Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 117 (1999)

Heft: 189

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 20.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK 0025064
3003 BERN 10262

29. 9. 1999 AZ 3000 Bern 1 No 189 – 6649

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

117. Jahrgang 117a annata 117e année
Mittwoch, 29. September 1999 Mercoledì 29 settembre 1999 Mercredi 29 septembre 1999

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

23.09.1999 (21254)
Berichtigung des im SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6422, publizierten TB-Eintrags Nr. 20512 vom 14. 09. 1999. **Hiross Management SA,** in Zürich, Lösung von internationalen Managementproblemen für die Hiross-Gruppe und Beratung für den Kauf von Produkten der Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6422). Domizil neu: Lintheschergasse 21, 8001 Zürich. [Das Domizil wurde irrtümlich falsch eingetragen].

23.09.1999 (21256)
ENEXX Trading Tools AG, in Zürich, c/o FIDES Information Services, Badenerstrasse 172, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 09. 1999, 21. 09. 1999. Zweck: Nationale und internationale Vermarktung von Dienstleistungen sowie Vermittlung von Gesellschaftskooperationen für Unternehmen, deren Geschäftszweck in direktem oder indirektem Zusammenhang mit der Finanzbranche steht; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 102'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 51'000.–. Aktien: 10'200 Namenaktien zu CHF 10.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mit Brief an deren im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen: Benn, Dr. Joachim E., von Zollikon, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roden, Frank, irischer Staatsangehöriger, in Rostrevor (Northern Ireland), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walther, Markus, von Kirchlindach, in Böttstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Böckli, Ulrich, von Winterthur, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weideli, Peter, von Wagenhausen, in Fislisbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21257)
Siemens Computer AG (Siemens Computer SA) (Siemens Computer Ltd), in Kloten, c/o Siemens Business Services AG, Obstgartenstrasse 25, 8302 Kloten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Fertigung, Entwicklung, Erwerb und Vertrieb von Erzeugnissen der Daten- und Informationsverarbeitungstechnik und der Nachrichtentechnik sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann Liegenschaften erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 300'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 300'000.–. Aktien: 300 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Siemens Business Services AG, in Kloten, deren Geschäftsteil "Computer Systems (CS)" gemäss noch zu erstellender Übernahmebilanz per 30.09.1999 zum Preise von höchstens CHF 500'000.– zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Bringolf, Alexander, von Hallau, in Neuhausen am Rheinfall, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brenner, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Zell ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Konrad, von Winkel und Zürich, in Winterthur, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Semprini, Roger, von Frutigen, in Unterlunkhofen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hungerbühler, Marco, von Sommeri, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21258)
"Winterthur" Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, in Winterthur, Betrieb jeder Art direkter und indirekter Versicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 09. 1999, S. 6473). Statutenänderung: 7. 09. 1999. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch einmalige Publikation im SHAB oder durch schriftliche Mitteilung an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen der Aktionäre und Nutzniesser.

23.09.1999 (21259)
ADES, in Wangen-Brüttisellen, Entwicklung, Produktion und Handel von automatischen Datenerfassungssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 09. 03. 1999, S. 1547). Bei der Kapitalherabsetzung vom 07.09.1999 werden 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– vernichtet. Gleichzeitig werden 1'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 100.– ausgegeben.

23.09.1999 (21260)
AT Aérotechnic SA, in Zürich, Handel mit lufttechnischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26. 07. 1999, S. 5070). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber Gähwiler Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21261)
Bechtle Direkt AG, in Fehraltorf, Vertrieb von elektronischem Zubehör aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2433). Domizil neu: Allmendstrasse 30, 8320 Fehraltorf.

23.09.1999 (21262)
Bucher-Landtechnik AG in Niederweningen, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 07. 03. 1997, S. 1565). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle; Koller, Beat, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burgermeister, Robert, von Wigoltingen, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21263)
Cavex AG, in Zürich, Handel, Verarbeitung, Abpackung sowie Transport von Kaviar, Fisch, Fischprodukten und anderen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26. 08. 1999, S. 5838). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Peter J., von Böbikon, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21264)
CPD Trading & Service AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 1999, S. 2613). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mosaic Revisions- und Treuhand AG, in Kriens, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21265)
Creanova International AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5513). Statutenänderung: 8. 09. 1999. Firma neu: **Degussa-Hüls CIAG.** Zweck neu: Vertrieb und/oder Herstellung von chemischen Roh-, Hilfs- und Fertigprodukten sowie Kunststoffen im Rahmen der internationalen Degussa-Hüls-Gruppe auf dem Weltmarkt mit Schwerpunkt Europa; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern.

23.09.1999 (21266)
Daiwa Securities Bank (Switzerland) in liquidation, in Zürich, Betrieb von Bankgeschäften aller Art, insbesondere: Gewährung von ungedeckten und gedeckten Krediten, insbesondere im Interbankgeschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1999, S. 5614). Domizil neu: Schipfe 7, 8001 Zürich. Postadresse neu: Daiwa Securities Bank (Switzerland) in liquidation, Postfach 5088, 8022 Zürich.

23.09.1999 (21267)
DekaSwiss Privatbank AG, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19. 08. 1999, S. 5674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marcesini, Dino, italienischer Staatsangehöriger, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (21268)
Dime Trust AG, in Dübendorf, Beratung und Betreuung von Privatpersonen und KMU - Betrieben im Bereich von Finanz-, Versicherungs- und Immobilienbelangen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 06. 07. 1998, S. 4641). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Christoph, von Winterthur, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21269)
DNC Dr. H. Nolting AG Dermato-Medical Research, in Schwerzenbach, Forschung, Entwicklung und Vermarktung von pharmazeutisch kosmetischen Präparaten für die Haut-, Haar- und Körperpflege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 30. 04. 1997, S. 2891). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand- und Steuerrechtspraxis Beat Schweikart, in Schwerzenbach, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21270)
Dr. von Ballmoos AG, in Horgen, Forschung auf den Gebieten der Automation und Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laimer, Walter, von Zürich, in Horgen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernhard, Alain, von Lützelflüh, in Rapperswil SG, mit Kollektivprokura zu zweien; Pinösch, Peider, von Ardez, in Genf, Delegierter und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fatio, Jean-Louis, von Genf, in Bellevue, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kueny, Pierre, von Reinach BL, in Männedorf, Direktor, mit Einzelunterschrift; Studer, Urs, von Grafenried, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].

23.09.1999 (21271)
Elektro Weber AG, in Schlieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 1998, S. 480). Statutenänderung: 14. 09. 1999. Zweck neu: Planung und Ausführung von Elektro-, Telefon- und EDV-Installationen sowie Handel mit Elektrogeräten aller Art; kann Grundeigentum erwerben. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 50'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1 000.–]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Uebernahm Aktiven und Passiven der Firma "Elektro Weber" in Schlieren, gemäss Uebernahmebilanz per 31.12.1977 zum Preise von CHF 67'183.08, von dem CHF 50'000.– auf das Grundkapital angerechnet wurden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

6649 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

6663 Stiftungen – Fondations – Fondazioni
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Schwyz, Obwalden, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

6665 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen – Faillites et concordats, Poursuites pour dettes – Fallimenti e concordati, Esecuzioni
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

6674 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

6675 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali
Arbeitsvertrag – Contrat de travail – Contratto di lavoro.
Schiffsregister – Registre des bateaux – Registro di bordo.
Öffentliches Inventar-Rechnungsruf.
Ricerca eredi sconosciuti.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.
Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion – Diffida ai creditori in seguito a fusione.
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals – Réduction du capital-actions ou du capital-participation – Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione.
Rückzahlung der Anteilscheine.
Umwandlung einer AG in eine GmbH – Transformation d'une SA en une Sàrl – Trasformazione di una SA in una Sagl.
Aufforderung gemäss HRegV – Sommation selon ORC – Diffida secondo ORC.

6682 Marken – Marques – Marchi
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale: 464329–464360

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN – MARCHÉS PUBLICS – ACQUISTI PUBBLICI

6684 Ausschreibungen – Appels d'offres – Bandi di concorso.
Vergebene Aufträge – Ordres attribués – Appalti aggiudicati.

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

6685 Wettbewerbskommission – Commission de la concurrence – Commissione della concorrenza.
CEMT-Genehmigungen – Autorisations CEMT – Autorizzazione CEMT.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag:
Schweizerisches Handelsamtsblatt
seco, Staatssekretariat für Wirtschaft
Effingerstrasse 1, Postfach 8164,
3001 Bern
Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Rédaction et édition:
Feuille officielle suisse du commerce
seco, Secrétariat d'Etat à l'économie
Effingerstrasse 1, case postale 8164,
3001 Berne
Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Leitung Redaktion und Verlag:
Markus Tanner

Chef rédaction et édition:
Markus Tanner

Druck:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Imprimerie:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Abonnementspreise (jährlich):
Schweiz CHF 115.– (inkl. MWS);
Ausland CHF 195.–

Prix de l'abonnement (annuel):
Suisse CHF 115.– (TVA compris);
Etranger CHF 195.–

Amtliche Publikationen:
Redaktion SHAB, Postfach 8164,
3001 Bern

Publications officielles:
Rédaction FOSC, case postale 8164,
3001 Berne

Inserate:
Publicitas AG, Postfach, 3001 Bern
Telefon 031 384 1111 / Fax 031 384 14 92

Annonces:
Publicitas SA, case postale, 3001 Berne
Tél. 031 384 11 11 / Fax 031 384 14 92

Erscheinungsweise:
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Mode de parution:
Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

23.09.1999 (21272)
Finconsult AG, in Zürich, In erster Linie Beratungstätigkeit auf finanziellen und ökonomischen Gebieten sowie ferner auch Treuhandgeschäfte, Finanztransaktionen und Revisionsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10. 06. 1999, S. 3882). Domizil neu: c/o Beret AG, Beratungs-, Revisions- und Treuhandgesellschaft, Bleicherweg 14, 8002 Zürich.

23.09.1999 (21273)
Finus AG, in Mönchaltorf, Verwaltung und Finanzierung anderer Gesellschaften sowie Dienstleistungsfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 08. 06. 1994, S. 3204). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwob, Paul, von Pratteln, in Wollerau, Revisionsstelle [bisher: in Uster].

23.09.1999 (21274)
Gebr. Staub Transport AG, in Hirzel, Durchführung von Waren-, Maschinen-, Kipper-, Entsorgungs- und Spezialtransporten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1994, S. 4470). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graber-Treuhand, in Neuenhof, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GT Revisions- und Treuhand GmbH, in Berikon, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21275)
Gemeinschaft Hard AG Winterthur, in Winterthur, Erwirbt Liegenschaften und überträgt diese zur eigenwirtschaftlichen Nutzung auf Bewohner und Gewerbetreibende, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01. 09. 1998, S. 6032). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fuchs, Peter, von Lauterbrunnen, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Jolanda M., von Basel, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosshard, Urs Peter, von Bauma, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riester Biedermann, Susan, von Winterthur, in Winterthur, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Frey, Monique, von Münsingen, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meierhofer, Ricco, von Kaiserstuhl und Weiach, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21276)
Gemini Consulting AG, in Zollikon, Durchführung von Beratungsleistungen im In- und Ausland im Rahmen der Gemini Consulting Group, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 1998, S. 5952). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21277)
IMCAR Immobilien und Car AG, in Zell ZH, Erstellung, An- und Verkauf, Verpachtung, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4373). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Braun, Yves, von Sirnach, in Zell ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21278)
Inex AG, in Zürich, Durchführung von Import- und Exportgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 08. 02. 1999, S. 870). Domizil neu: Stampfenbachstrasse 131, 8006 Zürich.

23.09.1999 (21279)
Kones AG, in Zürich, Handel mit Industrieprodukten und Erbringung von Leistungen als Generalunternehmer, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 07. 1998, S. 5108). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwob, Paul A., von Pratteln, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Uster].

23.09.1999 (21280)
LSS Life Support Systems AG, in Zollikon, Erwerb, Weiterentwicklung, Verwaltung und Uebertragung von Patenten, technischen und industriellen Kenntnissen sowie anderen Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14. 06. 1999, S. 3966). Statutenänderung: 9. 09. 1999, 21. 09. 1999. Aktienkapital neu: CHF 615'650.– [bisher: CHF 500'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 615'650.–. Aktien neu: 5'644 Inhaberaktien zu CHF 100.– und 5'125 Namenaktien zu CHF 10.– (Stimmrechtsaktien) [bisher: 4'500 Inhaberaktien zu CHF 100.– und 5'000 Namenaktien zu CHF 10.– (Stimmrechtsaktien)].

23.09.1999 (21281)
Luzi AG, in Dietlikon, Fabrikation von und Handel mit ätherischen Ölen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Jürg, von Herisau, in Wald ZH, Direktor, mit Einzelunterschrift; Vogel, Guy, französischer Staatsangehöriger, in Zumikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gremlich, Werner, von Raperswilen, in Thundorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Schuster, René, von Steinmaur, in Matzingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (21282)
Maag Property Company AG, in Zürich, Handel und Bewirtschaften von Betriebsstätten-Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05. 07. 1999, S. 4515). Statutenänderung: 22. 09. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000'000.–.

23.09.1999 (21283)
Meilener Anzeiger AG, in Meilen, Herausgabe des "Meilener Anzeiger", Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 1998, S. 4972). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: René Brunner Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Henrich, Rolando, von Meilen, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Progressia Wirtschaftsprüfung AG, in Wädenswil, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21284)
Müllag AG, in Eglisau, Uebernahme und Erwerb von überbauten Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1998, S. 8684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Strebel, Dudli + Fröhlich Steuerberatung und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro Ernst K. Adler, in Jona, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21285)
Nitrex AG, in Zürich, Förderung des Exportes von stickstoffhaltigen Düngemitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04. 02. 1997, S. 758). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kläui, Bernhard, von Winterthur, in Stäfa, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil]; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21286)
PPM Filmproduktions AG, in Zürich, Herstellung von kommerziellen Filmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 12. 06. 1996, S. 3463). Domizil neu: Dufourstrasse 80, 8008 Zürich.

23.09.1999 (21287)
PPM Production AG, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Werbespots und Filmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 30. 10. 1997, S. 7895). Domizil neu: Dufourstrasse 80, 8008 Zürich.

23.09.1999 (21288)
Promoshop AG, in Zürich, Handel mit und Vertrieb von Konsumgütern aller Art, insbesondere Bekleidungstextilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 1995, S. 403). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sulser, Duri, von Domat/Ems, in Domat/Ems, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21289)
Reno-Bau & Handels AG, in Schlieren, Bauen, Umbauen, Renovieren, Handel mit Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 21. 04. 1999, S. 2578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rovisa Wirtschaftsprüfungs- und Beratungs AG, in Dietikon, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21290)
Rieder Apparatebau AG, in Urdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 02. 09. 1996, S. 5264). Statutenänderung: 24. 08. 1999. Zweck neu: Herstellung von Einzelteilen für Maschinen sowie Herstellung von ganzen Apparaten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Uebernahm Aktiven und Passiven der Firma "Rieder und Zimmermann, Metall- und Apparatebau", in Urdorf, gemäss Bilanz per 31.3.1978 zum Preise von CHF 103 759.15, von dem CHF 70 000.– auf das Grundkapital angerechnet wurden.]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Walter, von Urdorf und Matzendorf, in Urdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rieder, Rudolf, von Zunzgen, in Urdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Zunzgen BL]; Rieder, Irene, von Zunzgen, in Urdorf, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: von Zunzgen BL, Vizepräsident]; Bühler Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21291)
Sentinel Revision AG, in Winterthur, Durchführung aller Geschäfte und Funktionen im Bereiche der Revisions- und Treuhandtätigkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1999, S. 1438). Zweigniederlassung: [gestrichen: Wil SG].

23.09.1999 (21292)
SWISS DEVELOPMENT FINANCE CORPORATION, in Zürich, Unterstützung vorab kleinerer und mittlerer Unternehmungen (KMU), primär aus der Schweiz und sekundär aus anderen OECD-Ländern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30. 03. 1999, S. 2073). Domizil neu: Talacker 41, 8001 Zürich. Postadresse neu: SWISS DEVELOPMENT FINANCE CORPORATION, Postfach, 8039 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Heinz, von Koppigen, in Wettswil am Albis, mit Einzelunterschrift; Huber, Klaus, von Bern, in Obersiggenthal, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21293)
TBO Revisions AG, in Zürich, Ausführung von Buchprüfungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 12. 1998, S. 8960). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beutler, Christian, von Lauperswil, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzli, Peter, von Luzern und Hochdorf, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21294)
Telux AG, in Zürich, Halten und verwalten von Beteiligungen, insbesondere von Unternehmen aus dem Bereich der Beleuchtungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 1994, S. 866). Domizil neu: c/o Beret AG, Beratungs-, Revisions- und Treuhandgesellschaft, Bleicherweg 14, 8002 Zürich.

23.09.1999 (21295)
Top-T Investment AG, in Glattfelden, Anlage des Kapitals zur Hauptsache am Aktienmarkt in börsenrelevante Themen, durch Kauf, Halten und Verkauf von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1999, S. 4895). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21296)
Unisensor AG, in Rickenbach ZH, Produktion und Verkauf sowie Handel von Sensoren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1998, S. 7516). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: J. Habenberger AG, in Marthalen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisele & Partner Treuhand AG, in Marthalen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21297)
Viva AG für Kommunikation, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22. 04. 1998, S. 2696). Zweigniederlassung neu: Davos.

23.09.1999 (21298)
W. Müller Konstruktionen AG, in Winterthur, Bau von Sondermaschinen und Automatisierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1995, S. 6127). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jürg Pfister Treuhand, in Uster, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sostra Treuhand- und Verwaltungs AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21299)
Werbeagentur JJM Monnin AG, in Hombrechtikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 1994, S. 3718). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revibund AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walder, Kistler & Rolny AG, Steuerrechts- und Treuhandgesellschaft, in Oetwil am See, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21300)
TT Zeus Consulting AG, bisher in Cham, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18. 06. 1993, S. 3177). Gründungsstatuten: 01.06.1993. Statutenänderung: 7. 09. 1999. Firma neu: **ARGENTA Aktiengesellschaft für Vermögens- und Vorsorgeplanung.** Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Wehntalerstrasse 3, 8057 Zürich. Zweck neu: Beratungen und Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Vermögensanlagen und Vorsorgeplanungen aller Art; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wobmann, Karl F., von Zürich und Malters, in Oberwil-Lieli, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wobmann, Thomas, von Zurich und Malters, in Volketswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Zürich und Malters, in Zürich]; Schild, Heinz, von Brienzwiler, in Widen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (21301)
ADAMOS AG, in Zürich, Produktion und Vertrieb von gedruckten oder elektronisch vermittelten Informations- und Werbeträgern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 01. 02. 1999, S. 698). Firma neu: **ADAMOS AG in Liquidation.** Uebersetzungen der Firma neu: **(ADAMOS SA en liquidation).** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.07.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Briod, Jean-Denis, von Lucens und Forel-sur-Lucens, in Pully, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmidli, Robert, von Winterthur, in Zollikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dula, Daniel, von Buttisholz, in Unterägeri, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21302)
STW Schweizerische Telefonbuch Werbung AG, in Zürich, Produktion und Vertrieb von gedruckten oder elektronisch vermittelten Informations- und Werbeträgern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 17. 02. 1998, S. 1172). Firma neu: **STW Schweizerische Telefonbuch Werbung AG in Liquidation.** Uebersetzungen der Firma neu: **(STW SA pour la publicité dans l'annuaire téléphonique Suisse en liquidation) (STW SA per la pubblicità nell' elenco telefonico Svizzero in liquidazione).** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.07.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidli, Robert, von Winterthur, in Zollikon, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Serra, Duilio, von Sagogn, in Hedingen, Vizepräsident und Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dula, Daniel, von Buttisholz, in Unterägeri, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21303)
WOA Werkstatt für Oeffentlichkeitsarbeit AG, in Zürich, Alle Tätigkeiten des Druckerei-, des grafischen und typografischen Gewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05. 09. 1997, S. 6549). Firma neu: **WOA Werkstatt für Oeffentlichkeitsarbeit AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 15.09.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Adrian, von Thalwil, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wettingen, Mitglied].

23.09.1999 (21304)
Yin Yang GmbH, in Bülach, c/o Siv Hour Na, Allmendstrasse 9, 8180 Bülach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 09. 1999. Zweck: Führung von Gastgewerbe- und Take-Away-Betrieben sowie Import und Export von Lebensmitteln; ist berechtigt, sich an anderen Unternehmungen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, zu beteiligen sowie Liegenschaften zu erwerben oder zu veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Te, Sok Meng, von Bülach, in Bülach, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Na, Linh, von Bülach, in Bülach, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Na, Siv Hour, von Bülach, in Bülach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–; Te, Ieng Tech, von Bülach, in Bülach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.–.

23.09.1999 (21305)
GASTRO-FUN GmbH, in Schlieren, Beratung, Planung und Realisation von Erlebnisgaststätten und Anlässen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3431). Postadresse neu: GASTRO-FUN GMBH, Paul Eggeling, Postfach 307, 8105 Regensdorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggeling, Ayten, bulgarische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.– [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift]; Blunier, Ursula, von Wintersingen und Trub, in Mammern, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21306)
Rosam GmbH, in Zürich, Handel sowie Import und Export von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1998, S. 3653). Domizil neu: c/o Kazim Avinik, Ernst Göbeli-Strasse 8, 8048 Zürich.

23.09.1999 (21307)
Useini Parkett GmbH, in Zürich, Betrieb eines Teppich-, Parkett- und Bodenbelege-Geschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6159). Zweigniederlassung neu: Adligenswil.

23.09.1999 (21308)
WERNER WEBER GMBH, bisher in Winterthur, Dienstleistungen im Bereich der visuellen Kommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1998, S. 8049). Statutenänderung: 30. 08. 1999. Firma neu: **WEB-CONNECTION GMBH.** Sitz neu: Maur. Domizil neu: Rellikonstrasse 4, 8124 Maur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Boss, Walter, von Zürich, in Thalwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Werner, von Zumikon, in Maur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.–].

23.09.1999 (21309)
Genossenschaft für ländliches Bauen Zürcher Oberland, in Hinwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 07. 1999, S. 4859). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wettstein, Rudolf, von Wald ZH, in Wald ZH, Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung; Fankhauser, Alfred, von Bauma, in Bauma, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Güntensperger, Franz, von Eschenbach, in Turbenthal, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Heer, Bruno, von Egg ZH, in Egg ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weber, Hansjörg, von Gossau ZH, in Egg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walder, Urs, von Bäretswil, in Bäretswil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heusser, Hans-Heinrich, von Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Sprecher, Ulrich, von Chur, in Turbenthal, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Züger, Thomas, von Innerthal, in Galgenen, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hagen, Roland, von Hüttwilen, in Wil SG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oswald, Peter, von Näfels, in Obstalden, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21310)
Schweizerische Kamin- und Abgasleitungsvereinigung, in Buchs ZH, Wahrung der Interessen der Entsorger von Abgasen aus wärmetechnischen Anlagen, Verein (SHAB Nr. 158 vom 18. 08. 1998, S. 5701). Statutenänderung: 5. 05. 1999. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rutz, Leo, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann, Christian, von Schiers, in Mex VD, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Poletti, Felix, von Wädenswil, in Feusisberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21311)
Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 59 vom 25. 03. 1999, S. 1956), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuttruff, Rolf, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen].

23.09.1999 (21312)
UBS Limited, London, Zurich Branch, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1999, S. 1123), mit Hauptsitz in: London (GB). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

23.09.1999 (21313)
Architekturbüro Thomas A. Keckeis Dipl. Architekt ETH/SIA, in Zürich, Schaffhauserstrasse 432, 8050 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung, Projektierung und Bauleitung von Hochbauten sowie Beratung auf diesem Gebiet, gemäss Leistungen SIA Norm 102. Eingetragene Personen: Keckeis, Thomas Adrian, von Zürich und Basel, in Freienstein-Teufen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21314)
Daniel Klopfenstein Kaminfegermeister vom Zürcher Oberland, in Dürnten, Rütistrasse 1, 8635 Dürnten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Kaminfegergeschäftes; Unterhalt und Reinigung von Kaminen und Öfen sowie Ausführen von Feuerungskontrollen und Abgasmessungen. Eingetragene Personen: Klopfenstein, Daniel, von Frutigen, in Dürnten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21315)
Denner Satellit R. Hübscher, in Bonstetten, Burgwies 3, 8906 Bonstetten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eine Detailhandels-Geschäftes. Eingetragene Personen: Hübscher, Rosmarie, von Gadmen, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21316)
Disseta Drinking Systems G. Tempera, in Bülach, Schützenmattstrasse 1, 8180 Bülach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von und Handel mit Getränken und Lebensmitteln verschiedener Art; Vertrieb von Getränke- und Verpflegungssystemen. Eingetragene Personen: Tempera, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Bülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Wittwer, Daniel, von Reichenbach im Kandertal, in Grosshöchstetten, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21317)
Garage Pantera Fabio Mazzara, in Rümlang, Meienbreitenstrasse 13, 8153 Rümlang, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autoreparaturwerkstätte, Handel mit Personenfahrzeugen aller Art. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft "Garage Pantera Fabio Mazzara + Omar Cataldo", in Rümlang, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Mazzara, Fabio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21318)
Lisa Häring, Oikos-Dienstleistungen, in Wettswil am Albis, Bäumlisächerstrasse 6, 8907 Wettswil am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Einkaufen, Fahrdienst, Sekretariatsarbeiten, Kinderbetreuung und weitere Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Häring, Elsbeth genannt Lisa, von Arisdorf, in Wettswil am Albis, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21319)
Merz T42-Videoproductions, in Zürich, Franklinstrasse 19, 8050 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Fernseh- und Videoproduktionen. Eingetragene Personen: Merz, Patrick Martin, von Winterthur, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21320)
ML-Consult M. Lange, in Winkel, Haldenstrasse 13, 8185 Winkel bei Bülach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Marktforschung, Konzeption und Realisation in den Bereichen Direkt- und Databasemarketing, Adresserfassung und -vermittlung sowie Datenerfassung, -analyse und -veredelung. Eingetragene Personen: Lange, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Winkel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21321)
B. Stierli, Luft- und Klimatechnik, in Volketswil, Planen und Erstellen von und Handel mit Geräten und Anlagen für die Luft- und Klimatechnik, Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom 25. 02. 1994, S. 1091). Domizil neu: Grossenacherstrasse 13a, 8605 Gutenswil. Postadresse neu: B. Stierli, Luft- und Klimatechnik, Postfach 64, 8605 Gutenswil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stierli, Bernardo Jorge, von Muri AG, in Volketswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Stierli, Bernhard].

23.09.1999 (21322)
Bau-Spezialitäten Rolf Barmet, bisher in Regensdorf, Anbringen von Bauabdichtungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1999, S. 1123). Sitz neu: Oberengstringen. Domizil neu: Allmendstrasse 1, 8102 Oberengstringen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barmet, Rolf, von Eschenbach LU, in Oberengstringen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Regensdorf].

23.09.1999 (21323)
Belerwa, Ernst Wäspe, bisher in Trüllikon, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Beleuchtungskörpern und Lichtquellen, Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1990, S. 3559). Sitz neu: Laufen-Uhwiesen. Domizil neu: Witfeldstrasse 5, 8248 Uhwiesen. Postadresse neu: Belerwa, Ernst Wäspe, Postfach 28, 8248 Uhwiesen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wäspe, Ernst, von Küsnacht ZH und Wattwil, in Laufen-Uhwiesen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Trüllikon].

23.09.1999 (21324)
Hans Ulrich Nadig, Vermögensberatungen, bisher in Zürich, Anlageberatungen von Wertschriftendepots im In- und Ausland, Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 26. 01. 1996, S. 517). Sitz neu: Aesch bei Birmensdorf. Domizil neu: Haldenstrasse 42 A, 8904 Aesch bei Birmensdorf.

23.09.1999 (21325)
Hi Temp International J. Wettstein, bisher in Dübendorf, Internationale Vertretung der amerikanischen Firma Hi Temp Insulation im Bereich Isolations- und Feuerschutzprodukte für die Luft- und Raumfahrt, Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 1999, S. 1647). Sitz neu: Schwerzenbach. Domizil neu: Bahnstrasse 23, 8603 Schwerzenbach. Postadresse neu: Hi Temp International J. Wettstein, Postfach 405, 8603 Schwerzenbach.

23.09.1999 (21326)
Intercoiffure Sommet, Inh. B. Güntensperger, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1994, S. 4359). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bopp, Adelheid, von Zürich, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21327)
Peter Büchi Informatik Beratung, bisher in Mettmenstetten, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche Management und Informatik, Einzelfirma (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1996, S. 5586). Sitz neu: Affoltern am Albis. Domizil neu: Wilgibelweg 25, 8910 Affoltern am Albis. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büchi, Peter, von Zürich, in Affoltern am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Mettmenstetten].

23.09.1999 (21328)
RIGATEC, Thomas Richard, bisher in Egg, Unternehmen für Beleuchtungs-, Steuerungs- und Elektrotechnik sowie Durchführung von Installationen in diesen Bereichen, Einzelfirma (SHAB Nr. 86 vom 06. 05. 1998, S. 3062). Sitz neu: Pfäffikon. Domizil neu: Schützenhausstrasse 5, 8330 Pfäffikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Richard, Thomas, von Affoltern im Emmental, in Uster, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Egg].

23.09.1999 (21329)
Seiler Com, in Zürich, Kommunikationsberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 198 vom 15. 10. 1997, S. 7514). Domizil neu: Albulastrasse 34, 8048 Zürich.

23.09.1999 (21330)
Atelier Lilian-Esther Perrin ASG, bisher in Köniz, Atelier für Grafik und Werbung, Einzelfirma (SHAB Nr. 168 vom 30. 08. 1989, S. 3599). Firma neu: **Lilian-Esther Krauthammer-Perrin, Werbeatelier SGD.** Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Schindlerstrasse 26, 8006 Zürich. Zweck neu: Führen einer Werbeagentur. Weiteres Geschäftslokal: Rütistrasse 17, 8952 Schlieren. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krauthammer-Perrin, Lilian-Esther, von La Chaux-de-Fonds und Provence, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Perrin, Lilian-Esther, in Niederwangen bei Bern]; Schönholzer, Hans, von Thundorf, in Rümlang, Direktor, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (21331)
Primo Lebensmittel, Di Sabatino, bisher in Widnau, Lebensmittelhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 1994, S. 3638). Sitz neu: Fällanden. Domizil neu: Geerenstrasse 2, 8118 Pfaffhausen. Zweck: Lebensmittelhandel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Di Sabatino, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Fällanden, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Widnau]; Di Sabatino, Susanne, von Berg TG, in Fällanden, mit Einzelprokura [bisher: Di Sabatino-Baumann, Susanne, in Widnau].

23.09.1999 (21332)
Frau Ingeborg Krättli "Züri-Leu", in Zürich, Handel mit Damenkleidern, Einzelfirma (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1989, S. 3470). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (21333)
Restaurant "Casa Loca", Jorge Navarro, in Kilchberg ZH, Einzelfirma (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 1995, S. 4349). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (21334)
Werner Röthlin, Garage und Carrosserie, in Zumikon, Autoreparatur- und Carrosseriewerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 1996, S. 2635). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (21335)
Widmer Computer Technology, in Pfäffikon, Handel mit und Import von Hard- und Software sowie Beratung und Schulung auf diesem Gebiet, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 20. 09. 1990, S. 3769). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freienbach (SHAB Nr. 181 vom 17. 09. 1999, S. 6387) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (21336)
Widmer Trading & Consulting, in Pfäffikon, Handel mit Waren aller Art und einschlägige Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1994, S. 6839). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freienbach (SHAB Nr. 181 vom 17. 09. 1999, S. 6387) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (21337)
Blumen Boutique Markus Waser und Ursula Wohlwend, in Wald ZH, Verkauf und Verarbeitung von Floristischen Artikeln und Blumen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1990, S. 4227). Firma neu: **Blumen Waser, Inhaber Markus und Ursula Waser-Wohlwend.** Domizil neu: Bahnhofstrasse 21, 8636 Wald. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waser-Wohlwend, Ursula, von Sennwald und Engelberg, in Wald ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: Wohlwend, Ursula, von Sennwald].

23.09.1999 (21338)
"Moda Uomo" Carmen Leu & Co, in Zürich, Betrieb einer Modeboutique unter der Bezeichnung "Moda Uomo", Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1863). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

23.09.1999 (21339)
Garage Pantera Fabio Mazzara + Omar Cataldo, in Rümlang, Autoreparaturwerkstätte, Handel mit Personenfahrzeugen aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1994, S. 6487). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Cataldo, Omar, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Mazzara, Fabio, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma "Garage Pantera Fabio Mazzara", in Rümlang, fort.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

23.09.1999 (4371)
A-Plus Gebäude-Service GmbH, in Bern, Reinigen von Gebäuden usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 13. 05. 1998, S. 3235). Domizil neu: Niederriedweg 42, 3019 Oberbottigen.

23.09.1999 (4372)
Aebi, Kraut & Co. AG, in Oberwichtrach, Fabrikation von Cementwaren und Baumaterialien aller Art, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04. 06. 1998, S. 3782). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grundbacher, Eduard, von Sumiswald, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (4373)
Ascom Planel AG, in Bern, Planung und Projektierung elektrischer Stark- und Schwachstromanlagen sowie von Gebäudeleitsystemen, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 1998, S. 6609). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Göldi, Max, von Sennwald, in Wabern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (4374)
Ascom Transmission AG, in Bern, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Handel mit Apparaten und Systemen der Übertagungstechnik, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 1999, S. 1693). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle; Brand, Christian, von Trachselwald, in Steffisburg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gallusser, Raymond Dr., von Berneck, in Bern, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (4375)
Büchi Bauunternehmung AG, in Bern, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 16. 06. 1999, S. 4020). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treier, Peter, von Wölflinswil, in Ostermundigen, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (4376)
Casa d'Italia Bern AG, in Bern, Betrieb von Gastgewerbebetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 24. 02. 1999, S. 1251). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marfurt, Thomas, von Langnau bei Reiden, in Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (4377)
Comfone AG, in Muri bei Bern, Erbringen von Dienstleistungen aller Art an die Betreiber von GSM-Mobiltelefon-Netzwerken, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 1998, S. 5629). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maxwell, Ian Ronald, von Grossbritannien, in East Woodhay (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wybrow, Paul, von Grossbritannien, in Wokingham (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (4378)
E.M. LECHNER Time Service, in Köniz, Betrieb eines Temporärbüros. Einzelfirma (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1999, S. 6296). Firma neu: **EML OFFICE SERVICE, Lechner.** Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bürobereich, Erledigen von Sekretariatsarbeiten, Unterstützung im Umgang mit Behörden.

23.09.1999 (4379)
Berichtigung des im SHAB Nr. 180 vom 16. 09. 1999, S. 6361, publizierten TB-Eintrags Nr. 4219 vom 10. 09. 1999. **Girard Computer Services Brother und Epson Drucker,** in Ostermundigen, EDV-Beratung, -Analyse, -Programmierung und damit zusammenhängende Dienstleistungen, sowie Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Brother und Epson, Einzelfirma (SHAB Nr. 180 vom 16. 09. 1999, S. 6361). Zweck neu: EDV-Beratung, -Analyse, -Programmierung und damit zusammenhängende Dienstleistungen, sowie Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Brother und Epson. [Nicht: EDV-Beratung, -Analayse, -Programmierung und damit zusammenhängende Dienstleistungen, sowie Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Brother und Epson.].

23.09.1999 (4380)
H. Dolder, in Ostermundigen, Betrieb des Restaurants "Waldeck", Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 14. 05. 1980, S. 1642). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma "Patrik Dolder", in Ostermundigen übergegangen. Die Firma ist erloschen.

23.09.1999 (4381)
Patrik Dolder, in Ostermundigen, Bernstrasse 5, 3072 Ostermundigen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb der Restaurantbetriebe "Waldeck" und "Dragon-Inn". Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "H. Dolder", in Ostermundigen. Eingetragene Personen: Dolder, Patrik, von Schangnau, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (4382)
H. Möschler AG, in Bern, Betrieb eines Treuhand- und Revisionsbüros (Buchhaltungen, Expertisen, Steuer-, Vermögens- und Wirtschaftsberatungen), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 1995, S. 5166). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt Bern-Mittelland hinterlegt.

23.09.1999 (4384)
Jürg Ruprecht, in Bern, Allmendstrasse 39, 3014 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Projektleitung im Bereich der mobilen Kommunikation. Eingetragene Personen: Ruprecht, Jürg, von Laupen, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Sommer Ruprecht, Sylvia, von Dürrenroth und Laupen, in Bern, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (4385)
Mac Land Direkt - Schafroth, in Oberdiessbach, Handel mit Computern und Software, Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 14. 06. 1999, S. 3970). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 1 HRegV, nachdem das Konkursverfahren über den Inhaber abgeschlossen worden ist.

23.09.1999 (4386)
Mosag AG, in Bern, Erwerb und Erstellung von Liegenschaften, deren Um- und Ausbau sowie Verwaltung, Vermietung und Verkauf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09. 07. 1999, S. 4677). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jakob, Manfred, von Trub, in Hünibach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blumer, Jacques, von Schwanden GL, in Worb, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (4387)
Protekta Risiko-Beratungs-AG, in Bern, Beratung und Unterstützung von Industrie-, Gewerbe- und Dienstleistungsbetrieben in den Bereichen Risiko-Beratung, betriebliche Sicherheit usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 12. 1998, S. 8963). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stalder, Hans Christoph Dr., von Lützelflüh, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (4388)
Rud. Stalder Bärnerörgeli-Werkstätte AG, in Kehrsatz, Fabrikation von Bärnerörgeli, Handel mit Musikinstrumenten jeder Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1522). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stalder-Schmutz, Rudolf, von Sumiswald, in Kehrsatz, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stalder-Griessen, Rudolf, von Sumiswald, in Kehrsatz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

23.09.1999 (4389)
Sericora Siebdruck AG, in Köniz, Herstellung und Verkauf von Drucksachen usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1998, S. 7222). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürki, Jürg, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Belp, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (4390)
Swisswork Human Resources GmbH, in Bern, Marktgasse 55, 3011 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 1999. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Kaderrekrutierung, Managementberatung und Anbieten aller damit verbundenen Tätigkeiten; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schafroth, Urs, von Lützelflüh, in Ostermundigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Kühni, Hansjörg, von Langnau im Emmental, in Ittigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Burgdorf, Kontrollstelle.

23.09.1999 (4391)
Symbiont Consulting GmbH, in Bern, Beratung und Unterstützung usw. in den Bereichen Rechnungswesen, Marketing usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 22. 06. 1999, S. 4160). Domizil neu: Tiefenaustrasse 52, 3012 Bern.

23.09.1999 (4392)
Valente Motorsport GmbH, in Ittigen, Ausführung von Motorfahrzeugreparaturen an Sport- und Personenfahrzeugen, An- und Verkauf von Fahrzeugen aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 108 vom 10. 06. 1997, S. 3962). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Valente, Angelo, von Habkern, in Schliern bei Köniz, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [bisher: in Wünnewil].

23.09.1999 (4393)
VGuard AG, in Bern, Handel mit Hard- und Softwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 1999, S. 5916). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moerti Moerman, Indrawan, von Indonesien, in Amsterdam (NL), Direktor, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (4394)
Vorsorgeservice Käsermann, in Bern, Vorsorgeberatung und Schulung, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 21. 04. 1997, S. 2648). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (4395)
Westiform AG, in Köniz, Herstellung, Zusammenbau von und Handel mit Leuchtwerbeanlagen und Beschriftungselementen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1152). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verdun, Adrian, von Bern, in Ostermundigen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Wichtige Mitteilung an unsere Leserschaft:

Ab 1. Juli 1999 erreichen Sie unsere Redaktion und den Verlag unter einer **neuen E-mail Adresse:**

shab@seco.admin.ch.

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

14. September 1999 (1636)
Core Information Consult, in Urtenen, Zentrumsplatz 14, 3322 Schönbühl-Urtenen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 03. 09. 1999. Zweck: Beratung von Unternehmen in betriebswirtschaftlichen und informationstechnischen Fragestellungen, sowie Handel mit Waren aller Art und Erbringung von verschiedenen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gerber, Christoph, von Langnau im Emmental, in Bäriswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bähler, Dr. Thomas, von Uebeschi, in Bern, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vuilleumier, Jean A., von La Sagne, in Neuhausen am Rheinfall, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Hedwig Maria Johanna Katja, deutsche Staatsangehörige, in Bäriswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Grotz + Burri Treuhand AG, in Urtenen, Revisionsstelle.

14. September 1999 (1637)
Elektro-Anlagen J. + S. Stauffer AG, Signau, in Signau, Ausführung elektrischer Installationen aller Art (Stark- und Schwachstrom), Handel mit Waren der Elektrobranche und Ausarbeiten von Projekten im Elektrosektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 09. 10. 1995, S. 5557). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tellenbach Treuhand, in Rüegsau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: R. Kummer-Treuhand, in Burgdorf, Revisionsstelle.

14. September 1999 (1638)
Televita AG Bildröhrentechnik, in Aefligen, Import, Export, Handel und Vertrieb von Service-Teilen für die Unterhaltungselektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1998, S. 7761). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Urs Roth AG, in Schönbühl-Urtenen (Gemeinde Urtenen), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Zwahlen AG, in Interlaken, Revisionsstelle.

14. September 1999 (1639)
Teslanol AG, in Aefligen, Herstellung und Vertrieb von chemisch-technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 15. 09. 1998, S. 6371). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revag Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Zwahlen AG, in Interlaken, Revisionsstelle.

14. September 1999 (1640)
Konsum & Freizeit Verlag GmbH, in Aarwangen, Herausgabe von Medien aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 03. 11. 1998, S. 7487). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Salfinger, Reto, von Russikon, in Murgenthal, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15 000 [bisher: in Aarwangen].

14. September 1999 (1641)
RS Medien GmbH, in Aarwangen, Herstellung und Vertrieb von gedruckten und elektronischen Medienprodukten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 1998, S. 571). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Salfinger, Kurt, von Trub, in Niederbipp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1000 [bisher: in Lotzwil].

14. September 1999 (1642)
Genossenschaft für ländliches Bauen GLB, in Langnau im Emmental, Gegenseitige Unterstützung ihre Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe bei der Erstellung und Verbesserung landwirtschaftlicher und landwirtschaftlich-gewerblicher Gebäude und Anlagen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 1998, S. 4753). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber, Hans, von Röthenbach bei Herzogenbuchsee, in Landiswil, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christen, Paul, von Wynigen, in Oschwand (Gemeinde Ochlenberg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibundgut, Daniel, von Melchnau, in Melchnau, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grossenbacher, Ernst, von Dürrenroth, in Weier im Emmental (Gemeinde Affoltern im Emmental), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14. September 1999 (1643)
Cappuccino e tanto di più, Lilly Winzeler, in Wangen an der Aare, Vorstadt 3, 3380 Wangen an der Aare, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Cafés/Bistros. Eingetragene Personen: Winzeler, Lilly, von Thayngen und Barzheim, in Wangen an der Aare, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

14. September 1999 (1644)
Kaufmann, Walco-Reinigungstechnik, in Seeberg, Grabenweg 5, 3365 Seeberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Walco-Reinigungstechnik sowie Verkauf von Maschinen, Geräten und Produkten für den Gebäudeunterhalt. Eingetragene Personen: Kaufmann, Philippe, von Aeschi SO, in Seeberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14. September 1999 (1645)
Fredi Herzig, in Aarwangen, Reinigungssysteme, Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1998, S. 2950). Die Aktiven und Passiven sind an die «Herzig & Co.», in Aarwangen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

14. September 1999 (1646)
HEWA, Wamister, in Walliswil bei Niederbipp, Produktion, An- und Verkauf von kreativen Handarbeiten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1999, S. 1124). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. September 1999 (1647)
Herzig & Co., in Aarwangen, Bützbergstrasse 2, 4912 Aarwangen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 07. 1999. Zweck: Reinigungssysteme. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Frcdi Herzig», in Aarwangen. Eingetragene Personen: Herzig, Mario, von Lotzwil, in Aarwangen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Herzig, Fred, von Lotzwil, in Lotzwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) – Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

14. September 1999 (1521)
Curlinghalle AG Biel, in Biel, Betrieb einer dem Curlingsport dienenden Sporthalle (SHAB Nr. 95 vom 22. 05. 1997, S. 3418). Domizil neu: Eisfeldstrasse 4, 2504 Biel BE. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roland Hirt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walter Schindler, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anne-Marie Madliger, Sekretärin, ohne Zeichnungsberechtigung; Peter Grandjean, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christiane von Kaenel, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Max Egli, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Willi Braun, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu: Kurt Nyffenegger, von Huttwil, in Nidau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adrian Christen, von Leimiswil, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roland Kobel, von Krauchthal, in Grenchen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; René Nussbaum, von Grosshöchstetten, in Nidau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. September 1999 (1522)
Stalder Information Systems, in Biel, Erbringung von EDV-Dienstleistungen, in Konkurs (SHAB Nr. 116 vom 18. 06. 1999, S. 4085). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999 (1523)
Nachtrag zum im SHAB Nr. 171 vom 03. 09. 1999, S. 6053, publizierten TB-Eintrag Nr. 1380 vom 24. 08. 1999.
dezentral IMC GmbH, in Biel BE, internationale und inländische Unternehmensberatung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 171 vom 03. 09. 1999, S. 6053). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spicher, Benjamin, von Ueberstorf, in Bätterkinden, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

14. September 1999 (1524)
Arpro, Arzenheimer Günter, in Aarberg, Dachbeschichtungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 1995, S. 630). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. September 1999 (1525)
Schwarz Trading, in Pieterlen, Vertrieb von und Handel mit Frankiermaschinen, Überhitzungswächtern usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 1993, S. 4845). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. September 1999 (1526)
Z. Ademi, in Biel BE, Gartenbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1999, S. 1193). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. September 1999 (1527)
Offsetdruck P. Hausammann, in Nidau, Herstellung von Geschäfts- und Privatdrucksachen, insbesondere im Offsetverfahren, Einzelfirma (SHAB Nr. 149 vom 30. 06. 1988, S. 2709). Am 25. 08. 1999 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

14 septembre 1999 (381)
Fravero S.A. en liquidation, à Moutier, achat, construction, exploitation, mise en valeur, la gérance d'immeubles, etc. (FOSC du 23. 06. 1998, no 118, p. 4272). La liquidation de la société étant terminée, la raison sociale est radiée.

Rectification (382)
ZANELLA BOISSONS S.A., à Saint-Imier, achat, vente, importation et exportation d'eaux minérales, bières, vins, alcools forts, etc., société anonyme (FOSC du 13. 09. 1999, no 177, p. 6269). Inscription ou modification de personnes: Zanella, Renato, ressortissant italien, à Romont BE, avec procuration individuelle [non: à Romont FR]; Zanella, Severino, ressortissant italien, à Romont BE, avec procuration individuelle [non: à Romont FR].

14 septembre 1999 (383)
Zorin Software GmbH, à La Neuveville, rue du Faubourg 1, 2520 La Neuveville, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 27. 08. 1999. But: Conseil, formation et perfectionnement liés aux projets d'informatique en Suisse et à l'étranger. Entremise de spécialistes en informatique suisses ou étrangers. Production et commerce de matériaux et logiciels informatiques. La société peut établir des succursales et sociétés affiliées en Suisse ou à l'étranger, acheter ou participer à d'autres entreprises en Suisse ou à l'étranger. La société peut acheter et vendre des biens. La société peut pratiquer toutes les activités commerciales, financières et autres, qui sont en connexion avec le but de la société. Capital social: CHF 20 000. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Hodler, Beat, de Gurzelen, à La Neuveville, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19 000; Hodler-Khupchawng, Laldinliani, ressortissante indienne, à La Neuveville, associés, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1000.

Büro Thun (für Berner Oberland)

16. September 1999 (1532)
Berger + Wenger AG, in Thun, Ingenieurbüro. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1995, S. 4151). Domizil neu: c/o Wenger Betriebs AG, von May-Strasse 37, 3604 Thun. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unrterschriften: Birnbaumer, Bruno, von Thun, in Blumenstein, mit Einzelprokura: HST Treuhand, Stauffer & Streit, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wenger, Beat, von Strättligen, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; unico thun ag, in Thun, Revisionsstelle.

16. September 1999 (1533)
Liga Möbel Leissigen AG, bisher in Leissigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 01. 1995, S. 378). Statutenänderung: 14. 09. 1999. Firma neu: **Liga Möbel Unterseen AG.** Sitz neu: Unterseen. Domizil neu: c/o Alfred Gafner, Hintere Scheidgasse 26, 3800 Unterseen. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung betr. Sachübernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 29. 5. 1980 ist aus den Statuten gestrichen worden. [bisher: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. 05. 1980 übernimmt die Gesellschaft die Liegenschaft Leissigen-Gbbl. Nr. 7 zum Bruttopreis von CHF 191 613]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief und gegebenenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder].

16. September 1999 (1534)
Liga Möbel und Handels AG, Thun, bisher in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1453). Statutenänderung: 26. 03. 1998. Firma neu: **Liga Möbel und Handels AG, Unterseen.** Sitz neu: Unterseen. Domizil neu: Hintere Scheidgasse 26, 3800 Unterseen.

16. September 1999 (1535)
Mysteries of the World Planungs-AG Interlaken, in Interlaken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 28. 07. 1999, S. 5141). Statutenänderung: 14. 09. 1999. Firma neu: **Mystery Park AG Interlaken.** Aktienkapital neu: CHF 5 500 000 [bisher: CHF 1 000 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 5 500 000. Aktien neu: 550 000 Inhaberaktien zu CHF 10 [bisher: 2000 Namenaktien zu CHF 50 (Stimmrechtsaktien) und 1800 Inhaberaktien zu CHF 500]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

16. Septcmber 1999 (1536)
Welatec Beratende Ingenieure AG, in Interlaken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 1997, S. 8961). Domizil neu: Bahnhofstrasse 22, 3800 Interlaken.

16. September 1999 (1537)
IMC Investment & Management Consultants AG, in Schönried, Gemeinde Saanen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2437). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Küsnacht ZH (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1999, S. 6266) im Handelsregister des Berner Oberlandes von Amtes wegen gelöscht.

16. September 1999 (1538)
Moser & Wenger Sanitär und Heizungen GmbH, in Grindelwald, Oben Hegen, 3818 Grindelwald, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 08. 1999. Zweck: Beratung, Montage, Vertrieb und Projektleitungen von Sanitäranlagen und Heizungen. Kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Liegenschaften kaufen oder verkaufen. Stammkapital: CHF 20 000, Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Eingetragene Personen: Moser, Hermann, von Grindelwald, in Grindelwald, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Wenger, Fritz, von Grindelwald, in Grindelwald, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

17. September 1999 (1539)
Ernst Riesen AG, in Thun, Schreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 06. 01. 1994, S. 95). Statutenädnerung: 11. 08. 1999. Zweck neu: Betrieb einer Schreinerei, Planung und Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art sowie den Handel mit Bauteilen und Möbeln. Kann Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art erwerben, sich an solchen beteiligen, Immobilien erwerben, belasten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung über die Sacheinlage und -übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 16. 2. 1998 ist aus den Statuten gestrichen worden. [bisher: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 16. 02. 1988 und Übernahmebilanz per 01. 01. 1988 von der bisherigen Einzelfirma «Ernst Riesen», in Thun, sämtliche Aktiven (Kasse, Postchek, Debitoren, Darlehensforderung, Materialvorräte, angefangene Arbeiten, transitorische Aktiven, Inventar, Immobilien) im Betrag vom CHF 996 626 und Passiven (Kreditoren, Kontokorrentschulden, WIR, transitorische Passiven, Hypothekarschuld, Wertberichtigungen auf Warenreserven) im Betrag von CHF 566 351.80. Vom Übernahmepreis von CHF 430 274.20 werden CHF 99 000 auf das Grundkapital angerechnet; CHF 1000 sind bar einbezahlt worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Inspecta Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstrelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GSB Revisions-AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

17. September 1999 (1540)
Flying Dutchman AG, in Saanen, Betrieb von Restaurants, Bars, Pubs. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 20. 11. 1997, S. 8422). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Studhalter Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.

17. September 1999 (1541)
Orga Time AG, in Thun, Informatik und Verkauf von Hard- und Software. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 13. 04. 1999, S. 2365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suri, Marco, von Oberwil bei Büren, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.

17. September 1999 (1542)
TÜV Consulting AG, ein Unternehmen der TÜV-Südewest-Gruppe, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 07. 03. 1997, S. 1569). Statutenänderung: 06. 08. 1999, 13. 09. 1999. Firma neu: **TÜV Consulting AG – Unternehmungsgruppe TÜV Süddeutschland.** Übersetzungen der Firma neu: **(TÜV Consulting SA – Groupe d'entreprise TÜV Süddeutschland).**

17. September 1999 (1543)
Wasserngrat 2000 AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Verwaltung und Betrieb von touristischen Transportanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 1999, S. 2881). Statutenänderung: 10. 09. 1999. Aktienkapital neu: CHF 3 200 000 [bisher: CHF 2 600 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3 200 000. Aktien neu: 6400 Namenaktien zu CHF 500 [bisher: 5200 Namenaktien zu CHF 500]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barbey, Claude, von Genf, in Chambésy (Pregny-Chambésy), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Allmen, Bruno, von Lauterbrunnen, in Gstaad (Saanen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hoffmann, André, von Basel, in Vaux-sur-Morges, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicod, Bernard, von Malapalud, in Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Picciotto, Edgar, von Vandoeuvres, in Féchy, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stevens, Jocelyn, englischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stroemstad, Knut, norwegischer Staatsangehöriger, in Rolle, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. September 1999 (1544)
SI Eglantine SA, in Gsteig, Immobilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 12. 08. 1998, S. 5570). Firma neu: **SI Eglantine SA in Liq.** Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Société Maurice Turrian, route Hôtels, 1884 Villars-sur-Ollon. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 9. 1999 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eid, Christian, belgischer Staatsangehöriger, in Villars-sur-Ollon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Turrian, Patrick Maurice, von Châteaux-d'Oex, in Villars-sur-Ollon, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident; Fidalp Révision Sàrl, in Aigle, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Turrian, Guy Maurice, von Château-d'Oex, in Chesières, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident]. ORFA – Organe de Révision des Fiduciaires Associées S.A., in Aigle, Revisionsstelle.

17. September 1999 (1545)
Mary's Café GmbH, in Lauterbrunnen, Haus Mittaghorn, 3823 Wengen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung), Statutendatum: 14. 09. 1999. Zweck: Betrieb eines Café-Restaurants. Kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20 000, Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von Morgenegg Peter und Jakob Christina, beide in Wengen (Lauterbrunnen), Gross- und Kleininventar gemäss noch zu erstellender Inventarliste zum Preise von höchstens CHF 26 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personcn: Morgenegg, Peter, von Köniz, in Wengen (Lauterbrunnen). Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Jakob, Christina, von Rapperswil BE, in Wengen (Lauterbrunnen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

17. September 1999 (1546)
Fun Fair Events, in Grindelwald, Organisation und Durchführung von Konzerten und Festivals aller Art, Verein (SHAB Nr. 84 vom 04. 05. 1998, S. 2992). Der Verein hat sich mit der Generalversammlung vom 29. 5. 1998 aufgelöst. Liquidation beendigt. Der Verein wird im Handelsregister gelöscht.

17. September 1999 (1547)
Beyeler Rudolf, in Thun, Fellerstrasse 1, 3604 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturservice, Heizung, Sanitär. Eingetragene Personen: Beyeler, Rudolf, von Wahlern, in Thun, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

17. September 1999 (1548)
English Perfection, P. A. Adams, in Kandersteg, Hauptstrasse, 3718 Kandersteg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übersetzung von Deutsch auf Englisch. Korrekturen von englischen Texten. Englischkonversationen. Eingetragene Personen: Adams, Pamela, britische Staatsangehörige, in Kandersteg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

17. September 1999 (1549)
Project Administration and Management, P. A. Bathe, bisher in Basel, Beratung und Begleitung in den Bereichen Informatikprojekte. Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 12. 01. 1998, S. 178). Firma neu: **Project Administration and Management, P. A. Adams.** Sitz neu: Kandersteg. Domizil neu: Hauptstrasse, 3718 Kandersteg. Zweck: Beratung und Begleitung in den Bereichen Informatikprojekte, Termin- und Budgetüberwachung (Administration und Managcment von Informatikprojckten). Eingetragcne Personen neu oder mutierend: Adams, Pamela Ann, britische Staatsangehörige, in Kandersteg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Bathe, Pamela, in Basel].

17. September 1999 (1550)
Hotel-Restaurant Schönbühl, Heinz Aerni, in Hilterfingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1994, S. 6571). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. September 1999 (1551)
W. Künzli, in Thun, Betrieb des Restaurants Rössli in Thun-Dürrenast, Einzelfirma (SHAB Nr. 128 vom 05. 06. 1967, S. 1911). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. September 1999 (1552)
Künzli & Co., in Thun, Frutigenstrasse 73, 3604 Thun, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 17. 09. 1999. Zweck: Betrieb von Restaurants und Hotels. Eingetragene Personen: Künzli, Martin, von Zäziwil, in Thun, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Künzli-Fankhauser, Karin, von Zäziwil und Trub, in Thun, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

21. September 1999 (1553)
Immobiliengesellschaft Peku AG in Liq., in Gstaad, Gemeinde Saanen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1998, S. 277). Liquidation beendigt. Die Löschung der Firma kann jedoch noch nicht erfolgen, da vonseiten der kantonalen Steuerverwaltung die Zustimmung fehlt.

21. September 1999 (1554)
Med. chem. Labor Thun Dr. Zürcher AG, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31. 05. 1999, S. 3606). Statutenänderung: 01. 09. 1999. Firma neu: **VioLab Thun AG.** Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmungen über die Sacheinlage und -übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 23. 12. 1981 sind bei der Statutenänderung vom 22. 9. 1993 gestrichen worden. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

21. September 1999 (1555)
von Grünigen, Sägerei und Hobelwerke AG, in Saanen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1993, S. 3781). Statutenänderung: 13. 08. 1999. Firma neu: **von Grünigen Immobilien AG.** Zweck neu: Überbauung und Verwaltung der der Gesellschaft gehörenden Grundstücke sowie Ausübung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Kann weiter Grundeigentum erwerben, verwalten und verkaufen. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung über die Sacheinlage und -übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 31. 12. 1974 ist aus den Statuten gestrichen worden [bisher: Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft Erich und Hans von Grünigen, Sägerei, Holzhandlung und Hobelwerk, in Saanen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Dezember 1974, wonach die Aktiven CHF 801 582.60 und die Passiven CHF 184 892.60 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von CHF 616 690 ergibt. Für den Übernahmepreis von CHF 616 690 erhalten die Sacheinleger Erich und Hans von Grünigen je 23 voll liberierte Namenaktien der Kategorie A zu CHF 1000 und 100 voll liberierte Namenaktien der Kategorie B zu CHF 250. An Hans von Grünigen-Sanmori, in Saanen, werden 4 voll liberierte Namenaktien der Kategorie A übergeben. Ein weiterer Betrag von CHF 200 000 wird den Sacheinlegern Erich und Hans von Grünigen auf ihrem Konto bei der Gesellschaft gutgeschrieben. Den Betrag von CHF 116 690 wird die Gesellschaft an Erich und Hans von Grünigen innert 30 Tagen, seit dem Eintrag der Gesellschaft ins Handelsregister, bar auszahlen. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Kollektivgesellschaft Erich und Hans von Grünigen, Sägerei, Holzhandlung und Hobelwerk, Saanen, rückwirkend mit Nutzen- und Schadensbeginn auf 30. November 1974 ein.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Witschi Treuhand AG, Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: WISTAG Revisions AG, in Thun, Revisionsstelle.

21. September 1999 (1556)
Hewa Finanz AG, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1998, S. 6556). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kaufdorf (SHAB Nr. 178 vom 14. 9. 1999, S. 6296) im Handelsregister des Berner Oberlandes von Amtes wegen gelöscht.

21. September 1999 (1557)
Balmer Velos-Motos-Messerwaren GmbH, in Interlaken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 11. 04. 1997, S. 2413). Statutenänderung: 01. 09. 1999. Firma neu: **Balmer Bike GmbH.** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werren, René, von Diemtigen, in Latterbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balmer, Alfred, von Wilderswil, in Matten bei Interlaken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20 000 [bisher: Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 5000]; Aeschimann, Peter, von Trachselwald, in Matten bei Interlaken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15 000 [bisher: Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000]; Iff, Rudolf, von Auswil, in Rüfenacht BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15 000 [bisher: Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000].

21. September 1999 (1558)
Heinz Addor, bisher in Lauenen, Betreiben einer Transportunternehmung. Einzelfirma (SHAB Nr. 95 vom 19. 05. 1989, S. 2063). Sitz neu: Gstaad, Gemeinde Saanen. Domizil neu: Gstaaderhof, 3780 Gstaad. Zweck neu: Betrieb einer Tiefbau- und Transportunternehmung, sowie eines Kieswerkes und führen eines Baggerbetriebes. Übernahm 1993 Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Simon Addor», in Lauenen. Weiteres Geschäftslokal: Grünbühl, 3782 Lauenen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Addor, Ruth, von Sainte-Croix, in Lauenen, mit Einzelunterschrift.

21. September 1999 (1559)
Simon Addor, in Lauenen, Kieswerk etc. Einzelfirma (SHAB Nr. 140 vom 19. 06. 1975, S. 1693). Die Aktiven und Passiven sind 1993 an die Heinz Addor in Gstaad, Gemeinde Sannen, übergegangen. Firma erloschen.

21. September 1999 (1562)
Gebrüder Hauswirth Schreinerei GmbH, in Saanen, Kappeli, 3792 Saanen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 1999. Zweck: Betrieb einer Schreinereiwerkstatt sowie Erbringen sämtlicher damit in Zusammenhang stehender Dienstleistungen. Kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Mitteilungen an Gesellschafter: mit Brief. Eingetragene Personen: Hauswirth, Arnold, von Saanen, in Saanen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Hauswirth, Hanspeter, von Saanen, in Saanen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

21. September 1999 (1563)
Lakeside Music Distribution Services GmbH, bisher in Hilterfingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 1996, S. 610). Firma neu: **Lakeside Music Distribution Services GmbH in Liquidation.** Sitz neu: Saanen. Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Michael Georgiou, Schmittengasse 1, 8335 Oberhittnau. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 793 OR aufgelöst, weil das Konkursamt Berner Oberland mit Kündigungsschreiben vom 9. 3. 1999 deren Auflösung verlangt hat. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Georgiou, Mike, britischer Staatsangehöriger, in Oberhittnau (Hittnau), Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000 [bisher: in Hilterfingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

22. September 1999 (1564)
Helvipsa AG, in Saanen, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 08. 03. 1996, S. 1350). Firma neu: **Helvipsa AG in Liquidation.** Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Dr. Richard Steiner, Kapuzinerstrasse 29, 3902 Brig-Glis. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. 9. 1999 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rodes, Mercedes, von Langnau im Emmental, in Gstaad, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Richard Dr., von Ried-Brig, in Brig-Glis, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Brig, Vizepräsident und Sekretär].

22. September 1999 (1565)
Blum + Feller GmbH Thun, in Thun, Frutigenstrasse 55, 3600 Thun, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 07. 09. 1999. Zweck: Ausführung von Dachdecker- und Gerüstarbeiten, Fassadenbau, Isolierung sowie von weiteren einschlägigen Arbeiten. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 10 000. Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Blum, Beat, von Erlenbach im Simmental, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Feller, Rudolf, von Thun-Strättligen, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

22. September 1999 (1566)
Blum + Feller GmbH, in Erlenbach im Simmental, Dachdecker- und Gerüstarbeiten, etc. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 19. 02. 1997, S. 1122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blum, Karl, von Erlenbach im Simmental, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Beat, von Erlenbach im Simmental, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25 000.

22. September 1999 (1567)
Velo + Autokurier Thun, Beat Rütti, in Thun, Einzelfirma (SHAB Nr. 96 vom 19. 05. 1994, S. 2787). Domizil neu: Scherzligweg 8, 3601 Thun. Postadresse neu: Postfach 1458, 3601 Thun.

22. September 1999 (1568)
Apollo, Zejnulai, in Thun, Betrieb eines Spielsalons, Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 10. 08. 1998, S. 5503). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. September 1999 (1569)
Gauthier Richard, in Bönigen, Transporte (Sachen), Einzelfirma (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1988, S. 4777). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. September 1999 (1570)
Romis' Deko- und Bastelshop, Frick Rosmarie, in Interlaken, Einzelfirma (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1998, S. 5140). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schwyz – Schwyz – Svitto

13. September 1999
PhytoComm, Esther Denz, bisher in Uster (SHAB Nr. 50 vom 12. 3. 1999, S. 1648). Sitz neu: Willerzell, Gemeinde Einsiedeln. Domizil neu: Bodenmattli 9, 8846 Willerzell. Inhaberin wie bisher: Esther Denz, von Zürich, in Uster. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Tee.

14. September 1999
Executive Search AG, in Altendorf, Unternehmens- und Managementberatung usw. (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1455). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Roland Egli, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates neu: Reto Wolfisberg, von Rapperswil SG und Sins AG, in Rapperswil SG, mit Einzelunterschrift.

14. September 1999
Condascha AG, in Lachen, Erbringung von Treuhand- und Beurkundungsleistungen usw. (SHAB Nr. 155 vom 15. 08. 1997, S. 5873). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Roland Egli, Präsident des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglied neu: Guido Schmucki, von Ricden SG, in Lachen, Präsident mit Einzelunterschrift.

14. September 1999
Vogt & Wyss family care company, in Küssnacht am Rigi, Personalvermittlung für Kinder-, Haushalt- und Betagtenbetreuung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09. 12. 1998, S. 8407). Domizil neu: Bahnhofstrasse 70, 6403 Küssnacht am Rigi.

14. September 1999
IC Image Concepts GmbH, in Einsiedeln, Herstellung, Vermittlung von und Handel mit digitalen Druckprodukten (SHAB Nr. 56 vom 22. 03. 1999, S. 1855). Ausgeschieden und erloschene Unterschriften: Caesar Eberhard, Geschäftsführer, und Jimmy Spets, Geschäftsführer. Neu eingetragen: Peter Hug, von Schlieren, in Reichenburg, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Manfred Handle, österreichischer Staatsangehöriger, in Brixlegg (A), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Bruno Ruprecht, von Laupen BE, in Hinwil ZH, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. September 1999
A. Bamert AG, Liegcmöbelfabrik, Tuggen, in Tuggen (SHAB Nr. 130 vom 08. 07. 1996, S. 4068). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Manfred Birchler, Mitglied des Verwaltungsrates, und Max Rickenbacher, Mitglied des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglieder neu: Norbert Müller, von Zürich und Bünzen, in Dietlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hansjürg Schwander, von Langnau im Emmental, in Tschugg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. September 1999
Spibo GmbH in Liquidation, in Steinerberg, Planung und Ausführung von Spitz-, Bohr- und Rohrlegungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 57 vom 23. 03. 1999, S. 1886). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz vom 28. 01. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999
Master Look AG in Liquidation, in Wollerau, Vertrieb von Modebrillen usw. (SHAB Nr. 85 vom 04. 05. 1999, S. 2918). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Höfe vom 08. 02. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999
TIS Tradeindustry Systems AG in Liquidation, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Handel mit, Entwicklung und Vertrieb von Hard- und Softwaresystemen für grafische und andere Industrien usw. (SHAB Nr. 85 vom 04. 05. 1999, S. 2918). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Höfe vom 02. 03. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999
Allinterinkasso AG in Liquidation, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Vornahme von Inkassi in der Schweiz und im Ausland usw. (SHAB Nr. 85 vom 04. 05. 1999, S. 2918). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Höfe vom 04. 02. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999
Fredy Bättig AG in Liquidation, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Betrieb einer Bäckerei und Konditorei und eines Detailhandelsgeschäftes für Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 85 vom 04. 05. 1999, S. 2918). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Höfe vom 16. 01. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. September 1999
DassoPlan Architektur & Baumanagement GmbH, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi, Räbeweg 8, 6402 Merlischachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31. 08. 1999. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros und die Durchführung von Baumanagementaufträgen und Schatzungen; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern usw. Stammkapital: Fr. 20 000. Mitteilungen an Gesellschafter durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gaby Scherer-Näf, von Meggen, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Peter Scherer, von Meggen, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

14. September 1999
Ott + Portmann Holzbau, in Feusisberg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5582). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Daniel Portmann, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Ruedi Ott führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma «Ott Holzbau», in Wollerau, fort.

14. September 1999
Ott Holzbau, in Wollerau, Samstagernstrasse 18, 8832 Wollerau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Holzbau und Bedachungen. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Ott + Portmann Holzbau», in Feusisberg, im Sinne von Art. 579 OR fort. Inhaber: Rudolf Ott, von Schwyz, in Wollerau.

14. September 1999
Fortenova AG, in Schwyz, Erwerb und Verwaltung, Vermietung, Verwertung und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 1998, S. 999). Firma neu: **Fortenova AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 09. 1999 aufgelöst. Liquidatorin: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

13. September 1999
Bauunternehmung Gasser AG Lungern, in Lungern, Felsabbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13. 07. 1999, S. 4758). Zweigniederlassung neu: Giswil.

13. September 1999
Frühauf Bautcam, in Alpnach, Rütli, 6055 Alpnach-Dorf, Einzelfirma (Neucintragung). Zweck: Baugeschäft, Umbau, Renovation. Eingetragene Personen: Frühauf, Rucdi, von Lenzburg, in Alpnach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

23.09.1999 (1014)
Abtrans AG, in Stans, Durchführung von Personen- und Gütertransporten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26. 08. 1999, S. 5843). Domizil neu: Steinersmatt 101, 6370 Stans. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Dr. Ruedi, von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lustenberger, Gerold, von Luzern, in Stansstad, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

23.09.1999 (1015)
Atelier für Werbephotographie AG, in Stansstad, Betrieb eines Colorfachlabors, Herstellung von und Handel mit photographischen und digitalen Prints jeder Grösse. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07. 08. 1997, S. 5632). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burkhard, Patrick, von Greifensee, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nur mit Walter Burkhard. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüber, Jeffery, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nur mit Walter Burkhard.

23.09.1999 (1016)
Botech AG, in Stans, Entwicklung, Herstellung und Handel von und mit Werkzeugen und Maschinenbauteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1999, S. 5642). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kocher, Dr. Klaus, von Büren an der Aare, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel-Zaugg, Olga, von Sursee, in Horw, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (1017)
Pilatus Fenster + Türen AG, in Hergiswil NW, Verkauf, Montage und Service von Fenstern und Türen sowie Beratung in diesem Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 13. 08. 1999, S. 5549). Zweigniederlassung neu: Luzern.

23.09.1999 (1018)
Vospim AG, in Stans, Erwerb, Veräusserung, Halten und Verwaltung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 07. 07. 1998, S. 4686). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 22.09.1999 infolge Fusion mit der Vobhag Finishing Systems, Aktiengesellschaft in Stans. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.03.1999 durch Universalsukzession auf die Vobhag Finishing Systems über.

23.09.1999 (1019)
Vobhag Finishing Systems, in Stans, Herstellung und Vertrieb von Maschinen sowie Entwicklung und Patentierung von Verfahren, insbesondere im Bereich der Oberflächentechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 08. 03. 1999, S. 1514). Statutenänderung: 22. 09. 1999. Zweck neu: Herstellung und Vertrieb von Maschinen sowie Entwicklung und Patentierung von Verfahren, insbesondere im Bereich der Oberflächentechnik: kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke halten, kaufen und verkaufen. Aktienkapital neu: CHF 900'000.– [bisher: CHF 1'000'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 900'000.–. Aktien neu: 1'800 Namenaktien zu CHF 500.– [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 500.–]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 22.09.1999 werden 1'446 Namenaktien zu CHF 500.– im Sinne von Art. 735 OR vernichtet. Gleichzeitig werden 1'246 voll liberierte Namenaktien zu CHF 500.– ausgegeben. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalwiedererhöhung vom 22.09.1999 die Vospim AG, in Stans, durch Fusion gemäss Art. 748 OR. Aktiven von CHF 1'854'855.45 und Passiven von CHF 1'609'230.15 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.03.1999 durch Universalsukzession über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 490 voll liberierte Namenaktien zu CHF 500.– der übernehmenden Gesellschaft und CHF 625.30 werden als Agio den Reserven der übernehmenden Gesellschaft zugewiesen. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalwiedererhöhung vom 22.09.1999 gemäss Sacheinlagevertrag vom 22.09.1999 200 voll liberierte Namenaktien zu CHF 500.– der Botech AG, in Stans, zum Preise von CHF 77'703.90, wofür 156 voll liberierte (davon werden CHF 296.10 in bar einbezahlt) Namenaktien zu CHF 500.– ausgegeben werden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kocher, Dr. Klaus, von Büren an der Aare, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel, Olga, von Sursee, in Horw, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (1020)
MABROC GmbH, in Hergiswil NW, Dorfplatz 4, 6052 Hergiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Internationaler Handel mit und Vermittlung, Import und Export von Haushaltprodukten, insbesondere Textilien; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und vermitteln. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mechchat, Mohammed, von Kriens, in Malters, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Mechchate, Younes, von Wartau, in Triesen (FL), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

23.09.1999 (1021)
Orient-Gastro GmbH, in Hergiswil NW, Dorfplatz 4, 6052 Hergiswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Führung von Restaurant- und Barbetrieben, insbesondere für orientalische Spezialitäten; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und vermitteln. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mechchat, Charlotte, von Kriens, in Malters, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Mechchat, Mohammed, von Kriens, in Malters, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

23.09.1999 (1022)
A & K Immobilien & Management, Aerni & Kaufmann, in Stans, Galgenried, 6370 Stans, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 23. 09. 1999. Zweck: Ausführung von allgemeinen Arbeiten des Baugewerbes, insbesondere Planungs-, Bauleitungs- und Verkaufsarbeiten sowie Managementarbeiten im Zusammenhang mit Immobilien. Eingetragene Personen: Aerni, Rolf, von Bolken, in Bolken, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kaufmann, Urs, von Recherswil, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (1023)
Montana Immobilien Müller & Co., in Stans, Kauf und Verkauf von Liegenschaften und deren Verwaltung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12. 04. 1995, S. 2019). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Kurt, von Bäretswil, in Hergiswil NW, mit Kollektivprokura zu zweien; Wolfisberg, Doris, von Sins, in Rothenburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

Glarus – Glaris – Glarona

23.09.1999 (833)
Schlittler Bau AG, in Niederurnen, Hauptstrasse 34, 8867 Niederurnen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Planung und Ausführung von Bauarbeiten aller Art; Herstellung, Kauf und Verkauf von Baumaterialien, Baustellen und Baumaschinen sowie Erbringung von Dienstleistungen für die Bau- und Liegenschaftenbranche. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Sie kann Patente, Handelsmarken, technische und individuelle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern und verwalten sowie alle mit ihrem Zweck direkt oder indirekt zusammenhängenden kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000.–. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Bauunternehmung W. Schlittler AG, in Niederurnen und der W. Schlittler Rapperswil AG, in Rapperswil SG, einen Teil der Aktiven und einen Teil der Passiven, nämlich den Bereich "Bau", gemäss Übernahmebilanz per 30.06.1999, mit Aktiven von CHF 20'819'842.– und mit Passiven von CHF 20'819'842.– zum Kaufpreis von CHF 1.– zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: Lazzarini, Gian Reto, von Samedan, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (834)
Mafregi AG, in Engi, Betrieb und Führung einer Autoreparaturwerkstätte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 27. 11. 1997, S. 8590). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Christian, von Matt, in Engi, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pfeiffer-Freitag, Christina, von Elm und Krauchthal, in Sargans, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti-Gilardoni, Sonja, von Matt, in Netstal, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Engi].

23.09.1999 (835)
Dadema Bauabdichtungen GmbH in Liquidation, in Glarus, Erbringung von Bauabdichtungsarbeiten aller Arten und Handel mit Waren aller Arten im Zusammenhang mit dem vorstehenden Gesellschaftshauptzweck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4131). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Zug – Zoug – Zugo

23.09.1999 (7804)
Vespucci Finance AG (Vespucci Finance SA) (Vespucci Finance Inc.) Sitz: [bisher: Kloten], Durchführung von Finanzierungen für eigene Rechnung sowie für Rechnung Dritter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 13.06.1997, Seite 4088). Statutenänderung: 14.06.1999. Firma Neu: **REVESCA Treuhand AG**. Übersetzungen der Firma Gelöscht: **[(Vespucci Finance SA), (Vespucci Finance Inc.)]**. Sitz Neu: Unterägeri. Domizil Neu: Zugerstrasse 23, 6314 Unterägeri. Zweck Neu: Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche des Treuhandwesens; kann sich an anderen Unternehmen irgendwelcher Art beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000 [Bisher: CHF 50'000]. Liberierung: CHF 50'000, 50 vinkulierte Namenaktien zu CHF 2'000. [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Frank, Werner, Heimat: Neuchâtel, in Unterägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift; Gerhard Iten Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle. Gelöscht: [Revesca Treuhand- und Revisions AG, in Unterägeri, Revisionsstelle]; [Andres, Viktor, Heimat: Wynau, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (7805)
Costor AG, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Verkauf von gewerblichen Schutzrechten und Urheberrechten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01.06.1993, S. 2775). Statutenänderung: 14.09.1999. Übersetzungen der Firma Neu: **(Costor SA), (Costor Ltd)**. Domizil Neu: Unter Altstadt 10, 6300 Zug. Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohwaren; kann Patente, Lizenzen, Marken und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, jegliche Art von Geschäften finanzieren und fördern, Grundstücke erwerben und veräussern, Tochtergesellschaften errichten sowie sich an Unternehmungen der gleichen Art beteiligen. Aktienkapital Geändert: CHF 110'000, Liberierung: CHF 110'000, 110 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 110 Namenaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Berichtigung: Die 229 auf den Namen lautenden Genussscheine zu CHF 1'000.00 wurden im Jahre 1988 aufgehoben und vernichtet. Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Gelöscht: [Es sind 229 auf den Namen lautende Genussscheine (Partizipationsscheine) zu CHF 1'000.00 ausgegeben worden, welche Anspruch auf Anteil am Liquidationserlös im Umfange des Nominalbetrages gewähren]. Eingetragene Personen Neu: Klingelfuss, Urs, Heimat: Basel, in Steinhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Wassmer, Rudolf A., Heimat: Aarau, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (7806)
Psori-med AG (Psori-med SA) (Psori-med Ltd), Sitz: Zug, Herstellung und Vertrieb von medizinischen und kosmetischen Präparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.1999, S. 6452). Statutenänderung: 12.08.1999. Bemerkungen Neu: Kapitalherabsetzung durch Abschreibung und Vernichtung von 300'000 Inhaberaktien zu CHF 10.00 und gleichzeitige Wiedererhöhung durch Ausgabe von 300'000 Inhaberaktien zu CHF 10.00. Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

23.09.1999 (7807)
CIM Chemicals AG, Sitz: Zug, Domizil: Grabenstrasse 8, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 16.09.1999. Zweck: Vertrieb von und Handel mit chemischen Erzeugnissen; kann Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 250'000, Liberierung: CHF 250'000, 5'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 50. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Flury, Urs, Heimat: Basel, Balsthal, in Basel, Mitglied mit Einzelunterschrift; F. Oser Treuhand AG, in Schönenbuch, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7808)
Independent Global Balanced Ltd (Independent Global Balanced SA) (Independent Global Balanced AG), Sitz: Zug, Kapitalanlage in gut diversifizierten Aktien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10.06.1999, S. 3887). Statutenänderung: 17.09.1999. Aktienkapital Geändert: CHF 27'000'000 [bisher: CHF 20'000'000], Liberierung: CHF 27'000'000 [bisher: CHF 20'000'000]. 270'000 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 200'000 Inhaberaktien zu CHF 100].

23.09.1999 (7809)
Peagle AG, Sitz: Zug, Abwicklung von Consultingaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 09.10.1997, S. 7379). Domizil Neu: c/o Julius Bär Family Office AG, Grabenstrasse 32, 6301 Zug.

23.09.1999 (7810)
Création Stummer Holding AG in Liquidation, Sitz: Baar, Erwerb, Verkauf sowie Verwaltung von Wertschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14.04.1999, S. 2398). Firma Neu: **Création Stummer Holding AG**. Bemerkungen Neu: Mit Beschluss der Generalversammlung vom 17.09.1999 wurde der Auflösungsbeschluss vom 26.03.1999 widerrufen. Gelöscht: [Auflösung: Generalversammlung vom 26.03.1999]. Eingetragene Personen Geändert: Schädeli, Ernst, Heimat: Kirchlindach, in Pfäffikon SZ, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

23.09.1999 (7811)
Martin Kamer Ltd (Martin Kamer AG) (Martin Kamer SA), Sitz: Zug, Internationaler Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1998, S. 7413). Eingetragene Personen Neu: Schutzengel Immobilien- und Verwaltungs AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Procliente Revisionsgesellschaft, in Zug, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7812)
Papeterie Letter AG, Sitz: Oberägeri, Führung eines Papeteriegeschäftes mit angeschlossener Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 17.09.1979, S. 2971). Eingetragene Personen Neu: Blöchliger Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7813)
Volterra AG, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 15.05.1996, S. 2812). Domizil Neu: c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, Baarerstrasse 112, 6302 Zug.

23.09.1999 (7814)
PEMAC GmbH, Sitz: Zug, Domizil: Bundesplatz 10, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 22.09.1999. Zweck: Handel mit Baumaterialien und Waren aller Art; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bellmont, Martin, Heimat: Steinerberg, in Küssnacht am Rigi, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 12'000; Knüsel, Paul, Heimat: Risch, in Meierskappel, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 8'000.

23.09.1999 (7815)
Intraudit Treuhand AG, Sitz: Zug, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 08.06.1998, S. 3868). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 28, 6304 Zug.

23.09.1999 (7816)
Olic AG (Olic SA) (Olic Ltd), Sitz: Zug, Produktion von und Handel mit Waren verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31.08.1999, S. 5949). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Honesta Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7817)
Career Consulting AG, Sitz: Zug, Organisation, Planung und Durchführung von Seminaren, Kongressen und Kursen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21.05.1999, S. 3383). Firma Neu: **Career Consulting AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Liquidation: Einstellung des am 27.05.1999 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 25.08.1999.

23.09.1999 (7818)
Westinghouse International Atomic Power SA (Westinghouse International Atomic Power AG) (Westinghouse International Atomic Power Ltd), Sitz: Zug, Technische Entwicklung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29.08.1997, S. 6352). Eingetragene Personen Neu: Perez, Ricardo G., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Hutchinson, Alexander, Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Gabbianelli, Richard A., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Naredo, Fernando P., Heimat: Spanien, in Brüssel (BE), Direktor mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Noreilde, Jan, Heimat: Belgien, in Anzegem (BE), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Wautelet, Pierre, Heimat: Belgien, in Braine l'Alleud (BE), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Thomson, Robert E., Heimat: Vereinigtes Königreich, in Monroeville (US), Direktor mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (7819)
Westinghouse Electric (Asia) SA, Sitz: Zug, Handel mit Waren und Einrichtungen der Westinghouse Electric Corp. in Asien, einschliesslich der Volksrepublik China, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 23.03.1998, S. 1983). Eingetragene Personen Neu: Perez, Ricardo G., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Hutchinson, Alexander, Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Gabbianelli, Richard A., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift; Naredo, Fernando P., Heimat: Spanien, in Brüssel (BE), Direktor mit Einzelunterschrift; Gerstenhaber, Edward P., Heimat: Vereinigte Staaten, in Tokyo (JP), Direktor mit Einzelunterschrift; Lipman, Daniel S., Heimat: Vereinigte Staaten, in Peking (CN), Direktor mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Courcoulas, John H., Heimat: Vereinigte Staaten, in Brüssel (BE), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Wautelet, Pierre, Heimat: Belgien, in Braine l'Alleud (BE), Direktor mit Einzelunterschrift]; [McGuire, Jerome L., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Carpenter, Vernon J., Heimat: Vereinigte Staaten, in Pittsburgh (US), Direktor mit Einzelunterschrift]; [LaPilusa, Joseph S., Heimat: Vereinigte Staaten, in Allison Park (US), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Lanza, Lawrence J., Heimat: Vereinigte Staaten, in Murrysville (US), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Noreilde, Jan, Heimat: Belgien, in Anzegem (BE), Direktor mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (7820)
Sika Finanz AG (Sika Société de Financement SA) (Sika Finance Ltd), Sitz: Baar, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.1999, S. 1475). Eingetragene Personen Geändert: Ming, Dr. Hans Peter, Heimat: Lungern, in Zumikon, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Wälti, Bruno, Heimat: Luzern, in Knonau, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Cornaz, Jean-Daniel, Heimat: Faoug, in Bülach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Grassi, Dr. Mario P., Heimat: Tremona, in Massagno, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Villiger, Dr. Rudolf, Heimat: Cham, in Thalwil, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Richoz, André, Heimat: Fribourg, in Zug, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (7821)
RTF Holiday SA in Liquidation, Sitz: Zug, Betrieb von Feriendörfern und Hotels im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28.01.1998, S. 646). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

23.09.1999 (7822)
Talot Planungs AG, Sitz: Zug, Planung von Projektierung von Eigenheimen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1999, S. 5643). Eingetragene Personen Neu: Treuhandbüro B. Sutter & Partner, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7823)
b,b consulting ag partner for marketing and communications (b,b consulting ltd partner for marketing and communications), Sitz: Zug, Domizil: Baarerstrasse 73, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 10.09.1999, 22.09.1999. Zweck: Unternehmensberatung im Bereich strategisches Marketing und Kommunikation; kann die konzeptionelle Ausführung in Zusammenarbeit mit rechtlich unabhängigen Netzwerkpartnern erbringen, Tochtergesellschaften errichten, gleichartige oder ähnliche Unternehmungen gründen oder sich an solchen beteiligen, Vertretungen, Agenturen und Lizenzen übernehmen sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bärtschi Maurer, Debbie Anna, Heimat: Sumiswald, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; TRIBEG Treuhand AG Zug, in Zug, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7824)
Kelema SA, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 04.05.1999, S. 2919). Eingetragene Personen Neu: STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, Revisionsstelle. Gelöscht: [Bucheli Partners AG, in Hünenberg, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7825)
Château de la Borde AG, Sitz: Zug, Erwerb von genehmigtem Bauland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 08.11.1996, S. 6867). Domizil Gelöscht: [Untermüli 6, 6300 Zug]. Eingetragene Personen Gelöscht: [Hausheer, Urs J., Heimat: Cham, in Zug, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Müller, Jürg René, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (7826)
PDP PARFUMS DE PARIS SA (PDP PARFUMS DE PARIS AG), Sitz: Cham, Kauf und Verkauf von Parfumsprodukten in Paris, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14.07.1999, S. 4793). Eingetragene Personen Geändert: Denz, Silvio W., Heimat: Münchwilen AG, in Erlenbach ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Denz, Silvio, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift]; Baumann, Andreas, Heimat: Oberwil BL, in Adliswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Shapira, Alexander, Heimat: Schattdorf, in Herrliberg, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gray, Richard, Heimat: Zürich, Dinhard, in Egg bei Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Kriesi, Frédéric, Heimat: Vernier, in Aire-la-Ville, Präsident mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (7827)
TOOGOOD GENERAL PARTNER AG (TOOGOOD GENERAL PARTNER LTD) (TOOGOOD GENERAL PARTNER SA), Sitz: Zug, Beratung in allen Vermögensangelegenheiten sowie Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.1999, S. 1291). Statutenänderung: 16.09.1999. Firma Neu: **Ethos Capital IV GP AG.** Übersetzungen der Firma Neu: **(Ethos Capital IV GP Ltd), (Ethos Capital IV GP SA)** Gelöscht: **[(TOOGOOD GENERAL PARTNER LTD), (TOOGOOD GENERAL PARTNER SA)]**. Aktienkapital Geändert: CHF 110'200 [bisher: CHF 100'000], Liberierung: CHF 110'200 [bisher: CHF 100'000], 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000, 102 vinkulierte Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 100 [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Partizipationskapital Neu: CHF 1'000, Liberierung: CHF 1'000, 10 Inhaberpartizipationsscheine zu CHF 100. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

23.09.1999 (7829)
ITFC SA, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Investitionen speziell im Bereich Mineralölindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.1999, S. 4969). Statutenänderung: 22.09.1999. Firma Neu: **Nadar Oil SA**. Eingetragene Personen Neu: Lenzlinger, lic. iur. Iso, Heimat: Zug, Mosnang, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Guillet, Guido, Heimat: Treyvaux, in Thalwil, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Behrendt-Hagmann, Rosa, Heimat: Sevelen, in Küsnacht ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (7830)
A 1 Ferro Commodities Corp. SA, Sitz: Zug, Handel mit Waren verschiedener Art, insbesondere mit Metallen und Rohstoffen sowie mit Metallwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20.10.1993, S. 5483). Eingetragene Personen Gelöscht: [Mächler, Katharina, Heimat: Zürich, Vorderthal, in Birmensdorf ZH, Prokuristin mit Einzelprokura].

23.09.1999 (7831)
GIC Get it Consulting GmbH (GIC Get it Consulting S.à.r.l.) (GIC Get it Consulting Ltd. liab. Co), Sitz: Cham, Domizil: Seeblick 1, 6330 Cham, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 23.08.1999, 22.09.1999. Zweck: Erbringung von Beratungen und Dienstleistungen im Bereich der Ausbildung, Laufbahn- und Entwicklungsplanung, Verkauf und Marketing, Personalrekrutierung sowie der Entwicklung, dem Vertrieb und der Implementierung von Qualitätsmesssystemen und Computersoftware; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, belasten, halten und veräussern, sowie Patente, Patentrechte, Marken, Warenzeichen, Markenschutzrechte, Lizenzen und andere Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten, gewähren und veräussern sowie mit Waren aller Art handeln. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände: beabsichtigte Sachübernahme: Büro- und EDV-Geräte sowie diverse Büromaterialien, gemäss Inventarliste, zum Preise von höchstens CHF 25'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mittermüller, Angelika, Heimat: Rüti ZH, in Richterswil, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 9'000; Illi, Barbara A., Heimat: Sursee, in Dättwil AG, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 9'000; Hitz, Roland, Heimat: Horgen, in Samstagern, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 2'000.

23.09.1999 (7832)
ANTHEM SA, Sitz: Zug, Domizil: c/o Dr. Christoph Straub, Hänibüel 8, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 21.09.1999. Zweck: Verwaltung von Beteiligungen im Sinne einer Anlage- oder Holdinggesellschaft ohne sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder zu empfehlen. Aktienkapital: CHF 1'350'000. Liberierung: CHF 1'350'000, 1'350 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Aktiven von CHF 9'103'154.76 und Passiven von CHF 555'336.65 der "Omnium Erain SA", in Zug, gemäss Sacheinlagevertrag vom 21.09.1999 und Bilanz per 01.01.1999, zum Preis von CHF 8'547'818.11, wofür 1'350 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aubry, Jean-Michel, Heimat: Genève, in Chêne-Bougeries, Präsident mit Einzelunterschrift; Aubry, Candide, Heimat: Genève, in Chêne-Bougeries, Sekretärin mit Einzelunterschrift; Cofes SA, in Genève, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7833)
Fisher-Rosemount AG, Sitz: Baar, Kauf, Produktion Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf aller Arten von technischen Instrumentierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3555). Eingetragene Personen Geändert: Dik, Jan Willem, Heimat: Niederlande, in Hagendorn, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Cham, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Neu: KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Treuhand von Flüe AG, in Zug, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7834)
Scarnita AG, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28.08.1997, S. 6313). Firma Neu: **Scarnita AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 22.09.1999. Eingetragene Personen Neu: Contrapriv Zug AG, in Zug, Liquidatorin. Gelöscht: [Meienberg, Max, Heimat: Neuheim, in Steinhausen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Lüthi, Verena, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Troxler, Josef, Heimat: Willisau Stadt, in Gattikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (7835)
Bodyline Holding AG (Bodyline Holding SA) (Bodyline Holding Ltd), Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 28.07.1997, S. 5358). Domizil Neu: Industriestrasse 16, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Meier, Stephan G., Heimat: Zollikon, in Stallikon, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Zug]. Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7836)
Esthetic Bodyline AG (Esthetic Bodyline SA), Sitz: Zug, Betrieb eines Institutes für Gesichts- und Körperpflege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.1997, S. 7050). Eingetragene Personen Geändert: Meier, Stephan G., Heimat: Zollikon, in Stallikon, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Meier, Stefan G., in Zug]. Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle].

23.09.1999 (7837)
Beba Handels AG, Sitz: Zug, Herstellung und Vertrieb exklusiver Heimtextilien und Wohnzubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28.08.1997, S. 6313). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Balsthal (SHAB Nr. 181 vom 17.09.1999, Seite 6390).

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

13 septembre 1999
La Lembaz SA, à Cheiry, gérer et administrer une exploitation agricole de type paysan, etc. (FOSC du 29. 09. 1997, no 186, p. 7127). P. Widmer Treuhand AG n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Widmer & Partner AG Liebefeld, à Köniz.

13 septembre 1999
Philippe Szmoniewski-Maendly, à Dompierre, aménagement de jardins et entretien (FOSC du 15. 07. 1994, no 136, p. 3971). Nouvelle raison individuelle: **Déco-jardin, Szmoniewski-Maendly Philippe.**

Bureau de Fribourg

13 septembre 1999
DANIEL LAUPER Ing. ETS/UTS, Consultant qualiticien/Auditeur certifié ASPG/EOQ, à Givisiez, chemin Bellevue 9. Chef de la maison: Lauper Daniel, de Chevrilles, à Givisiez. But: consultant; conseiller en organisation d'entreprises; mise en œuvre de Systèmes de Managements de la Qualité selon ISO 9000; mise en œuvre de Systèmes de Management Environnemental selon ISO 14000; auditeur libre sous mandats pour l'organisme SGS-ICS.

13 septembre 1999
Blue-Sea SA, à Fribourg, négoce de tous produits de la mer, etc. (FOSC du 24. 02. 1995, p. 1076). Meyer Karl, président inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Fischer Alain, de Bâle, à Arni, est nommé président, et Isliker George, de Zurich, à Stansstad, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Nouvelle raison sociale du réviseur: HADASCH TREUHANDBÜRO REGENSDORF.

13 septembre 1999
C. von der Weid & Associés SA Bureau d'Ingénieurs Conseils, à Fribourg, exploiter un bureau d'études techniques d'ingénieurs conseils, etc. (FOSC du 29. 07. 1998, p. 5247). Von der Weid Carmen-Rosa, von der Weid Nicolas-Xavier, et von der Weid Christian-Dominique, administrateurs inscrits, ont démissionné, leur signature est radiée. La signature collective à deux de Berset Alain est radiée. Demont Jean-Bernard, vice-président inscrit, est nommé président et délégué, avec signature individuelle; Seydoux Jean-Marie, inscrit, est nommé secrétaire, et Bersier Paul, inscrit, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux.

13 septembre 1999
Ducale Trading S.A., à Fribourg, achat et vente de pierres précieuses, etc. (FOSC du 06. 10. 1997, p. 7290). Meyer Karl, président inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Isliker George, de Zürich, à Stansstad, est nommé président, avec signature collective à deux. Nouvelle raison sociale du réviseur: HADASCH TREUHANDBÜRO REGENSDORF.

13 septembre 1999
Koch Capital Services S.A., à Fribourg, prendre des participations dans d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, etc. (FOSC du 16. 07. 1999, p. 4865). Nouvelle adresse: chemin des Primevères 45. McClellan Dougals J., directeur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz, à Corminboeuf, est nommé directeur, avec signature collective à deux.

13 septembre 1999
Koch Oil Marketing S.A., à Fribourg, faire le commerce, surtout dans la branche des produits pétroliers, etc. (FOSC du 16. 07. 1999, p. 4865). McClellan Dougals J., directeur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz, à Corminboeuf, est nommé directeur, avec signature collective à deux.

13 septembre 1999
Koch Oil S.A., à Fribourg, procéder à toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 16. 07. 1999, p. 4865). McClellan Dougals J., directeur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Baudet Gaston, de La Corbaz, à Corminboeuf, est nommé directeur, avec signature collective à deux.

13 septembre 1999
Parinter (Participations Internationales) S.A., à Fribourg, participation, sous n'importe quelle forme, dans toutes affaires, etc. (FOSC du 07. 04. 1998, p. 2381). Meyer Karl, secrétaire inscrit, à démissionné, sa signature est radiée. Isliker George, de Zürich, à Stansstad, est nommé secrétaire, avec signature collective à deux. Nouvelle raison sociale du réviseur: HADASCH TREUHANDBÜRO REGENSDORF.

13 septembre 1999
Serfour S.A., à Fribourg, toutes transactions afférents au transport maritime, etc. (FOSC du 06. 10. 1998, p. 6847). Meyer Karl, Lörtscher Gerhard, administrateurs inscrit, ont démissionné, leur signature est radiée. Fischer Alain, de Bâle, à Arni, est nommé président, et Isliker George, de Zürich, à Stansstad, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Nouvelle raison sociale du réviseur: HADASCH TREUHANDBÜRO REGENSDORF.

13 septembre 1999
S.I. Bellevue-Chassotte S.A., à Fribourg, achat et vente d'immeubles en Suisse, etc. (FOSC du 14. 02. 1989, p. 608). Date de la dissolution: 04. 08. 1999. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **S.I. Bellevue-Chassotte S.A. en liquidation,** par ECA Experts Comptables Associés SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Ducrest Paul, Seydoux Dominique, Bulliard Daniel, Duruz Michel, Sassi Walter, administrateurs inscrits, ont démissionné, leur signature est radiée. Adresse de liquidation: Boulevard de Pérolles 37, c/o ECA Experts Comptables Associés SA.

13 septembre 1999
Crédit Suisse, à Fribourg, exploiter une banque, etc. (FOSC du 02. 07. 1999, p. 4472). Signature collective à deux est conférée à Flaitz Wolfgang, d'Allemagne, à Lörrach (D).

13 septembre 1999
M & C Management & Communications SA, à Fribourg, service de communications, etc. (FOSC du 16. 06. 1998, p. 4089). Capital-actions est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 08. 09. 1999. Capital-actions actuel: CHF 400 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de CHF 1000, nominatives. Communication aux actionnaires: FOSC et lettre recommandée.

Bureau de Morat (district du Lac)

13 septembre 1999
Concept SA, à Môtier, commune de Haut-Vully, prise de participation à d'autres entreprises et le conseil d'entreprises, en particulier dans le domaine de l'informatique (FOSC du 08. 07. 1999, no 130, p. 4649). Modification des signatures: Jean-Marc Fritsch, de nationalité française, à Muespach-le-Haut (F), président et délégué du conseil d'administration, avec signature individuelle (jusqu'à présent: collective à deux); Christof Kummer, de Höchstetten, à Langenthal, secrétaire, avec signature individuelle (jusqu'à présent: collective à deux).

Demandes
concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

13. September 1999
Atelier 99 AG Architektur + Planung, in Bösingen, Saanefeld 5, 3178 Bösingen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 09. 1999. Zweck: Ausführung von Architektur- und Planungsarbeiten; Realisierung von Bauvorhaben als Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften in der Schweiz kaufen und verkaufen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000; Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Marius Schmutz, von und in Bösingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Steve Scarton, von Bern, in Bösingen, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Pia Schmutz, von und in Bösingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Riedo Consulting, Inhaber Yves Riedo, in Oberschrot, Revisionsstelle.

13. September 1999
Josef Crottet AG, in Düdingen, Elektro-Installationsgeschäft für Stark- und Schwachstrom. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25. 07. 1997, S. 5315). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Crottet Josef, von Portalban, in Düdingen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Crottet-Bertschy Anny, von Portalban, in Düdingen, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Häring Herbert, von Bösingen, in Wünnewil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Crottet Anton, von Portalban, in Düdingen, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. September 1999
Pneu Royal AG, in Düdingen. Handel mit Reifen, Autozubehör und allen Artikeln im Bereich der Autoausstattung. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1995, S. 6333). Domizil neu: Industriestrasse 30, 3186 Düdingen.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck

23.09.1999 (183)
Media Touristik AG, Sitz: Witterswil, Vermittlung von Schulen, insbesondere Sprachschulen im Ausland, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3362). Eingetragene Personen Geändert: Winkler, Markus, Heimat: Mettau, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Witterswil].

23.09.1999 (184)
Media Touristik AG, Sitz: Dornach, Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung von Schulen insbesondere Sprachschulen im Ausland, usw, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Witterswil (SHAB Nr. 13 vom 21.01.1998, S. 456). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Geändert: Winkler, Markus, Heimat: Mettau, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Witterswil].

Büro Lebern

23.09.1999 (199)
Athena Line GmbH in Liquidation, Sitz: Feldbrunnen-St. Niklaus, Handel mit Textilien und Werbeartikeln sowie alle damit verbundenen Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1999, S. 4060). Löschung: Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (200)
Samuela AG in Liquidation, Sitz: Bellach, Kauf von und Handel mit Immobilien aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1999, S. 4061). Löschung: Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (201)
Esec Industrie AG (Esec Industrie SA) (Esec Industries Ltd.), Sitz: Selzach, Herstellung aller Art usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1999, S. 4681). Eingetragene Personen Gelöscht: [Heitmann, Uwe-Roland, Heimat: Vereinigte Staaten, in Solothurn, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (202)
Zevatech AG, Sitz: Selzach, Technischen Produkte aller Art usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1999, S. 4681). Eingetragene Personen Gelöscht: [Heitmann, Uwe-Roland, Heimat: Vereinigte Staaten, in Solothurn, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Büro Solothurn

23.09.1999 (484)
SPHINX CORPORATION AG (SPHINX CORPORATION SA) (SPHINX CORPORATION LTD.), Sitz: Solothurn, Beteiligung an Unternehmen usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 03.12.1998, S. 8274). Statutenänderung: 21.09.1999. Aktienkapital Geändert: CHF 5'350'000 [bisher: CHF 200'000], Liberierung: CHF 5'350'000 [bisher: CHF 200'000], 5'350 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000].

23.09.1999 (485)
Therapie Leasing Lüdi AG, Sitz: Solothurn, Vermietung von Rehabilitationsapparaten, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 13.09.1996, S. 5549). Eingetragene Personen Geändert: Lüdi, Barbara, Heimat: Willadingen, in Zuchwil. Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Kriegstetten, Präsidentin mit Einzelunterschrift]. Neu: Hess-Piloud, Monika, Heimat: Walterswil BE, in Zuchwil, Revisionsstelle. Gelöscht: [Lüdi, Michael, Heimat: Willadingen, in Grenchen, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Blaser, Maria, Heimat: Ueken, in Solothurn, Revisionsstelle].

Büro Thierstein

23.09.1999 (114)
Restaurant und Hotel Bad Meltingen GmbH, Sitz: Meltingen, Hotelbetrieb mit Gastwirtschaft, usw, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 28.01.1999, S. 627). Eingetragene Personen Geändert: Wiesner, Gino, Heimat: Frankreich, in Meltingen, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 5'000 [bisher: Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wiesner, Brigitte, Heimat: Basel, Unterkulm, in Meltingen, Gesellschafterin mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 5'000 [bisher: Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (115)
Raiffeisenbank Lützeltal, Sitz: Kleinlützel, Bankgeschäfte in allen bankgemässen Formen tätigen usw, Genossenschaft (SHAB Nr. 108 vom 08.06.1999, S. 3831). Bemerkungen Neu: Auflösung: Auflösung der Genossenschaft, laut Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Juni 1999, infolge Fusion mit der Raiffeisenbank Laufen, in Laufen im Sinne einer Universalsukzession nach Massgabe von Art. 914 OR. Die Raiffeisenbank Lützeltal ist demnach aufgelöst.

Büro Olten-Gösgen

13. September 1999 (938)
Restaurant CHADA Dorfstube Rudolf Baumgartner, in Schönenwerd, Oltnerstrasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber mit Einzelunterschrift: Rudolf Baumgartner, von Niedererlinsbach, in Däniken. Zweck: Betrieb eines Restaurants sowie Import von und Handel mit Waren aller Art.

13. September 1999 (939)
EAO AG, in Olten, Fabrikation und Vertrieb von elektrischen Maschinen und Apparaten (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2525). Prokuren Hansjörg Portmann, Thomas Dietschi und Christian Hochstrasser erloschen.

13. September 1999 (940)
Wela Unternehmungen AG, in Olten, Handel mit technischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1998, S. 3518). Neues Domizil: Solothurnerstrasse 111.

13. September 1999 (941)
Wela Verpflegungssysteme GmbH, in Olten, Erbringen von Dienstleistungen im gesamten Bereich der Betriebs- und Gemeinschaftsverpflegung usw. (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1998, S. 3518). Neues Domizil: Solothurnerstrasse 111.

13. September 1999 (942)
Spemot AG, in Dulliken, Entwicklung und Produktion von sowie Handel mit Elektroapparaten usw. (SHAB Nr. 164 vom 25. 08. 1999, S. 5803). Prokura Jörg Pfändler erloschen.

13. September 1999 (943)
Schwarzer AG, in Dulliken, Fabrikation von, Handel mit und Montage von Storen und Garagetoren usw. (SHAB Nr. 45 vom 05. 03. 1996, S. 1283). Zweigniederlassung Dottikon aufgehoben und gelöscht.

13. September 1999 (944)
Vial Automation GmbH, in Obergösgen, Seidenhofweg 10, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 10. 09. 1999. Zweck: Handel mit Produkten aus der Automationsbranche, insbesondere aus den Bereichen Transfertechnik, Aluminiumprofil-Systeme und Sensorik sowie mit Waren aller Art. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter mit einer Stammeinlage von Fr. 18 000 und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Vitomir Lichtenegger, slowenischer Staatsangehöriger, in Obergösgen. Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von Fr. 2000: Albina Lichtenegger-Skornsek, slowenische Staatsangehörige, in Obergösgen. Publikationsorgan: SHAB.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

22.09.1999 (4384)
Berichtigung des im SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6163, publizierten TB-Eintrags Nr. 3997 vom 01. 09. 1999. **RENOMED AG,** in Basel, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Beratung von Pharmafirmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6163). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kulmburg, Dr. Peter, österreichischer Staatsangehöriger, in Rosenau (F), Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [nicht: Kulmburg, Werner].

22.09.1999 (4385)
Pollux Computer Systems AG (Pollux Computer Systems Ltd.), in Basel, Aeschenvorstadt 21, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Beratung und Unterstützung von EDV-Support-Stellen; Outsourcing von EDV-Abteilungen; Anbieten von Dienstleistungen im Bereich der EDV; Internet Services und Beratung bis Komplettlösungen; Erstellung und Übernahme von Buchhaltungs- und Verwaltungsmandaten sowie Revisionen; Beratung bei Steuerproblemen bis hin zu Steuerdeklarationen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 80'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Sacheinlage und -übernahme: EDV-Einrichtungen und Fahrzeuge gemäss Inventar im Vertrag vom 22.09.1999 zum Preis von CHF 86'714.–, wofür 100 zu 80% liberierte Namenaktien ausgegeben und CHF 6'714.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bösch, Hugo, von Nesslau, in Reinach BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Bernard Jacot Treuhand, in Basel, Revisionsstelle.

22.09.1999 (4386)
River Tours AG, in Basel, Singerstr. 8, 4052 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Durchführung von Flussreisen und Transporten, vorwiegend auf dem Rhein, sowie deren Organisation und Vermarktung. Die Gesellschaft kann Grundstücke, Immaterialgüter und Beteiligungen erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Beabsichtigte Sachübernahme: MPS Motorpersonenschiff Avanti zum Preis von höchstens CHF 3'800'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe oder, sofern nicht alle Namen und Adressen bekannt, SHAB. Eingetragene Personen: Gmür, Willi, von Quarten, in Quarten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Cossalter Treuhand AG, in Walenstadt, Revisionsstelle.

22.09.1999 (4387)
Trevesa AG (Trevesa SA) (Trevesa Ltd), in Basel, Wcisse Gasse 11, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Ncueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Erbringung von Finanzdienstleistungen für natürliche und juristische Personen sowie Unternehmensberatung. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB. Eingetragene Personen: Ritter, Christian, von Courtedoux, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle.

22.09.1999 (4388)
Welinvest Romac AG, in Basel, c/o Welinvest AG, Hardstr. 30, 4020 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 1999. Zweck: Finanzierung von Investitionen im Ausland sowie Kapitalanlagen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen im Ausland beteiligen. Aktienkapital: CHF 5'000'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 5'000'000.–. Aktien: 5'000 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Sacheinlage und -übernahme: Darlehensforderungen von CHF 5'557'638.– der "Welinvest AG", in Basel, gegenüber der "Omega Prodinvest S.A." und der "Omega Lemntec S.A.", beide in Popesti-Leordeni (RO), sowie der "Omega Imobiliara S.A.", in Bukarest (RO), gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 17.09.1999 zum Preis von CHF 5'557'638.–, wofür 5'000 Namenaktien zu 1'000.– ausgegeben und CHF 57'638.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe, sofern alle Adressen bekannt, sonst SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Ehinger Krehl, Robert, von Basel, in Arlesheim, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lehmann, Daniel, von Basel, in Basel, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgel, Dr. Cyrill, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wermelinger Treuhand, in Basel, Revisionsstelle.

22.09.1999 (4389)
ATAG Ernst & Young AG, in Basel, Wirtschaftsprüfung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27. 09. 1999, S. 6597). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roduit, Bernard, von Leytron, in Pully, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Peter, von Sigriswil, in Rubigen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Müller, Andreas, von Hasle bei Burgdorf, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

22.09.1999 (4390)
Fritz Blaser & Cie. AG, in Basel, Werkzeuge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 1998, S. 1420). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balfidor Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle; Kamer, Urs, von Arth, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien, nicht mit einem Prokuristen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bögli, Werner, von Basel und Seeberg, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien, nicht mit Prokurist]; Flury, Jean-Paul, von Deitingen, in St. Louis (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien, nicht mit Prokurist]; Jetzer, Dieter, von Lengnau AG, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien, nicht mit Prokurist]; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel, Revisionsstelle.

22.09.1999 (4392)
gribi invest AG, in Basel, Immobiliengeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 23. 06. 1998, S. 4277). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Disch, Helmuth, von Schiers, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.09.1999 (4393)
Mall Zahntechnik AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 09. 1993, S. 5121). Statutenänderung: 21. 09. 1999. [Sacheinlage und -übernahme: Die Bestimmung über die Sacheinlage und -übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 18.11.1976 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mall, Lukas, von Reinach BL und Amriswil, in Engelberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

22.09.1999 (4394)
Morath AG, in Basel, Spenglerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29. 06. 1999, S. 4350). Statutenänderung: 20. 09. 1999. [Die Bestimmung über die Sacheinlage und -übernahme bei der Gründung vom 11.11.1948 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weiteres Geschäftslokal: Paradiesrain 10, 4123 Allschwil.

22.09.1999 (4395)
AG für Strassenbautechnik & industrielle Beratung, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 1994, S. 1727). Firma neu: **AG für Strassenbautechnik & industrielle Beratung in Liq.** . Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 02.09.1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simonius, Prof. Dr. Pascal, von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ernst, Dieter, von Wigoltingen und Winterthur, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.09.1999 (4396)
316 tn interaktive und klassische Medien GmbH, in Basel, Centralbahnplatz 9, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 09. 1999. Zweck: Betrieb eines Dienstleistungs- und Fabrikationsbetriebs auf dem Gebiet der Medien und angrenzender Bereiche; insbesondere Erstellung und Verkauf von Software, Erstellung und Verkauf von Medienprodukten aller Art (Internet, CD-ROM, Film, Dia, Tonträger, Foto etc.); Erstellung und Verkauf von grafischen Erzeugnissen für die klassischen und die Neuen Medien, Beratungen und Schulungen im Bereich Medien und Kommunikation, allgemein und speziell für Neue Medien; Projektleitung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 21'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Filati, Irene, von Wettingen, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Kalt, Stephan, von Schwaderloch, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Kelterborn, Claudius, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.

22.09.1999 (4397)
Expo Consult Basel GmbH, in Basel, Clarastr. 55, 4058 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 09. 1999, 22. 09. 1999. Zweck: Beratung im Messewesen, Standbau, Catering an Messeständen, Handel mit Multimedia-Anlagen und Betrieb eines Ateliers für Beschriftung und Design. Stammkapital: CHF 33'000.–. Sacheinlage: Ein Plotter mit Standbein gemäss Vertrag vom 11.09.1999 zum Preis von CHF 16'000.–, welcher Betrag an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berger, René Walter, von Basel und Arlesheim, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–; Berger, Erika, von Oberwil BL und Basel und Arlesheim, in Basel, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 31'000.–.

22.09.1999 (4398)
HZ Holzbau und Zimmerei GmbH, in Riehen, Rüchligweg 65, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 09. 1999, 21. 09. 1999. Zweck: Planung und Ausführung aller Holzbau-, Zimmerei- und Schreinereiarbeiten, Handel mit Holz sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immaterialgüterrechte aller Art erwerben, verwerten und veräussern sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Neundorf, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Utzenfeld (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Baier, Egon, von Riehen, in Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Bianchi, Rinaldo, von Zuzwil SG, in Allschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–.

22.09.1999 (4399)
Kugel und Hänggi GmbH, in Basel, Schriftenmalerei usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 112 vom 15. 06. 1998, S. 4055). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänggi, Andrea, von Nunningen, in Arlesheim, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gloor, Hugo, von Boniswil, in Allschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.–.

22.09.1999 (4401)
El Sahy's EHB, in Basel, Güterstr. 118, 4053 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: El Sahy, Tarik Gerard, von Basel, in Stein AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.09.1999 (4402)
Partnervermittlungsbüro Würmli, in Basel, Florastr. 11, 4057 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Partnervermittlungsbüros. Eingetragene Personen: Würmli, Patrick, von Winterthur und Bichelsee-Balterswil, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.09.1999 (4403)
HW Hänni Werbung, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1993, S. 6331). Domizil neu: Peter Ochs-Str. 33, 4059 Basel.

22.09.1999 (4404)
3-spitz Fun-Park, D. Timeus, in Basel, Betrieb von Freizeitanlagen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 1999, S. 3670). Löschungsgrund: Aktiven und Passiven sind auf die Kollektivgesellschaft "3-spitz Fun-Park, D. Timeus & Co.", in Basel, übergegangen. Firma erloschen.

22.09.1999 (4405)
3-spitz Fun-Park, D. Timeus & Co., in Basel, Leimgrubenweg 9, 4053 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 21. 09. 1999. Zweck: Betrieb von Freizeitanlagen sowie Organisation und Durchführung von Veranstaltungen auf den Gebieten Sport, Unterhaltung und Kultur. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "3-spitz Fun-Park, D. Timeus", in Basel. Eingetragene Personen: Timeus, Daniel, von Provence, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Timeus, Karl, von Provence, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

23.09.1999 (3545)
Berichtigung des im SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6164, publizierten TB-Eintrags Nr. 3275 vom 02. 09. 1999. **IMS International Mail Service GmbH, Bonn, Zweigniederlassung Pratteln,** in Pratteln, Ein- und Verkauf von postalischen Leistungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6164), mit Hauptsitz in: Bonn (D). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brooks, Donald Edward, kanadischer Staatsangehöriger, in Bracknell (Berkshire, GB), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: britischer Staatsangehöriger].

23.09.1999 (3546)
Big Star Holding AG, in Allschwil, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1998, S. 8053). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernath, Etienne A., von La Chaux-de-Fonds und Zürich, in Wald ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohn, Dr. Leopold, von Riehen, in Zollikerberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Hans C., von Grabs, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (3547)
Leu Carrosserie- und Spritzwerk AG, in Biel-Benken, Führung einer Reparaturwerkstätte mit Tankstelle und Servicestation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 22. 01. 1997, S. 452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leu-Gschwind, Adolf, von Witterswil, in Biel-Benken, Präsident, mit Einzelunterschrift; Leu-Gschwind, Erika, von Witterswil, in Biel-Benken, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiscuna Treuhand- und Revisions-AG, in Olten, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu-Ditzler, Thomas, von Witterswil, in Biel-Benken, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Leu, Erwin, von Witterswil, in Biel-Benken, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; SIGNORELLI TREUHAND, in Trimbach, Revisionsstelle.

23.09.1999 (3548)
Lipomed AG, in Arlesheim, Dienstleistungen im Bereich der Forschung, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Pharmaprodukten und Feinchemikalien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 10. 02. 1999, S. 939). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Dr. Fernand, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Burri, Dr. Kaspar, von Basel und Guggisberg, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Schäfer, Gertrud, von Basel, in Allschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manz, Dr. Chanal Y., von Basel, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (3549)
MBIT AG, in Oberwil BL, Handel mit, Erwerb und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1998, S. 7701). Domizil neu: Hafenrainstrasse 2, 4104 Oberwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Born, Rudolf, von Grellingen, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mistelbacher, Peter, von Basel, in Oberwil BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (3550)
UBT Engineering AG, in Ettingen, Herstellung und Vertrieb von Metallwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3557). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Probst, Herbert, von Holderbank SO, in Metzerlen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Litschig, Karine, französische Staatsangehörige, in Ferrette (F), mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (3551)
Balit Holding AG, in Reinach BL, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 1995, S. 634). Firma neu: **Balit Holding AG in Liquidation.** Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist gemäss Art. 685a Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben.]. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Hans-Peter, von Zürich und Ermatingen, in Berentzwiller (F), Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Cereghetti, Walter, von Basel und Muggio, in Bretzwil, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Seiler, Roman, von Frauenfeld, in Winterthur, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

23.09.1999 (3552)
Medalo AG für Energie-Messtechnik, in Reinach BL, Produktion, Vertrieb und Einsatz von Geräten zur Erfassung und Auswertung von Messdaten technischer Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1996, S. 7244). Firma neu: **Medalo AG für Energie-Messtechnik in Liquidation.** Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saladin, Jürg, von Nuglar-St. Pantaleon, in Himmelried, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

23.09.1999 (3553)
Lemon marketing & werbung GmbH, bisher in Arlesheim, Betrieb einer Agentur für Marketing und Werbung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 46 vom 08. 03. 1999, S. 1517). Statutenänderung: 20. 09. 1999. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: c/o Tobler Treuhand, Emil Frey-Strasse 120, 4142 Münchenstein. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Isch-Zosso, Bernadette, von St. Antoni, in Münchenstein, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.–]; Kröpfli, Marcel, von Unterlangenegg, in Münchenstein, mit Einzelprokura [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–].

23.09.1999 (3554)
NB Spedition & Logistik GmbH, in Muttenz, Tätigkeit im Speditions- und Logistikbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 29. 01. 1999, S. 659). Zweigniederlassung neu: Diepoldsau (HRA St. Gallen).

23.09.1999 (3555)
NWS Immobilien-Treuhand GmbH, in Bottmingen, Erbringung von Immobilien-Treuhanddienstleistungen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1998, S. 6125). Domizil neu: Burggartenstrasse 26, 4103 Bottmingen.

23.09.1999 (3556)
Super Neo Neon (Schweiz) GmbH, bisher in Riehen, Hauptsächlich von der Schweiz aus, An- und Verkauf von Leuchtkörpern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 89 vom 10. 05. 1999, S. 3088). Statutenänderung: 16. 09. 1999. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Im Weissgrien 10, 4142 Münchenstein. Zweck: Hauptsächlich von der Schweiz aus, An- und Verkauf von Leuchtkörpern, Neuentwicklungen auf dem Gebiet der Elektrolumineszenz sowie Erbringung sämtlicher damit zusammenhängender Dienstleistungen. Ferner Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigg, Christian Oliver, von Basel und Münchenstein, in Münchenstein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [wie bisher]; Sigg, Herta, von Basel, in Münchenstein, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [wie bisher].

23.09.1999 (3557)
APO-MED SCHWEIZ GmbH, in Bubendorf, Betriebswirtschaftliche Beratung von Ärzten, Zahnärzten und Apothekern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1998, S. 2050). Firma neu: **APO-MED SCHWEIZ GmbH in Liquidation.** Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Wöllhaf, Friedrich, von Langnau im Emmental, in Zug, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Wendt, Regina, deutsche Staatsangehörige, in Gerbrunn (D), Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin].

23.09.1999 (3558)
Adora GmbH, in Birsfelden, Handel mit Food- und Non-Food-Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 1996, S. 1724). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 181 vom 17.09.1999, S. 6391) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (3559)
Evidenzgesellschaft, in Arlesheim, Weltweite und unmittelbare Förderung der Kultur, Verein (SHAB Nr. 39 vom 24. 02. 1994, S. 1072). Statutenänderung: 30. 08. 1999. Mittel neu: Mittel: Jahresbeiträge von CHF 100.– und Spenden der Mitglieder, freiwillige Zuwendungen von Nichtmitgliedern, Erträgnisse des Vereinsvermögens, Beiträge und Subventionen öffentlicher Institutionen, Erbschaften und Legate sowie sonstige Erträge.

23.09.1999 (3560)
Dorothea Weibel-Blättler, in Allschwil, Unternehmensberatung und -verwaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6949). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

23.09.1999 (1161)
COVERIN AG, in Schaffhausen, Steigstrasse 62, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 09. 1999. Zweck: Entwicklung, Bereitstellung und Betrieb von Prozessmaschinen zur Herstellung von Verpackungen aller Art, insbesondere Flachbeutelverpackungen. Eingeschlossen sind Dienstleistungen, Verkauf und Handel sowie Rechtserwerb und -vergabe. Aktienkapital: CHF 260'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 260'000.–. Aktien: 26'000 Inhaberaktien zu CHF 10.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief an sämtliche Aktionäre, soweit die Identität und die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Fontana, Giatgen, von Salouf, in Obersiggenthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bircher, Max, von Hasliberg, in Neunkirch, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Angst, William Henry, von Zürich, in Wohlen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgin, Urs, von Schaffhausen, in Diessenhofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hürbin, Roland, von Hellikon, in Vaz/Obervaz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

23.09.1999 (1162)
Hermle (Schweiz) AG, in Neuhausen am Rheinfall, Herstellung und Vertrieb von Werkzeugmaschinen und Bearbeitungszentren, insbesondere in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 06. 04. 1999, S. 2197). Domizil neu: Industrieplatz, 8212 Neuhausen am Rheinfall.

23.09.1999 (1163)
Sterling Fluid Systems (Schweiz) AG, in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von Pumpen aller Art sowie von Zubehörteilen zu Pumpen und allen damit in Zusammenhang stehenden Gegenstände, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 07. 04. 1999, S. 2226). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwob, Paul A., von Pratteln, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Uster].

23.09.1999 (1164)
Berchtold Consulting GmbH (Berchtold Consulting S.à.r.l.) (Berchtold Consulting S.a.g.l.) (Berchtold Consulting Ltd. Liab. Co), in Neuhausen am Rheinfall, Rheinweg 5, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Beratung und Handel im medizinischen und technischen Bereich sowie alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Stammkapital: CHF 100'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fritz, Theo, von Deutschland, in Tuttlingen (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.–; Berchtold Holding GmbH, in Tuttlingen (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Balmer, Ursula, von Luzern, in Ebikon, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (1165)
Kull Informatik & Co., in Schaffhausen, Entwicklung von Informatik-Software, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 08. 06. 1994, S. 3209). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

13. September 1999
Omni Internet Auktionen GmbH, in Teufen AR, Verarbeitung von Rohstoffen der Landwirtschaft usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1999, S. 5591). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schauss, Helma, deutsche Staatsangehörige, in Oberursel (D), Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

13. September 1999
All Trans AG, in Appenzell, Handel mit Waren aller Art sowie deren Spedition und Transport, insbesondere auf dem Schienenweg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1998, S. 7073). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Sandra, von Alt St. Johann und Speicher, in Appenzell, mit Einzelprokura.

13. September 1999
Paprotec AG, in Appenzell, An- und Verkauf, Vermittlung von Maschinen und Ersatzteilen aller Art sowie technische Beratung und Betreuung von Industrieprojekten, insbesondere für die Zellstoff- und Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 24. 04. 1997, S. 2752). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Sandra, von Alt St. Johann und Speicher, in Appenzell, mit Einzelprokura.

13. September 1999
TEK & TRANSIT AG, in Appenzell, Handel mit Stahl und anderen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5521). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Sandra, von Alt St. Johann und Speicher, in Appenzell, mit Einzelprokura.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

23.09.1999 (6199)
Rhy-Tech AG (Rhy Tech SA) (Rhy Tech Ltd), in St. Margrethen, Industriestrasse 25, 9430 St. Margrethen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 1999. Zweck: Herstellung von und Handel mit Fenstern, Küchen, Inneneinrichtungen sowie Roh-, Halbfertig- oder Fertigprodukten aller Art der Baubranche. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, übertragen, verwalten und belasten. Aktienkapital: CHF 255'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 211'000.–. Aktien: 2'150 Namenaktien zu CHF 100.– 2'000 Namenaktien zu CHF 20.– (Stimmrechtsaktien). Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 20.09.1999 ein Fahrzeug Audi 80 Quattro, zum Preise von CHF 10'000.–, wofür 100 Namenaktien zu CHF 100.– ausgegeben werden. Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der HFK Bau AG, in St. Margrethen, Vermögenswerte (Warenvorräte, Küchenausstellung, Fenstermodelle, Ausstellungsmatrial, Maschinen, Betriebsmobilien, Fahrzeuge, Goodwill für Know-how, Kunden, Referenzen sowie den Auftragsbestand mit zugehörigen Werkverträgen, etc.), gemäss Kauf- und Übernahmevertrag vom 08./15.09.1999, zum Preise von CHF 700'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungender Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bühler, Daniel, von Masein, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riedener, Ivo, von Untereggen, in Grub AR, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bauer, Markus, österreichischer Staatsangehöriger, in Rankweil (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrsam, Urs, von Gempen, in Au SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leber, Marcel, von Turgi, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Patta, Stefano, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonderegger, Dietmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Berneck, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keel Treuhand, in St. Gallen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (6200)
Swissonic AG, in Uznach, Gewerbezentrum Rotfarb, 8730 Uznach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertreib von Musikelektronik. Die Gesellschaft ist im In- und Ausland tätig, kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 85'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB; allenfalls durch eingeschriebenen Brief, gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bono, Tarzis, von Galgenen, in Männedorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feusi, Daniel, von Feusisberg, in Uznach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hangartner, Gerhard, von Altstätten, in Uznach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loborec, Christian, von Obersiggenthal, in Nussbaumen bei Baden (Obersiggenthal), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wichert Treuhand & Finanzcontrolling, in Lachen SZ, Revisionsstelle.

23.09.1999 (6201)
WG Immobilien AG, in St. Gallenkappel, Rössliwiesstrasse 14, 8735 St. Gallenkappel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 1999. Zweck: Kauf und Verkauf von Land sowie Kauf, Verkauf, Projektierung, Planung, Realisierung und Verwaltung von Liegenschaften aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 60'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wäckerli, Marcel, von Turbenthal, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; TMM Consultants AG, in Steinhausen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (6202)
"Ostschweiz" Medien AG, in St. Gallen, Herausgabe, Herstellung und Vertrieb von graphischen Erzeugnissen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 09. 1998, S. 6524). Domizil neu: c/o Dr. Rudolf Schwager, Poststrasse 23, 9000 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oehler, Dr. Edgar, von Balgach, in Balgach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wick-Egger, Rita, von Jonschwil, Zuzwil SG und Wuppenau, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Dähler, Dr. Emil, von Appenzell, in St. Gallen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menzl, Prof. Dr. Andreas, von Rapperswil SG, in Mörschwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brühwiler, Martin, von Fischingen, in Marbach SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Seiz, Hugo, von Lommis, in Flawil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (6203)
Enviro-Chemie AG, in Eschenbach SG, Herstellung und Vertrieb von chemischen Produkten, Apparaten und Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1156). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klockow, Dr. Stefan Ernst, deutscher Staatsangehöriger, in Seeheim-Jugenheim (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

23.09.1999 (6204)
Interconsultants Executive Search AG, in St. Gallen, internationale Management-Beratung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 07. 12. 1998, S. 8345). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reijenga, Drs. Jetse J., niederländischer Staatsangehöriger, in Bloemendaal (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Blansjaar, Drs. Daniel, von Rheineck, in Niederteufen (Teufen AR), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerster, Bruno, von Egnach, in Rorschacherberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (6205)
M. Gerschwiler AG, in St. Gallen, Reprographie, insbesondere Herstellung von Lichtpausen und Fotokopien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 01. 09. 1994, S. 4875). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerschwiler, Max, von Oberuzwil, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gerschwiler, Martin, von Oberuzwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (6206)
System Schultheis AG, in Rapperswil SG, Planung, Konstruktion, Fabrikation und Verkauf von industriellen Transport-, Förder- und Lagereinrichtungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11. 06. 1999, S. 3925). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greub, Adolf, von Stäfa, in Uerikon (Stäfa), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Lotzwil, in Stäfa]; Graf, Andreas, von Bäretswil, in Hittnau, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wetzikon ZH, Vize-Direktor]; Furrer, Willi, von Wila, in Winterthur, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor].

23.09.1999 (6207)
Friorep GmbH, in Pfäfers, Schulhausstrasse 20, 7317 Valens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 1999. Zweck: Wartung von Kälteanlagen und Maschinen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 40'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 19.08.1999, 1 Fahrzeug Toyota HDJ80 4.2 TDI Standard sowie Maschinen, zum Preise von CHF 40'000.–, welcher voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kühne, Robert, von Pfäfers, in Valens (Pfäfers), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.–; Kühne, Sabine, von Pfäfers, in Valens (Pfäfers), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

23.09.1999 (6208)
KMD Handels GmbH, in Rorschacherberg, Lagerhaus, Churer Strasse, 9404 Rorschacherberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und verkaufen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 21'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mattle, André Roman, von Oberriet SG, in Goldach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; De Vallier, Roland, von Neftenbach, in Rheineck, Gesellschafter, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Keller, Wolfgang, von St. Gallen, in Abtwil SG (Gaiserwald), Gesellschafter, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.

23.09.1999 (6209)
L. A. Sport- & Musik-Bar GmbH, in Buchs SG, Gewerbestrasse 2, 9740 Buchs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Betrieb einer Sport- und Musik-Bar. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Good, Monika, von Mels, in Sevelen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Good, Annalies, von Mels, in Buchs SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Good, Bruno, von Mels, in Buchs SG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Kreis, Roger, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Sevelen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–.

23.09.1999 (6210)
Lucas Küffer GmbH, in Lichtensteig, Hintergasse 5, 9620 Lichtensteig, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 09. 1999. Zweck: Entwerfen, Konstruieren und Verkauf von und Handel mit Designermöbeln sowie Handel mit Accessoires. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und wieder verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 21'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Küffer, Lukas, von Täuffelen, in Lichtensteig, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Loosli, Robin, von Sumiswald, in Bronschhofen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Stubbe, Sonja, von Neuenhof, in Lichtensteig, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.

23.09.1999 (6211)
Physiobreu GmbH, in Balgach, Hauptstrasse 56, 9436 Balgach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 1999. Zweck: Führung einer Physiotherapiepraxis. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 22.09.1999 EDV-Hard- und Software, Mobiliar und Einrichtungen sowie ein Fahrzeug Suzuki Swift 1.3 l Jahrgang 1995 zum Preise von CHF 20'000.–, voll auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Breu, Marcel, von Oberegg, in Balgach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Schnarwiler, Nicole, von Beromünster und liechtensteinische Staatsangehörige, in Triesen (FL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

23.09.1999 (6212)
Prosec Sicherheitsdienste GmbH, in Widnau, Toniwisweg 5, 9443 Widnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 09. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Sicherheit, insbesondere die Bereitstellung, Beratung und Schulung von Sicherheitskräften in den Segmenten Personen- und Objektschutz sowie Handel mit Produkten aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 16.09.1999 1 Fahrzeug Lexus GS 300 Jahrgang 1994 und 1 EDV-Anlage Acer zum Preise von CHF 20'000.–, voll auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Weiteres Geschäftslokal: Bienenstrasse 52, 9244 Niederuzwil. Eingetragene Personen: Uzdemir, Murat, türkischer Staatsangehöriger, in Widnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Buob, Roland, von Lüen, in Oberriet SG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

23.09.1999 (6213)
St. Gallische Kantonalbank, in St. Gallen, Darlehen auf Liegenschaften (Hypothekargeschäfte) usw. öffentlich rechtliche Anstalt (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5187). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neunkirchner, Chris, von Frauenfeld, in Frauenfeld, mit Kollektivprokura zu zweien; Blöchlinger, Alwin, von Goldingen, in Abtwil (Gaiserwald), mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Jürg, von St. Gallenkappel, in Speicher, mit Kollektivprokura zu zweien; Sutter, Peter, von Bischofszell, in St. Margrethen, mit Kollektivprokura zu zweien; Lehmann, Werner, von Langnau im Emmental, in Abtwil SG (Gaiserwald), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Christian, von Oberhelfenschwil, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grob, Paul, von Nesslau und Wil SG, in Wil SG, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Karin, von Rorbas und Weiach, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien; Roduner, Peter, von Sennwald und Elsau, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien; Stahel-Schlauri, Brigitte, von Oberbüren, in Niederbüren, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Schlauri, Brigitte].

23.09.1999 (6214)
Debrunner AG, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit Stahl usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 1999, S. 2700), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lothenbach, Hans, von Weggis, in St. Gallen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zuberbühler, Kurt, von Schwellbrunn, in Frenkendorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Forster, Patrik, von Berneck, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (6215)
Huwisys Huwiler, in St. Gallen, Erbringung von EDV-Dienstleistungen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 116 vom 20. 06. 1997, S. 4291). Domizil neu: Bernhardswiesweg 3, 9014 St. Gallen.

23.09.1999 (6216)
"Rentenanstalt Swiss Life" Generalagentur E. Kundert, in Rapperswil SG, Lebensversicherungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 13. 02. 1997, S. 980). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (6217)
Felix Wiggli Unternehmensberatung, in Mörschwil, Beratung von Industrieunternehmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1996, S. 4662). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Herdern (SHAB Nr. 121 vom 26.06.1998, S. 4393) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (6218)
Hotel/Restaurant Hecht Edith Weber-Düsel, in Sennwald, Betrieb eines Hotels mit Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 224 vom 18. 11. 1998, S. 7885). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (6219)
Marti EDV-Beratungen, in St. Gallen, EDV-Beratungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 1995, S. 194). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Graubünden – Grisons – Grigioni

23.09.1999 (2612)
Casalin Architektur- und Immobilien AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1996, S. 6084). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spescha, Beat, von Pigniu, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Malix].

23.09.1999 (2613)
Hocka Chur AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1995, S. 6560). Statutenänderung: 15. 09. 1999. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].

23.09.1999 (2614)
Metromec Software AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1998, S. 7703). Domizil neu: Rheinfelsstrasse 1, 7007 Chur.

23.09.1999 (2615)
Rätia Management AG, in Vaz/Obervaz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1998, S. 2051). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Boehm, Bruno Werner, von Lugano, in Valbella, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Unger-Grimm, Esther, von Barzheim, in Valbella, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lopez-Dahmen, Susanne, von Zürich, in Lenzerheide Gde. Vaz/Obervaz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

23.09.1999 (2616)
Sarazena Nouva SA, in Pontresina, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 07. 1998, S. 4953). Statutenänderung: 18. 09. 1999. Aktienkapital neu: CHF 2'300'000 [bisher: CHF 2 000 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'300'000. Aktien neu: 9'200 Namenaktien zu CHF 250 [bisher: 8'000 Namenaktien zu CHF 250]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gut Schmitt, Valeria, von Bischofszell und St. Moritz, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Gian Paul, von St. Moritz und Bischofszell, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2617)
Apollonia Chur AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 04. 06. 1997, S. 3796). Firma neu: **Apollonia Chur AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 21.09.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Dr. Hans, von Lütisberg, in Chur, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

23.09.1999 (2618)
Gartmann AG, Baugeschäft, in Thusis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1998, S. 7737). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 21.09.1999 infolge Fusion mit der Toscano AG, Bauunternehmung, in Thusis. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Toscano AG, Bauunternehmung über.

23.09.1999 (2619)
Immobilien AG "am Inn", St. Moritz, in St. Moritz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 06. 07. 1994, S. 3777). Firma neu: **Immobilien AG "am Inn", St. Moritz in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 03.09.1999 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Marina Schellenberg-Ponti, Tannrütistrasse 9, 8910 Affoltern am Albis. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ponti, Alberto, von St. Gallenkappel, in Bütschwil, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Ponti, Silvio, von St. Gallenkappel, in Bütschwil, Mitglied und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied].

23.09.1999 (2620)
Toscano AG, Bauunternehmung, in Thusis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1998, S. 7737). Statutenänderung: 21. 09. 1999. Firma neu: **Toscano AG.** Zweck neu: Ausführung von Stahlbauarbeiten, Gewinnung, Verarbeitung und Vertrieb von Natursteinen sowie Betrieb einer Generalunternehmung; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, überbauen oder verwalten, kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Gartmann AG, Baugeschäft, in Thusis. Aktiven von CHF 835'594.41 und Passiven von CH 893'351.62 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 21.09.1999 und Fusionsbilanz per 31.12.1999 durch Universalsukuzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 11.06.1971 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 11.6.1971 und Bilanz per 1.1.1971 von der gelöschten Kommanditgesellschaft "Toscano & Co.", in Thusis, Aktiven von CHF 7 419 192.73 und Passiven von CHF 6 221 568.53, wofür 905 Namenaktien zu CHF 1 000 und 950 Stimmrechts-Namenaktien zu CHF 100 ausgegeben sowie CHF 197 624.20 gutgeschrieben werden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.].

23.09.1999 (2621)
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Fideris, in Fideris, Genossenschaft (SHAB Nr. 174 vom 29. 07. 1988, S. 3158). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gujan-Bärtsch, Hans, von Fideris, in Fideris, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walser-Troxler, Jakob, von Grüsch, in Fideris, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Auer-Kasper, Anni, von Fideris, in Fideris, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niggli-Schmid, Irma, von Fideris, in Fideris, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlegel-Walli, Silvana, von Grabs, in Fideris, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2622)
Toscano AG, Bauunternehmung, in Mesocco, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1998, S. 7737), mit Hauptsitz in: Thusis. Firma neu: **Toscano AG.** Firma Hauptsitz neu: Toscano AG. Zweck Hauptsitz neu: Ausführung von Stahlbauarbeiten, Gewinnung, Verarbeitung und Vertrieb von Natursteinen sowie Betrieb einer Generalunternehmung; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, überbauen oder verwalten, kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Zweigniederlassungen errichten.

Aargau – Argovie – Argovia

23.09.1999 (7043)
Aucom AG, in Brugg, Führung eines Ingenieurbüros. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1998, S. 8020). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gemmet, Stephan, von Brig-Glis, in Brugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (7044)
E. Hasler Bau AG, in Strengelbach, Ausführung von Hochbauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 1996, S. 2489). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hasler, Ernst, von Leimiswil, in Strengelbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Ruth, von Leimiswil, in Strengelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelunterschrift]; Hasler, Daniel, von Leimiswil, in Strengelbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (7045)
Ernst Hasler AG, Immobilien, in Strengelbach, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 1996, S. 2489). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hasler-Bachmann, Ernst, von Leimiswil, in Strengelbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Ruth, von Leimiswil, in Strengelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Hasler, Daniel, von Leimiswil, in Strengelbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (7046)
Franz Koch AG, in Büttikon, Betrieb einer Bauunternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 11. 02. 1999, S. 975). Statutenänderung: 26. 08. 1999. Firma neu: **Koch Agronomia AG.** Zweck neu: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Landwirtschaftsbetrieben und landwirtschaftlichen Grundstücken und Bauland; die Gesellschaft kann im In- und Ausland alle mit dem Gesellschaftszweck in Verbindung stehenden Geschäfte vornehmen, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen oder solche erwerben, sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und im In- und Ausland Liegenschaften und sonstige Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 6.6.1987 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Exacta Wirtschaftsberatungs- und Revisions AG, in Wohlen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brun, Josef, von Besenbüren, in Rottenschwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7047)
Kuhn Kanalservice AG, in Wohlen AG, Kanalreinigungen, Kanaluntersuchungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7351). Statutenänderung: 3. 09. 1999. Firma neu: **Kuhn Pipe Repair AG.**

23.09.1999 (7048)
LB Logistikbetriebe AG, in Baden, Beschaffung, Lagerung und Vertrieb von Rohstoffen und Hälbfabrikaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20. 07. 1998, S. 5026). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gemperle, Hans, von Degersheim, in Boniswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Stolte, Paul-Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Endingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartel, Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Obersiggenthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engler, Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Fislisbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

23.09.1999 (7049)
MWS Werkzeuge AG, in Aarau, Werkzeuge und Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 08. 02. 1999, S. 882). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kronenberger Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ares Treuhand AG, in Erlinsbach, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7050)
Neuzeit AG für Marketing-Kommunikation, in Wettingen, Beratung und Verkauf von Marketing- und Werbe-Dienstleistungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 1998, S. 1214). Domizil neu: Klosterstrasse 42, 5430 Wettingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hermle, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7051)
Robert Haller AG, bisher in Menziken, Transporte aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 21. 01. 1998, S. 459). Statutenänderung: 2. 09. 1999. Sitz neu: Reinach AG. Domizil neu: Griensammlerstrasse 12, 5734 Reinach. Zweck neu: Transporte aller Art, baugewerbliche Arbeiten wie Aushub und Abbruch; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, vermieten, belasten und veräussern, Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie gleichartige solche erwerben oder errichten. Aktienkapital neu: CHF 150'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 150'000.–. Aktien neu: 1'500 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–]. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Gesellschaft übernimmt anlässlich der Kapitalerhöhung vom 02.09.1999 die "U - Bau AG", in Reinach AG, durch Fusion. Aktiven von CHF 121'037.70 und Passiven von CHF 27'144.85 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 02.09.1999 und Fusionsbilanz per 31.12.1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Der Alleinaktionär der übernommenen Gesellschaft erhält dafür 500 Namenaktien zu CHF 100.– der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch schriftliche Mitteilung gegen Empfangsbestätigung. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

23.09.1999 (7052)
Sidroga AG, in Zofingen, pharmazeutische und diätetische Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1999, S. 1446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7053)
Siegfried Agro AG, in Zofingen, Produkte auf dem Gebiet der Agrochemie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1999, S. 1446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7054)
Siegfried CMS AG, in Zofingen, Herstellung von Produkten auf dem Gebiete der Chemie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1999, S. 3124). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7055)
Siegfried Dienste AG, in Zofingen, administrative und logistische Dienstleistungen für die Gesellschaften der Siegfried-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1999, S. 1446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7056)
Tissa Glasweberei AG, in Oberkulm, technische Gewebe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 27. 11. 1997, S. 8595). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stempfle, Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Bellenberg (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Aarau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers, in Aarau, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7057)
Tissa Immobilien AG, in Oberkulm, Halten und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 19. 01. 1998, S. 377). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Aarau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Aarau, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7058)
Tissa Sandman Holding (TSH) AG, in Unterkulm, Fabrikation von und Handel mit Glasgeweben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 06. 1995, S. 3351). Domizil neu: c/o Edwin Schneeberger, Kirchenfeldstrasse 3, 5726 Unterkulm. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Aarau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers, in Aarau, Revisionsstelle.

23.09.1999 (7059)
Wartmann Immobilien AG, in Brugg, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundbesitz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 05. 1994, S. 2885). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wartmann, Dr. Urs, von Bäuma, in Schinznach-Bad, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wartmann, Reto, von Bauma, in Rothenburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (7060)
U - Bau AG, in Reinach AG, Ausführung von allgemeinen Bauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 1995, S. 195). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 02.09.1999 infolge Fusion mit der "Robert Haller AG", in Menziken (Sitz neu: Reinach AG). Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die "Robert Haller AG" über.

23.09.1999 (7061)
BOS AG in Liquidation, in Boswil, Industrieprodukte aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 16. 06. 1999, S. 4026). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

23.09.1999 (7062)
Rogla-Wies AG, in Würenlos, Führung von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 1993, S. 4682). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Ettingen (SHAB Nr. 182 vom 20.9.1999, S. 6430) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Firma am neuen Sitz: Hilty Cutting AG.

23.09.1999 (7063)
Feldschlösschen Getränke AG, in Rheinfelden, Vertrieb von alkoholischen und alkoholfreien Getränken hauptsächlich in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 04. 1999, S. 2652). Statutenänderung: 15. 09. 1999. Aktienkapital neu: CHF 36'200'000.– [bisher: CHF 35'200'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 36'200'000.–. Aktien neu: 36'200 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 35'200 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 15.09.1999 gemäss Fusionsvertrag vom 01.09.1999 und Fusionsbilanz per 30.06.1999 die "Casutt Wein und Getränke AG", in Chur, durch Fusion gemäss Art. 748 OR. Aktiven von CHF 6'414'461.44 und Passiven von CHF 5'397'965,72 gehen durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 1'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.– der übernehmenden Gesellschaft.

23.09.1999 (7064)
AIM Kaspar GmbH, in Gränichen, c/o Samuel Kaspar, Nordstrasse 46, 5722 Gränichen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 1999. Zweck: Erbringen, Vermarkten und Vermitteln von Engineering und Beratungsdienstleistungen sowie Handel mit Produkten zur Ergänzung des Dienstleistungsangebots; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kaspar-Bolt, Annemarie, von Oberkulm, in Gränichen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Kaspar-Bolt, Samuel, von Oberkulm, in Gränichen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.–.

23.09.1999 (7065)
BETAG Licht AG, in Brunegg, Winkelstrasse 38, 5505 Brunegg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 09. 1999. Zweck: Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Produkten für die Beleuchtungstechnik einschliesslich Steueranlagen; Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Beleuchtungstechnik; kann sich an Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 30'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Caronni, Germinal, von Mendrisio, in Brunegg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Stanislawek, Andrzej, polnischer StA., in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Caronni, Germano, von Mendrisio, in Sunny vale (USA), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Puruckher, Werner, deutscher StA., in Schafisheim, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Riemenschneider, Philipp, deutscher StA., in Untersiggenthal, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–; Rommerskirchen, Jürgen, deutscher StA., in Trübbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.–.

23.09.1999 (7066)
Bäumig GmbH, in Rekingen AG, Höchiweg 8, 5332 Rekingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 09. 1999. Zweck: Gartenbau und Gartenunterhalt, Forst- sowie Allroundarbeiten im und ums Haus; Handel mit Waren aller Art; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schumacher, Werner, von Kaiserstuhl, in Rekingen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Schumacher-Luginbühl, Miriam, von Kaiserstuhl und Aeschi bei Spiez, in Rekingen AG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

23.09.1999 (7068)
DR Bedruckungen GmbH, in Mägenwil, Bedruckungen aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 1999, S. 1656). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nöthiger, Rolf, von Uerkheim, in Gunzgen, mit Einzelprokura.

23.09.1999 (7069)
SBZ Immobilien GmbH, in Obersiggenthal, Handel mit Grundstücken und Liegenschaften usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1998, S. 6408). Firma neu: **SBZ Immobilien GmbH in Liquidation.** Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirks Baden vom 12.07.1999. Durch weiteren Beschluss vom 18.08.1999 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

23.09.1999 (7070)
Krankenheim Laurenzenbad, in Erlinsbach, Verein (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1998, S. 7849). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hassouna, Béchir, von Embrach, in Erlinsbach, Verwalter, ohne Zeichnungsberechtigung.

23.09.1999 (7071)
A. Fund Reinigungs-Service, in Meisterschwanden, Obere Seefeldstrasse 763, 5616 Meisterschwanden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Reinigungsarbeiten aller Art, insbesondere an Gebäuden, Mobiliar und Hausräumungen, ferner wegräumen und entsorgen von altem Mobiliar und Abfällen. Eingetragene Personen: Fund, Andreas, von Landiswil, in Meisterschwanden, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Fund, Martina, von Landiswil, in Meisterschwanden, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7072)
B. Brändli, Rest. Seidenhof, in Brugg, Fröhlichstrasse 35, 5200 Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "Jakob Brändli", in Brugg. Eingetragene Personen: Brändli, Elisabeth genannt Bethli, von Unterbözberg, in Brugg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7073)
Humbels Handy Shop, Nachfolger Markus Walther, in Döttingen, Aare-Center, Aarestrasse 2A, 5312 Döttingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb und Beratung von sowie Handel mit Mobiltelefonen, diesbezügliches Zubehör, Telefonanlagen, Festnetz sowie Internet und Car-Audio-/Navigationen. Übernimmt Teilaktiven ohne Passiven der erloschenen Einzelfirma "Humbels Handy Shop, Inhaber Hanspeter Humbel", in Döttingen. Eingetragene Personen: Walther, Markus, von Kirchlindach, in Böttstein, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Humbel, Hanspeter, von Untersiggenthal, in Klingnau, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7074)
P. Märki Transport, in Baden, Bruggerstrasse 65, 5400 Baden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Umzüge und Wohnungsräumungen sowie diesbezügliche Entsorgungen, Ausführung von Klaviertransporten. Eingetragene Personen: Märki, Paul, von Rüfenach, in Baden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7075)
Hans Hummel, in Hendschiken, Handel mit Traktoren usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 11. 04. 1978, S. 1102). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hummel, Markus, von Knutwil, in Hendschiken, mit Einzelunterschrift.

23.09.1999 (7076)
U. Seleger, Spinout, in Hendschiken, Verkauf von spezialisierten Sportreisearrangements, Einzelfirma (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1993, S. 2364). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seleger, Urs, von Zürich, in Affoltern am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Uitikon].

23.09.1999 (7077)
V. Regli, Kaminfegermeister, bisher in Hägglingen, Kaminfegerarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 24. 02. 1997, S. 1233). Sitz neu: Dottikon. Domizil neu: Fildistrasse 31, 5605 Dottikon.

23.09.1999 (7078)
Humbels Handy Shop, Inhaber Hanspeter Humbel, in Döttingen, Vertrieb und Beratung von sowie Handel mit Mobiltelefonen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 1999, S. 5782). Die Teilaktiven ohne Passiven sind an die neue Einzelfirma "Humbels Handy Shop, Nachfolger Markus Walther", Böttstein übergegangen. Die Firma ist erloschen.

23.09.1999 (7079)
Jakob Brändli, in Brugg, Restaurant Seidenhof, Einzelfirma (SHAB Nr. 208 vom 06. 09. 1984, S. 3196). Firma infolge Todes des Inhabers und Überganges der Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma "B. Brändli, Rest. Seidenhof", in Brugg, erloschen.

23.09.1999 (7080)
Restaurant zum Schiff, D. Keller, in Laufenburg, Betrieb eines Restaurants, Einzelfirma (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1999, S. 4973). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Laufenburg vom 21.07.1999 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

23.09.1999 (7081)
Sopol Inkasso Sofie Poly, in Gipf-Oberfrick, Inkasso und Handelsauskünfte, Einzelfirma (SHAB Nr. 230 vom 03. 10. 1986, S. 3785). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23.09.1999 (7082)
F. + J. Seminara, bisher in Rekingen AG, Betrieb des Restaurants Jura mit Bar, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1998, S. 2958). Sitz neu: Küttigen. Domizil neu: Hauptstrasse 14, 5024 Küttigen. Zweck neu: Führung eines Restaurants.

23.09.1999 (7083)
Vaccaro & Co, bisher in Untersiggenthal, Ausführung von Gipserarbeiten usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31. 05. 1999, S. 3613). Sitz neu: Obersiggenthal. Domizil neu: Haldenstrasse 26, 5415 Nussbaumen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vaccaro, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Untersiggenthal]; Vaccaro, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Untersiggenthal].

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

23.09.1999 (2955)
Crea Treuhand AG, in Mammern, Störenbergstrasse 13, 8265 Mammern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 09. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen in den Bereichen Treuhand, Steuern, Gesellschaftsrecht und Erbrecht. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch schriftlich erfolgen. In diesem Fall kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Christen, Kurt, von Zürich, in Volketswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zoller, René, von Zürich, in Mammern, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Abacor Revisionsgesellschaft, in Cham, Revisionsstelle.

23.09.1999 (2958)
Apotheke zur Rose AG, in Steckborn, Betrieb einer Apotheke sowie Herstellung und Handel inklusive Vermittlung von Medikamenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13. 07. 1999, S. 4765). Statutenänderung: 16. 09. 1999. Aktienkapital neu: CHF 6'500'000.– [bisher: CHF 6'000'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 6'500'000.–. Aktien neu: 6'500 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 6'000 Namenaktien zu CHF 1'000.–].

23.09.1999 (2959)
BHT Baustoff Holding Thur AG, in Frauenfeld, Beteiligung an Unternehmungen jeglicher Rechtsform, vorwiegend an solchen, die Mischgut und andere Baustoffe für den Strassen-, Hoch- und Tiefbau herstellen und veräussern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25. 02. 1999, S. 1296). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hüppi, Peter, von Gommiswald, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Füglister, Hansruedi, von Spreitenbach, in Märstetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

23.09.1999 (2961)
Pego Reinigungen AG, bisher in Weinfelden, Betrieb eines Reinigungsinstitutes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25. 02. 1999, S. 1297). Statutenänderung: 14. 07. 1999. Sitz neu: Affeltrangen. Domizil neu: Alte Wildernstrasse 5, 9556 Zezikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egolf, Philipp, von Lupfig, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Baumgartner, Urs, von Speicher, in Bürglen TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winiker, Peter, von Luzern, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Thalmann Treuhand AG, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmann, Reto, von Affeltrangen, in Zezikon (Affeltrangen), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Wegmann, Angelika, deutsche Staatsangehörige, in Zezikon (Affeltrangen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Linder, Karl, von Linden, in Rheineck, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle. Zweignicderlassung: [gestrichen: Romanshorn] [gestrichen: Kreuzlingen] [gestrichen: Frauenfeld] [gestrichen: Bischofszell] [gestrichen: Amriswil].

23.09.1999 (2962)
PolyRose AG, in Frauenfeld, Betrieb eines Logistikunternehmens, insbesondere im Bereich der Auslieferung von medizinischen und pharmazeutischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4390). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egg, Christian, von Winterthur, in Winkel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2963)
Turbag AG, in Bürglen TG, Errichtung und Betrieb von Aufbereitungsanlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30. 08. 1996, S. 5233). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Hans Peter, von Sennwald, in Mettendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Althaus, Adolf, von Pratteln, in Hugelshofen (Kemmental), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2965)
Membrag AG, in Romanshorn, Handel mit Bauteilen für den allgemeinen Maschinen- und Apparatebau, sowie Übernahme von Vertretungen und Beratung im Engineeringbereich. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 04. 11. 1997, S. 8019). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

23.09.1999 (2966)
AP Informatik GmbH, in Frauenfeld, Blumenstrasse 36, 8500 Frauenfeld, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 1999. Zweck: Erbringen von Informatik-Dienstleistungen im Bereich Software und Beratung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Portner, Andreas, von Wattenwil, in Frauenfeld, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.–; Portner-Widmer, Silvia, von Wattenwil, in Frauenfeld, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–.

23.09.1999 (2967)
Château Fémé Sàrl, in Sirnach, Wilerstrasse 51, 8370 Sirnach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 09. 1999. Zweck: Getränkehandel und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Feldmann, Theophil, von Näfels, in Sirnach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Meier, Laurenz, von Trogen, in Bischofszell, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

23.09.1999 (2968)
GI GmbH, in Amriswil, Betreiben eines Internet-Cafés und eines Kiosk sowie Anbieten eines Kundenschreibservices, EDV-Schulungen sowie technischen Support usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1998, S. 8056). Statutenänderung: 7. 04. 1999, 27. 08. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Capula, Franco, von Oberflachs, in Märwil (Affeltrangen), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Capula, Marco, von Oberflachs, in Wil SG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nüesch, Urs, von Balgach, in Amriswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.–]; Burkhalter, Peter, von Langnau im Emmental, in Schocherswil (Amriswil), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

23.09.1999 (2969)
Istrice Donna Uomo GmbH, in Frauenfeld, Führen eines Ladengeschäftes für Textilien und Accessoires, Handel mit und Erstellen von Masskonfektionen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 09. 06. 1999, S. 3859). Statutenänderung: 21. 09. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoop, Martin A., von Dozwil, in Frauenfeld, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wellauer-Istrice, Maria Maddalena, von Frauenfeld, in Wil SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.–].

23.09.1999 (2970)
Flüügepilz GmbH, in Weinfelden, Anbau, Verarbeitung und Vertrieb von Gewürzen, Kräutern, Samen und Pflanzen sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 79 vom 27. 04. 1998, S. 2821). Firma neu: **Flüügepilz GmbH in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 21.09.1999 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Michal Irene Vanselow, Letzitobelstrasse 17, 8570 Weinfelden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vanselow, Pierre, deutscher Staatsangehöriger, in Pfyn, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Houlihan, Michal Irene, von Niederurnen, in Pfyn, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift].

23.09.1999 (2971)
Schweizerische Möbel-Treuhandgenossenschaft (SMTG), in Weinfelden, Spar- und Kreditorganisation zur Förderung der wirschaftlichen Interessen der Mitglieder usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 128 vom 05. 07. 1995, S. 3774). Statutenänderung: 5. 11. 1998, 29. 06. 1999. Domizil neu: c/o Verband Thurgauischer, Schreinermeister, Pestalozzistrasse 12, 8570 Weinfelden. Adresse der Verwaltung neu: Treuhandbüro Re, Bahnhofstrasse 19. Postfach, 4914 Roggwil BE. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jaisli, Erwin, von Aarwangen, in Thunstetten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lehmann, Lukas, von Andwil SG, in Wittenbach, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Geiser, Jean-Pierre, von Langenthal, in Tramelan, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Preisig, Hans-Ueli, von Herisau, in Tägerwilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Oertli, Balz, von Schlieren, in Dübendorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheller, Emilio, von Thalwil, in Weinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Platzer, Peter, von Rüttenen, in Riedholz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenger, Ernst, von Rüeggisberg, in Münchenbuchsee, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Handschuh, Hans, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Müller, Dr. Albert, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Nussbaumer, Urs, von Mühlcdorf SO, in Lüterkofen (Lüterkofen-Ichertswil), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Re, Silvio, von Roggwil BE, in Aarwangen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2972)
Verein Solarfähre Untersee, in Steckborn, c/o Jakob Rohrer, Storchengasse 8, 8266 Steckborn, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 30.04.1999. Zweck: Förderung und Nutzung erneuerbarer Energiequellen, insbesondere in der Schifffahrt, sowie Verbesserung der Verbindung über den Untersee. Mittel: Mitgliederbeiträge, Subventionen bzw. Beiträge öffentlicher oder privater Organisationen, zinsloser oder zinsgünstiger Darlehen, Zinseinnahmen, Finanzierungsbeiträge à fond perdu, Gönnerbeiträge, Erträge aus Vereinsaktivitäten. Organisation: Haupt-

versammlung, Vorstand von mindestens 5 Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Eingetragene Personen: Rohrer, Jakob, von Buchs SG, in Steckborn, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutter, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Gaienhofen-Horn (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfrommer, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Gaienhofen-Horn (D), Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Althe, Anita, von St. Gallen, in Steckborn, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hipp, Raimund, von Turbenthal, in Steckborn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (2973)
Rolf Kuhn, Private Investment Consulting Bodensee, in Dozwil, Käsereistrasse 19, 8580 Dozwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermögensverwaltung und Betreuung. Eingetragene Personen: Kuhn, Rolf, von Langrickenbach, in Dozwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

23.09.1999 (681)
Vergari SA, in Bellinzona, gestione esercizi pubblici, società anonima (FUSC no. 31 del 15. 2. 1999, pagina 1052). Persone dimissionarie e firme cancellate: Casella, Mauro, da Barbengo, in Camorino, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Nicola, Enrico, da Roveredo (GR), in Roveredo (GR), amministratore unico, con firma individuale.

23.09.1999 (682)
Sagl Group Collaboration D.P., in Cadenazzo, Via Sasso Corbaro, Stabile Zara 4, 6593 Cadenazzo, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 14. 9. 1999. Scopo: L'acquisto, la vendita, la promozione, l'import-export di stock di merci, beni immateriali e servizi di ogni genere, nonchè ogni altra attività in connessione con lo scopo principale. La società può inoltre fornire prestazioni di consulenza ed eseguire ogni genere di attività inerente al marketing. La società può aprire filiali e succursali sia in Svizzera che all'estero, può partecipare ad imprese analoghe sia in Svizzera che all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.–. Organo di pubblicazione: FUCT e FUSC. Le comunicazioni ai soci avverranno mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Del Pin, Angelo Bruno, da Adliswil, in Cadenazzo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.–; Balzano, Katia, da Arvigo, in Mesocco (GR), socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.–.

Ufficio di Locarno

23.09.1999 (808)
Clinica Santa Croce SA, in Orselina, la gestione della Clinica denominata "Santa Croce" posta a Orselina, la cui attività si estende a tutte le prestazioni chirurgiche, mediche e fisioterapeutiche, società anonima (FUSC no. 189 del 29. 09. 1995, pagina 5392). Statuti modificati: 20. 09. 1999. Azioni: 2000 azioni al portatore da CHF 100.– [finora: 1020 azioni nominative da CHF 100.– 980 azioni al portatore da CHF 100.–]. Limitazione della trasferibilità delle: [La limitazione della trasferibilità delle azioni è cancellata.].

23.09.1999 (809)
Recorfid Sagl, in Locarno, tutte le operazioni di natura fiduciaria e commerciale, in particolare organizzazione amministrativa e contabile, revisioni, assunzioni di mandati commerciali, finanziari e fiduciari, la gestione di... Società a garanzia limitata (FUSC no. 54 del 18. 03. 1996, pagina 1539). Statuti modificati: 20. 09. 1999. Persone dimissionarie e firme cancellate: Corvi, Marco, da Iseo, in Losone, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.–. Nuove persone iscritte o modifiche: Magistra, Marco, da Locarno, in Muralto, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.–.

23.09.1999 (810)
Saflor SA in liquidazione, in Minusio, la produzione, coltivazione, commercio all'ingrosso e al dettaglio di fiori e di piante, nonchè di attrezzi, materiale e prodotti per orticoltori, società anonima (FUSC no. 118 del 22. 06. 1999, pagina 4168). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

Ufficio di Lugano

23.09.1999 (4493)
Sargenti Radostina, in Lugano, Via Cantonale 25, 6929 Gravesano, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: la gestione del bar "La Rondine". Persone iscritte: Sargenti, Radostina, da Magadino, in Viganello, titolare, con firma individuale.

23.09.1999 (4494)
EUROWERT SA, in Lugano, Via alla Campagna 4, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 22. 9. 1999. Scopo: L'importazione ed esportazione, la commercializzazione di ogni tipo di bene; l'assunzione di partecipazioni in altre società. potrà partecipare sotto qualunque forma ad imprese similari. Capitale azionario: CHF 100'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Devittori, Federico, da Cademario, in Morcote, amministratore unico, con firma individuale; P & B Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4495)
Luisoni Holding SA, in Cadro, Via al Ponte, 6965 Cadro, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 9. 1999. Scopo: L'acquisto, l'amministrazione e la gestione, come società holding, di titoli, partecipazioni a imprese commerciali e del settore dei servizi, finanziarie. Può assumere rappresentanze anche all'ingrosso nonchè partecipare ad altre società. Capitale azionario: CHF 100'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Conferimenti in natura: apporto di 51 azioni al portatore da CHF 1'000.– della Luisoni Consulenze Professionali SA, in Lugano, per il valore complessivo di CHF 50'000.–, accettato dalla società per tale importo, interamente computato sul capitale azionario, contro rimessa all'apportatore di 50 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Contratto di apporto: 21.09.1999. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Luisoni, Carlo, da Stabio, in Cadro, presidente, con firma individuale; Luisoni nata Pedruzzi, Donata, da Stabio, in Cadro, membro, con firma individuale; Frigerio, Laurito, da Cabbio, in Cabbio, membro, con firma collettiva a due; ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4496)
AFM Products AG, in Lugano, accessori per auto, società anonima (FUSC no. 4 del 8. 1. 1998, pagina 96). Statuti modificati: 22. 9. 1999. Nuovo scopo: commercializzazione di prodotti di ogni tipo e genere. Può compiere qualsiasi attività connessa con lo scopo sociale, nonchè la partecipazione a società similari.

23.09.1999 (4497)
Arti Grafiche Lepori e Storni SA già Cesare Mazzucconi Lugano, in Lugano, esercizio di tipografie, società anonima (FUSC no. 112 del 12. 6. 1996, pagina 3473). Persone dimissionarie e firme cancellate: STG-Coopers & Lybrand SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4498)
Cartoleria-Libreria Traversa SA, in Lugano, cartoleria-libreria, società anonima (FUSC no. 101 del 27. 5. 1994, pagina 2941). Persone dimissionarie e firme cancellate: Società Fiduciaria Svizzera Coopers & Lybrand SA, succursale di Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4499)
ETF Group, in Manno, partecipazioni, società anonima (FUSC no. 182 del 20. 9. 1999, pagina 6433). Statuti modificati: 21. 9. 1999. Statuti modificati su punti non soggetti a pubblicazione.

23.09.1999 (4500)
Facservices SA, in Lugano, ufficio commerciale e fiduciario, società anonima (FUSC no. 27 del 11. 2. 1997, pagina 918). Persone dimissionarie e firme cancellate: Chiesa, Consuelo, da Chiasso, in Chiasso, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Chiesa, Fabrizio, da Chiasso, in Savosa, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente].

23.09.1999 (4501)
Fratelli Ghezzi SA, in Cureglia, gestione di società e patrimoni, società anonima (FUSC no. 243 del 15. 12. 1998, pagina 8548). Nuove persone iscritte o modifiche: Ghezzi, Franco, da Lamone, in Cureglia, membro, con firma collettiva a due; Ghezzi, Giorgia, da Lamone, in Lugano, membro, con firma collettiva a due.

23.09.1999 (4502)
Hilaria SA, in Lugano, partecipazione, società anonima (FUSC no. 251 del 31. 12. 1997, pagina 9377). Nuovo recapito: Via Cantonale 1, c/o Unifinance Trust Ltd, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Cassani, Elga, da Canobbio, in Lugano, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Lepori, Flavio, da Sala Capriasca, in Sala Capriasca, amministratore unico, con firma individuale.

23.09.1999 (4503)
Impresa Generale Pfister SA, in Manno, gestione di un'impresa generale, società anonima (FUSC no. 153 del 10. 8. 1999, pagina 5460). Nuove persone iscritte o modifiche: Pfister, Armando, da Roggwil BE, in Bissone, presidente, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Pfister, Franco, da Roggwil BE, in Tremona, membro e direttore, con firma individuale [finora: direttore, con firma collettiva a due]; Guggiari, Sergio, da Savosa, in Muzzano, con procura collettiva a due con un membro; Guggiari, Marilena, da Manno, in Breganzona, con procura collettiva a due con un membro.

23.09.1999 (4504)
Intermobil Real Estate Promotion SA, in Lugano, immobili, società anonima (FUSC no. 78 del 23. 4. 1999, pagina 2654). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bucheli Partners AG, in Hünenberg, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4505)
Palèr Lavori Speciali del Sottosuolo SA, in Lugano, studio delle terre, società anonima (FUSC no. 85 del 6. 5. 1997, pagina 3062). Nuovo recapito: Via Soldino 22, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Risi, Adrian, da Buochs, in Cham, membro, con firma collettiva a due; Bruesch, Donat, da Coira, in Allenwinden, con procura collettiva a due; Carcangiu, Annamaria, da Goldingen, in Muzzano, con procura collettiva a due; Herzog, Josef, da Oberhof, in Oberwil-Lieli, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Riva, Flavio, da Cagiallo, in Montagnola, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente]; Widmer, Monica, da Schwarzenberg, in Contone, con procura collettiva a due.

23.09.1999 (4506)
Pilota SA, in Lugano, impresa di costruzioni, società anonima (FUSC no. 140 del 21. 7. 1994, pagina 4099). Nuove persone iscritte o modifiche: Tremante, Francesco, cittadino italiano, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due con il presidente [finora: con firma collettiva a due]; Casali, Matteo Fiorenzo, da Stabio, in Riva San Vitale, membro, con firma collettiva a due con il presidente.

23.09.1999 (4507)
Sky-Sat SA, in Lugano, impianti elettronici, società anonima (FUSC no. 204 del 20. 10. 1994, pagina 5773). Persone dimissionarie e firme cancellate: Castaldo, Roberto, cittadino italiano, in Vacallo, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Quattropani nata Fulkes, Jean, da Novazzano, in Viganello, con procura individuale [finora: con procura collettiva a due].

23.09.1999 (4508)
Tecnoping SA, in Lugano, gestione di un salone da parrucchiere, società anonima (FUSC no. 162 del 23. 8. 1999, pagina 5745). Persone dimissionarie e firme cancellate: Forni, Renzo, da Pollegio, in Biasca, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Patullo, Roberto, da Pazzallo, in Grancia, amministratore unico, con firma individuale [finora: ufficio di revisione]; Taddei, Gianluigi, da Chiggiogna, in Giubiasco, ufficio di revisione.

23.09.1999 (4509)
Tesmanshoe AG in liquidazione, in Bissone, partecipazione, società anonima (FUSC no. 124 del 1. 7. 1998, pagina 4530). Persone dimissionarie e firme cancellate: Laczko, Dott. Gabor, da Weinfelden, in Origlio, liquidatore, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Mächler, Elda, da Innerthal, in Gentilino, liquidatrice, con firma individuale.

23.09.1999 (4510)
Veco Invest SA, in Lugano, amministrazione di patrimoni, società anonima (FUSC no. 78 del 23. 4. 1999, pagina 2654). Nuove persone iscritte o modifiche: Cathomen, Rolando, da Breil/Brigels, in Arzo, direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due].

23.09.1999 (4511)
KOMMERTEX AG, finora in Chiasso, prodotti tessili, società anonima (FUSC no. 144 del 28. 7. 1999, pagina 5150). Statuti originari: 18.01.1999. Statuti modificati: 22. 9. 1999. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Vanoni 6, c/o Fiduciaria Biaggini SA, 6900 Lugano. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di prodotti tessili, nonchè di qualsiasi altra merce in nome proprio e per conto terzi ed in genere ogni operazione di brokeraggio; l'assunzione di mandati di rappresentanza, l'espletamento di ricerche di mercato e di marketing nel campo tessile, delle materie prime e dei prodotti finiti. Capitale azionario: CHF 100'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Nuove persone iscritte o modifiche: Rossi, Fabio, da Brusino Arsizio, in Bissone, amministratore unico, con firma individuale [come finora]; Fiduciaria Mega SA, in Chiasso, ufficio di revisione [come finora].

23.09.1999 (4512)
Hardan Gestion SA, in Lugano, gestione di esercizi pubblici, società anonima (FUSC no. 73 del 16. 4. 1999, pagina 2478). Nuova ragione sociale: **Hardan Gestion SA in liquidazione.** Sciolta con decreto del 30.06.1999 della Pretura del Distretto di Lugano in seguito alla mancata nomina dell'ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Sguanci, Alessandro, da Bellinzona, in Coldrerio, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].

23.09.1999 (4513)
Variance Financial Consulting AG, in Lugano, servizi finanziari e fiduciari, società anonima (FUSC no. 241 del 11. 12. 1998, pagina 8479). Nuova ragione sociale: **Variance Financial Consulting AG in liquidazione.** In scioglimento: 22.09.1999. Persone dimissionarie e firme cancellate: Siefert, Dirk, cittadino germanico, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due con Domenico Piovesana; Innocenti-Siefert, Dott. Manuela, da Balerna, in Lugano, membro, con firma collettiva a due con Domenico Piovesana; Piovesana, Domenico, da Lamone, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Phoenix Fiduciaria SA, in Lugano, liquidatrice.

23.09.1999 (4514)
Creotecna Sagl, in Lugano, architettura civile-industriale-interni, società a garanzia limitata (FUSC no. 167 del 31. 8. 1998, pagina 6012). Nuovo recapito: Via Magatti 3, 6900 Lugano.

23.09.1999 (4515)
FORMAT Lingua Sagl, in Lugano, la gestione di scuole private, società a garanzia limitata (FUSC no. 87 del 6. 5. 1999, pagina 2997). Nuovo recapito: Via Carlo Maderno 18, 6900 Lugano.

23.09.1999 (4516)
La STANDA - Grandi Magazzini Sagl, in Grancia, la gestione di grandi magazzini, società a garanzia limitata (FUSC no. 62 del 30. 3. 1999, pagina 2085). Statuti modificati: 21. 9. 1999. Nuove persone iscritte o modifiche: Mastrolia, Diego, cittadino italiano, in Campagna (I), gerente, con firma individuale [finora: socio e gerente, con una quota da CHF 14'000.–]; TMT Finance SA, in Lugano, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 14'000.–.

23.09.1999 (4517)
Credit Suisse, in Lugano, esercizio di una banca, succursale (FUSC no. 118 del 22. 6. 1999, pagina 4168), con sede principale a: Paradeplatz 8, 8001 Zurigo. Nuove persone iscritte o modifiche: Bernasconi, Cristina, da Lugano, in Massagno, con procura collettiva a due; Della Torre, Erminio, da Vacallo, in Cagiallo, con procura collettiva a due; Keller, Giacomo, da Endingen, in Verscio, con procura collettiva a due.

23.09.1999 (4518)
Millian Consultants Limited, Dublino, Succursale di Lugano, in Lugano, commercio nel settore dell'impiantistica, succursale (FUSC no. 142 del 27. 7. 1998, pagina 5191), con sede principale a: Dublino. Nuove osservazioni della sede principale: la società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

23.09.1999 (4519)
Worldeducate di Giorgio Giacomazzi, in Lugano, Via Pioda 14, 6900 Lugano, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: consulenza per viaggi di studio ed educazione in istituti scolastici nel mondo. Persone iscritte: Giacomazzi, Giorgio, da Moghegno, in Balerna, titolare, con firma individuale.

Ufficio di Mendrisio

23.09.1999 (1116)
Balchia SA, in Balerna, la compra-vendita di beni immobili e mobili, la gestione e la messa in valore di detti beni, in modo particolare mediante lottizzazione, costruzione di immobili e loro gestione, la partecipazione a... Società anonima (FUSC no. 136 del 16. 7. 1999, pagina 4872). Statuti modificati: 22. 9. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario.

23.09.1999 (1117)
Caffé Chicco d'Oro di Eredi Rino Valsangiacomo SA, in Balerna, la torrefazione del caffé e affini, società anonima (FUSC no. 135 del 15. 7. 1999, pagina 4835). Statuti modificati: 22. 9. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario.

23.09.1999 (1118)
Coder International SA, in Mendrisio, la rappresentanza degli Etablissement Coder in Marsiglia nei Paesi della CEEe AELE, il commercio di veicoli ed altri prodotti meccanici specialmente di containers per sostanze liquide ed in polvere,... Società anonima (FUSC no. 193 del 5. 10. 1995, pagina 5504). Statuti modificati: 22. 9. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pedrini, Anna Maria, nata Gozzi, da Osco, in Mendrisio, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pedrini, Pierpaolo, da Osco, in Mendrisio, membro, con firma individuale.

23.09.1999 (1119)
Vobema SA, in Balerna, il commercio all'ingrosso di sigari, sigarette e tabacchi, società anonima (FUSC no. 135 del 15. 7. 1999, pagina 4835). Statuti modificati: 22. 9. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario.

23.09.1999 (1120)
Encontra LLC, Morristown, succursale di Chiasso, in Chiasso, Via Odescalchi 16, 6830 Chiasso, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Encontra LLC. Natura giuridica della sede principale: limited Liability Company. Sede principale: Morristown, New Jersey (USA). Data degli statuti della sede principale: 16.08.1999. Iscrizione nel RC della sede principale: iscritta all'ufficio del Segretariato di Stato del New Jersey in data 16.08.1999. Scopo della sede principale: consulenze tecniche, import-export, progettazione. Capitale sociale della sede principale: USD 10'000.– interamente liberato. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: creata con verbale del consiglio di amministrazione del 19.08.1999. Persone iscritte: L.G. Directors Limited, in Londra, rappresentata da:; Nahon, Leon R., cittadino britannico, in Londra (GB); Landman, Martin, cittadino britannico, in Londra (GB); Stone, Peter, cittadino britannico, in Londra (GB); Lewis, Miriam, cittadina britannica, in Londra (GB); Couldridge, Simon, cittadino britannico, in Sark (Channel Islands); Couldridge, Caragh, cittadina irlandese, in Sark (Channel Islands); Sala, Romano, da Bellinzona, in Cadenazzo, direttore della succursale, con firma individuale.

23.09.1999 (1121)
Cinque Giugno SA in liquidazione, in Chiasso, l'acquisto, l'amministrazione, la gestione e la mediazione di beni immobili, società anonima (FUSC no. 31 del 15. 2. 1999, pagina 1053). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Cully (district de Lavaux)

13 septembre 1999
Act Two translations, L. Jordan, précédemment à Pully (FOSC du 13. 3. 1995, p. 1403). La titulaire Lael Jordan, de Rueyres, actuellement à Grandvaux, a transféré le siège de son entreprise à Grandvaux, chemin des Crêts 4. Traductions.

13 septembre 1999
MOTIVACTION, Rocco Lo Russo, à Lutry. Titulaire: Rocco Lo Russo, d'Italie, à Lutry. Formations en entreprises. Chemin des Marionnettes 138, La Conversion.

13 septembre 1999
Manuela Giangrande, à Lutry, fiduciaire et consultant financier (FOSC du 7. 12. 1998, p. 8350). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

13 septembre 1999
Banque Raiffeisen de Puidoux-Chexbres, à Puidoux, société coopérative (FOSC du 14. 10. 1998, p. 7048). Louis Durussel n'est plus président, sa signature est radiée. Le vice-président Bernard Bovy est nommé président, sa signature collective à deux est modifiée en ce sens. Le membre Jean-Jacques Jossevel est nommé vice-président avec signature collective à deux. Nouveau membre sans signature: René Gilliéron, de Servion, à Puidoux.

13 septembre 1999
Les Maisons Bois Concept S.A., à Grandvaux (FOSC du 28. 4. 1999, p. 2767). Giorgio Rasconi n'est plus président, sa signature est radiée. Nouveau président avec signature individuelle: Gérard Schönenberger, de Wangen près Olten, à Portalban. Le secrétaire Sylvain Fame signe désormais individuellement.

Bureau d'Echallens

13 septembre 1999
WMC Sàrl, à Fey. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 8 septembre 1999. But: commerce, importation et exportation de tout produit non alimentaire. Capital social: fr. 20 000, entièrement libéré. Apports en nature (matériel de bureau et stock de marchandises) faits par Paul Rebiffé et acceptés pour le prix de fr. 23 176.55, dont fr. 20 000 imputés sur le capital social, selon inventaire et convention d'apports du 8 septembre 1999. Associés: Raymond Maccaud, de et à Echallens, pour une part de fr. 10 000; Paul Rebiffé, d'Uster, à Fey, pour une part de fr. 10 000. Gérants, avec signature individuelle: les deux associés Raymon Maccaud et Paul Rebiffé. Réviseur: Fiduciaire François Gillièron, à Echallens. Publications: FOSC.

13 septembre 1999
Labeye S.A., à Echallens, société anonyme (FOSC du 6. 08. 1997, p. 5601). STG-Coopers & Lybrand S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers S.A., à Zurich.

13 septembre 1999
Entraro S.A. en faillite, à Echallens, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 1. 02. 1994, p. 626). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

Bureau de Lausanne

13 septembre 1999
Création + communication + continuation, François von Siebenthal, à Lausanne, conseils pour la création d'entreprises (FOSC du 20. 1. 1989, p. 262). Par décision du 22 avril 1999 qui prend effet le 14 juin 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

13 septembre 1999
Veralibo, Ingo Dollinger, à Lausanne, commerce et diffusion d'articles en verre (FOSC du 24. 6. 1983, p. 2207).
Didier Planche communication financière, à Lausanne (FOSC du 29. 5. 1990, p. 2146).
Introbourses, D. Planche, à Lausanne (FOSC du 19. 2. 1997, p. 1130).
D. Crittin, à Lausanne, foarmation, élaboration de mesures et mise en place de dispositifs dans le domaine de la sécurité des personnes (FOSC du 13. 5. 1996, p. 2748).

Par décision du 5 août 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

13 septembre 1999
L'Aube S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 24. 4. 1998, p. 2770). Dissolution: 26 août 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **L'Aube S.A. en liquidation** par MCM fiduciaire & conseils, Christian Jean-Petit-Matile, liquidateur. Christian Jean-Petit-Matile n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

13 septembre 1999
S. I. des Jardins, à Lausanne, société anoyme (FOSC du 24. 4. 1998, p. 2770). Dissolution: 26 août 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **S. I. des Jardins en liquidation** par MCM fiduciarie & conseils, Christian Jean-Petit-Matile, liquidateur. Christian Jean-Petit-Matile n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

13 septembre 1999
S. I. Chemin des Clos 4, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 27. 1. 1998, p. 618). Dissolution: 26 août 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **S. I. Chemin des Clos 4 en liquidation.** Christian Jean-Petit-Matile, qui n'est plus administrateur, est liquidateur avec signature individuelle.

13 septembre 1999
Société Servette-Mont-Blanc D, à Lausanne, opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 1. 10. 1998, p. 6750). Dissolution: 26 août 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Société Servette-Mont-Blanc D en liquidation.** Christian Jean-Petit-Matile, qui n'est plus administrateur, est liquidateur avec signature individuelle.

13 septembre 1999
Club 59 Sàrl, précédemment à Lavigny (FOSC du 18. 2. 1999, p. 1133). Statuts primitifs du 29 avril 1997 modifiés en conséquence le 23 août 1999. Siège transféré à Lausanne, avenue William-Fraisse 12. Nouvelle raison sociale: **DTI Société de Développement de Technologies Industrielles Sàrl.** Nouveau but: promotion et transfert de technologies en énergie, en hydraulique, en management de l'environnement et en informatique. Jozsef Sallai (fils), qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède fr. 10 000 sur sa part de fr. 19 000, respectivement à l'associé Japhet Bagilishya, du Rwanda, à Lausanne, gérant avec signature collective à deux, et fr. 9000 à l'associé André Calame-Rosset, du Locle, à Bevaix, gérant avec signature collective à deux. Jozsef Sallai (père), qui n'est plus associé, cède sa part de fr. 1000 à L'associé André Calame-Rosset dont la part est portée de fr. 9000 à fr. 10 000. Capital entièrement libéré: fr. 20 000-. Publications: FOSC.

13 septembre 1999
Partner Job S.A., succursale de Lausanne
Partner Job S.A., succursale de Renens
(FOSC du 21. 3. 1997, p. 1931), avec siège principal à Fribourg. La signature d'Aurelio Musio est radiée. Maurizio Artico, actuellement de Heitenried, et Benoît Fasel ne sont plus administrateurs; ils sont nommés directeurs et continuent à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux d'Anthony Victor Martin, de Grande-Bretagne, à Wheathampstead (GB), président, et Armin Preisig, de Schwellbrunn, à Herrliberg, administrateurs.

13 septembre 1999
Ambrogini S.A. en liquidation, à Pully, représentation et importation de céréales (FOSC du 14. 7. 1998, p. 4882). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 septembre 1999
Participations et exploitations hôtelières S.A., à Lausanne (FOSC du 8. 6. 1999, p. 3835). La signature de Cinzia Tarantino est radiée.

13 septembre 1999
Ipanema Coiffure, Domingos Da Silva, à Lausanne, avenue de Tivoli 12. Titulaire: Josenildo Domingos Da Silva, du Brésil, à Lausanne. Exploitation d'un salon de coiffure.

13 septembre 1999
Sunset Café S. à r. l., à Lausanne, exploitation d'établissements publics (FOSC du 6. 5. 1998, p. 3072). Nouvelle adresse: avenue du Léman 79. Eric Carminati n'est plus gérant; sa signature est radiée.

13 septembre 1999
Firstline AS S.A., à Renens, diffusion de produits et appareils dans le domaine cosmétique (FOSC du 9. 3. 1999, p. 1558). Signature individuelle est conférée à Gilbert Schick, de Kriechenwil, et Martine Auberger, de Glattfelden, tous deux à Monaco (MC).

13 septembre 1999
Montecristo S.A., à Pully, commerce de tous produits (FOSC du 20. 8. 1997, p. 6037). Michel Nicolet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle Christian Schwyn, de Beringen, à Vinzel. Fiduciaire Gilbert Kaiser S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audict Fiduciaire S.A., à Pully.

13 septembre 1999
Macgeneration, Cyril Pavillard, à Renens, chemin du Mottey 14. Titulaire: Cyril Pavillard, d'Orny, à Renens. Exploitation d'un site Internet dans le domaine de l'informatique.

13 septembre 1999
YAKA Informatique, Pascal Roux, à Lausanne, avenue des Boveresses 29. Titulaire: Pascal Roux, de Rossens (VD), à Lausanne. Commerce, installation, conseils, développement et services dans le domaine de l'informatique.

13 septembre 1999
Micro-Lak S. à r. l., à Lausanne, commerce de marchandises et représentation de sociétés (FOSC du 13. 11. 1995, p. 6216). Statuts modifiés le 6 juillet 1999. Siège transféré à Pully, avenue Général-Guisan 78.

13 septembre 1999
VEP Software, Verstraete, à Lausanne, chemin du Devin 40. Titulaire: Philippe Verstraete, de Carrouge (VD), à Lausanne. Commerce et développement de logiciels.

13 septembre 1999
S. I. Chemin de Rovéréaz A en liquidation, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 28. 10. 1997, p. 7838). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 septembre 1999
Perret-Gentil, Rey et associés S.A., à Lausanne, exploitation d'un bureau d'ingénieurs (FOSC du 9. 8. 1996, p. 4764). Gilbert Rey et André Perret-Gentil ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Giuseppe Apisa, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

Compléments
Résidence Domitia S.A., à Renens, opérations immobilières (FOSC du 12. 8. 1999, p. 5525). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Marjatta Pappadakis, de Finlande, à Thursley Godalming (GB), présidente, et Farouk Abdulla, de Montreux, à Veytaux.

Gregorutti S.A., succursale de Lausanne, exploitation d'entreprise de plâtrerie-peinture (FOSC du 22. 7. 1999, p. 5013), avec siège principal à Yverdon-les-Bains. La succursale est également engagée par la signature individuelle de l'unique administrateur Rino Gregorutti, d'Yvonand, à Yverdon-les-Bains.

NOKIA (SCHWEIZ) AG, succursale de Lausanne (FOSC du 11. 6. 1999, p. 3929), avec siège principal à Zurich. Nicholas Demy est président et délégué.

Rectification
ALCOA EUROPE S.A., à Lausanne, commerce, fabrication, transformation et distribution de produits en aluminium (FOSC du 30. 8. 1999, p. 5925). Inscription d'une succursale à Lancy (et non Lonay comme inscrit).

Bureau de Morges

13 septembre 1999
Le Grand Boutavant S.A., à Lonay, affaires immobilières (FOSC du 18. 11. 1992, p. 5385). Robert Barraud devient président et il continue à signer individuellement. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Nicole Goy, de et à Vaulion. Nouvelle adresse du siège: chemin du Bief 6, chez Pascal Barraud.

13 septembre 1999
René May S.A., à Bussigny-près-Lausanne, entreprise de travaux publics et construction de bâtiment (FOSC du 29. 03. 1999, p. 2053). André Kasser n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Paul Marville, de Lausanne, à Epalinges. Inscription d'une succursale à: Prilly, Le Mont-sur-Lausanne et Morges.

13 septembre 1999
Media Impact, Gérard Sermier, à Tolochenaz, relations publiques (FOSC du 27. 05. 1997, p. 3547). Nouvelle adresse à Sion: rue des Creusets 16.

13 septembre 1999
Daniel Geiser, à Tolochenaz, chemin du Saux 4. Titulaire: Daniel Geiser, de Langenthal BE, à Tolochenaz. Conseiller en communication.

13 septembre 1999
Domex S.A. en liquidation, à Morges, transactions commerciales dans le domaine des cafés et denrées coloniales (FOSC du 15. 10. 1991, p. 4431). La répartition de l'actif de la société n'ayant pas encore débuté, la décision de dissolution du 25 septembre 1991 est révoquée. La raison sociale redevient **Domex S.A..** Nouveau but: toutes transactions commerciales ou financières, notamment dans le domaine du commerce de transit, de l'importation et de l'exportation de produits alimentaires et non alimentaires, et de services, elle peut agir pour son propre compte ou à titre de commissionnaire. Statuts modifiés en conséquence le 23 août 1999. Jean-Jacques de Luze n'est plus liquidateur, il devient seul administrateur et continue à signer individuellement. Nouvelle adresse au siège: Résidences de la Côte 30. Réviseur: Fiduciaire Roger Métry S.A., à Morges.

13 septembre 1999
Ehrensberger-diffusion S.A. en liquidation, à Aclens, importation, exportation, diffusion, distribution et représentation en Suisse de radiateurs divers, automobiles et industriels (FOSC du 24. 11. 1997, p. 8500). Figesa, société anonyme, à Prilly n'est plus réviseur.

13 septembre 1999
Mondes Perdus S. à r. l., à Morges, commerce d'objets d'artisanat, d'antiquités et d'oeuvres d'art (FOSC du 31. 08. 1998, p. 6013). Dissolution: 9 septembre 1999. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Mondes Perdus S. à r. l. en liquidation,** par l'associée-gérante Christine Jahns, maintenant domicilié à Grandvaux, nommée liquidatrice avec signature individuelle. Roman Kunz et Michel Zell ne sont plus associés-gérants, leurs signatures sont radiées. Adresse de la société en liquidation: Grandvaux, chemin des Auges, chez Christine Jahns.

13 septembre 1999
S. I. Katie S.A., à Saint-Sulpice, affaires immobilières (FOSC du 04. 08. 1997, p. 4438). Dissolution: 10 septembre 1999. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **S. I. Katie S.A. en liquidation,** par l'administratrice Catherine Rocafort, nommé liquidatrice avec signature individuelle.

13 septembre 1999
Trempe Métallique S. à r. l., à Aclens, trempe métallique, brunissage (FOSC du 20. 02. 1980, p. 578). Nouvelle raison sociale: **TT Traitements thermiques S. à r. l..** Nouveau but: les traitements thermiques de tous matériaux. Statuts modifiés en dernier lieu le 9 septembre 1999.

13 septembre 1999
Bematec S.A., à Morges, commerce international de machines, matériel d'équipement et produits en relation avec les industries du papier (FOSC du 21. 08. 1997, p. 6091). Les 200 actions au porteur de fr. 1000 formant l'entier du capital sont transformées en 2000 actions au porteur de fr. 100. Capital-actions entièrement libéré: fr. 200 000, divisé en 2000 actions au porteur de fr. 100. Statuts modifiés en conséquence le 27 août 1999.

Bureau de Moudon

9 septembre 1999
Artek, Marc Ospelt, à Chapelle-sur-Moudon, La Chenaillette. Titulaire: Marc Ospelt, du Liechtenstein, à Chapelle-sur-Moudon. Menuiserie, charpente, parquets.

10 septembre 1999
Braillard-Fers S.A., à Moudon (FOSC du 7. 5. 1999, p. 3039). Marco Tona n'est plus directeur; sa signature est radiée.

13 septembre 1999
Ciam S.A., à Moudon, centre industriel et artisanal (FOSC du 4. 1. 1999, p. 12). Dissolution: 3 septembre 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Ciam S.A. en liquidation** par l'organe de révision Ficogère – Fiduciaire Conseils Gérances Moudon S.A., à Moudon, nommée liquidatrice, avec le mode de signature selon les inscriptions figurant au Registre du Commerce. Willy Rothen n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue Grenade 34, chez la liquidatrice.

Bureau de Nyon

10 septembre 1999
BLPR Bindschedler & Cie, à Founex, Sus la Meule 2. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er mai 1999. Associés avec signature collective à deux: Adrien, Nieves Pia et Patrick Bindschedler, tous trois de Genève, à Founex. Entreprise générale du bâtiment, location de matériel, entretien de piscines; importation et commerce de spa et piscines, ainsi que produits d'entretien.

13 septembre 1999
A. Arrosage automatique Bindschedler, à Founex, Sus la Meule 2 (nouvelle inscription). Titulaire: Patrick Bindschedler, de Genève, à Founex. Arrosage automatique; pose et vente de matériel dans le domaine de l'arrosage; bureau d'étude dans ce même domaine.

13 septembre 1999
SABAG TAVELLI S.A., à Nyon, route de Divonne 50B. Nouvelle société anonyme selon statuts du 7 septembre 1999. But: achat, vente, production, représentation et commerce de matériaux de construction, d'appareils sanitaires, de fournitures pour le chauffage et la climatisation, d'agencements de cuisine, de carreaux pour parois et sols, de métaux, plastiques, ainsi que tous autres produits en rapport avec la technique du bâtiment, articles et matériaux similaires. Capital-actions de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives avec restrictions à la transmissibilité, entièrement libérées. Publications: FOSC. Administrateurs avec signature collective à deux: Hans-Peter Jordi, de Gondiswil, à Bienne, nommé président; Hans-Jörg Furrer, de Lüterkofen, à Hünenberg, nommé vice-président; Kurt Jordi, de Gondiswil, à Nidau, et Jean-Jacques Thurneysen, de Bâle, à Apples, nommé administrateur-délégué. Directeurs avec signature collective à deux: Pierre-Alain Vaney, de Cugy, à Meyrin; Ulrich Schiesser, de Schwändi, à Chéserex, et René Boillat, de La Chaux-des-Breuleux, à Lutry. Réviseur: KPMG Fides Peat, succursale à Genève.

Bureau de Payerne

13 septembre 1999
F. Auberson électricité S.A. en liquidation, à Corcelles-près-Payerne, dont la procédure de faillite suspendue faute d'actif a été clôturée (FOSC du 8. 6. 1999, p. 3836). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.

13 septembre 1999
Moulins de Granges S.A., à Granges-près-Marnand (FOSC du 25. 9. 1997, p. 7058). L'administrateur Claude Bugnion est maintenant à Gstaad.

13 septembre 1999
Agrizol S.A., à Payerne, immeubles (FOSC du 20. 11. 1999, p. 8429). Dissolution: 10 septembre 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Agrizol S.A. en liquidation** par Yves Marguerat, qui n'est plus administrateur, nommé liquidateur avec signature individuelle. L'administrateur Jean Ludi est décédé; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: chez Fidexaudit SA, chemin de Mornex 2, 1003 Lausanne.

Bureau d'Oron

13 septembre 1999
Art Pub & Partenaire S. à r. l., à Servion. Marketing, communication, conseil et création publicitaires (FOSC du 12. 4. 1999, p. 2347). Nouvelle raison sociale: **Art Com & Partenaires S. à r. l.** Statuts modifiés le 8 septembre 1999.

13 septembre 1999
Iles magazine, à Vulliens, édition et diffusion de tous magazines, en particulier au sujet de voyages, édition et commerce de livres et l'organisation de voyages (FOSC du 22. 4. 1999, p. 2625). Selon procès-verbaux de l'assemblée générale des actionnaires du 6 août 1999 et de la séance du conseil d'administration du 9 septembre 1999, la société a porté son capital-actions de fr. 250 000 à fr. 313 000 par l'émission de 252 actions nominatives nouvelles de fr. 250 chacune, entièrement libérées. Nouveau capital-actions: fr. 313 000, entièrement libéré, divisé en 1252 actions nominatives de fr. 250 chacune. Statuts modifiés le 9 septembre 1999.

Bureau de Rolle

13 septembre 1999
ROLAND MARGUERAT ET FILS, à Luins. Nouvelle société en nom collectif qui commencera le 1er octobre 1999. Associés: Roland et Yvan Marguerat, de Lutry, à Luins. Exploitation d'un café-restaurant.

Bureau de Vevey

13 septembre 1999
Elinda S.A., à Saint-Légier-La Chiésaz (FOSC du 8. 11. 1996, p. 6874). Xaver Hartmann n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Michel Candolfi, de Comologno, à Bussigny-près-Lausanne.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

13. September 1999
Hotel-Restaurant Waldhaus Grichting A AG, in Leukerbad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10.0 06. 1999, S. 3894). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bayard, M Markus, von Eischoll, in Leukerbad, Revisionsstelle.

Bureau de St-Maurice

13 septembre 1999
Corthay Bois SA, à Bagnes, 1936 Verbier, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 03. 09. 1999. But: exploitation d'une entreprise de menuiserie, charpente, ébénisterie; commerce de bois; toutes activités mobilières et immobilières convergentes à ses buts. Capital-actions: CHF 300 000. Capital-actions libéré: CHF 300 000. 300 actions nominatives de CHF 1000 avec clause d'agrément. Faits qualifiés: reprise de biens envisagée pour CHF 3 000 000 au maximum d'immeubles, atelier, matériel, machines, outillage, véhicules, stock de la société Corthay SA, entreprise de menuiserie et de charpente Verbier-Bagnes, à Bagnes. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Michellod, Maurice, de Bagnes, à Verbier (Bagnes), président, avec signature collective à deux; Azzalini, Pierre-Antoine, de Bagnes, à Verbier (Bagnes), membre, avec signature collective à deux; Fiduciaire Alpina Verbier SA, à Verbier (Bagnes), organe de révision.

13 septembre 1999
Ecofinance SA, à Saillon, conseil d'entreprise et en gestion financière (FOSC du 26. 11. 1998, no 230, p. 8095). Nouvelle adresse: Bellevue, 1913 Saillon. Personne et signature radiée: Reviso AG, à Zürich, organe de révision. Inscription ou modification de personne: AH & P Service GmbH, à Baar, organe de révision.

13 septembre 1999
Giovanola Frères SA, à Monthey, constructions métalliques et mécaniques, etc. (FOSC du 07. 07. 1999, no 129, p. 4617). Modification des statuts: 29. 06. 1999. Actions: 25 650 actions de CHF 100 nominatives avec clause d'agrément [précédemment: 1350 actions de CHF 1900, nominatives avec clause d'agrément]. Personne et signature radiée: STG-Coopers & Lybrand S.A., à Pully, organe de révision. Inscription ou modification de personne: PricewaterhouseCoopers SA, à Sion, organe de révision.

13 septembre 1999
S.I. Le Crépon Blanc S.A., à Bagnes, immeubles, etc.. (FOSC du 02. 06. 1987, p. 2216). Nouvelle raison sociale: **S.I. Le Crépon Blanc S.A. en liquidation.** Nouvelle adresse: pour la liquidation, c/o Me Bernard Couchepin, rue du Nord 4, 1920 Martigny. Dissolution par acte authentique du 04. 09. 1999. Inscription ou modification de personnes: Dorsaz, Pierre, de Sion, à Bagnes, administrateur unique, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; Gilliéron, Michel, de Servion, à Martigny, liquidateur, avec signature individuelle.

13 septembre 1999
Charles Bader, à Martigny, rue du Saule 13, 1920 Martigny, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'une entreprise de récupération de fers et métaux. Personnes inscrites: Bader, Charles, de Holderbank SO, à Martigny, titulaire, avec signature individuelle; Bader née Marclay, Françoise, de Holderbank SO, à Martigny, avec signature individuelle.

Bureau de Sion

13 septembre 1999
Moulins de Sion SA, à Sion, exploitation de minoteries, commerce de grains, farine et autres produits alimentaires, société anonyme (FOSC du 24. 03. 1999, no 58, p. 1924). Inscription ou modification de personne: Bugnion, Claude, de Belmont-sur-Lausanne, à Gstaad (Saanen), secrétaire, avec signature collective à deux [précédemment: à Genève].

13 septembre 1999
Sopafi, Société de Participations Financières, Industrielles et Immobilières SA, à Sion, tous genre de participations financières, industrielles et immobilières, société anonyme (FOSC du 20. 12. 1996, no 248, p. 7933). Inscription ou modification de personne: Bugnion, Claude, de Belmont-sur-Lausanne, à Gstaad (Saanen), président, avec signature collective à deux [précédemment: à Genève].

13 septembre 1999
Faverges Asset Management SA, à Chermignon, gestion de fortunes et de patrimoines, société anonyme (FOSC du 13. 07. 1999, no 133, p. 4768). Nouvelle raison sociale: **Faverges Asset Management SA en liquidation.** Dissolution d'office en application de l'article 86 ORC. La société n'a ni administrateur ni liquidateur.

13 septembre 1999
Philharmonia SA, à Sion, fabrication et réparation d'instruments de lutherie, commerce de tous instruments de musique, société anonyme (FOSC du 21. 05. 1999, no 97, p. 3389). Raison sociale radiée, les conditions de l'article 826 al. 5 CO étant remplies.

13 septembre 1999
E.S.E. Evéquoz, Sauthier, électricité, téléphone Sàrl, à Conthey, 1976 Erde/Conthey, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 23. 08. 1999. But: exploitation d'une entreprise d'électricité et téléphone, fourniture de services, études et installations dans le domaine de l'électricité du téléphone et de leurs dérivés. Capital social: CHF 20 000. Organe de publication: CO et FOSC. Personnes inscrites: Evéquoz, Yvan, de Conthey, à Conthey, associé et étant, avec signature collective à deux, pur une part sociale de CHF 11 000; Sauthier, Fabrice, de Conthey, à Conthey, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 7000; Bornet, Elisabeth, de Nendaz, à Conthey, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 2000. Capital social entièrement libéré.

13 septembre 1999
ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, à Sion, audit, conseil en matière financière et économique, succursale (FOSC du 12. 11. 1998, no 220, p. 7743). Siège principal à Bâle. Personne et signature radiée: Roduit, Bernard, de Leytron, à Pully, avec signature collective à deux.

13 septembre 1999
La Nouvelle Rôtisserie, France Massy, à Chermignon, rue Touristique, 3963 Crans, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation du café-restaurant «La Nouvelle Rôtisserie». Personne inscrite: Massy, France, de St-Jean VS, à Crans (Chermignon), titulaire, avec signature individuelle.

Rectification
GARAGE DU CANADA Sàrl, à Vétroz, conception, construction, commercialisation de machines viticoles et arboricoles de toutes machines spéciales pour l'agriculture etc. société à responsabilité limitée (FOSC du 08. 09. 1999, no 174, p. 6169). Inscription ou modification de personnes: Genetti, Christophe, de Ardon, à Vétroz, associé, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5000 [non: associé et gérant, avec signature individuelle]; Chappot, Jean-Yves, de Charrat, à Charrat, gérant, avec signature individuelle [non: sans fonction inscrite, avec signature collective à deux].

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

23.09.1999 (2627)
Carrosserie du Lac M. Cordaz, au Landeron, route de la Neuveville 10. Chef de la maison: Cordaz Mauro, d'Italie, au Landeron. Carrosserie et peinture.

23.09.1999 (2628)
PARADOX Game Frasse François, à Fleurier, rue de l'Hôpital 23. Chef de la maison: Frasse François, de Brot-Dessous, à Fleurier. Achat et vente de jeux vidéo.

23.09.1999 (2629)
Fiduciaire Dominique Glauser, à Neuchâtel, faubourg de l'Hôpital 23. Chef de la maison: Glauser Dominique, de Fraubrunnen, à Valangin. Toutes activités dans le domaine fiduciaire, révisions, comptablités, fiscalité, expertises, conseils économiques. Dépôt d'un document relatif aux qualifications d'un réviseur particulièrement qualifié.

23.09.1999 (2630)
PLANETE ASSISTANCE Musca D., à Cernier, route de Neuchâtel 1. Chef de la maison: Musca Doriano, d'Italie, à Courroux. Vente, réparation et location d'appareils radio, TV, Hifi, électroménagers.

23.09.1999 (2631)
Café du Musée, Megdoud et Cie, à La Chaux-de-Fonds, société en nom collectif (FOSC du 10.08.1999, p. 5462). Ataide da Graça Ariel n'est plus associée.

23.09.1999 (2632)
Bureau d'Etudes Vincent Becker, Ingénieurs SA, à Neuchâtel, exploitation d'un bureau d'études, etc. (FOSC du 10.06.1994, p. 3268). "Revisuisse Price Waterhouse SA" n'est plus réviseur. Réviseur: "F & A Services S.A.", à Neuchâtel.

23.09.1999 (2636)
BATIGROUP SA, succursale à Neuchâtel I, construction et travaux publics, etc. (FOSC du 17.09.1999, p. 6395). Société anonyme ayant son siège à Bâle. La procuration de Brügger William et Conne Daniel est radiée.

23.09.1999 (2637)
BATIGROUP SA, succursale à La Chaux-de-Fonds, entreprise de construction et de travaux publics, etc. (FOSC du 17.09.1999, p. 6395). Société anonyme ayant son siège à Bâle. La procuration de Brügger William et Conne Daniel est radiée.

23.09.1999 (2638)
BC Technologies S.A., au Locle, rue du Parc 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.09.1999. But: fabrication, modification, commercialisation de machines-outils pour l'industrie et activité de service dans ces domaines. Capital-actions: 100'000 CHF, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 CHF, nominatives, liées selon statuts. Apports en nature: matériel constitué de machines et meubles, selon convention et inventaire du 22.09.1999, pour 40'000 CHF, montant entièrement imputé sur le capital-actions. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Conche Patrice, de France, à La Longeville, F, président, Checola Bertino, de et à La Chaux-de-Fonds, vice-président, et Berthoud Cédric, de Fleurier, aux Brenets, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "Fiduciaire L. Genilloud S.A.", à La Chaux-de-Fonds.

Rectifications
KPMG Fides, succursale à Neuchâtel. L'inscription no 2451 du 30 août 1999 (FOSC du 21. 09. 1999, p. 6460) est rectifiée en ce sens que la fondée de procuration Pitter Emilie se nomme Pittet Emilie (et non pas Pitter).

BT Finance S.A., à Saint-Blaise. L'inscription no 2506 du 07. 09. 1999 (FOSC du 20. 09. 1999, p. 6434) est rectifiée en ce sens que Thénot Jean-Pierre est domicilié Saint-Aubin FR (et non pas Sain-Aubin FR).

Quinting & Co SA, à Saint-Blaise. L'inscription no 2511 du 07. 09. 1999 (FOSC du 20. 09. 1999, p. 6434) est rectifiée en se sens que la raison sociale est Quinting & Co SA (et non pas Quiting & Co SA).

Dasami Communications Sàrl, au Locle. L'inscription no 2496 du 06. 09. 1999 (FOSC du 17. 09. 1999, p. 6395) est rectifiée en ce sens que la part sociale de Wölflick Ho Woon Fong est de CHF 10 000 (et non de CHF 100 000).

PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Neuchâtel. L'inscription no 2501 du 06. 09. 1999 (FOSC du 17. 09. 1999, p. 6395) est rectifiée en se sens que l'origine de Béguelin Yvan est Courtelary (et non Courterlary).

Genève – Genf – Ginevra

23.09.1999 (9949)
Monsieur Christian Balet, à Genève, place des Eaux-Vives 8. Chef de la maison: Balet Christian, de Grimisuat, à Genève. Exploitation d'une boutique de confection hommes à l'enseigne "CARIOCA HOMME".

23.09.1999 (9950)
Pierre Camporini, à Genève, brasserie-restaurant à l'enseigne "Au P'tit Paris". (FOSC du 17.12.1998, p. 8626). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

23.09.1999 (9951)
Maria Elisa Erny, à Genève, rue de Vermont 46. Chef de la maison: Erny Maria Elisa, de Genève, à Genève. Boulangerie-pâtisserie avec buvette à l'enseigne "La Cachette".

23.09.1999 (9952)
Menuiserie agencement Heckenmeyer, à Perly-Certoux, Menuiserie, agencement. (FOSC du 18.11.1996, p. 7087). Nouveau siège: Lancy, chemin dc la Caroline 18.

23.09.1999 (9953)
MICHAUD - ANIMOTION STUDIO, à Genève, rue Charles-Giron 19. Chef de la maison: Michaud Patrice, de France, à Veyrier. Création, formation et production dans le domaine artistique.

23.09.1999 (9954)
Rodrigues Angelo, à Genève, exploitation du café-restaurant à l'enseigne "Des Antiquaires". (FOSC du 27.04.1998, p. 2823). Le chef de la maison Rodrigues Angelo est maintenant domicilié à Genève.

23.09.1999 (9955)
Schaer Isabelle, à Meyrin, route de Meyrin 299. Chef de la maison: Schacr Isabelle, de Thônex, à Vernier. Exploitation d'un tabac-journaux.

23.09.1999 (9956)
Franz Wehren, à Hermance, café-restaurant à l'enseigne "Auberge d'Hermance". (FOSC du 04.02.1982, p. 371). Procuration individuelle a été conférée à Manteigas Antonio, du Portugal, à Genève.

23.09.1999 (9957)
F.B. Audio, Fernex et Bolle, à Genève, société en nom collectif, services, productions et vente de matériel audiovisuel, etc. (FOSC du 26.05.1997, p. 3514). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

23.09.1999 (9958)
Strangis & Belmonte, à Genève, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne "Pane e Vino". (FOSC du 10.08.1999, p. 5462). Procuration collective à deux à été conférée à Catalfamo Giuseppe, d'Italie, à Genève.

23.09.1999 (9959)
Darier, Hentsch & Cie, à Genève, société en commandite, banque. (FOSC du 15.06.1999, p. 4005). Procuration collective à deux a été conférée à Cordani Kurt, de Wangen, à Wädenswil, Eckard Pierre Yves, de Winterthur, à Langnau am Albis, Sampietro Nadia, de Zurich, à Dietlikon, van Lamsweerde Olivier, de Hollande, à Küsnacht, Vanin Bruno, de Braggio, à Dietlikon.

23.09.1999 (9960)
Assista tcs SA, à Vernier, exploitation de l'assurance protection juridique, etc (FOSC du 10.06.1999, p. 3894). "ATAG Ernst & Young SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Genève.

23.09.1999 (9961)
Aurelia Finance SA, à Genève, conseils en matière de gestion de fortune, etc (FOSC du 18.08.1999, p. 5650). La procuration de Caillet Laurent est radiée.

23.09.1999 (9962)
Banque Unexim (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 01.09.1999, p. 5993). Les pouvoirs de Berta Philippe sont radiés.

23.09.1999 (9963)
La Carougette SA, à Carouge (GE), exploitation de cafés-restaurants. (FOSC du 06.01.1995, p. 104). Mauris Jean n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Fracheboud René, jusqu'ici secrétaire, nommé président, signe désormais collectivement à deux sans autre restriction.

23.09.1999 (9964)
Société Anonyme Délices-Voltaire Lettre C, en liquidation, à Genève, société immobilière (FOSC du 27.11.1995, p. 6474). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

23.09.1999 (9965)
DYSON SA, à Genève, fabrication, commercialisation et vente d'appareils électriques, etc. (FOSC du 22.09.1999, p. 6487). L'inscription au journal no 9678 du 16.09.1999, (FOSC du 22.09.1999 p. 6487) est rectifiée en ce sens que le nom du nouvel administrateur s'orthographie Rayroux François et non pas Rayroud.

23.09.1999 (9966)
Société Anonyme de l'Immeuble Rue des Eaux-Vives No 6, en liquidation, à Genève (FOSC du 09.10.1997, p. 7394). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

23.09.1999 (9967)
Société Financière de Crédit, à Genève, toutes opérations financières et de placements de capitaux, etc. (FOSC du 18.07.1997, p. 5120). de Coulon Philippe n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Thierry. Barbier-Mueller est nommé président et continue à signer individuellement.

23.09.1999 (9968)
Frei & Stefani SA Architecture et Développement, à Genève (FOSC du 25.11.1997, p. 8538). Nouvelle adresse: rue Ferdinand-Hodler 9.

23.09.1999 (9969)
IHD hôtel development SA, à Genève, développement, investissement, financement et conseil, etc. (FOSC du 12.05.1997, p. 3181). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 17.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **IHD hôtel development SA, en liquidation.** Corset Gilles et Hubli Marianna ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Stresemann Walter, sont radiés. Liquidatrice: "Intertrust (Suisse) SA, à Genève.

23.09.1999 (9970)
Ingénieurs Civils et Environnement SA, à Meyrin (FOSC du 05.03.1999, p. 1482). "Fiduciaire Privée SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "FDL Fiduciaire du Léman SA", à Confignon.

23.09.1999 (9971)
Longitude Investment SA, à Le Grand-Saconnex, conseiller et agir en tant que consultante dans le domaine financier, ETC (FOSC du 19.08.1996, p. 4986). L'administrateur Pozzi Roberto est maintenant domicilié à Cureglia. Procuration collective à deux a été conférée à Arn Patrick, de Niederbipp, à Onex.

23.09.1999 (9972)
Société Immobilière "Luella", à Genève, société anonyme (FOSC du 02.02.1999, p. 0749). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 06.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière "Luella", en liquidation.** Ambrosetti Richard et Perucca Josiane ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Fidim SA", à Genève. Adresse de liquidation: rue Jacques-Necker 17, c/Fidim SA.

23.09.1999 (9973)
Matiwane SA, à Cologny, achat, vente et exploitation d'immeubles en Suisse, participation à toutes entreprises, etc. (FOSC du 11.10.1993, p. 5310). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 17.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Matiwane SA, en liquidation.** Liquidateur: Favre Michel jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Domicile de liquidation: Genève, rue de Candolle 11, c/Fiduciaire Edmond Favre SA.

23.09.1999 (9974)
Photo Charmilles SA, à Genève, exploitation d'un laboratoire, etc. (FOSC du 22.08.1997, p. 6131). Stadelmann Josiane n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Perret Raymond, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

23.09.1999 (9975)
Société Immobilière Pilhoué, à Genève, société anonyme (FOSC du 04.10.1994, p. 5485). "Bureau Fiduciaire Gérald Dentand" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "FRI Révision SA", à Genève.

23.09.1999 (9976)
Planète Bleue SA, à Genève, organisation dc voyages. (FOSC du 15.06.1999, p. 4006). Gendre Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Godel Daniel, dc Lancy, à Eysins, est administrateur unique avec signature individuelle.

23.09.1999 (9977)
Quintfinance SA, à Genève, opérations de transfert d'ordres en matière d'investissements, etc. (FOSC du 18.02.1997, p. 1103). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 08.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison socialc: **Quintfinance SA, en liquidation.** Hunziker Andrew et Wessels Arend ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatcur: Hunzikcr Roger F., jusqu'ici administratcur, lcquel continue à signcr individuellement.

23.09.1999 (9978)
Société Immobilière rue du Simplon 2, à Genève, société anonyme (FOSC du 04.10.1994, p. 5485). "Bureau Fiduciaire Gérald Dentand" n'est plus réviseur. Nouvcau réviseur: "FRI Révision SA", à Genève.

23.09.1999 (9979)
SOS Group Services SA, à Vernier, scrvices en relation avec les activités des sociétés du groupe SOS, etc. (FOSC du 19.04.1999, p. 2532). Foucher-Dejica Anca n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Perrenoud Pierre-Claude, de Langnau am Albis, à Horgen, est administrateur unique avec signaturc individuelle.

23.09.1999 (9980)
Steph-Coiffure SA, à Genèvc, exploitation d'un salon de coiffurc, etc. (FOSC du 20.08.1997, p. 6041). Sägesser Patrick n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Cornaz Moniquc, dc Faoug, à Gcnève, est administratrice unique avec signature individuelle. "Controlex" n'est plus réviscur. Nouvcau réviseur: "Fiduciaire Pierre Bujard", à Genève. Nouvelle adressc: passage Malbuisson 15.

23.09.1999 (9981)
Stylum SA, à Genève, conception, réalisation et édition d'ouvrages et de journaux, etc. (FOSC du 09.10.1998, p. 6950). Delay Daniel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Tornare Alain, de Genève, à Confignon, est administrateur unique avec signature individuelle.

23.09.1999 (9982)
Sushi-Yakitori Bar SA, à Genève, exploitation d'un restaurant; livraison à domicile. (FOSC du 18.06.1999, p. 4094). La société exploite un restaurant à l'enseigne "L'Endroit", passage Linck 4, à Genève.

23.09.1999 (9983)
SWISSLAND I SA, à Genève, acquisition, administration, vente ainsi que le financement d'immeubles en Suisse. (FOSC du 03.09.1999, p. 6061). L'inscription no 8974 du 26.08.1999 (FOSC du 01.09.1999 p. 5993) est rectifiée en ce sens que le nom du nouvel administrateur s'orthographie Siegenthaler Thomas et non pas Siegenhaler Thomas.

23.09.1999 (9984)
Ukim SA, à Genève, administration de participations, etc. (FOSC du 08.07.1997, p. 4783). Nicolin Danièle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. "STG-Coopers & Lybrand SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Genève.

23.09.1999 (9985)
Société Immobilière Yucca, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 19.01.1998, p. 384). Gauthey Michel n'est plus liquidateur. Liquidatrice: Régie du Rhône SA, à Genève. Adresse de liquidation: place du Molard 3, c/Régie du Rhône SA.

23.09.1999 (9986)
Dalbor Sàrl, à Puplinge, commerce de produits informatiques et télématiques (FOSC du 18.10.1996, p. 6368). Nouveau siège: Bardonnex, La Croix-de-Rozon, route des Hospitaliers 135, c/Rolf Schütz. Gabriel Eric n'est plus associé; sa part de 19'000 F a été cédée à l'associé-gérant Baud Francis, dont la part est ainsi portée de 1'000 F à 20'000 F. Statuts modifiés le 16.09.1999.

23.09.1999 (9987)
Damina SARL, à Genève, importation et vente de vêtements (FOSC du 21.08.1995, p. 4684). Nouveau siège: Versoix, avenue de-Choiseul 21. Statuts modifiés le 21.09.1999. L'inscription n° 2702 du 07.03.1995 (FOSC du 21.03.1995, p. 1508) est rectifiée en ce sens que l'associée Michellod Lise est domiciliée à Bagnes (et non à Vernier).

23.09.1999 (9988)
Geneva Asset Management Sàrl, à Genève, gestion de fortune depuis Genève, etc. (FOSC du 28.05.1999, p. 3563). Nouvelle adresse: rue du Rhône 14.

23.09.1999 (9989)
Perrin Services Sàrl, à Plan-les-Ouates, exploitation de restaurants, cafés, hôtels, etc. (FOSC du 22.07.1999, p. 5014). L'associée Perrin Véronique n'est plus gérante; ses pouvoirs sont radiés. Nouveau gérant: Perrin Jean-Luc, de Lausanne, à Savigny, avec signature individuelle.

23.09.1999 (9990)
ATAG Asset Management SA, succursale à Genève, conseils en matières de placements et gérance de fortune; etc. entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 30.08.1999, p. 5926). Les pouvoirs de Glasner Daniel sont radiés. Bissig Karl Alfred, de Zurich, à Muri bei Bern, signe collectivement à deux.

23.09.1999 (9991)
Goth Services Logistiques SA, succursale à Le Grand-Saconnex, systèmes et procédés de la logistique dans le domaine de l'expédition, etc. entreprise ayant son siège à Münchenstein (FOSC du 21.06.1999, p. 4141). Schönenberg Rolf, d'Altwis, à Zurich, signe collectivement à deux.

23.09.1999 (9992)
The Northern Assurance Company Limited, Londres, succursale de Genève, à Genève, assurances dans toutes les branches, etc. société anonyme britannique (FOSC du 29.04.1999, p. 2816). La procuration de Cella Sabino est radiée.

23.09.1999 (9993)
Thésis Négoce, Gennevilliers, succursale de Carouge, à Carouge (GE), assistance et conseil en gestion; etc. société anonyme française (FOSC du 22.04.1998, p. 2711). Nouvelle adresse: route des Acacias 48.

23.09.1999 (9994)
TOMAR LIMITED, Nioué, succursale de Genève, à Genève, hôtellerie, etc. (FOSC du 26.01.1999, p. 0571). Nouvelle adresse: boulevard de Saint-Georges 8, c/Nelson Governo do Carmo Rei.

23.09.1999 (9995)
EQUINOM, à Genève, rue Charles-Sturm 20. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.09.1999. But: mandats et services en relation avec l'activité d'une fiduciaire; conseils comptables, économiques, financiers et fiscaux; expertises comptables; fonction d'organe de révision; surveillance de comptes; constitution et administration de sociétés; gestion de sociétés ou de biens pour le compte de tiers, notamment dans le domaine financier. Capital-actions: 150'000 F, entièrement libéré, divisé en 150 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Bagattini Monique, de Genève, à Lancy, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: "BfB Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran SA", à Genève.

23.09.1999 (9996)
Fintor SA, précédemment à Glaris. (FOSC du 22.03.1999, p. 1855). Nouveau siège: Carouge (GE), rue Jacques-Grosselin 8, c/Gestoval Société fiduciaire. Statuts originaires du 20.12.1944; nouveaux statuts du 20.09.1999. But: acquisition et administration de participations à d'autres entreprises; gestion de biens mobiliers et immobiliers, opérations financières, en particulier prise et accord de crédits. Capital-actions: 50'000 F, entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: de Toledo Maurice, de Genève, à Cologny, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "Gestoval Société fiduciaire", société anonyme à Carouge (GE).

23.09.1999 (9997)
Reuters Holdings Switzerland SA, à Collonge-Bellerive, détention et gestion de participations à toutes entreprises, etc. (FOSC du 13.07.1999, p. 4769). Capital-actions porté de 1'472'000 F à 1'500'000 F par l'émission de 28 actions de 1'000 F, nominatives. Capital-actions: 1'500'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'500 actions de 1'000 F, nominatives. Apports en nature: actions de diverses sociétés pour un montant total de 6'030'001 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 28'000 F. Statuts modifiés le 31.08.1999.

23.09.1999 (9998)
Société Immobilière rue Rossi 12, à Genève, société anonyme (FOSC du 18.03.1998, p. 1885). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 21.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière rue Rossi 12, en liquidation**. Andres Wernfried Karl M.A. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Régie du Rhône SA", à Genève.

23.09.1999 (9999)
Simsa SA, à Genève, achat, vente et exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC du 18.03.1998, p. 1886). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 21.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Simsa SA, en liquidation**. Wernfried Andres Karl M.A. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Régie du Rhône SA", à Genève.

23.09.1999 (10000)
Sochrys Technologies SA, à Genève, commerce de matériel et logiciels informatiques (FOSC du 01.09.1999, p. 5993). Nouveau siège: Thônex, route de Jussy 29. Le capital-actions de 100'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Statuts modifiés le 20.09.1999.

23.09.1999 (10001)
Société Immobilière Sud-Lac, à Thônex, société anonyme (FOSC du 20.07.1990, p. 2919). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 21.09.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Sud-Lac, en liquidation**. Jornot Edouard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Fiduciaire Edmond Favre SA", à Genève. Domicile de liquidation: Genève, rue De-Candolle 11, c/Fiduciaire Edmond Favre SA.

23.09.1999 (10002)
Temple Ingenierie SA, à Genève, ingénierie, construction et réalisation de projets immobiliers, etc. (FOSC du 02.03.1998, p. 1503). Statuts modifiés le 21.09.1999 sur un point non soumis à publication.

23.09.1999 (10003)
Société Immobilière rue du Trente-et-un Décembre No 50, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.09.1985, p. 3411). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 24.03.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière rue du Trente-et-un Décembre No 50, en liquidation**. Liquidateur: Gauthey Guy, de l'Abergement, à Genève, avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Carouge, avenue Cardinal-Mermillod 36, c/Société Fiduciaire Prévisia.

23.09.1999 (10004)
MULTIWASHER Sàrl, à Genève, rue du Grand-Bureau 7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 21.09.1999. But: exploitation de laveries automatiques; commerce, location et leasing de matériel en rapport avec l'exploitation. Capital: 20'000 F. Associés: Regard Henri, de France, à Vétraz-Monthoux, F, et Regard Laurent, de France, à Vétraz-Monthoux, F, pour une part de 10'000 F chacun. Gérant: Durafourg Fernand, de France, à Pregny-Chambésy, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

23.09.1999 (10005)
SAPSA PERLY SARL, à Perly-Certoux, route de Saint-Julien 282. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 06.09.1999. But: exploitation de bureaux de change. Capital: 20'000 F. Associés: Pairot François, de France, à Genève, pour une part de 1'000 F, "SA des Premiers Services Autoroutiers", à Le Perthus, FRA, pour une part de 19'000 F. Gérant: l'associé Pairot François avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

23.09.1999 (10006)
SCOOTER ET CYCLES PASSION SA, Port-Louis, succursale de Lausanne, précédemment à Lausanne. Succursale de SOTEC SA, company limited by shares à Port-Louis, MUS (FOSC du 30.12.1998, p. 8932). Nouveau siège: Vernier, route d'Aïre 140. Nouvelle raison sociale au siège: SOTEC SA, par conséquent la raison sociale devient: **SOTEC SA, Port-Louis, succursale de Vernier**. Nouveau but: activités liées à l'architecture, au génie civil et à la construction en général. Capital-actions: 5'000 F, entièrement libéré, divisé en 500 actions de 10 F, au porteur. Statuts originaires du: 07.09.1998. Organe de publicité: FOSC. Administration: Andrist Mireille, d'Oberwil im Simmental, à Lausanne, et Testuz Roland, de Lutry, à Lausanne; tous deux avec signature individuelle.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

13 septembre 1999
Arthyma S. à r. l., à Delémont, Activités de conseils et de prestations de services, Société à responsabilité limitée (FOSC du 01. 04. 1999, no 64, p. 2169). Personnes et signatures radiées: Joly, Marinette, de Le Chenit, à Vevey, gérante, avec signature individuelle; Hilty, Simon, de Schaan FL, à Schaan FL, gérant, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Benitah, Ralph, de Zurich, à Brent (Montreux), gérant, avec signature individuelle.

13 septembre 1999
Banque Raiffeisen du Val-Terbi, à Vicques, Toutes opérations bancaires, hypothécaires et de crédit, Société coopérative (FOSC du 17. 06. 1999, no 115, p. 4068). Personnes et signatures radiées: Ackermann, Marthe, de Mümliswil-Ramiswil, à Montsevelier, membre, sans droit de signature; Dominé, Hubert, de Courchapoix, à Courchapoix, membre, sans droit de signature; Fleux, Gérard, de Saint-Brais, à Vicques, membre, sans droit de signature; Schmassmann, Daniel, de Buckten, à Corban, membre, sans droit de signature. Inscription ou modification de personnes: Fleury, Marie-Thérèse, de Mervelier, à Mervelier, membre, sans droit de signature: Marquis, André, de Mervelier, à Mervelier, membre, sans droit de signature; Rais, Yvan, de Vermes, à Vermes, membre, sans droit de signature; Schaller, Louise, de Envelier (Vermes), à Envelier (Vermes), membre, sans droit de signature.

13 septembre 1999
BKW FMB Energie AG (BKW FMB Energie SA) (BKW FMB Energy Ltd.), à Delémont, Approvisionnement en énergie, etc.... Succursale (FOSC du 12. 10. 1998, no 197, p. 7000), avec siège principal à: Berne. Date des nouveaux statuts du siège principal: 26. 08. 1999. Nouvelle inscription ou RC du siège principal: inscription faite le 3. 9. 1999 sur le RC de Berne, publiée dans la FOSC du 9. 9. 1999, no 175, p. 6195, et ayant trait à la modification des statuts (augmentation du capital-actions).

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

9 septembre 1999
Les Sommêtres SA, à Sagnelégier, construction et commerce d'immeubles, société anonyme (FOSC du 12. 06. 1997, no 110, p. 4057). Personne et signature radiée: Bossct, Pierre-Norbert, de Avenches, à Porrentruy, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Parietti, Pierre, de Porrentruy, à Porrentruy, président, avec signature collective à deux [précédemment: membre]; Maillard, Dominique, de Courtemaîche, à Pleigne, secrétaire, avec signature collective à deux.

9 septembre 1999
Poli-Indus SA, à Les Bois, exploitation d'un atelier de polissage, société anonyme (FOSC du 12. 01. 1999, no 7, p. 203). Inscription ou modification de personnes: Belmouri, Marcelle, de France, à Maîche/France, membre, avec signature collective à deux; Mouche, Fabienne, de Miécourt, à Les Bois, membre, avec signature collective à deux.

9 septembre 1999
Banque Raiffeisen du Haut-Doubs, à Les Bois, acceptation de fonds sous toutes formes bancaires, dépôts d'épargne compris, société coopérative (FOSC du 22. 07. 1998, no 139, p. 5098). Personnes et signatures radiées: Godat, Michel, de Les Bois, à Les Bois, président, avec signature collective à deux; Paratte, Marcel, de Muriaux, à Les Bois, secrétaire, avec signature collective à deux; Jodry, Jacques, de Les Bois, à Les Bois, membre, sans droit de signature. Inscription ou modification de personnes: Godat, Etienne, de Les Bois, à Le Noirmont, président, avec signature collective à deux; Guenot, Jean-Marc, de Goumois, à Le Noirmont, secrétaire, avec signature collective à deux; Martinoli, Sonia, de Le Noirmont, à Le Noirmont, aide-gérante, avec signature collective à deux; Bilat, Pierre-Eric, de Muriaux, à La Ferrière, membre, sans droit de signature; Stauffer, Suzanne, de Röthenbach im Emmental, à La Ferrière, membre, sans droit de signature; Berger, Walter, de Buchholterberg, à Les Bois, membre, sans droit de signature; Pascale, Antonio, d'Italie, à le Noirmont, membre, sans droit de signature; Sprunger, Isaac, de Oberwangen TG, à La Ferrière, membre, sans droit de signature; Bouille, Bernard, de Muriaux, à Les Bois, membre, sans droit de signature.

Stiftungen – Fondations – Fondazioni

Zürich – Zurich – Zurigo

23.09.1999 (21255)
Berichtigung des im SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6436, publizierten TB-Eintrags Nr. 20633 vom 14. 09. 1999. **Personalfürsorgestiftung der Hiross Management SA**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6436). Domizil neu: c/o Hiross Management SA, Lintheschergasse 21, 8001 Zürich. [Das Domizil wurde irrtümlich falsch eingetragen].

23.09.1999 (21340)
EQUAM Stiftung, in Zürich, c/o Niklaus Lüchinger, Büro Steinbüchel & Furger, Grossmünsterplatz 8, 8001 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 28. 04. 1999. Zweck: Förderung der externen, unabhängigen Qualitätssicherung und -kontrolle in der medizinischen Versorgung, insbesondere in Managed Care-Modellen und -Organisationen; soll zur Schlichtung von Konflikten zwischen Leistungsträgern und Patienten beitragen. Organisation: Stiftungsrat von 3 - 13 Mitgliedern und Kontrollstelle. Der Stiftungsrat hat am 15.06.1999 ein Organisationsreglement erlassen, das unter anderem die Vertretung ordnet. Eingetragene Personen: Kocher, Dr. Gerhard, von Epsach, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grüninger, Dr. Thomas, von Basel, in Riehen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess, Dr. Kurt, von Engelberg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Dr. Felix, von Besenbüren, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Dr. Florian, von Basel, in Bubendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Felix, von Herbetswil, in Basel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21341)
Arbeiter-Fürsorgefonds der Fiat (Suisse) SA, Filiale Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 1994, S. 3155). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haug, Egon, von Nidau, in Oberglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Heinz, von Illnau-Effretikon, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21342)
Fürsorgestiftung der Refidar Treuhand-Gesellschaft, in Opfikon, Stiftung (SHAB Nr. 28 vom 12. 02. 1997, S. 954). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ehrler, Beat, von Ingenbohl, in Steinen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Castagna, Ivano, von Berikon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21343)
Personalvorsorgestiftung Derendinger AG, in Dietlikon, Vorsorge für die Arbeitnehmer der "Derendinger AG", Stiftung (SHAB Nr. 132 vom 13. 07. 1998, S. 4850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Holzer, Hans Ulrich, von Egnach, in Bronschhofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayenbühl, Dr. Thomas E., von Saint-Saphorin-sur-Morges, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in New York (USA)].

23.09.1999 (21344)
Stiftung zur Unterstützung von Pensionären und nahestehenden Personen des Alterswohnheimes "Grünhalde" in Zürich-Seebach, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1998, S. 1085). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernet, Johann, von Gommiswald, in Zürich, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jud, Alois, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21345)
SV-Service Stiftung, in Zürich, Förderung der Gesundheit und des Wohlbefindens der Bevölkerung durch Gewährleistung einer gesunden und erschwinglichen Ernährung. Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5191). Der Stiftungsrat hat am 19.08.1999 ein Organisationsreglement erlassen, das unter anderem die Konstituierung ordnet.

23.09.1999 (21346)
Swisscontact, Schweizerische Stiftung für technische Entwicklungszusammenarbeit, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 1999, S. 4944). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Etienne, Gilbert, von Neuenburg, in Chêne-Bougeries, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leisinger, Prof. Dr. Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Rümmingen (BRD), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nicolier, Felix L., von Ormont-Dessous, in Ollon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fahrni, Dr. Friedrich, von Eriz, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Winterthur]; Lutz, Peter, von Herisau, in Uitikon, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Herrliberg, stvGF].

23.09.1999 (21347)
Vorsorgekasse Derendinger AG, in Dietlikon, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 132 vom 13. 07. 1998, S. 4850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Holzer, Hans Ulrich, von Egnach, in Bronschhofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayenbühl, Dr. Thomas E., von Saint-Saphorin-sur-Morges, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in New York (USA)].

23.09.1999 (21348)
Vorsorgestiftung II der Schweizerhof Verwaltungs AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 1991, S. 3301). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bergamin, Florin, von Zürich und Vaz/Obervaz, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Dietrich, von Walkringen, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gallmann, Verena, von Uster und Maschwanden, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21349)
Wohlfahrts- und Fürsorgefonds der Firma Boller, Winkler AG in Turbenthal, in Turbenthal, Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 10. 01. 1994, S. 169). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Boller, Bruno, von Turbenthal, in Turbenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ehrismann, Ernst, von Uster, in Turbenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fäh, Dr. Niklaus, von Kaltbrunn, in Gais, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boller, Viktor, von Turbenthal, in Turbenthal, Mitglied und Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Boller, Thomas, von Turbenthal, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lienhard, Mario, von Oftringen, in Turbenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21350)
Wohlfahrtsfonds der Scheller Handel AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 189 vom 30.09.1996, S. 5906). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ammann, Dr. Ulrich, von Zürich, Männedorf und Madiswil, in Küsnacht ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zeiter, Alfred, von Fieschertal, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Markus, von Affeltrangen und Märwil, in Egg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Lips, Gabriela, von Birmensdorf ZH, in Schafisheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (21351)
Reba-Stiftung in Liquidation, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.1998, S. 4203). Die Liquidation ist beendet. Die Stiftung wird gelöscht.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

23.09.1999 (4383)
Hermann Hesse-Stiftung, in Bern, Schaffung eines Hermann Hesse-Archives als Gedenk- und Arbeitsstätte für die Hermann Hesse-Forschung, Stiftung (SHAB Nr. 235 vom 05.12.1997, S. 8798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Unseld, Siegfried Dr., von Deutschland, in Frankfurt am Main (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michels, Volker, von Deutschland, in Offenbach (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland – Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

14. September 1999 (1519)
Personalstiftung der Herrli Unternehmungen, in Port (SHAB Nr. 21 vom 02.02.1998, S. 787). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Fritz Dällenbach, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Person neu: Erica Schranz, von Adelboden, in Le Landeron, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. September 1999 (1520)
Fürsorgestiftung der Bührer + Co AG, in Biel (SHAB Nr. 200 vom 15.10.1990, S. 4097). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Robert Moeri, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erika Mazza, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Thun (für Berner Oberland)

21. September 1999 (1560)
Altersfürsorgestiftung der Burgergemeinde Heimberg, in Heimberg, Stiftung (SHAB Nr. 112 vom 15.06.1992, S. 2748). Urkundenänderung: 14.07.1998. Name neu: **Fürsorgestiftung der Burgergemeinde Heimberg.** Zeck neu: Unterstützung von hilfsbedürftigen Burgerinnen und Burgern, Einwohnerinnen und Einwohnern der Gemeinde Heimberg sowie von sozialen Institutionen, welche den gleichen Zweck verfolgen. Aufsichtsbehördc neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht (ASVS), in Bern. Organisation neu: Stiftungsrat, Revisionsstelle. Stiftungsrat von mind. 3 und höchstens 5 Mitgliedern, wovon die Burgergmeindeversammlung mind. 3 Mitglieder ernennt. [gestrichen; Stiftungsrat ist der Burgerrat von Heimberg]. Die vom Stiftungsrat bezeichneten Personen zeichnen kollektiv zu zweien. [gestrichen: Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem anderen Stiftungsratsmitglied.]. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänni, Hansjörg, von Heimberg, in Heimberg, Präsident, mit Kollektivunerschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Martin, von Buchholterberg, in Heimberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Hänni, Suanne, von Heimberg, in Heimberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hirschi, Hans-Jörg, von Heimberg, in Heimberg, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär]; Bachmann, Willy, von Buchholterberg, in Steffisburg, Kassier (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier].

21. September 1999 (1561)
Personalfürsorgestiftung der Firma Gebr. Goetz AG, in Interlaken, Stiftung (SHAB Nr. 12 vom 17.01.1981, S. 173). Urkundenänderung: 29.07.1999. Namen neu: **Personalfürsorgestiftung der Goetz AG.** Domizil neu: c/o Firma Goetz AG, Gewerbezone Ost, 3800 Interlaken. Zweck neu: Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirma durch Gewährung von Unterstützungen und Leistungen a) an den Arbeitnehmer im Falle von Alter oder Invalidität oder in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall oder Arbeitslosigkeit von ihm selbst; b) an den Arbeitnehmer in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit oder Invalidität seines Ehegatten, seiner minderjährigen oder erwerbsunfähigen Kinder odcr anderer Personen, für deren Unterhalt er sorgt; c) im Falle des Todes des Arbeitnehmers an den überlebenden Ehegatten, den geschiedenen Ehegatten sowie an Personen, für deren Unterhalt er im Zeitpunkt seines Todes ganz oder zur Hauptsache aufgekommen ist; ferner beim Fehlen solcher Personen an seine gesetzliche Erben. Aufsichtsbehörde neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht (ASVS), in Bern. Organisation neu: Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und nach VO BVG tätige Kontrollstelle [bisher: Organisation: Stiftungsrat: midestens 3 Mitglieder]. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften; Goetz, Fritz, von Unterseen, in Ringgenberg BE, Präsident und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Goetz, Willy, von Unterseen, in Unterseen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident. Eingctragene Personen neu oder mutierend: Goetz, Kurt, von Unterseen, in Interlaken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hollinger-Goetz, Annette, von Frick, in Interlaken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Egglcr, Gottfried, von Ringgenberg BE, in Matten bei Interlaken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident [bisher: in Interlaken].

Schwyz – Schwyz – Svitto

13. September 1999
Personalfürsorgestiftung der Firma Nauer AG, bisher in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg (SHAB Nr. 161 vom 13.7.1974, S. 1936). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 18.06.1998 und mit Zustimmung des kantonalen Amtes für berufliche Vorsorge vom 03.07.1998 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Firma nun: **Personalfürsorgestiftung der Bruno Nauer AG.** Sitz neu: Altendorf. Domizil neu: Chrüzwies 16, 8852 Altendorf. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod; Erbringung von freiwilligen Zusatzleistungen zu den reglementarischen Vorsorgeleistungen bei Alter, Invalidität und Tod; Erbringung von freiwilligen Einkaufsleistungen bei der reglementarischen Vorsorge der Arbeitnehmer; Erbringung von Leistungen zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen, die zu Gunsten der Destinatäre bestehen; Unterstützung der Arbeitnehmer und deren Hinterbliebenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Weitere Änderungen der Stiftungsurkunde nicht publikationspflichtig. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Josef Nauer, Vizepräsident des Stiftungsrates. Änderung: Bruno Nauer, Präsident des Stiftungsrates, ist nun wohnhaft in Altendorf. Stiftungsratsmitglied neu: Maria Nauer, von Unteriberg, in Altendorf, mit Einzelunterschrift.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

13. September 1999
Wohlfahrts-Stiftung der Holzbau AG Lungern, in Lungern, Äufnung von Mitteln, aus denen die Arbeitgeberbeiträge für die berufliche Vorsorge der Angestellten und der Arbeiter usw. Stiftung (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1993, S. 4810). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gasser, Arnold, von Lungern, in Lungern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck

23.09.1999 (185)
Fondazione Alessandro (Alexander Stiftung), Sitz: Dornach, Förderung von kulturellen Tätigkeiten mit hohem Niveau usw., Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 31.07.1997, S. 5507). Domizil Neu: Rainweg 8, 4143 Dornach. Eingetragene Personen Geändert: Held, Wolfgang, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Dornach, Mitglied, Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

22.09.1999 (4406)
Wohlfahrtsstiftung der CIBA-GEIGY, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 16 vom 26.01.1998, S. 587). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sidler, Dr. Peter, von Luzern, in Allschwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steinlin, Siegfried, von Basel und Rebstein, in Allschwil, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfister, Gino, von Erlenbach ZH, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Thurnherr, Hanni, von Kallnach und Hubersdorf, in Tenniken, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.09.1999 (4407)
Personalfürsorgestiftung der Firma Bauer-Brandenberger Sohn, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 29.01.1996, S. 565). Löschungsgrund: Stiftung infolge Unerreichbarkeit des Zwecks mit Verfügung vom 30.07.1999 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB von Amtes wegen aufgehoben. Liquidation beendigt. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 17.09.1999 im Handelsregister gelöscht.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

23.09.1999 (3561)
Stiftung Museen Basel-Landschaft, in Liestal, Vornehmlich im Kanton Basel-Landschaft Förderung der kantonalen Museen sowie Lokalmuseen mit öffentlichrechtlicher Trägerschaft, Stiftung (SHAB Nr. 135 vom 16.07.1998, S. 4959). Domizil neu: c/o Urte Dufner, Ringstrasse 10, 4153 Reinach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wunderlin-Baumgartner, Dominik, von Zeiningen und Liestal, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaub-Off, Dora, von Sissach, in Wenslingen, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ewald, Dr. Jürg, von Basel und Känerkinden, in Arboldswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kilchherr, Alfred genannt Fredy, von Reinach BL, in Reinach BL, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Greiner, Hanspeter, von Basel, in Liestal, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gantner, Dr. Hildegard, von Flums, in Muttenz, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

23.09.1999 (6220)
Personalfürsorgestiftung der Firma A. Gerschwiler + Co. AG, in Goldach, Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 21.05.1997, S. 3393). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerschwiler, Karl, von Gossau SG, in Goldach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wattenhofer, Hansperter, von Wangen SZ, in Abtwil SG (Gaiserwald), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Fischbach, Manuela, von Kirchberg SG, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23.09.1999 (6221)
Vorsorgestiftung Destra, in Kaltbrunn, berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 20 vom 29.01.1999, S. 666). Ausgeschiedene Personen und crloschene Unterschriften: Pfister, Kurt, von Waldkirch, in Kaltbrunn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gmür, Bruno, von Amden, in Kaltbrunn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Aargau – Argovie – Argovia

23.09.1999 (7084)
Unterstützungsfonds der ALSTOM AG und angeschlossener Unternehmen, in Oberentfelden, Stiftung (SHAB Nr. 128 vom 06.07.1999, S. 4577). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gimeno, Carlos, spanischer Staatsangehöriger, in Oberentfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schröder, Dieter, von Kölliken, in Kölliken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haldimann, Beat, von Signau, in Buchholterberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu odcr mutierend: Eisenring, Susanne, von Bichelsee-Balterswil, in Egliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Howald, Peter, von Thörigen, in Gränichen, Mitglied, mit Kollektivuntcrschrift zu zweien; Wettmann, Richard, von Niederlenz, in Lenzburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

23.09.1999 (683)
FONDAZIONE IL MULINO, in Camorino, In Montagna 40, 6528 Camorino, fondazione (nuova iscrizione). Data dell'atto costitutivo: 14.9.1999. Scopo: favorire, promuovere e sostenere con i proventi del suo capitale, scopi di pubblica utilità, in particolare nel campo sociale e culturale, nell'interesse della popolazione di Camorino e di iniziative del Comune di Camorino e di associazioni aventi scopi analoghi. Organizzazione: consiglio di fondazione di 5 membri e ufficio di revisione. Persone iscritte: Donadini, Carlo, da Camorino, in Camorino, presidente, con firma collettiva a due; Nembrini, Vincenzo, da Onsernone, in Camorino, vice-presidente, con firma collettiva a due; Ghisletta, Stelio, da Camorino, in Camorino, segretario, con firma collettiva a due; Bernasconi, Paolo, da Riva San Vitale, in Lugano, membro, con firma collettiva a due; Massera, Romano, da Isone, in Camorino, membro, con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

23.09.1999 (4520)
Fondazione Giovanni e Ines Suter-Mazzoni, in Lugano, istruzione della gioventù, fondazione (FUSC no. 58 del 25.3.1991, pagina 1243). Atto pubblico modificato: 8.9.1999. Nuova organizzazione: consiglio di fondazione composto da 3 a 7 membri.

Ufficio di Leventina

9 settembre 1999 (102)
Fondazione di previdenza Tenconi SA, in Airolo, la previdenza a favore dei dipendenti della ditta Tenconi SA, fondazione (FUSC del 29.05.1995, n. 102, p. 2989). Persone dimissionarie e firme cancellate: Grotto, Alfredo, da Faido, in Airolo, membro, con firma collettiva a due con il presidente; Pinelli, Ezio, cittadino italiano, in Airolo, membro, con firma collettiva a due con il presidente. Nuove persone iscritte o modifiche: Antonietti, Mauro, cittadino italiano, in Prato-Leventina, membro, con firma collettiva a due con il presidente; Zani, Pietro, cittadino italiano, in Bodio, membro, con firma collettiva a due con il presidente.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Lausanne

13 septembre 1999
Renaissance PME fondation suisse d'investissement, à Lausanne (FOSC du 21.1.1998, p. 466). Martin Folini, Claude Richard, Jacques-André Schneider et Christian Puhr signent désormais collectivement à deux, toutefois pas entre eux.

13 septembre 1999
Fondation pour l'aide juridique aux mineurs et aux handicapés, Ajumha, à Lausanne (FOSC du 4.3.1996, p. 1263). Nouvelle adresse: rue Charles-Augustin-Sainte-Beuve 9, chez Florian Menétrey. La signature de Marc Olivier Buffat est radiée.

Bureau de Morges

13 septembre 1999
Caisse de pensions de Romande Energie, fondation, à Morges, assurer le personnel de Romande Energie ainsi que le personnel d'une ou de plusieurs autres sociétés du Groupe Compagnie vaudoise d'électricité (FOSC du 24.08.1999, p. 5786). Nicole Parel, Georges Duvanel et Jean-Marc Narbel ne sont pas membres, ils ont seulement la signature collective à deux.

Bureau de Payerne

10 septembre 1999
Fonds de prévoyance du personnel de la société Morandi frères, société anonyme, à Corcelles-près-Payerne, fondation (FOSC du 15.1.1990, p. 160). Le président Robert Morandi est décédé; sa signature est radiée. Le vice-président Claude Morandi devient président. Nouveau membre du conseil de fondation: Pierre-Alain Isely, de Syens, à Romanel-sur-Lausanne. Signature collective à deux des membres du conseil.

Valais – Wallis – Vallese

Bureau de Sion

13 septembre 1999
Fondation Docteur Jacques Lagier, à Sion, recevoir des dons en espèces ou en nature dont les revenus seront affectés à des actions ponctuelles en faveur des guides, de leur famille ou de jeunes guides valaisans méritants, fondation (FOSC du 09.01.1995, no 5, p. 151). Modification de l'acte de fondation: 28.07.1999. Nouveau but: recevoir, susciter, gérer et attribuer le produit de tous dons en espèces ou en nature dont les revenus sont affectés chaque année à des actions ponctuelles en faveur de guides, de leur famille ou de jeunes guides valaisans méritants; offrir un soutien financier afin de faciliter l'organisation en Suisse, avec des guides valaisans, de camps de formation et d'expérience de montagne pour des personnes défavorisées, ainsi que toutes autres actions semblables.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

23.09.1999 (2633)
Fondation Paul-Ed. Carnal, à Bôle, affectation des immeubles articles 660, 917 et 922 du cadastre de Bôle, aux oeuvres sociales, etc. (FOSC du 26.08.1996, p. 5129). Marti Paul et Stettler Theo ne sont plus membres du conseil de fondation; leurs pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Mailler Georges, de Neuchâtel, à Berne, président, et Frei Werner, de Rorbas, à Berne, vice-président, membres du conseil de fondation.

23.09.1999 (2634)
La Bourdonnière, au Locle, fondation, acquérir la maison dite "La Bourdonnière", etc. (FOSC du 01.02.1995, p. 613). Gruring Jean-Bernard n'est plus membre du conscil de fondation; ses pouvoirs sont radiés. Chapuis Jean-Pierre, membre du conseil de fondation, jusqu'ici caissier, nommé président, signe désormais collectivement à deux sans autre restriction. Signature collective à deux avec le président a été conférée à Grüring Béatrice, de Bienne, au Locle, membre et caissière du conseil de fondation.

23.09.1999 (2635)
Maison de Prébarreau, à Neuchâtel, fondation, exploiter une institution destinée à accueillir des adolescentes normalement intelligentes, etc. (FOSC du 08.10.1997, p. 7355). Marti Paul, Stettler Theo, et Vogel Hans-Peter ne sont plus membres du conseil de fondation; leurs pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux, sauf entre eux, a été conférée à Mailler Georges, de Neuchâtel, à Berne, nommé président, et Frei Werner, de Rorbas, à Berne, nommé vice-président, membres du conseil de fondation. Signature collective à deux avec le président ou le vice-président a été conférée à Boschung Franz, de Wünnewil, à Schliern bei Köniz, membre du conseil de fondation.

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurseröffnung – Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkursiten sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.
Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaissances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).
Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.
Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.
Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.
Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.
Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).
I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.
I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario.
I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.
Le persone che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.
I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine.
Anche i codebitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.
Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Bern (17657)

Verfügung
Der Gerichtspräsident 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach in seinem Namen und im Namen des Konkursamtes Berner Jura-Seeland, Dienststelle Büren a/A
im Konkurs / ausgeschlagene Verlassenschaft der ***Imhooff-Galey Mina,*** geboren 23. Januar 1911, von Büren a/Aare, wohnhaft gewesen in ***Büren a/Aare,*** verstorben am 25. April 1999.
1. Über die ausgeschlagene Verlassenschaft der Imhooff-Galey Mina sel. wird am 22. September 1999, 16 Uhr, der Konkurs eröffnet.
2. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird.
3. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingeräumt, um beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Büren a/Aare, die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten von CHF 3000.– vorzuschiessen.
4. Vorerst Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230 a Abs. 1 SchKG).
5. Auf entsprechendes Begehren der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Büren a/Aare, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230 a Abs. 2 SchKG).
6. Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gem. Art. 230 a Abs. 1 und 2 SchKG, verwertet das Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Büren a/Aare, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230 a Abs. 4 SchKG).

3270 Aarberg, 22. September 1999
Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Bern (17558)

Schuldnerin: ***Cosandier Denise Mariette,*** geboren 6. Juli 1957, von La Neuveville et Lignières, Sekretärin, Nelkenstrasse 37, 2502 ***Biel.***
Konkurseröffnung: 13. September 1999.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 30. Oktober 1999.

2501 Biel, 23. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Bern (17559)

Schuldner: ***Keller Urs,*** geboren 8. Januar 1951, von Olten und Lostorf SO, gelernter Typograph, nun Restaurateur, Dufourstrasse 30, ***Biel.***
Konkurseröffnung: 14. September 1999 (Art. 191 SchKG).
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 30. Oktober 1999.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven Sachen des Schuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprachen sind innert der gleichen Frist anzumelden.
Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensstücken von bedeutendem Wert und Grundstücken höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt bis 30. Oktober 1999 zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.

2501 Biel, 23. September1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland Dienststelle Biel

Bern (17456)

Schuldner: ***Radelfinger Rémy,*** geb. 12. Juli 1938, von Wileroltigen, Inhaber des Treuhandbüros Radelfinger Rémy, Büren an der Aare, whft.: Höheweg 8, 3294 ***Büren an der Aare.***
Eigentümer der Liegenschaft:
Büren-Grundbuchblatt Nr. 895
Wohnhaus Nr. 8, Hausplatz, Umschwung, 7,96 a, am Höheweg 8 in Büren an der Aare.
Konkurseröffnung: 30. August 1999.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 30. Oktober 1999.
Verwertung der Aktiven:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 30. Oktober 1999 schriftlich dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufsofferten innert der gleichen Frist beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Biel, einreichen.
Im Sinne von Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensstücken von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Biel, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.
Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind innert der Eingabefrist, unter Vorlage der Beweismittel, beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen.
Die Forderungseingaben sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben: Kapital, Zins und Kosten, Valuta: 30. August 1999, mit Beweismittel.
Für eine eventuelle Dividendenauszahlung ist unbedingt die Postcheck-Nr. oder Bankverbindung mit Angabe deren PC-Nr. sowie der persönlichen Konto-Nr. anzugeben.

2501 Biel, 29. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland

Bern (17560)

Verfügung im Namen der Gerichtspräsidentin 4 des Gerichtskreises X Thun und im Namen des Konkursamtes Berner Oberland, Dienststelle Thun im Konkurs / ausgeschlagene Verlassenschaft der ***Huser-Käser Katherina,*** geboren 20. Juli 1953, von Seelisberg UR und Zürich, wohnhaft gewesen Untere Hauptgasse 6, 3600 ***Thun,*** verstorben am 7. August 1999.
1. Über die ausgeschlagene Verlassenschaft der Huser-Käser Katherina, vgt. wird am Mittwoch, 22. September 1999 um 15 Uhr der Konkurs eröffnet.
2. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird.
3. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingeräumt, um beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, die Durchführung des summarischen Verfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten von CHF 5100.– vorzuschiessen. Für den Fall höherer Kosten wird die Einforderung weiterer Kostenvorschüsse vorbehalten.
4. Vorerst Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 SchKG).
5. Auf entsprechende Begehren der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 2 SchKG).
6. Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gemäss Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG, verwertet das Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230a Abs. 4 SchKG).

Thun, 22. September 1999 Gerichtskreis X Thun
Die Gerichtspräsidentin 4:
Baumgartner-Wüthrich

Basel-Stadt (17644)

Schuldner: ***Akgül Kesmez,*** geb. 2. April 1953, türkischer Staatsangehöriger, Hilfsarbeiter, Kleinhüningerstrasse 55, 4057 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 10. September 1999, Insolvenzerklärung.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 29. Oktober 1999.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17646)

Schuldnerin: ***Boskovic Tatjana,*** geb. 1. September 1962, jugoslawische Staatsangehörige, kaufmännische Angestellte, Rudolfstrasse 18, 4054 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 9. September 1999, Insolvenzerklärung.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 29. Oktober 1999.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17647)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass der am 4. September 1998 verstorbenen ***Hofer Martha,*** geb. 17. September 1917, von Bettenhausen BE, wohnhaft gewesen Hammerstrasse 121, 4057 ***Basel,*** wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 30. August 1999.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 9. Oktober 1999.
Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe enthoben.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17645)

Schuldnerin: ***Lang-Godoy Paula,*** geb. 5. Oktober 1966, von Basel und Herlisberg LU, Sekretärin, Im Grenzacherhof 12 (früher Magdenstrasse 18), 4058 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 8. September 1999, Insolvenzerklärung.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 29. Oktober 1999.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17642)

Vorläufige Konkursanzeigen
Über folgende Schuldner ist durch Verfügung des Zivilgerichts der Konkurs eröffnet worden:
Am 23. August 1999:
Pire-Piri Hamoli, Lehenmattstrasse 182, 4052 ***Basel,*** Inhaber der Einzelfirma: «Pire Hamoli», Metzerstrasse 16, 4056 Basel;
am 9. September 1999:
Jehle + Co., Riehenring 181, 4058 ***Basel.***
Die Anzeigen betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17643)

Schuldner: ***Widin Roger,*** geb. 22. Oktober 1958, von Möhlin AG, Konstruktionsschlosser, Güterstrasse 127, 4053 ***Basel*** (früher Weilerweg 2, 4057 Basel und Oberer Batterieweg 17, 4059 Basel).
Datum der Konkurseröffnung: 12. August 1999, Insolvenzerklärung.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 29. Oktober 1999.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (17659)

Gemeinschuldnerin: ***Aluminium Münchenstein AG,*** Tramstrasse 56, 4142 ***Münchenstein.***
Eigentümer folgender Grundstücke:
GB Münchenstein Parzelle 1955 und Parzelle 875
GB Arlesheim Parzelle 1269
GB Reinach Parzelle 4104
Datum der Konkurseröffnung: 8. September 1999.
Erste Gläubigerversammlung: 21. Oktober 1999.
Eingabefrist bis 1. November 1999, für Dienstbarkeiten bis 1. November 1999 (Wert: 8. September 1999).
Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen (Art. 232 Ziff. 6 SchKG).

4144 Arlesheim, 24. September 1999 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (17660)

Gemeinschuldnerin: ***Reso Bau AG, Generalunternehmung in Liq.,*** c/o Hans Müller Treuhand, Schalbergstrasse 97, 4153 ***Reinach.***
Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 1. November 1999 (Wert: 2. September 1999).
Für Beteiligte die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen (Art. 232 Ziff. 6 SchKG).

4144 Arlesheim, 24. September 1999 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (17661)

Gemeinschuldner: ***Seiler-Sacchi René,*** geboren 6. Dezember 1957, Gärtner, von Fischbach-Göslikon AG, Ameisenholzstrasse 4, 4142 ***Münchenstein.***
Datum der Konkurseröffnung: 3. September 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 1. November 1999 (Wert: 3. September 1999).
Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen (Art. 232 Ziff. 6 SchKG).

4144 Arlesheim, 24. September 1999 Konkursamt Arlesheim

Appenzell A.Rh. (17658)

Gemeinschuldner: ***Torregrossa Roberto,*** geboren 27. Mai 1965, italienischer Staatsangehöriger, Triangelstrasse 7, 9100 ***Herisau.***
Konkurseröffnung: 24. August 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 21. September 1999).
Eingabefrist für Forderungen: 29. Oktober 1999.
Verwertungsauftrag: Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort freihändig zu verkaufen oder zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 29. Oktober beim Konkursamt Appenzeller Hinterland dagegen schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.
Innert derselben Frist können die Gläubiger schriftliche Kaufsofferten beim Konkursamt einreichen und sind allfällige Eigentumsansprüche unter Vorlegung der Beweismittel schriftlich geltend zu machen.

9107 Urnäsch, 24. September 1999
Konkursamt Appenzeller Hinterland:
Stefan Frischknecht

Graubünden (17514)

Gemeinschuldner: ***Tschuor Lothar,*** geboren 3. Mai 1945, Via Caguils 29, 7013 ***Domat/Ems.***
Datum der Konkurseröffnung: 21. September 1999 (Art. 191 SchKG).
Eingabefrist: 30. Oktober 1999.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren gemäss Art. 231 SchKG durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet, und einen Kostenvorschuss von CHF 4000.– innert 10 Tagen einsendet.

7013 Domat/Ems, 22. September 1999 Konkursamt Rhäzüns:
L. Gartmann

Aargau (17515)

Schuldnerin: ***Baruba Betreiber Aarau AG,*** Zollrain 18, 5000 ***Aarau.***
Datum der Konkurseröffnung: 21. September 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 28. Oktober 1999.

5036 Oberentfelden, 24. September 1999
Konkursamt des Bezirks Aarau
Postfach, Oberentfelden

Vaud (17457)

Faillite: ***Garage de l'Argentine S. A.,*** 1867 ***Ollon.*** But: exploitation d'un garage avec atelier de réparation.
Propriétaire des parcelles RF nos 13923, 13926, 13928 et 13929 au lieu dit «Les Maladeyres», commune d'Ollon.
Date d'ouverture de la faillite: 17 août 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

1860 Aigle, 29 septembre 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (17458)

Faillite: ***T.H.D Textil Home Diffusion S.A.,*** siège 1164 ***Buchillon,*** Ancien-Collège, p.a. Jura 14, 1020 Renens.
But: Achat, vente en gros et en détail, importation, exportation, représentation, distribution, consignation, emmagasinage de tous articles de textiles et d'ameublement et de décoration; participation à d'autres entreprises.
Date du prononcé: 19 juillet 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

1110 Morges, 29 septembre 1999 Office des faillites de Morges

Valais (17516)

Failli: ***Papilloud Jean-Marc,*** 1950, de Marc, rue de la Treille à ***Sierre.***
Date d'ouverture de la faillite: 11 septembre 1999.
Liquidation sommaire ordonnée par le juge III du district de Sierre.
Délai de production: trente jours dès la présente publication.

3960 Sierre, 22 septembre 1999 Office des faillites de Sierre:
P.-A. Albasini, préposé

Neuchâtel (17561)

Ouverture de faillite volontaire
Failli: ***Forestieri Biagio,*** né le 12 février 1939, originaire d'Italie, domicilié à rue des Pâques 2, 2206 ***Les Geneveys-sur-Coffrane.***
Date du prononcé: 24 août 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

2053 Cernier, 29 septembre 1999 Office des faillites du Val-de-Ruz
Le préposé: M. Gonella

Neuchâtel (17517)

Faillie: succession répudiée de ***Langel Michel André,*** né le 24 juillet 1943, originaire de Courtelary, quand vivait domicilié rue Numa Droz 126, à ***La Chaux-de-Fonds.***
Date d'ouverture de faillite: 30 juillet 1999.
Liquidation sommaire ordonnée le 21 septembre 1999, en application de l'art. 231 LP.
Délai de production: 29 octobre 1999.

2302 La Chaux-de-Fonds, 29 septembre 1999
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Genève (17556)

1997 000796 B/RHA2
Succession répudiée ***Bonzon Marie Aline*** née Guex, née le 19 juin 1908, décédée le 13 mai 1997, origine: Vaud, profession: qv. employée de maison, domiciliée route du Pont-Butin 70, 1213 ***Petit-Lancy.***
Date du jugement de faillite: 8 août 1997.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000664 G/RHA1
Succession répudiée ***Bordigoni Lina Amélie*** née Oyvaert, née le 1er décembre 1905, décédée le 5 mars 1999, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée chemin de la Vendée 1, 1213 ***Petit-Lancy.***
Date du jugement de faillite: 14 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000643 E/RHA2
Succession répudiée ***Carrion Stéphanie,*** née le 3 juin 1973, décédée le 21 décembre 1998, origine: France, profession: qv. employée de commerce, domiciliée chemin des Fraisiers 21, 1212 ***Grand-Lancy.***
Date du jugement de faillite: 8 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000770 S/RHA1
Erny Nathacha née Berla, née le 2 décembre 1966, origine: Bâle-Campagne, profession: employée de commerce, domiciliée chemin Jules-Edouard-Gottret 45, 1255 ***Veyrier.***
Date du jugement de faillite: 6 août 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000725 R/RHA1
Succession répudiée ***Lambert Rosa Joséphine*** née Perisset, née le 27 août 1909, décédée le 25 mai 1999, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée rue Jacques-Dalphin 34, 1227 ***Carouge.***
Date du jugement de faillite: 2 juillet 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000690 D/RHA1
Succession insolvable ***Liardon Lydia Thérèse*** née Borloz, née le 12 août 1907, décédée le 1er août 1998, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route de Veyrier 85, 1234 ***Vessy.***
Date du jugement de faillite: 22 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000691 C/RHA1
Succession insolvable ***Maury Odette*** née Nizzia, née le 21 juin 1917, décédée le 13 août 1998, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée rue Jacques-Dalphin 34, 1227 ***Carouge.***
Date du jugement de faillite: 22 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000508 B/RHA2
Parevas SA, en liquidation, opérations et affaires financières ou commerciales, notamment achat, financement, location et vente de véhicules à moteur. Travaux de maçonnerie, béton armé et génie civil; toute activité dans le domaine du tourisme et des agences de voyages, ayant son siège Vieux-Chemin-d'Onex 29 à 1213 ***Petit-Lancy*** GE.
Date du jugement de faillite: 11 mai 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

1227 Carouge, 29 septembre 1999 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (17557)

Failli: 1999 000562 T/RHA1
Charrey Jacques Henri, exploitant une entreprise de construction, d'architecture, génie civil, maquettes, à l'enseigne «BETC Jacques Charrey», sise chemin des Verjus 87 A à 1228 Plan-les-Ouates GE, né le 31 mars 1938, origine: Genève, profession: sans profession, domicilié chemin des Verjus 87 A, 1228 ***Plan-les-Ouates.***
1 lot de propriété par étage sur la commune de Genève-Eaux-Vives, feuillet 432, sise ruelle des Templiers 7–rue Saint-Laurent, le lot no 2, bureaux au 1er étage, le lot no 3 appartement au 1er étage, le lot no 11, 3 caves au sous sol.
Date du jugement de faillite: 11 mai 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour produire et pour l'indication des servitudes: 29 octobre 1999.

1227 Carouge, 29 septembre 1999 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (17554)

Faillis:
1999 000693 A / ARL1
Ayari Amor, né le 7 mars 1955, origine: Tunisie, profession: infirmier, domicilié carrefour de Rive 2, 1207 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 22 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 14 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000738 B / ARL1
Barbier Sandra Hélena, née le 3 juin 1968, origine: Portugal, profession: gérante, domiciliée rue Henri Mussard 20, 1208 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 9 juillet 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 14 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (17491)

Faillis:
1999 000742 X/RDR2-o
Brabant William Gaston Albert, né le 12 novembre 1935, origine: France, profession: teinturier, domicilié rue des Vernes 8, 1217 ***Meyrin.***
Date du jugement de faillite: 9 juillet 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 14 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000023 D/RDR2-o
Succession répudiée ***Jean Jean-Claude,*** né le 1er mars 1943, décédé le 14 octobre 1998, origine: Valais, profession: qv. représentant, domicilié chemin de la Mairie 3, 1294 ***Genthod.***
Date du jugement de faillite: 5 janvier 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 14 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000677 T/RDR2-o
LMM Leader Multi Media SA, prestations de services et de conseils dans le domaine de la publicité; marketing et vente par correspondance; conception, réalisation, maintien et entretien de réseaux télématiques, ayant son siège rue du Conseil-Général 6 à 1205 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 15 juin 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.
1999 000095 A/RDR1-o
Pinchon Gilles André Paul, né le 6 décembre 1962, origine: Fribourg, profession: gérant, domicilié rue de la Servette 82, 1202 ***Genève,*** exploitant un dancing-bar à l'enseigne «Le Power» sis Galerie Jean-Malbuisson 12 bis à 1204 Genève.
Date du jugement de faillite: 19 janvier 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 14 septembre 1999.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

1211 Genève 24, 29 septembre 1999 Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Jura (17562)

Défunt: ***Nicolet Philippe,*** succession répudiée, né le 14 mai 1965, décédé le 9 juin 1999, originaire de Mont-Tramelan, en son vivant domicilié à 2900 ***Porrentruy.***
Date de l'ouverture de la faillite: 3 septembre 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 29 octobre 1999.

2900 Porrentruy, 20 octobre 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la liquidation
Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230, 230a)

Bern (17459)

Verfügung
Die Gerichtspräsidentin 1 des Gerichtskreises IX Schwarzenburg-Seftigen hat in ihrem und im Namen des Betreibungs- und Konkursamtes Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen
in der Verlassenschaft des
Kehrli Rolf Ewald Ernst, geb. 15. Januar 1937, von Utzenstorf, wohnhaft gewesen Römerstrasse 24, 3125 ***Toffen,*** verstorben am 18. Juni 1999.

1. Über die Verlassenschaft des Rolf Ewald Kehrli, vgt., wird mit Wirkung ab 3. September 1999, 15 Uhr, der Konkurs eröffnet.
2. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird.
3. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingeräumt, um beim Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen, die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten von CHF 5000.– vorzuschiessen.
4. Vorerst Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 SchKG).
5. Auf entsprechendes Begehren der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG).
6. Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gem. Art. 230a Abs. 1 und 2 Sch KG, verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230a Abs. 4 SchKG).

3123 Belp, 21. September 1999
Gerichtskreis IX Schwarzenburg-Seftigen
Die Gerichtspräsidentin 1:
Bratschi-Rindlisbacher

Bern (17513)

Schuldner: ***Hakim Hakim,*** geboren 15. März 1966, von Busswil BE und Tunesien, Mettlenweg 94, ***Biel.***
Datum der Eröffnung: 15. September 1999.
Datum der Konkurseinstellung: 22. September 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. Oktober 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 4000.– leistet.
Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

2501 Biel, 22. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Basel-Stadt (17649)

Schuldnerin: ***Novacall Basel AG in Liq.,*** Handel mit Kommunikationsgeräten und Zubehör usw., Spalenring 136, 4055 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 2. August 1999.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 15. September 1999.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 4000.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
Die Pfandgläubiger können bis zum 19. Oktober 1999 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17648)

Schuldnerin: ***Spielbetrieb Steinenvorstadt AG, Basel,*** Erstellung und Betrieb von Spiel- und Unterhaltungslokalen, Herstellung und Import von und Handel mit jeglichen Unterhaltungs- und Spielgeräten usw., Theatergässlein 17, 4051 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1999.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 17. September 1999.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 4000.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
Die Pfandgläubiger können bis zum 9. Oktober 1999 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (17662)

Über die ***Stadelhofer AG,*** Nollenrain 9, 4142 ***Münchenstein,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 12. August 1999 gemäss Art. 192 SchKG der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 17. September 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von CHF 4000.– Vorschuss leistet (Mehrforderung vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4144 Arlesheim, 29. September 1999 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (17563)

Über ***Jenzer-Speiser Peter,*** geboren 13. Mai 1952, von Basel BS, Spediteur, gew. Inhaber der im HR am 16. Februar 1999 gelöschten Einzelfirma Jeco Walter Jenzer, Inhaber Peter Jenzer, Basel, wohnhaft: Im Winkel 8, 4107 ***Ettingen,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 10. August 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 22. September 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 5000.– (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 29. September 1999 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (17564)

Über ***Karina-Fashion AG in Liq.,*** Toilettenartikel usw., Hohe Strasse 134, 4104 ***Oberwil,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 16. September 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 22. September 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 6000.– (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 29. September 1999 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (17565)

Über ***Zimmermann-Baumgartner Erich Rolf,*** geboren 19. August 1950, von Habkern BE, kaufm. Angestellter, Inhaber der Einzelfirma EDV-Beratungen E. Zimmermann, Im Kägenrain 1, 4153 Reinach, wohnhaft: Therwilerstrasse 33, 4104 ***Oberwil,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 31. August 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 22. September 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 8000.– (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 29. September 1999 Konkursamt Binningen

St. Gallen (17663)

Schuldner: ***Breu Christian,*** geboren 13. September 1971, von Oberegg AI, Fotograf, Kugelwisstrasse 1, 9424 ***Rheineck,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Foto Shop Breu, Hauptstrasse, 9424 Rheineck.
Konkurseröffnung: 6. September 1999.
Einstellungsverfügung: 20. September 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 7500.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 23. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (17664)

Schuldner: ***Carciola Claudio,*** geboren 17. Januar 1972, italienischer Staatsangehöriger, Kräzernstrasse, 9015 ***St. Gallen,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Carciola Davide-Claudio, Kräzernstrasse, 9015 St. Gallen.
Konkurseröffnung: 18. August 1999.
Einstellungsverfügung: 23. September 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 4000.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 24. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (17665)

Schuldner: ***Stücheli Marcel,*** geboren 16. August 1953, von Wattwil SG, Radio-Elektriker, Rehetobelstrasse 67a, Postfach 92, 9006 ***St. Gallen,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma M. Stücheli Schulungszenter, Achslenstrasse 8, 9016 St. Gallen.
Konkurseröffnung: 1. September 1999.
Einstellungsverfügung: 22. September 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 3500.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 23. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (17666)

Schuldner: ***Wüthrich Hans-Ulrich,*** geboren 16. Juli 1954, von Bischofszell, St. Gallen und Trub BE, Bauschlosser, Zeughausstrasse 14, 9200 ***Gossau*** SG (vorher: Gartenstrasse, 8102 Oberengstringen ZH), Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma H.-U. Wüthrich, Schlosserei, Metallbau, Luzernerstrasse 21, 8903 Birmensdorf ZH.
Konkurseröffnung: 23. August 1999.
Einstellungsverfügung: 22. September 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 3500.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 23. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

St. Gallen (17667)

Schuldner: ***Zivanovic Zdravko,*** geboren 20. Oktober 1956, jugoslawischer Staatsangehöriger, Kräzernstrasse 4, 9014 ***St. Gallen,*** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma HSM Zivanovic, Kräzernstrasse 4, 9014 St. Gallen.
Konkurseröffnung: 10. Juni 1999.
Einstellungsverfügung: 23. September 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. Oktober 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 4000.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

9001 St. Gallen, 24. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: C. Platzer

Ticino (17460)

Fallita: ***Studio d'ingegneria Verbano SA,*** via Castelrotto 15, 6600 ***Locarno.***
Data dei decreti di apertura e sospensione: 15 marzo 1999 e 20 settembre 1999 della Pretura di Locarno-Città.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 21 settembre 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (17566)

Eredità giacente: Successione fu ***Covini Piera Antonella,*** qdm. Sergio, nata il 25 agosto 1963, attinente di Gunzgen, divorziata, con ultimo domicilio in ***Chiasso,*** deceduta a Chiasso in data 3 maggio 1999.
Date dei decreti di apertura di eredità giacente e sospensione della procedura: 26 agosto 1999 e 17 settembre 1999 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando CHF 3000.– a garanzia della tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 167).
I debitori della successione e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 9 ottobre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2–3 CP.

6850 Mendrisio, 23 settembre 1999 Ufficio fallimenti di Mendrisio:
A. Caimi, uff.

Vaud (17461)

Par décision du 14 septembre 1999, le président du Tribunal du district de Lavaux a ordonné la suspension, faute d'actif, de la faillite préalablement ouverte (231 LP) le 18 août 1999, de ***Swiss World Restaurants Trading SA,*** construction et vente de restaurants clé en main à l'étranger exclusivement; commerce de matières et de produits typiquement suisses en vue de l'approvisionnement de ces restaurants; formation du personnel a l'étranger, gestion du marketing et de l'animation, ayant son siège à 1095 ***Lutry,*** Grand-Rue 4.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 octobre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de CHF 5000.–, la faillite sera clôturée.
Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens de la faillie, à quelque titre que ce soit, sont tenus, sous les peines de droit (art. 324 CPS), de s'annoncer à l'office.

1096 Cully, 29 septembre 1999 Office des faillites de Lavaux

Vaud (17462)

La faillite ouverte le 31 août 1999 contre ***ERRY'S S.A.,*** route des Avouillons 4, 1196 ***Gland,*** a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 octobre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.–, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, 29 septembre 1999 Office des faillites de Nyon

Vaud (17463)

La faillite ouverte le 20 août 1999 contre ***Ruggiero Damiano,*** Rayon-de-Soleil 18 B, 1260 ***Nyon,*** a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 9 octobre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.–, cette faillite sera clôturée.

1260 Nyon, 29 septembre 1999 Office des faillites de Nyon

Vaud (17567)

Par décision du 15 septembre 1999, le président du Tribunal du district de Vevey a ordonné la suspension de la liquidation, pour défaut d'actif, de la succession de ***Maranz Eliane Mathilde,*** née le 25 janvier 1902, originaire de Meisterschwanden, q. v. domiciliée à ***Vevey,*** place de l'Ancien Port 8, décédée le 12 avril 1999, ouverte le 15 juillet 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 9 octobre 1999, la continuation de la liquidation de cette faillite en faisant une avance de frais de CHF 3000.–, elle sera clôturée.

1800 Vevey, 29 septembre 1999 Office des faillites de Vevey

Valais (17568)

Faillie: Succession répudiée ***Perruchoud Maurice,*** 1914, de Dionise, de son vivant à ***Montana.***
Par décision du 16 août 1999, le juge III du district de Sierre a prononcé la faillite précitée.
Par décision du 20 septembre 1999, le juge III du district de Sierre a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite pour défaut d'actif dans le sens de l'art. 230 LP.
Vu l'art. 230 LP, al. 2, la faillite sera clôturée faute pour les créanciers de réclamer dans les dix jours dès la présente publication l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais par CHF 3000.–.

3960 Sierre, 23 septembre 1999 Office des faillites de Sierre:
P.A. Albasini, préposé

Genève (17555)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillis:
1999 000702 R/RHA2
Chiri Patrick, exploitant prédécemment petits dépannages et constructions; nettoyage et débarras, sis chemin Tricouni 20 à 1255 Veyrier GE, né le 29 janvier 1961, origine: Genève, profession: livreur, domicilié chemin Tricouni 20, 1255 ***Veyrier.***
Date du jugement de faillite: 22 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.–.
1999 000660 L/RHA1
Succession répudiée ***Dekumbis Arnold,*** né le 27 novembre 1914, décédé le 25 avril 1999, origine: Valais, profession: q.v. coiffeur, domicilié chemin d'Archamps 31, 1257 ***La Croix-de-Rozon.***
Date du jugement de faillite: 14 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.–.
1999 000583 V/RHA1
Succession insolvable ***Kunz Louise Lina*** divorcée Perrin, née le 16 novembre 1907, décédée le 1er août 1998, origine: Genève, profession: q.v. s.p., domiciliée rue du Grand-Bureau 33, 1227 ***Les Acacias.***
Date du jugement de faillite: 25 mai 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.–.
1999 000666 E/RHA2
Succession répudiée ***Roch Jean Daniel Hubert,*** né le 5 novembre 1966, décédé le 25 mars 1999, origine: Genève, profession: q.v. s.p., domicilié avenue du Petit-Lancy 27, 1213 ***Petit-Lancy.***
Date du jugement de faillite: 14 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.–.
1999 000649 Y/RHA1
Varesio Florence Janine, associée dans «Varesio Management Sàrl» exploitation de restaurants et de bars, de manière directe ou indirecte par des prises de participations, ainsi que promotion et découverte de jeunes talents artistiques à travers le divertissement, notamment l'exploitation de bars, ayant son siège rue de Saint-Léger 28 à 1204 Genève, née le 19 mai 1970, origine: Genève, profession: physiothérapeute, domiciliée avenue Industrielle 9, 1227 ***Carouge.***
Date du jugement de faillite: 8 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.–.

1227 Carouge, 29 septembre 1999 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (17551)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillis:
1999 000653 U / ARL1
Troester Jérome, exploitant anciennement un restaurant à l'enseigne «Les Platanes», sis route de la Plaine 92–94, à Dardagny GE, né le 14 février 1968, origine: Genève, profession: restaurateur, domicilié chemin du Grand-Clos 6, 1245 ***Collonge-Bellerive.***
Date du jugement de faillite: 8 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 14 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.–.
1999 000710 G / ARL1
Vargas Patricia, née le 2 février 1970, origine: Tessin, profession: associé dans la snc Vivid Vidéo, domiciliée rue du 31 Décembre 60, 1207 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 2 juillet 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 14 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.–.

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (17489)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillis:
1999 000646 B/RDR2-s
Cofinex SA, toutes opérations financières ainsi que gestion de toutes affaires commerciales. La société n'exercera aucune activité dans le canton de Genève, sauf celle nécessaire à son administration, ayant son siège route de Pré-Bois 20 à 1215 ***Genève*** 15.
Date du jugement de faillite: 7 juin 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 14 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.–.
1999 000413 E/RDR2-s
Kartey-Inter SA, commerce de tous produits; services et conseils s'y rapportant; participations dans des sociétés similaires, ayant son siège rue Chabrey 7 à 1202 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 13 avril 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.–.
1999 000732 H/RDR2-s
Succession répudiée ***Lachat Somphorn*** née Khamsamlee, née le 1er janvier 1956, décédée le 25 mars 1999, origine: Genève, profession: qv. ménagère, domiciliée rue Pestalozzi 23 bis, 1202 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 9 juillet 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 2500.–.
1999 000581 X/RDR1-s
Martignier Roger Léon, né le 13 juillet 1935, origine: Vaud, profession: cuisinier, domicilié Cité Villars 24, 1203 ***Genève,*** exploitant un café-restaurant-dancing à l'enseigne «Exotico», sis boulevard James-Fazy 4 à 1201 Genève.
Date du jugement de faillite: 18 mai 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 3500.–.

1999 000544 M/RDR1-s
Richemond Créations SA, création et commerce d'articles et de produits se rapportant au domaine du tabac; commerce de vins, spiritueux, produits d'épicerie et de beauté; études, recherches et services dans le domaine de l'hôtellerie, ainsi qu'acquisition, construction, exploitation et vente de tous hôtels, restaurants, snacks et entreprises similaires, ayant son siège rue Adhémar-Fabri 8–10 à 1201 ***Genève.***
Date du jugement de faillite: 4 mai 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.–.
1999 000752 L/RDR1-s
Winebar SA, exploitation d'établissements publics, tels que cafés, restaurants, bars ou autres, ainsi que la vente à l'emporter de boissons; importation, exportation, représentation, distribution et commerce de biens mobiliers et de produits de consommation, en particulier de produits alimentaires, ayant son siège route de Pré-Bois 20 à 1215 ***Genève*** 15.
Date du jugement de faillite: 9 juillet 1999.
Date de la suspension de la liquidation: 20 septembre 1999.
Délai pour l'avance des frais: 11 octobre 1999.
Montant de l'avance des frais: CHF 4500.–.

1211 Genève 24, 29 septembre 1999 Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Kollokationsplan
Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Bern (17569)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldnerin: Verlassenschaft des ***Schönthal Hans,*** geboren 31. August 1913, von Noflen, verstorben 22. Dezember 1998, wohnhaft gewesen Stofelsrüti, 3116 ***Noflen.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 4. Oktober 1999 bis 25. Oktober 1999.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 4. Oktober 1999 bis 13. Oktober 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis IX Schwarzenburg-Seftigen, Dorfstrasse 23, Schloss, 3123 Belp, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, 3. Stock, 3011 Bern, eingesehen werden.

3123 Belp, 24. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Seftigen

Bern (17464)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: ***Bürkli Jürg,*** geboren 18. August 1966, von Malters LU, Vertreter, Stampachgasse 12, 3065 ***Bolligen.***
Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. September bis 19. Oktober 1999.
Anfechtungsfrist Inventar: 30. September bis 9. Oktober 1999.

3011 Bern, 21. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (17465)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldnerin: ***Meridiano AG,*** Reichenbachstrasse 2, 3004 ***Bern.***
Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. September bis 19. Oktober 1999.
Anfechtungsfrist Inventar: 9. Oktober 1999.
Die Mehrwertsteuer Nr. 155 469 wird hiermit widerrufen.

3011 Bern, 21. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (17466)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: ***Theiler Erwin,*** geboren 9. Juli 1953, von Spiez BE, Maschinist, Altenbergstrasse 26, 3013 ***Bern.***
Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 30. September 1999 bis 19. Oktober 1999.
Anfechtungsfrist Inventar: 30. September 1999 bis 9. Oktober 1999.

3011 Bern, 20. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (17467)

Kollokationsplan und Inventar
Ausgeschlagene Verlassenschaft des ***Riesenmey Fritz,*** 30. Juli 1919, von Frauenkappelen, wohnhaft gewesen Paul Robertweg 6, 2502 ***Biel.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 30. September 1999 bis 19. Oktober 1999.
Auflage- und Anfechtungsfrist Inventar vom 30. September 1999 bis 9. Oktober 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.

2501 Biel, 21. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Bern (17468)

Kollokationsplan und Inventar
Ausgeschlagene Verlassenschaft der ***Ris Miralda-Sulbi,*** 4. August 1920, von Lyss BE, wohnhaft gewesen Badhausstrasse 17, 2502 ***Biel.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 30. September 1999 bis 19. Oktober 1999.
Auflage- und Anfechtungsfrist Inventar vom 30. September 1999 bis 9. Oktober 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.

2501 Biel, 21. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Bern (17469)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: ***Keckeis Andreas,*** v. d. Keckeis Adrien, Oberburgstrasse 22a, 3400 ***Burgdorf.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 29. September 1999 bis 19. Oktober 1999.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 29. September 1999 bis 11. Oktober 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis VIII, Bern-Laupen, Amthaus, 3011 Bern, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, 3011 Bern, eingesehen werden.

3177 Laupen, 20. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Laupen

Basel-Stadt (17655)

Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurse über ***Cina Ottavio,*** Inhaber der Einzelfirma «Audio Cina», Gundeldingerstrasse 474, 4053 ***Basel,*** liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17652)

Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurse über die ***Mastrust Investment Accountant AG,*** Gartenstrasse 93, 4052 ***Basel,*** liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17651)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über ***Müller-Moser Maria,*** Instruktorin/Coiffeuse, Schöllenenstrasse 14, 4054 ***Basel,*** früher Jurastrasse 31, 4053 Basel; liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen Inventur und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17654)

Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurse über ***Strajh-Romcevic Oto,*** Inhaber der Einzelfirma «Oto Strajh, AS Schlosserei und Lüftung», Kannenfeldplatz 2, 4056 ***Basel,*** liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17653)

Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurse über ***Wenk Rolf,*** Inhaber der Einzelfirma «Rowea Rolf Wenk» in 4208 Nunningen, Klingentalgraben 5, 4057 ***Basel,*** liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (17650)

Kollokationsplan und Inventar
Im konkursamtlichen Nachlassliquidationsverfahren über
1. ***Wey Daniel,*** Fotograf, wohnhaft gewesen Austrasse 99, 4051 ***Basel;***
2. ***Wacker-Hürzeler Gilbert,*** wohnhaft gewesen Marktgasse 11, 4051 ***Basel;***
3. ***Oberhauser Markus,*** Magaziner, wohnhaft gewesen Missionsstrasse 40, 4055 ***Basel;***
4. ***Schwitter-Jäger Marie,*** Wwe., wohnhaft gewesen Burgfelderstrasse 188, 4055 ***Basel,***

liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

St. Gallen (17570)

Kollokationsplan und Inventar
In der konkursamtlichen Liquidation der ausgeschlagenen Verlassenschaft des ***Brunner Max Julius,*** geboren am 27. Oktober 1920, gestorben am 27. Mai 1999, von Männedorf, wohnhaft gewesen Dickenstrasse 37, 9642 ***Ebnat-Kappel,*** liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Kaltbrunn, Uznacherstrasse 2, 8722 Kaltbrunn nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 20. Oktober 1999 beim Bezirksgericht Obertoggenburg in Lichtensteig anhängig zu machen; Beschwerden gegen das Inventar sind bis am 11. Oktober 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

8722 Kaltbrunn, 23. September 1999
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn
Uznacherstrasse 2: K. Kuster

Graubünden (17518)

Im Konkurs über ***Gugger Rudolf,*** Inhaber der Einzelfirma R. Gugger, Haushaltapparate, Vie Tuma Casté 35, 7013 ***Domat/Ems,*** liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt Rhäzüns, Riel 2, 7013 Domat/Ems zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons Graubünden vom 30. September 1999 bei Bezirksgericht Imboden, Via Tuma Platta 1, 7013 Domat/Ems rechtshängig zu machen. Andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet.

7013 Domat/Ems, 22. September 1999 Konkursamt Rhäzüns:
L. Gartmann

Ticino (17470)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 29 settembre 1999 la graduatoria nel fallimento n. 24/1999 di ***Carmine Giovanni,*** fu Domenico, 1940, vicolo delle Olive 10, ***Ascona.***
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito.
In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

6600 Locarno, 28 settembre 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (17471)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 29 settembre 1999 la graduatoria nel fallimento n. 25/1999 di ***Splendesole SA,*** via Collegio Papio 16, ***Ascona.***
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito.
In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

6600 Locarno, 28 settembre 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Vaud (17472)

Faillie: ***Gotti Frères Sàrl,*** En Mivelaz, 1562 ***Corcelles-près-Payerne.***
Un état de collocation modifié/complémentaire est déposé le 29 septembre 1999 ensuite de l'admission en 1re classe d'une créance préalablement contestée (art. 66 OAOF) et en 3e classe de trois productions tardives (art. 69 OAOF).
Délai pour intenter action au 19 octobre 1999, sinon il sera considéré comme accepté.

1530 Payerne, 29 septembre 1999 Office des faillites de Payerne

Valais (17668)

Failli: ***Thely Alain,*** 1942, de Marcel, chemin des Collines 18 A, 1950 ***Sion.***
Date du dépôt de l'état de collocation: 1er octobre 1999.
Délai pour contester: 20 jours dès la publication.

1950 Sion, 27 septembre 1999 Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

Neuchâtel (17669)

Failli: ***Riethmann Michel François,*** né le 8 mars 1948, originaire de Tägerwilen TG, graphiste, domicilié Derrière-Ville 3, à ***Buttes.***
L'état de collocation est déposé à l'office.
Date du dépôt: 29 septembre 1999.
Délai pour intenter action en opposition: 19 octobre 1999, sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
L'inventaire mentionnant les biens de stricte nécessité est également déposé. La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 47/49 et 80 OAOF).

2112 Môtiers, 29 septembre 1999 Office des faillites du Val-de-Travers
Le préposé: Th. Marchand

Genève (17552)

Modifications d'états de collocation et de revendications
Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.

Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelles revendication(s).

Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acceptées.
Faillies:
1997 001303 A / ARL1
A L'Ambulance SA, importation, exportation et commerce d'articles et de matériel touchant au domaine de la médecine, ayant son siège place des Philosophes 16 à 1205 ***Genève.*** (Réf. no 1)
910532/EW
Cangini Laura, née le 29 juin 1950, origine: Italie, profession: commerçante, domiciliée chemin de Planta 9, à 1223 ***Cologny,*** associée dans la snc M. et Mme Cangini, exploitant un restaurant-pizzeria à l'enseigne «Il Padrino», sis rue Dancet 41 à Genève. (Réf. no 1)
1997 001353 W / ARL1
Montsam SA, achat, vente, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, ayant son siège boulevard Helvétique 18, c/o TZ Management SA, à 1207 ***Genève.*** (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (17553)

Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Faillis:
1994 001284 R / ARL2
Fontannaz Benoit, associé dans la snc «Epicerie de la Plaine, M. et Mme Fontannaz», commerce d'alimentation générale sis route de la Plaine 89, à La Plaine GE, né le 21 octobre 1939, origine: France, profession: comptable, domicilié rue du Merle-d'Aubigné 15, 1207 ***Genève.*** (Réf. no 1–3)
1998 001090 A / ARL2
Succession répudiée ***Jaggy Jean-Paul,*** né le 14 janvier 1944, décédé le 11 août 1998, origine: Valais, profession: qv. couvreur, domicilié rue des Maraichers 10, 1205 ***Genève.*** (Réf. no 1)
1998 000344 L / ARL2
Succession répudiée ***Kunzi Emilie*** née Schwitzgebel, née le 17 février 1908, décédée le 26 novembre 1997, origine: Genève, domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 ***Genève.*** (Réf. no 1)
1998 000430 T / ARL2
Succession insolvable ***Laurent Gilberte Paule Germaine*** née Talieu, née le 31 décembre 1903, décédée le 10 janvier 1998, origine: France, profession: qv. sp., domiciliée chemin des Tulipiers 25, 1208 ***Genève.*** (Réf. no 1)
1998 000783 J / ARL2
Succession répudiée ***Munier Pierre Victor,*** né le 17 juin 1917, décédé le 11 mars 1998, origine: Genève, profession: buraliste, domicilié chemin Pré-du-Couvent 3, 1224 ***Chêne-Bougeries.*** (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (17490)

Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillie: 1999 000444 W/RDR2-d
Chaillet Monique Evelyne Gertrude, née le 22 octobre 1953, origine: Vaud, profession: employée, domiciliée avenue d'Aïre 54, 1203 ***Genève,*** exploitant commerce et représentation d'articles d'artisanat en provenance d'Asie, ainsi que d'articles de diverse nature, sis avenue d'Aïre 54, à 1203 Genève (Réf. no 1).

1211 Genève 24, 29 septembre 1999 Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Jura (17519)

Défunt: ***Dubois Roland,*** né le 12 septembre 1922, retraité, originaire de Buttes NE, en son vivant domicilié à ***Bassecourt.***
Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites, dès le 29 septembre 1999:
1. L'inventaire.
2. L'état de collocation.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparti aux créanciers pour:
1. Recourir contre les opérations d'inventaire.
2. Intenter action contre l'état de collocation; sinon, il sera accepté.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites soussigné.

2800 Delémont, 22 septembre 1999 Office des faillites, Delémont
Le substitut: Nadia Estrattore

Jura (17670)

Faillie: ***Igorex SA,*** gérance d'objets mobiliers et immobiliers, route de Bâle 78, 2800 ***Delémont.***
Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites, dès le 29 septembre 1999:
1. L'inventaire.
2. L'état de collocation.
3. La décision de l'administration de ne pas introduire action en justice contre l'administrateur, l'organe de révision et les personnes chargées de la direction de l'entreprise, art. 754 CO.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparti aux créanciers pour:
1. Recourir contre les opérations d'inventaire.
2. Intenter action contre l'état de collocation; sinon, il sera accepté.
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant d'éventuelles actions en responsabilité contre l'administrateur et l'organe de révision, art. 754 CO.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites soussigné.

2800 Delémont, 24 septembre 1999 Office des faillites Delémont
Le substitut: Nadia Estrattore

Jura (17571)

Faillie: ***Au Pavillon de la Mode, Marie-Thérèse et Germain Stadelmann,*** société en nom collectif, rue du 23-Juin 22, 2900 ***Porrentruy.***
Sont déposés dès le 29 septembre 1999:
1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de vingt jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).
2. Recourir contre les opérations d'inventaire concernant les objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 al. 2 OTF du 13. 07. 1911).
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
   – les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
   – les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (17572)

Faillie: ***Landry Monique,*** succession répudiée, née le 3 octobre 1959, originaire de Courgenay, en son vivant employée de commerce à 2950 ***Courgenay.***
Sont déposés dès le 29 septembre 1999:
1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de vingt jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP);
2. Recourir contre les opérations d'inventaire concernant les objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 al. 2 OTF du 13. 07. 1911);
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
   – les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
   – les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (17573)

Faillie: ***Stadelmann Germain,*** commerçant, 3 février 1951, originaire de Pleigne, rue du 23-Juin 22, 2900 ***Porrentruy.***
Sont déposés dès le 29 septembre 1999:
1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de vingt jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).
2. Recourir contre les opérations d'inventaire concernant les objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 al. 2 OTF du 13. 07. 1911).
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
   – les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
   – les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (17574)

Faillie: ***Stadelmann Marie-Thérèse,*** commerçante, 3 mars 1955, originaire de Pleigne, rue du 23-Juin 22, 2900 ***Porrentruy.***
Sont déposés dès le 29 septembre 1999:
1. L'état de collocation.
2. L'inventaire.
3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de vingt jours, dès la présente publication, est imparti aux créanciers pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).
2. Recourir contre les opérations d'inventaire concernant les objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 al. 2 OTF du 13. 07. 1911).
3. Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:
   – les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;
   – les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG–LP–LEF 268)

Bern (17575)

Schuldnerin: ***Chäsegge Stuber & Co.,*** Bahnhofstrasse 2, 3422 ***Alchenflüh.***
Datum des Schlusses: 27. September 1999.

4912 Aarwangen, 23. September 1999
Konkursamt Emmental-Oberaargau

Bern (17473)

Schuldner: ***Schneeberger Rolf,*** geboren 25. Oktober 1952, von Ochlenberg, Elektroinstallateur, Rumiweg 14, 4900 ***Langenthal.***
Datum des Schlusses: 17. September 1999.

4912 Aarwangen, 21. Septembre 1999
Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Aarwangen

Bern (17576)

Schuldnerin: ***Xenos AG,*** Lotzwilstrasse 23, 4900 ***Langenthal.***
Datum des Schlusses: 21. September 1999.

4912 Aarwangen, 22. September 1999
Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Aarwangen

Bern (17520)

Schuldner: ***Messmer Jakob Willy,*** Murtenstrasse 101 A, 3202 Frauenkappelen; nun: Wylerringstrasse 68, 3014 ***Bern.***
Datum des Schlusses: 15. September 1999.

3177 Laupen, 29. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Laupen

Bern (17521)

Schuldnerin: ***Romantic Fleurs GmbH,*** Neuengasse 8, 3177 ***Laupen*** BE.
Datum des Schlusses: 15. September 1999.

3177 Laupen, 29. September 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Laupen

Basel-Stadt (17656)

Folgendes Konkursverfahren ist durch Verfügung des Zivilgerichts vom 20. September 1999 als geschlossen erklärt worden:
Stauffiger Peter, Flughafenstrasse 4, 4056 ***Basel,*** Inhaber der Einzelfirma «Stauffiger», Papeterie- und Tabakwarengeschäft, Hegenheimerstrasse 49, 4055 Basel.

4001 Basel, 29. September 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Graubünden (17522)

Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Hinterlassenschaft der ***Steiger Eugenie,*** geboren 14. Oktober 1904, gestorben 21. April 1999, wohnhaft gewesen in 7013 ***Domat/Ems,*** Rieven 22, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Imboden vom 20. September 1999 als geschlossen erklärt worden.

7013 Domat/Ems, 22. September 1999 Konkursamt Rhäzüns:
L. Gartmann

Aargau (17523)

Das Konkursverfahren des ***Meyer Urs,*** geboren 7. September 1929, von Olten, wohnhaft gewesen Am Tych 14 A, 4665 ***Oftringen,*** zur Zeit ohne festen Wohnsitz, Inhaber der Einzelfirma Galerie Meyer, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 20. September 1999 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 24. September 1999 Konkursamt Zofingen
Postfach, Oberentfelden

Valais (17524)

Faillie: ***Hort Revêtements SA,*** à ***Sierre.***
Par décision du 16 septembre 1999, le juge III du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.

3960 Sierre, 22 septembre 1999 Office des faillites de Sierre:
P.A. Albasini, préposé

Valais (17525)

Faillie: ***Hort SA,*** à ***Sierre.***
Par décision du 16 septembre 1999, le juge III du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.

3960 Sierre, 22 septembre 1999 Office des faillites de Sierre:
P.A. Albasini, préposé

Valais (17671)

Par décision du 23 septembre 1999, le juge III du district de Sion a prononcé la clôture de la faillite ci-après:
Elmetrec S.A. Import-export, 1950 ***Sion.***

1950 Sion, 24 septembre 1999 Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

Neuchâtel (17526)

La liquidation de la faillite de ***Iamtec S.A.,*** Pré-Jorat 26, à ***Couvet,*** a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal du district du Val-de-Travers, rendue le 17 septembre 1999.

2112 Môtiers, 29 septembre 1999 Office des faillites du Val-de-Travers
Le préposé: Th. Marchand

Genève (17492)

La liquidation de la faillite ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 14 septembre 1999.
Failli: 1998 000825 N/RDR2-c
Gravante Innocenzo, né le 5 août 1944, origine: Genève, profession: horloger, domicilié avenue Wendt 20, 1203 ***Genève,*** exploitant un commerce de montres et de bijoux, à l'enseigne «Horlogerie-Bijouterie du Lignon, I. Gravante», sis Centre commercial du Lignon à 1219 Le Lignon GE.

1211 Genève 24, 29 septembre 1999 Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Widerruf des Konkurses – Révocation de la faillite
Rivocazione del fallimento

(SchKG–LP–LEF 195, 196, 332)

Vaud (17527)

Révocation de la faillite et réhabilitation
Par décision du 6 septembre 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la révocation de la liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de ***Felder Violette,*** q. v. avenue de Morges 64, à ***Lausanne,*** décédée le 24 mars 1999.
Il a en même temps ordonné la réhabilitation de la mémoire de la défunte.

1014 Lausanne, 21 septembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG–LP–LEF 257–259)

Bern (17474)

Konkursrechtliche Liegenschaftssteigerung
Am Freitag, 5. November 1999 ab 14 Uhr wird im Gantlokal, Heilmannstrasse/Juravorstadt (Gebäude ehemalige Bulova), Eingang West in Biel im Konkursverfahren über ***Müller Bernhard, Leubringen,*** folgende Liegenschaft öffentlich versteigert:
Leubringen-Grundbuchblatt Nr. 1349, Neu'Chemin 10a, 2533 Leubringen, Fläche 412 m², Wohnhaus 69 M2, Alleineigentum
Leubringen-Grundbuchblatt Nr. 1364, Neu'Chemin 16b, 2533 Leubringen, Fläche 31 m², Garage Gesamtflächte 31 m², Eigentum zu 1/2
Besichtigung: in Leubringen, Neu'Chemin 10a, Freitag, 29. Oktober 1999 von 14 bis 14.30 Uhr.
Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schatzung. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 75 000.– zu leisten. Diese hat in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu erfolgen. Persönliche Checks werden nicht angenommen.
Die Steigerungsbedingungen liegen zusammen mit dem Lastenverzeichnis bei der unterzeichneten Amtsstelle vom 20. Oktober 1999 bis 29. Oktober 1999 öffentlich zur Einsichtnahme auf.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

2501 Biel, 22. September 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Obwalden (17672)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Im Konkursverfahren ***Britschgi Bernhard,*** geboren 1. März 1964, von Zürich, Versicherungsberater, Klebestrasse 8, 8041 ***Zürich,*** gelangt im Auftrag des Konkursamtes Enge-Zürich zur einmaligen öffentlichen Steigerung:

Mittwoch, 3. November 1999, 14 Uhr im Hotel Löwen, Brünigstrasse 72, 6078 Lungern

Einfamilienhaus, Bärenmatte, Lungern

Grundstück Badmatt, Grundbuch Lungern, Band-, Blatt 1736, Parzelle 1736, Plan 7, Fläche 261 m², Hofraum, Einfamilienhaus angebaut: 740 m³, Baujahr 1996, Mischbauweise mit Satteldach, Fassade teilweise verputzt, teilweise Holzfassade; 4 Geschosse inkl. UG; UG: Korridor, Waschraum, Keller, Sauna; EG: rustikale Küche guter Standard, Wohn-Essraum, sep. WC, Korridor/Treppe, Sitzplatz; Einzelgarage mit elektr. Torantrieb; 1. OG: Korridor, Diele, Bad-Dusche, 2 Zimmer; 2. OG: Korridor, Zimmer mit Balkon;

Verkehrswert Schätzung CHF 540 000.–

Konkursamtliche Schätzung CHF 450 000.–

Die Besichtigung des Steigerungsobjektes ist telefonisch mit dem Konkursamt Obwalden, Sarnen, 041 660 16 30 zu vereinbaren.

Die Steigerungsbedingungen und das auf den Steigerungstag aufgerechnete Lastenverzeichnis liegen ab 30. September bis 11. Oktober 1999 beim Konkursamt Obwalden, Cherweg, 6060 Sarnen zur Einsicht auf.

Der Zuschlag erfolgt an den Höchstbietenden, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Unmittelbar vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 30 000.– zu leisten, in bar oder Check (Order Konkursamt Obwalden) auf schweizerische Gross-, Kantonal- oder Regionalbank (keine Privatbank). Davon werden CHF 20 000.– an den Zuschlagspreis angerechnet. CHF 10 000.– gelten als Sicherung der Kosten der Eigentumsübertragung.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörende revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

6060 Sarnen, 25. September 1999 Konkursamt Obwalden: Leo Müller

Grigioni (17577)

Avviso d'incanto unico

Rogatoria Ufficio fallimenti Kaltbrunn SG

Fallito: ***Kuratli Jakob,*** Möslistrasse 6, 9642 ***Ebnat-Kappel.***

Immobili da realizzare nel registro fondiario del comune di Rossa:

1. Parcella catastale n. 1361, piano 8
   318 m². Casa di vacanza (Châlet n. 5F dell'ICAI, con terreno sopraedificato ed annesso uso prato, in località denominata «Al Rià da Salt», sul territorio del comune di Rossa-Augio.
   Valore di stima ufficiale: CHF 259 000.–.
2. Parcella catastale n. 1126, piano 8
   2029 m². Terreno uso incolto e posteggio, in località denominata «Al Rià da Salt» sul territorio del comune di Rossa-Augio.
   Valore di stima UEF: CHF 16 000.–

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari: si fa riferimento all'elenco oneri del 27 luglio 1999 dell'Ufficio di fallimento Kaltbrunn SG.

Le condizioni d'asta sono visibili presso il sottoscritto ufficio dal 27 ottobre 1999 per dieci giorni consecutivi.

Data e luogo dell'incanto: venerdì 26 novembre 1999, alle ore 15 nella Casa di Circolo Calanca, 6543 Arvigo.

6543 Arvigo, 23 settembre 1999 Ufficio fallimenti del Circondario di Calanca-Arvigo: M. Bertossa, uff.

Ticino (17578)

Avviso d'incanto

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che mercoledì 6 ottobre 1999, dalle ore 10 in avanti avrà luogo a Tenero in via del Sole 1, presso l'ex-magazzino della fallita, un'asta pubblica per la vendita in blocco di:

partite di magliette, cappellini, tute sportive, felpe, mobili e vasi diversi, scaffali, ecc.

di spettanza della massa fallimentare ***Gupro SA, Tenero.***

Per la visione dei beni è previsto un sopralluogo lunedì 4 ottobre 1999, dalle ore 14.30 alle 15.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 23 settembre 1999 Ufficio fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (17579)

Avviso d'incanto

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 7 ottobre 1999, dalle ore 10 in avanti avrà luogo a Gordola, in via Santa Maria 68b, presso l'ex-laboratorio della fallita, un'asta pubblica per la vendita di:

scrivanie d'ufficio in legno, scaffali per archivio, porta documenti, tavoli luminosi, apparecchi telefonici, taglierine professionali, computer, stampanti, scanner, ecc.

di spettanza della massa fallimentare ***Pre Stampa SA, Gordola.***

I beni potranno essere esaminati sul posto il giorno dell'asta, a partire dalle ore 9.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 23 settembre 1999 Ufficio di fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Vaud (17528)

Habitation, garage et halle d'exposition

Le vendredi 26 novembre 1999, à 14 h., à Orbe, en salle du Tribunal, à l'Hôtel-de-Ville, place du Marché, l'office des faillites d'Orbe procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de la masse en faillite ***Wirz Patrik,*** anc. Le Day, 1337 Vallorbe, actuellement Paudex 5, 1132 ***Lully-sur-Morges,*** à savoir:

Commune de Vallorbe

Parcelle RF no 1073, plan feuille 26, au lieu dit «Les Vernes»

Habitation et garage, AI no 1131	206 m²
Halle d'exposition, AI no 1636	75 m²
Places-jardins	2377 m²
Surface totale	2658 m²

L'immeuble comprend:

Sous-sol: cave, buanderie, économat, chaufferie, garage/atelier, station de lavage

Rez: l'entrée de l'immeuble donnant accès aux étages

1er étage: un appartement de 4,5 piéces avec terrasse

Immeuble d'exposition.

Estimation fiscale (1992):	CHF 710 000.–
Estimation vénale selon rapport d'expertise du 14 septembre 1995:	CHF 520 000.–

Les conditions de vente, l'état des charges et extrait de cadastre seront déposés au bureau de l'office des faillite d'Orbe dès le 19 octobre 1999.

La date de la visite sera indiquée ultérieurement.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont également rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.

1350 Orbe, 29 septembre 1999 Office des faillites d'Orbe

Vaud (17475)

Ventes immobilières

Le vendredi 3 décembre 1999, à Payerne, salle du Tribunal du district, l'office des faillites de Payerne-Avenches procédera aux ventes aux enchères publiques, sans garantie, des immeubles propriété de ***Pluess Hans,*** en faillite, lequel est domicilié rue de la Gare 7 à 1530 ***Payerne,*** à savoir:

à 14 h.

Grande-Rue 39, place du Marché 14, 1530 Payerne; parcelle RF no 88

– habitation et café, cabaret-dancing, AI no 8:	120 m²
Estimation fiscale 1991:	CHF 1 925 000.–
Estimation de l'office selon rapport d'expert:	CHF 363 000.–
+ accessoires:	CHF 41 342.–

à 14 h. 45

rue de la Gare 7, 1530 Payerne; parcelle RF no 123

– habitation et magasin, AI no 103:	204 m²
– places-jardins:	32 m²
– surface totale:	236 m²
Estimation fiscale 1991:	CHF 1 200 000.–
Estimation de l'office selon rapport d'expert, accessoires inclus:	CHF 860 000.–

Les conditions de vente, les états des charges et descriptifs, les plans de situation ainsi que les rapports d'expertises seront déposés au bureau de l'office (rue de Lausanne 26 à 1530 Payerne) dès le 15 octobre 1999.

La date des visites sera indiquée lors d'une prochaine publication.

1530 Payerne, 29 septembre 1999 Office des faillites de Payerne

Vaud (17476)

Habitation et garage

Le jeudi 28 octobre 1999 à 11 h., dans les bureaux de l'office, rue de la Madeleine 39, 1800 Vevey, au 3e étage, l'office des faillites soussigné, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Lausanne, procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de ***Excoffier Daniel,*** quand vivait domicilié chemin des Aubépins 13, 1004 ***Lausanne,*** à savoir:

Commune de Chardonne – «Es Tassoneyres»

Parcelle RF no 2340:

Habitation et garage	204 m²
Habitation, garage et garage souterrain	318 m²
Places-jardins	2568 m²
Bois	772 m²
Surface totale	3862 m²
Estimation fiscale (1995):	CHF 4 200 000.–
Estimation de l'office:	CHF 3 300 000.–

Les conditions de vente, l'état des charges sont à la disposition des amateurs au bureau de l'office des faillites, rue de la Madeleine 39, 3e étage dès le 8 octobre 1999.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1800 Vevey, 21 septembre 1999 Office des faillites de Vevey: B. Chappuis, préposé

Neuchâtel (17673)

Vente aux enchères publiques en bloc de douze appartements en PPE

Date et lieu des enchères: Mercredi 17 novembre 1999 à 14 h., à La Chaux-de-Fonds, avenue Léopold-Robert 10, (salle des ventes, 2e étage), sur commission rogatoire de l'office cantonal des faillites de Fribourg.

Failli: ***Schönenberg Joseph,*** entreprise de nettoyage de A à Z, à Peseux, actuellement domicilié Grand-Rue 45, 1470 ***Estavayer-le-Lac.***

Cadastre des Eplatures

Article no 4018 G: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 25/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement nord-est d'une pièce, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 39 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe G1, cave 3 m²

6e: Annexe G2, galetas 7 m²

Estimation: cadastrale: CHF 40 000.– (1995)

Article no 4019 H: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 35/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement sud-est de deux pièces, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 52 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe H1, cave 3 m²

6e: Annexe H2, galetas 9 m²

Estimation: cadastrale: CHF 55 000.– (1995)

Article no 4020 J: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 23/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement centre sud-est d'une pièce, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 34 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe J1, cave 4 m²

6e: Annexe J2, galetas 7 m²

Estimation: cadastrale: CHF 48 000.– (1995)

Article no 4021 K: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 23/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement centre sud-ouest d'une pièce, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 34 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe K1, cave 5 m²

6e: Annexe K2, galetas 5 m²

Estimation: cadastrale: CHF 38 000.– (1995)

Article no 4022 L: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 35/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement sud-ouest de deux pièces, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 52 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe L1, cave 3 m²

6e: Annexe L2, galetas 8 m²

Estimation: cadastrale: CHF 57 000.– (1995)

Article no 4023 M: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2467 pour 25/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement nord-ouest d'une pièce, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 39 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe M1, cave 4 m²

6e: Annexe M2, galetas 6 m²

Estimation: cadastrale: CHF 46 000.– (1995)

Désignation de l'article de base

Article no 2467: Ruelle Morgarten, Bâtiment, places 1549 m²

Subdivisions:

Logements	329 m²
Places-jardins	1220 m²

Immeuble locatif sis rue des Bouleaux 13

Article no 4054 G: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 25/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement nord-est d'une chambre, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 39 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe G1, cave 3 m²

6e: Annexe G2, galetas 5 m²

Estimation: cadastrale: CHF 56 000.– (1995)

Article no 4055 H: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 35/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement sud-est de deux chambres, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 52 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe H1, cave 3 m²

6e: Annexe H2, galetas 9 m²

Estimation: cadastrale: CHF 72 000.– (1995)

Article no 4056 J: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 23/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement centre sud-est d'une chambre, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 34 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe J1, cave 3 m²

6e: Annexe J2, galetas 5 m²

Estimation: cadastrale: CHF 47 000.– (1995)

Article no 4057 K: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 23/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement centre sud-ouest d'une chambre, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 34 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe K1, cave 4 m²

6e: Annexe K2, galetas 8 m²

Estimation: cadastrale: CHF 47 000.– (1995)

Article no 4058 L: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 35/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement sud-ouest de deux chambres, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 52 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe L1, cave 3 m²

6e: Annexe L2, galetas 5 m²

Estimation: cadastrale: CHF 72 000.– (1995)

Article no 4059 M: Ruelle Morgarten

Copropriétaire du 2466 pour 25/1000 avec droits spéciaux sur les locaux suivants:

1er étage: appartement nord-ouest d'une chambre, un hall, une cuisine, une salle de bain-WC, un balcon 39 m²

plus les locaux annexes suivants:

Sous-sol: Annexe M1, cave 3 m²

6e: Annexe M2, galetas 5 m²

Estimation: cadastrale: CHF 56 000.– (1995)

Désignation de l'article de base:

Article no 2466: Ruelle Morgarten, Bâtiment, places 1678 m²

Subdivisions:

Logements	329 m²
Places-jardins	1349 m²

Immeuble locatif sis rue des Bouleaux 15

Estimation: de l'expert pour les douze unités de PPE: CHF 715 000.– (1996).

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 14 octobre 1999.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiements seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Renseignements à l'office des faillites (032 919 71 69).

Pour les articles PPE 4018/G à 4023/M visite le vendredi 22 octobre 1999 à 15 h. sur rendez-vous préalable auprès de la gérance légale, Castel Régie, rue du Château 25, 2034 Peseux, Téléphone 032 731 22 11.

Pour les articles PPE 4054/G à 4059/M visite le vendredi 22 octobre 1999 à 14 h. sur rendez-vous préalable auprès de la gérance légale, GECO gérance et Courtage S.A., Jardinière 75, 2300 La Chaux-de-Fonds, Téléphone 032 913 26 55.

2302 La Chaux-de-Fonds, 29 septembre 1999

Office des faillites de La Chaux-de-Fonds

Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (16711[1])

Vente d'un terrain aux Brenets

Faillie: ***Agimob S.A.,*** à ***La Chaux-de-Fonds,*** délégation de l'O.F. de La Chaux-de-Fonds, art. 230a al. 2 LP.

Cadastre des Brenets

Parcelle 1540: Clos Ferré (Parcelle située au nord-ouest du village, en bordure de la route cantonale. Zone d'habitation à haute densité), parcelle de 7750 m².

Estimations:	cadastrale (1995):	CHF 161 000.–
	de l'expert:	CHF 175 000.–

Date et lieu de l'enchère: le mercredi 20 octobre 1999, à 11 h., au Locle, Hôtel Judiciaire, Salle du Tribunal.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 24 septembre 1999.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Renseignements: Office des faillites Le Locle, téléphone 032 933 90 05.

2400 Le Locle, 15 septembre 1999 Office des faillites du Locle

Le préposé: R. Dubois

Jura (17580)

Vente d'une habitation

Vendredi 12 novembre 1999 à 16 h., à l'Auberge de la Diligence à Courgenay, l'immeuble ci-après décrit, dépendant de la succession répudiée de feu ***Landry Monique,***, 1959, en son vivant à ***Courgenay,*** sera vendu aux enchères publiques, à tout prix et au plus offrant, à savoir:

Flt. no	Ban de Courgenay Lieu-dit, nature	Cont. m²	Val.off. CHF	Estimation de l'expert CHF
893	Haute-Rive aisance, habitation, garage no 56	609	329 800.–	365 000.–

Assurance incendie (indice 120): CHF 420 000.–
Description du bâtiment:
Il s'agit d'un bâtiment d'habitation construit en 1991 et comprenant:
– au rez-de-chaussée inférieur: garage, chaufferie-buanderie, abri PC, local de citerne
– au rez-de-chaussée supérieur: cuisine agencée, séjour avec cheminée, sanitaire, terrasse sous le balcon
– au 1er étage: 3 chambres, sanitaire, balcon
Visites du bâtiment: Vendredis 22 octobre et 5 novembre 1999, à 14 h.
Capacité d'acquérir et conditions:
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs à la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
Les conditions de vente, les états des charges et les rapports d'expertise peuvent être consultés à l'office soussigné, où ils seront déposés du 19 au 29 octobre 1999.
Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (17581)

Vente d'un immeuble commercial avec appartement

Jeudi 11 novembre 1999 à 15 h.30 au Restaurant du Faucon à Porrentruy, il sera vendu aux enchères publiques, à tout prix et au plus offrant, l'immeuble ci-après décrit, dépendant des faillites de ***Stadelmann Germain et Marie-Thérèse,*** commerçants, ***Porrentruy,*** à savoir:

Flt. No	Ban de Porrentruy Lieu-dit, nature	Contenance m²	Val. off. CHF	Estimation de l'expert CHF
2008	rue du 23-juin, aisance, 82 habitation, magasin no 22 Assurance incendie (indice 120): CHF 832 000.–		521 900.–	450 000.–

Description:
Il s'agit d'un immeuble situé au centre de la ville de Porrentruy, comprenant:
Au sous-sol: cave, local de chauffage; au rez-de-chaussée et au 1er étage: magasin; au 2e étage: dépôt; au 3e étage et dans les combles: appartement duplex avec cuisine-séjour; 3 chambres; sanitaire.
Visite de l'immeuble: jeudis 21 octobre et 4 novembre 1999, à 15 h.30.
Capacité d'acquérir et conditions: Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983.
Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise peuvent être consultés à l'office soussigné, où ils seront déposés du 19 au 29 octobre 1999.
Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

2900 Porrentruy, 29 septembre 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

Zürich (17582)

Die Revisionsstelle der ***Tamina AG in Liquidation,*** in 8603 ***Schwerzenbach,*** benachrichtigte den hiesigen Konkursrichter davon, dass die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger durch die Aktiven nicht mehr gedeckt seien. Gleichzeitig ersuchte sie um Eröffnung des Konkurses.
Der Konkursrichter hat die Verhandlung in dieser Sache angesetzt auf Donnerstag, 7. Oktober 1999, 8 Uhr, im Gerichtsgebäude in Uster, Gerichtsstrasse 17, Anmeldung 1. Stock, Büro 102.
Den Gläubigern der Gesellschaft wird hievon im Hinblick auf Begehren und Anträge im Sinne von Art. 725a OR Kenntnis gegeben. Die Gläubiger sind berechtigt, an der Verhandlung teilzunehmen. Dem Richter sind keine Forderungseingaben zu unterbreiten. Solche würden kommentarlos abgelegt.

8610 Uster, 23. September 1999 Bezirksgerichtskanzlei Uster

Neuchâtel (17674)

Etat des charges dans la liquidation spéciale selon l'art. 230a al. 2 LP

Faillie: ***ALL Diffusion S.A.,*** société anonyme ayant son siège ***Le Locle,*** rue de la Jambe-Ducommun 8a; propriétaire des parcelles 8217A, 8219C et 8220D du cadastre du Locle.
L'état des charges des parcelles susindiquées est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 29 septembre 1999, sinon le dit état sera considéré comme accepté.

2400 Le Locle, 29 septembre 1999 Office des faillites du Locle
Le préposé: R. Dubois

Nachlassverträge
Concordats – Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG–LP–LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Luzern (17675)

Gläubigerversammlung

Art. 301 ff. SchKG
Im Nachlassstundungsverfahren über ***Dr. med. Velimir Novak-Wagner,*** Dorfstrasse 305, 6035 ***Perlen,*** findet die Gläubigerversammlung am Dienstag, 2. November 1999, 14 Uhr im Hotel Continental-Park, Murbacherstrasse 4, 6003 Luzern, statt.
Die Akten können während 20 Tagen vor der Gläubigerversammlung nach Voranmeldung im Büro der Sachwalterin eingesehen werden.

6002 Luzern, 29. September 1999 Bachmann & Co AG
Sachwalter- und Treuhandbüro
Seidenhofstrasse 2, Luzern

Aargau (17676)

Schuldenruf betreffend die durch den Gerichtspräsidenten des Bezirksgerichts Lenzburg am 11. August 1999 verfügte Nachlassstundung von sechs Monaten für ***Federspiel-Eymann Maria Anna,*** geboren 20. Januar 1945, ***Othmarsingen,*** und ***Federspiel-Eymann Joseph,*** geboren 12. Mai 1942, beide von Domat/Ems, wohnhaft Fliederweg 1, 5504 ***Othmarsingen.***
Eingabefrist: Gläubigerinnen und Gläubiger, welche sich bis jetzt noch nicht an der Sanierung beteiligt haben, werden aufgefordert, ihre Forderung (Wert 11. August 1999 mit gesonderter Zinsberechnung) und unter Beilage der Beweismittel (Verträge, Rechnungen, Schuldscheine, Mahnungen usw.) innert 20 Tagen seit Publikation dieser Mitteilung im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Gläubigerinnen und Gläubiger welche ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen zum Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
Alle Personen, welche auf Vermögensstücke, die sich bei der Schuldnerin befinden, Anspruch erheben, werden ebenfalls aufgefordert, diese während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel der Sachwalterin schriftlich mitzuteilen.
Gläubigerversammlung: Die Gläubigerversammlung findet am 5. November 1999 um 9 Uhr im Büro der Fachstelle für Schuldenfragen Aargau, Laurenzenvorstadt 90, 5000 Aarau statt. Die Gläubigerinnen und Gläubiger können die Nachlassstundungsakten vom 12. Oktober bis 4. November 1999 einsehen. Ort: Fachstelle für Schuldenfragen, Laurenzenvorstadt 90, 5000 Aarau. Bitte telefonisch anmelden bei Frau Ulrike Ebneter oder Herrn Samuel Amsler, Telefon 062 822 82 11.

5001 Aarau, 24. September 1999 Fachstelle für Schuldenfragen
Ulrike Ebneter, Sachwalterin

Ticino (17583)

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Città, Avv. Francesco Bertini, comunica che, con decreto 20 settembre 1999, è stata concessa alla ***Riconbas SA, Locarno,*** una moratoria a scopo di concordato della durata di sei mesi.
A commissario del concordato è stato designato l'Avv. Antonio Fiscalini.

6601 Locarno, 20 settembre 1999 Il Pretore: Avv. Francesco Bertini

Ticino (17677)

Debitrice: ***Riconbas SA, Locarno.***
Data del decreto di moratoria: 20 settembre 1999.
Durata: 6 mesi.
Commissario del concordato: Avv. Antonio Fiscalini, via Vallemaggia 62, casella postale 246, 6604 Locarno.
Termine per l'insinuazione dei crediti:
Entro 20 giorni dalla presente pubblicazione, sotto la comminatoria che in caso di omissione i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.
I crediti devono essere insinuati in capitale, interessi e spese, valuta 20 settembre 1999.
I creditori sono altresì invitati a notificare le loro pretese in forma scritta al commissario, allegando tutti i documenti giustificativi (contratti, copie fatture, conteggi o altro) e indicando l'esistenza di eventuali garanzie o privilegi (art. 219 LEF).
Adunanza dei creditori: luogo e data verranno comunicati in seguito.

6604 Locarno, 24 settembre 1999 Il commissario del concordato:
Avv. Antonio Fiscalini

Ticino (17678)

Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che con decisione del 15 settembre 1999 ha concesso una moratoria di sei mesi a scopo di concordato alla ***Vicari Costruzioni SA, Lugano.***
Quale commissario del concordato è stato nominato il signor Guido Turati, c/o Fidinam SA, via Maggio 1, CP 2918, 6901 Lugano (EF.99.1504).

6901 Lugano, 24 settembre 1999 Il Pretore:
Avv. Patrizia Zarro

Verlängerung der Nachlass-Stundung
Prorogation du sursis concordataire
Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

Bern (17477)

Schuldner: ***Rippl Herbert,*** Brandholzweg 32, 3262 ***Suberg.***
Nachlassstundung verlängert: 6 Monate, d.h. bis am 10. Februar 2000.
Datum der Gläubigerversammlung: Freitag, 28. Januar 2000, 9 Uhr in den Räumlichkeiten der Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.
Aktenauflage: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unten aufgeführten Sachwalterin (Einsicht der Akten: auf telefonische Voranmeldung Telefon 032 331 29 55).

2560 Nidau, 29. September 1999 Die Sachwalterin:
Voser Treuhand AG
Hauptstrasse 46, Nidau

Aargau (17680)

Das Bezirksgericht Baden hat am 9. September 1999 der ***Getränke Engel AG,*** Mellingerstrasse 160, 5400 ***Baden,*** die am 19. Mai 1999 bewilligte Nachlassstundung um zwei Monate, das heisst bis zum 19. November 1999, verlängert.

5405 Baden-Dättwil, 20. September 1999
Gerichtlich bestellter Sachwalter:
Peter Krebs, Fürsprecher

Widerruf der Nachlass-Stundung
Révocation du sursis concordataire
Rivocazione della moratoria

(SchKG–LP–LEF 298, 307–309)

Bern (17584)

Nachlassschuldnerin: ***Di Mauro Loredana,*** Bielstrasse 59, 2555 ***Brügg.***
Mit Entscheid vom 2. September 1999 wurde die der Nachlassschuldnerin mit Urteil vom 11. Februar 1999 gewährte Nachlassstundung widerrufen.

2501 Biel, 22. September 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau
Der Gerichtspräsident 4
als Nachlassrichter: Oberle

Bern (17585)

Nachlassschuldner: ***Di Mauro Vincenzo,*** Bielstrasse 59, 2555 ***Brügg.***
Mit Entscheid vom 2. September 1999 wurde die dem Nachlassschuldner mit Urteil vom 11. Februar 1999 gewährte Nachlassstundung widerrufen.

2501 Biel, 22. September 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau
Der Gerichtspräsident 4
als Nachlassrichter: Oberle

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Délibération sur l'homologation du concordat
Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG–LP–LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Bern (17529)

Schuldner: ***Gfeller Hans,*** San. Installationen, Untergasse 23, Schernelz, 2514 ***Ligerz.***
Datum der Verhandlung: Montag, 18. Oktober 1999, 14 Uhr
vor dem Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau im Amthaus, Spitalstrasse 14, Biel, 2. Stock, Gerichtssaal Nr. 201.
Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen bis 15. Oktober 1999 schriftlich beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau einzureichen, oder anlässlich der Verhandlung mündlich geltend zu machen.

2501 Biel, 29. September 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau
Der Nachlassrichter: Oberle

Obwalden (17586)

Nachlassvertrag mit Vermögensabtregung; Verhandlung vor der Nachlassbehörde im Nachlassverfahren betreffend
Halter Holzbau AG, 6074 ***Giswil.***
Hiermit wird bekannt gemacht, dass die Verhandlung vor dem Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden als Nachlassrichter am Donnerstag, 21. Oktober 1999, 14 Uhr, im Gerichtsgebäude in Sarnen (Gerichtssaal, Parterre) stattfinden wird. Teilnahmeberechtigt sind alle Gläubiger. Die Gläubiger können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag anlässlich der Verhandlung vorbringen (Art. 304 SchKG).

6061 Sarnen, 23. September 1999 Der Kantonsgerichtspräsident II

St. Gallen (17679)

Verhandlung vor dem Nachlassgericht
Schuldnerin: ***Roberto-Pizza-Bar, Lütolf & Co. in Nachlassstundung,*** Winkelriedstrasse 22, 9000 ***St. Gallen.***
Die Gläubiger werden hiermit eingeladen, an der Verhandlung zur Bestätigung des Nachlassvertrages teilzunehmen. Die Gerichtsverhandlung vor dem Einzelrichter II (Dr. Werner Baldegger) des Bezirksgerichtes St. Gallen betreffend Bestätigung des Nachlassvertrages findet Mittwoch, 20. Oktober 1999, 16.30 Uhr, im Haus Hecht, Bohl 1 (3. Stock, Zimmer 316), 9004 St. Gallen, statt. Den Gläubigern wird angezeigt, dass sie Vorbringungen im Zusammenhang mit der Bestätigung des Nachlassvertrages an der Gerichtsverhandlung anbringen können (Art. 304 Abs. 3 SchKG).

9004 St. Gallen, 24. September 1999 Bezirksgerichtskanzlei St. Gallen

Aargau (17587)

Im Nachlassstundungsverfahren der ***Vogel Edith J.,*** Wohlerstrasse 1, 5605 ***Dottikon*** (Sachwalter: Dr. A. Höchli, Rechtsanwalt, 5620 Bremgarten) findet die Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages vor Gerichtspräsidium Bremgarten am Dienstag, 19. Oktober 1999 um 8 Uhr statt.
Die Gläubiger können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen (Art. 304 Abs. 3 SchKG).

5620 Bremgarten, 21. September 1999 Bezirksgericht Bremgarten

Genève (17588)

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, Palais de justice, place du Bourg-de-Four 1, salle B1, rez-de-chaussée, statuera en audience publique le lundi 25 octobre 1999 à 15 h., sur l'homologation du concordat proposé par
Beaume & Cie SA, en sursis concordataire, chemin Gérard-de-Ternier 16, 1213 ***Petit-Lancy*** GE,
mais élisant domicile en l'Etude de Mes Dominique Burger et Matteo Inaudi, avocats, avenue Léon-Gaud 5, 1206 Genève.
Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens.

1211 Genève 3, 23 septembre 1999 La greffière: Aude Martin

Bestätigung des Nachlassvertrages
Homologation du concordat
Omologazione del concordato

(SchKG–LP–LEF 306, 308, 332)

Wallis (17589)

Der Bezirksrichter I des Bezirkes Visp als Nachlassrichter hat in der Sitzung vom 26. August 1999 den von ***Zurbriggen Ingo,*** des Augustin, 3906 ***Saas Fee,*** vorgeschlagenen Nachlassvertrag bestätigt und den Sachwalter Hans Marugg, eidg. dipl. Treuhandexperte, 3902 Brig-Glis, mit dem Vollzug bis zum 30. Oktober 1999 beauftragt.

3930 Visp, 29. September 1999 Der Bezirksrichter I:
E. Knubel

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung
Homologation du concordat par abandon d'actif
Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG–LP–LEF 320)

Graubünden (17681)

Entscheid-Dispositiv

Der Bezirksgerichtsausschuss Oberlandquart hat mit Entscheid vom 16. September 1999, mitgeteilt am 24: September 1999, in Sachen ***Gebrüder Wehrli AG in Nachlassstundung,*** Capäls, 7240 ***Küblis,*** erkannt:

1. Der mit Sachwalterbericht vom 26. August 1999 vorgelegte Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung in Sachen Gebrüder Wehrli AG in Nachlassstundung, Capäls, 7240 Küblis, wird gemäss Art. 306 SchKG gerichtlich bestätigt.
2. Die Rechnung des Sachwalters vom 16. September 1999 wird genehmigt.
3. Die Verfahrenskosten im Betrag von CHF 2000.– gehen zu Lasten des abgetretenen Vermögens und sind vom Sachwalter innert 30 Tagen auf das PC-Konto 70-3922-1 des Bezirksgerichtes Oberlandquart zu überweisen.
4. Dieser Entscheid kann innert zehn Tagen seit erfolgter schriftlicher Mitteilung durch Beschwerde an den Kantonsgerichtsausschuss Graubünden angefochten werden (Art. 307 SchKG i.V.m. Art. 17 Abs. 2 und Art. 25 GVV zum SchKG).
5. Mitteilung.

7250 Klosters, 24. September 1999

Für den Bezirksgerichtsausschuss Oberlandquart:
Der Präsident: Dr. iur. Chr. Mattli

Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.
Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.
Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignoratizi ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.
Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Basel-Landschaft (17590)

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: ***Lorch-Tachi Christian,*** Jonas Breitensteinerstrasse 15, 4102 ***Binningen.***
Eigentümer: Lorch-Tachi Christian und Keiko, Jonas Breitensteinerstrasse 15, 4102 Binningen, zu gesamter Hand als einfache Gesellschaft.
Grundstück und Zugehör: StWE-Parz.-Nr. 4408, GB-Binningen, 306/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Parz.-Nr. 2029 mit Sonderrecht an der Wohnung Nr. 3 im Obergeschoss und Garage Nr. 3 im Kellergeschoss, Jonas Breitensteinerstrasse 15, 4102 Binningen.
Betreibungsamtliche Schatzung: CHF 418 938.–
Beschrieb der Stammparzelle: Parz.-Nr. 2029, GB-Binningen, 10 a 53 m², Hofraum und Garten mit Wohnhaus Nr. 15, Auf dem Bruderholz/Jonas Breitensteinerstrasse, 4102 Binningen.
Brandlagerschatzung CHF 102 400.–
Betreibungsamtliche Schatzung CHF 1 369 080.–
Verwertung infolge Betreibung eines Pfandgläubigers.
Steigerungstag: Dienstag, 14. Dezember 1999, 15 Uhr.
Steigerungsort: Bezirksschreiberei Binningen, Sitzungszimmer 105, Weihermattstrasse 2, 4102 Binningen.
Eingabefrist: 1. November 1999.
Auflegung der Steigerungsbedingungen: 14. bis 25. November 1999.
Sicherheitsleistungen durch den Ersteigerer anlässlich der Steigerung:
a. Kaufsumme: Anzahlung von CHF 90 000.–, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften, Bankgarantien oder schriftliche, auf Gantdatum beizubringende Finanzierungszusage einer erstklassigen Bank (inbegriffen sind die Kosten der Verwertung).
Wird nur das Mindestangebot erzielt, sind die Verwertungskosten zusätzlich zu bezahlen. Die Handänderungssteuer von 2,5%, ausgenommen Bürgen und Pfandeigentümer (§ 82, lit. G. Steuergesetz) bzw. 1,25% bei Befreiung nach § 82 Abs. 2 Steuergesetz sowie die Gebühren des Grundbuchamtes sind zusätzlich zum Kaufpreis zu bezahlen.
Für die Anzahlung und Handänderungssteuer beigebrachte Wertpapiere, Bankgarantien und Finanzierungszusagen werden vom Betreibungsamt bei Gantzuschlag sofort in Bargeld umgewandelt bzw. bei der entsprechenden Bank abgerufen.
Es findet nur eine Steigerung statt.
Besichtigung: Mittwoch, 24. November 1999, 14 bis 15 Uhr.

4102 Binningen, 29. September 1999 Betreibungsamt Binningen

St. Gallen (17478)

Pfandverwertungsverfahren

(Art. 125, 133 bis 143 SchKG, Art. 29 ff. VZG)
Req. 83/99 (Betr. Nr. 97/81, 97/207, 98/221, 98/428, 99/25 BA Jonschwil)
Schuldner: ***Hengartner Alex,*** Schloss, 9536 ***Schwarzenbach.***
Grundeigentümer:
Hättenschwiler Kurt, Mittlerer Botsberg, 9230 Flawil
Baumgartner Peter, Alpsteinweg 2, 9500 Wil
Hengartner Alex, Schloss, 9536 Schwarzenbach
(Miteigentümer zu je 1/3)
Nachdem das Grundstück als Ganzes pfandbelastet ist, wird einstweilen der Zeitpunkt der Steigerung nicht festgesetzt, sondern nur die Aufforderung zur Anmeldung von Rechtsansprüchen erlassen und die Lastenbereinigung durchgeführt (Einigungsverhandlung im Sinne von Art. 73e VZG).
Ort und Zeit der Steigerung: wird später angezeigt.
Ende der Eingabefrist: Mittwoch, 20. Oktober 1999.
Die Rechtsansprüche sind dem Betreibungsamt einzugeben mit Wert am 1. März 2000.
Auflage des Lastenverzeichnisses vom 12. bis 22. November 1999 im Büro des Betreibungsamtes Wil.
Grundpfand: 1/3 Miteigentumsanteil an Grundstücken Nr. 308, 307, 1222, Wil.

Grundstück Nr. 307, Weststrasse 12, Wil	
Wohnhaus mit Restaurant Nr. 1110	CHF 1 490 000.–
452 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten	CHF 490 000.–
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 10. September 1990	CHF 1 980 000.–
davon entfallen auf 1/3 Miteigentumsanteil	CHF 660 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 9. September 1999 des 1/3 Miteigentumsanteils	CHF 525 000.–
Grundstück Nr. 308, Weststrasse 10, Wil	
Wohnhaus Nr. 1109	CHF 1 400 000.–
470 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten	CHF 600 000.–
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. März 1991	CHF 2 000 000.–
davon entfallen auf 1/3 Miteigentumsanteil	CHF 666 666.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 9. September 1999 des 1/3 Miteigentumsanteils	CHF 500 000.–
Grundstück Nr. 1222, Weststrasse 8, Wil	
Mehrfamilienhaus Nr. 2641	CHF 824 000.–
465 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten	CHF 298 000.–
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 19. März 1997	CHF 1 122 000.–
davon entfallen auf 1/3 Miteigentumsanteil	CHF 374 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 9. September 1999 des 1/3 Miteigentumsanteils	CHF 300 000.–

Die Verwertung wird verlangt infolge Pfändung des 1/3 Miteigentumsanteils gegenüber dem Schuldner Hengartner Alex, Schwarzenbach.
Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG/SR 281.42) sowie die Art. 133 bis 143 SchKG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und Änderung vom 30. April 1997 und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 und Änderung vom 10. September 1997 verwiesen. Im Falle der Auflösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9500 Wil, 20. September 1999 Betreibungsamt Wil

Aargau (17479)

Grundpfandverwertung

Schuldner: ***Ilg Franz,*** Buchhaldenweg 282, 5704 ***Egliswil.***
Pfandeigentümer: Schuldner.
Steigerungstag: Montag, 22. November 1999, um 14 Uhr.
Steigerungslokal: 5725 Leutwil, Saal Restaurant Linde.
Eingabefrist: vom 29. September 1999 bis 19. Oktober 1999.
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 25. Oktober 1999 bis 3. November 1999.
Besichtigung: nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt.
Grundstück:
Leutwil GB Nr. 1078, Plan Nr. 2, Parz.-Nr. 57, Fläche 1113 m², Gebäude Nr. 207 Hausplatz und Garten, Birracker, Dürrenäscherstrasse mit 6-Familien-Haus.
Grenzen laut Katasterplan.
Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 810 000.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 90 000.– und CHF 10 000.– für die Eigentumsübertragung in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betreibungsamtes Leutwil AG ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.
Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.
Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, bis zum 19. Oktober 1999 beim unterzeichneten Betreibungsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

5725 Leutwil, 22. September 1999 Betreibungsamt Leutwil AG

Aargau (17397)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: ***Wenger Ernst (-Spycher),*** Mösliweg 8, 3645 ***Gwatt.***
Steigerungstag: Freitag, 19. November 1999, um 14 Uhr.
Steigerungslokal: Gemeindehaus Meisterschwanden, 3. Etage.
Eingabefrist: 14. Oktober 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 20. Oktober 1999 bis 2. November 1999, Betreibungsamt Meisterschwanden, 5616 Meisterschwanden, Montag bis Donnerstag, 9 bis 10.30 Uhr, Telefon 056 676 66 61.
Grundpfand: GB Meisterschwanden, Parzelle Nr. 846 30,06 a Bauland, nicht erschlossen
Kostenverteiler für die Erschliessung dieser Parzelle wird mit dem Lastenverzeichis aufgelegt.
Betreibungsamtliche Schatzung: CHF 691 380.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin
a. gesetzliches Pfandrecht
b. 1., 3. und 4. Pfandstelle
Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten dieses Grundstückes laut Grundbucheintrag.
Besichtigung des Grundstückes auf Vereinbarung mit dem Betreibungsamt.
Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 70 000.– in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck an die Order des Betreibungsamtes Meisterschwanden zu leisten. Dieser Betrag wird vollumfänglich am Kaufpreis angerechnet. Gleichzeitig sind CHF 10 000.– à Konto Verwertungs- und Eigentumsübertragungskosten zu leisten.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
Im Übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

5616 Meisterschwanden, 24. September 1999
Betreibungsamt Meisterschwanden

Aargau (16977)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: ***Wenger Ernst (-Spycher),*** Mösliweg 8, 3645 ***Gwatt.***
Steigerungstag: Freitag, 19. November 1999 um 14.45 Uhr.
Steigerungslokal: Gemeindehaus Meisterschwanden, 3. Etage.
Eingabefrist: 7. Oktober 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 20. Oktober 1999 bis 2. November 1999.
Betreibungsamt Meisterschwanden, 5616 Meisterschwanden, Montag bis Donnerstag 9 bis 10.30 Uhr, Telefon 056 676 66 61.
Grundpfand: GB Meisterschwanden, Parzelle Nr. 799: 20,10 a Bauland, teilerschlossen. Der Kostenverteiler für die Erschliessung dieser Parzelle wird mit dem Lastenverzeichnis aufgelegt.
Betreibungsamtliche Schatzung: CHF 522 600.–.
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen auf Grund eines gesetzlichen Pfandrechts.
Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten dieses Grundstückes laut Grundbucheintrag.
Besichtigung des Grundstückes auf Vereinbarung mit dem Betreibungsamt.
Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 70 000.– in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck an die Order des Betreibungsamtes Meisterschwanden zu leisten. Dieser Betrag wird vollumfänglich am Kaufpreis angerechnet. Gleichzeitig sind CHF 10 000.– à conto Verwertungs- und Eigentumsübertragungskosten zu leisten.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

5616 Meisterschwanden, 17. September 1999
Betreibungsamt Meisterschwanden

Aargau (17480)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfandeigentümer: ***Hug Charles,*** geboren 12. Februar 1961 von Weinfelden, in 5737 ***Menziken,*** Herkulesstrasse 10.
Steigerungstag: Freitag, 19. November 1999, 14 Uhr, im Gemeindehaus Menziken, Kommissionszimmer 2. Stock.
Eingabefrist bis 20. Oktober 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 26. Oktober 1999 bis 4. November 1999, jeweils werktags von 10 Uhr bis 11.30 Uhr beim Betreibungsamt Menziken, Hauptstrasse 44, 5737 Menziken.
Besichtigung: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt, Telefon 062 765 78 50.
Grundpfand:
Grundbuch Menziken Nr. 487, Kat. Plan 7, Parzelle Nr. 263, 8,34 a Hausplatz, Garten und Ackerland, Plattenfeld, Wohnhaus Nr. 560, Hundezwinger Nr. 578, Hundezwinger Nr. 1496.
Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten laut Grundbuchauszug.
Betreibungsamtliche Schatzung: CHF 474 000.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Aarg. Versicherungsamtes und des Grundpfandgläubigers im 1. und 2. Rang.
Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, CHF 50 000.– als Anzahlung an die Steigerungssumme in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check sowie CHF 6000.– als Verwertungskostenvorschuss gemäss Punkt 8 der Steigerungsbedingungen zu leisten.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 sowie Änderungen ab 1. Oktober 1997 aufmerksam.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

5737 Menziken, 29. September 1999 Betreibungsamt Menziken

Aargau (17683)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung
Schuldnerin: ***CA Park Garage AG,*** Gewerbestrasse 6, 5702 ***Niederlenz.***
Dritteigentümer: –
Grundstück und Zugehör: GB Niederlenz Nr. 886, Plan 3, 24,60 a Gebäudeplatz, Boden, Wohn- und Geschäftshaus Nr. 1171 Autounterstand, Tankstelle.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 3 820 000.–
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang sowie Pfändungsgläubigern.
Steigerungstag: Dienstag, 30. November 1999, 10 Uhr.
Steigerungslokal: Schulungsraum Werkhof, 1. Stock, Stationsweg 8, 5702 Niederlenz.
Eingabefrist: 19. Oktober 1999 (Wert 30. November 1999).
Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt vom 15. November 1999 bis 24. November 1999.

5702 Niederlenz, 22. September 1999 Betreibungsamt Niederlenz

Aargau (17682)

Grundpfandverwertung
(Steigerungsanzeige; Spezialanzeige [nach Art. 139 SchKG in Verbindung mit Art. 73b und 30 VZG] für Schuldner, Pfandgläubigerin, Pfandgläubiger und Grundlastberechtigte)
Schuldner und Pfandeigentümer: ***Fekete Antal Janos,*** 1953, Architekt, von Basel, in 4332 ***Stein,*** Rütistrasse 35.
Steigerungstag: Samstag, 27. November 1999 um 10 Uhr.
Steigerungslokal: 4332 Stein, Saalbau, Konferenzzimmer, EG.
Eingabefrist: bis Freitag, 29. Oktober 1999.
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 8. November 1999 bis 17. November 1999 beim Betreibungsamt Stein, Gemeindehaus bei Finanzverwaltung, 4332 Stein. Schalterstunden von Montag bis Freitag, 9 bis 11 Uhr.
Besichtigung der Liegenschaft: nach telefonischer Vereinbarung.
Steigerungsobjekt: GB Stein Nr. 1106, Plan 05, Parzelle 1260
5,13 a Gebäudeplatz, Rebbergli, Wohnhaus Nr. 478
Anmerkungen, Vormerkungen sowie Dienstbarkeiten und Grundlasten gemäss Grundbuchauszug.
Betreibungsamtliche Schatzung Steigerungsobjekt: CHF 450 000.–
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. und 2. Rang.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, gemäss Steigerungsbedingungen, CHF 50 000.– bar zu bezahlen oder mit einem an die Order des Betreibungsamtes Stein ausgestellten Bankcheck (keine Privatchecks) einer schweizerischen Bank.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 und 1. Oktober 1997 aufmerksam.
Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, per 29. Oktober 1999 Valuta 27. November 1999 beim Betreibungsamt, 4332 Stein, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, sowie sie nicht durch öffentliche Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

4332 Stein, 29. September 1999 Betreibungsamt Stein

Aargau (17684)

Grundpfandverwertung
Schuldner und Grundpfandeigentümer: ***Dürst Peter,*** Aeseh bei Maur, Eggenbergstrasse 20, 8127 ***Forch.***
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.
Steigerungstag: Freitag, den 26. November 1999.
Steigerungsort: Zurzaeh, Rathaus, Hauptstrasse 50, Büro 005.
Steigerungszeit: 14 Uhr.
Eingabefrist: 30. Oktober 1999.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 181 000.–.
Auflegung des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen: vom 8. November bis 18. November 1999.
Grundpfand: Unbebaute Landparzelle mitten im Wohnquartier Lindenwiese in Zurzach. GB Zurzach LB Nr. 1215 Plan Nr. 57, 7,72 a Gebäudeplatz, Garten, Strasse, Wald, Unterer Lindenrainweg, Zurzach.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 50 000.– in bar oder per Bankeheck (keine Privatchecks) an die Order des Betreibungsamtes Zurzach, 5330 Zurzach zu leisten. Davon dienen CHF 5000.– zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 45 000.– werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zusehlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Oktober 1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

5330 Zurzach, 29. September 1999 Betreibungsamt Zurzach

Thurgau (17591)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftensteigerung
Schuldner und Miteigentümer zu je 1/2 Anteil:
Beciri Abit, geb. 15. Mai 1948, von Ex-Jugoslawien (Kosovo), Zürichstrasse 1, 8610 ***Uster.***
Beciri-Mjekiqi Nazmije, geb. 6. August 1953, von Ex-Jugoslawien (Kosovo), Zürichstrasse 1, 8610 ***Uster.***
Steigerungstag: Donnerstag, 9. Dezember 1999, 14 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Egnacherhof, Romanshornerstrasse 114, 9322 Egnach.
Ende der Eingabefrist: 21. Oktober 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses beim Betreibungsamt Egnach, Bahnhofstrasse 81, 9315 Neukireh-Egnaeh, vom 28. Oktober 1999 bis 8. November 1999.
Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung. Telefon 071 477 16 40.
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang.
Liegenschaft im Grundbuch Egnach:
Einzel-Blatt und Parz. Nr. 1094: 23,07 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten mit: Gasthof «Bahnhof» und Garage Nr. 421, Bahnhofstrasse 31, 9315 Neukirch-Egnach.
Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten gemäss Grundbuch.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 1 800 000.–
Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.– in bar oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betreibungsamtes Egnach, zu zahlen.
Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betreibungsamt Egnach, 9315 Neukirch-Egnach, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgelegt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BWG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertreterbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossensehaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

9315 Neukireh-Egnaeh, 1. Oktober 1999
Betreibungsamt Neukirch-Egnaeh

Ticino (17530)

Avviso di incanto unico Esecuzione n.: 494268/494270
Incarto n.: 1920/97
Notifica dell'avviso di incanto e dell'aggiornamento dell'elenco oneri al portatore della cartella ipotecaria gravante il fondo messo in vendita
Debitrice: ***Puntabella AG, Küssnacht*** (p. ind.: 6965 Cadro).
Fondi da realizzare in territorio del comunc di Cadro, limitatamente alla quota di eomproprietà sulle partieelle n. 514, 576:
quota di 40,9/1000 lett. «t» sulla part. 514
quota di 40,9/1000 lett. «t» sulla part. 576
Stima peritale della quota t part. 514: CHF 409 613.–
Stima peritale della quota t part. 576: CHF 286 300.–
Data e luogo dell'incanto: 15 dicembre 1999 ore 15, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.
Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 19 novembre 1999.
Elenco oneri
Si fa riferimento all'elenco oneri allestito dallo scrivente Ufficio in data 22 agosto 1999 e depositato presso il medesimo.
Termine di contestazione: 10 giorni.
Diehiarazione di notifica
Il presente avviso di incanto e il relativo elenco oneri, è notificato 29 settembre 1999, nelle forme edittali mediante questa pubblicazione al portatore del seguente titolo:
Cartella ipotecaria di nom. CHF 1 380 000.– in 2° grado – iscr. 5132 del 6 agosto 1982,
gravante il fondo messo in vendita.

6901 Lugano, 22 settembre 1999 Ufficio di esecuzione, Lugano:
E. Antonini, uff.

Vaud (17481)

Annulation de vente immobilière
La vente aux enchères publiques de bâtiments et entrepôts désaffeetés sis à Montreux, rue Industrielle 11–13, propriété de ***CAP Sud Promotions SA,*** en fte, p. a. offiee des faillites de ***Lausanne*** et ***SI La Meunière SA,*** par M. R. Mosea, adm., Vernand-Dessous 6, 1033 ***Cheseaux-sur-Lausanne,*** prévue pour le jeudi 21 octobre 1999, à 11 h. est annulée.

1820 Montreux, 21 septembre 1999 Office des poursuites de Montreux

Neuchâtel (17685)

Révocation d'enchères publiques d'un dépôt à Engollon
Les enchères publiques de l'artiele 820 du cadastre d'Engollon appartenant à M. et Mme ***Di Grazia Luigi et Mara, Les Hauts-Geneveys,*** annoncées pour le jeudi 14 octobre 1999 à 15 h., à la salle du Tribunal de Cernier n'auront pas lieu.

2053 Cernier, 24 septembre 1999 Office des poursuites du Val-de-Ruz
Le préposé: M. Gonella

Genève (17482)

Vente immobilière
Le vendredi 12 novembre 1999, à 11 h., aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de ***Mauris Jean,*** domicilié route de St-Julien 79, 1212 ***Grand-Lancy,*** de ***Roch Jean,*** p.a. offiee des faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, case postale 3899, 1211 ***Genève*** 3, de ***Mauris Gérard,*** domicilié route de St-Julien 79, 1212 ***Grand-Lancy,*** de ***Jorand André,*** domicilié route des Châtillons 18, 1295 ***Mies*** VD, de ***Roget André,*** domicilié chemin Dézalley 13, 1294 ***Genthod,*** et de ***Viglino Roger,*** domicilié route de Bardonnex 11, 1228 ***Plan-les-Ouates,*** en société simple.
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Perly-Certoux, route de St-Julien 167d. Il consiste en la pareelle no 5015, plan 11, de ladite commune. Cette parcelle d'une contenance de 474 m² se compose d'un bâtiment no 3337 de 120 m² et d'une plaee jardin de 354 m².
La pareelle est située à proximité du centre du village de Plan-les-Ouates, près de la route de St-Julien. Le bâtiment fait partie d'un ensemble de 4 villas construites autour d'une maison bourgeoise du début du siècle. La villa est mitoyenne avec sa jumelle et, par son couvert à voitures, avec la maison.
Les pièces se distribuent de la manière suivante:
Sous-sol: escalier d'accès, earnotzet, dégagement, buanderie, couloir, abri PC, chaufferie, cave 1, cave 2 avee local de douche et salle de jeux.
Rez-de-chaussée: entrée, escalier, cuisine, coin à manger, séjour (double hauteur), 3 chambres, douche, salle de bains.
Combles: escalier d'accès, mezzanine, réduit en soupente, grenier aménageable avec réduit en soupente.
La parcelle est située en zone 5.
Une visite est organisée par l'offiee le jeudi 28 oetobre 1999, à 11 h.
Estimation de l'office: CHF 685 000.–.
Délai de production: 15 octobre 1999.
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du vendredi 22 oetobre 1999, à l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, où chacun pourra en prendre connaissance.
La vente est requise par un créancier gagiste en 1er rang.

1227 Carouge, 22 septembre 1999 Office des poursuites Rhône-Arve:
Jérôme Rosat, juriste

Genève (17483)

Vente immobilière
Le vendredi 12 novembre 1999, à 9 h., aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux cnchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de la ***S.I. Lancy-Bachet A,*** domiciliée c/o Alain Bordier & Cie, rue du Vieux-Collège 8, 1204 ***Genève.***
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Lancy, avenue des Communes-Réunies 90. Il consiste en la parcelle no 2901, plan 37, de ladite commune.
Cette pareelle d'une contenance de 352 m² se compose d'une habitation no D889 de 352 m². Il dépend de cette parcelle la copropriété pour 1/3 de la parcelle no 2898 d'une contenance de 3660 m² qui se compose d'un eommerce no D885 de 737 m², d'un garage souterrain no D886 de 2005 m² et d'une place jardin de 2923 m².
Le bâtiment no D889 fait partie d'un groupe de trois immeubles construits au début des années 70. Il s'agit d'une construetion de 8 niveaux sur sous-sol avec toit plat.
L'étage type comporte 4 appartements de 4 pièces dont 2 traversants avec loggia. Au rez-de-chaussée l'immeuble abrite 3 appartements de 4 pièces (dont 2 traversants) et l'attique 1 appartement de 4 pièces avee terrasse et 2 trois pièces avec terrasse.
Au sous-sol, on trouve la buanderie, les eaves dans l'abri réglementaire et les locaux d'intendanee. La chaufferie est installée dans l'immeuble voisin au no 88. 23 places de parking dans le garage et 19 places extérieures sont attribuées à cet immeuble.
L'immeuble est sis en 5e zone de développement 3.
Pour visiter, s'adresser à la Régie Alain Bordier & Cie (tél. 819 11 21).
Estimation de l'offiee: CHF 6 280 000.–.
Délai de production: 15 octobre 1999.
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du vendredi 22 octobre 1999, à l'offiee des poursuites et des faillites Rhône-Arve, où chaeun pourra en prendre eonnaissanee.
La vente est requise par un créancier gagiste en 1er rang.

1227 Carouge, 22 septembre 1999 Offiee des poursuites Rhône-Arve:
Jérôme Rosat, juriste

Genève (17484)

Vente immobilière
Le vendredi 12 novembre 1999, à 9 h. 30, aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'offiee des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de la ***S.I. Lancy-Bachet B,*** domiciliée e/o Alain Bordier & Cie, rue du Vieux-Collège 8, 1204 ***Genève.***
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Lancy, avenue des Communes-Réunies 88. Il consiste en la pareelle no 2900, plan 37, de ladite commune.
Cette pareelle d'une contenanee de 349 m² se eompose d'une habitation no D888 de 349 m². Il dépend de cette pareelle la copropriété pour 1/3 de la parcelle no 2898 d'une contenanee de 3660 m² qui se eompose d'un eommerce no D885 de 737 m², d'un garage souterrain no D886 de 2005 m² et d'une place jardin de 2923 m².
Le bâtiment no D888 fait partie d'un groupe de trois immeubles construits au début des années 70. Il s'agit d'une construction de 8 niveaux sur sous-sol avec toit plat.
Les étages comportent six 4 pièces traversants, six 4 pièces, six 5 pièces traversants et six 3 pièces. Au rez-de-chaussée l'immeuble abrite 3 appartements de 4 pièces (dont 2 traversants) et l'attique 1 appartement de 7 pièees avee terrasse et un 3 pièees avec terrasse.
Au sous-sol, on trouve la buanderie, les caves dans l'abri réglementaire et les locaux d'intendance, la chaufferie et les citernes. 22 places de parking dans le garage et 12 places extérieures sont attribuées à cet immeuble.
L'immeuble est sis en 5e zone de développement 3.
Pour visiter, s'adresser à la Régie Alain Bordier & Cie (tél. 819 11 21).
Estimation de l'offiee: CHF 6 270 000.–.
Délai de production: 15 octobre 1999.
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du vendredi 22 octobre 1999, à l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, où chaeun pourra en prendre eonnaissanee.
La vente est requise par un créaneier gagiste en 1er rang.

1227 Carouge, 22 septembre 1999 Offiee des poursuites Rhône-Arve:
Jérôme Rosat, juriste

Genève (17485)

Vente immobilière
Le vendredi 12 novembre 1999, à 10 h., aura lieu à Carouge, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, chemin de la Marbrerie 13, 1227 Carouge, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foneier au nom de la ***S.I. Lancy-Bachet C,*** domiciliée e/o Alain Bordier & Cie, rue du Vieux-Collège 8, 1204 ***Genève.***
Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé sur la commune de Lancy, avenue des Communes-Réunies 86. Il consiste en la parcelle no 2899, plan 37, de ladite commune.
Cette pareelle d'une eontenance de 330 m² se eompose d'une habitation no D887 de 330 m². Il dépend de eette parcelle la copropriété pour 1/3 de la parcelle no 2898 d'une contenance de 3660 m² qui se compose d'un commerce no D885 de 737 m², d'un garage souterrain no D886 de 2005 m² et d'une plaee jardin de 2923 m².
Le bâtiment no D887 fait partie d'un groupe de trois immeubles eonstruits au début des années 70. Il s'agit d'une construetion de 8 niveaux sur sous-sol avee toit plat.
Les étages comportent dix-huit appartements de 4 pièces dont six sont traversants et six 3½ pièces, traversants sur le pignon. Au rez-de-chaussée l'immeuble abrite 2 appartements de 4 pièces (dont 1 traversant), un 3½ pièees et l'attique un appartement de 3 pièces avec terrasse et un 4 pièees avee terrasse.
Au sous-sol, on trouve la buanderie, les eaves dans l'abri réglementaire et les loeaux d'intendance, la chauffcrie et les citernes. 22 places de parking dans le garage et 12 places extérieures sont attribuées à cet immeuble.
L'immeuble est sis en 5e zone de développement 3.
Pour visiter, s'adresser à la Régie Alain Bordier & Cie (tél. 819 11 21).
Estimation de l'office: CHF 5 810 000.–.
Délai de production: 15 octobre 1999.
Avis
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du vendredi 22 octobre 1999, à l'office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, où chacun pourra en prendre eonnaissanee.
La vente est requise par un créaneier gagiste en 1er rang.

1227 Carouge, 22 septembre 1999 Office des poursuites Rhône-Arve:
Jérôme Rosat, juriste

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
Precetti esecutivi

(SchKG-LP-LEF 66)

Genève (17486)

Notification
Commandement de payer no 99 324084 N poursuite en réalisation d'un gage mobilier
A ***Barral Anne-Marie,*** aneiennement domiciliée: chemin des Semailles 44, 1212 Grand-Lancy, actuellement: ***sans domicile*** ni résidence connus. Pris conjointement et solidairement avec M. José-Constantino Barral, même adresse, débitrice,
à la requête de: Fondation Prevhor, avenue Léopold-Robert 67, 2300 La Chaux-de-Fonds, créancière,

représentée par: Me Fritz Vonaesch, bd Saint-Georges 72, 1205 Genève, mandataire,
requiert paiement de: CHF 13 552.– plus intérêts à 5% du 1er mars 1999.
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Loyer et/ou indemnité pour occupation illicite pour novembre 1998 (solde) et de février à septembre 1999.
Désignation du gage: Certificat de dépôt no Z 3220.68.83 de CHF 4215.–, constitué le 17 juin 1998.
Lieu du gage: Banque cantonale de Genève.
Vous êtes sommée de payer dans un délai de 60 jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.– ainsi que les frais de l'office en CHF 100.–, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites ou le droit de gage, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les 30 jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le gage sera vendu à la réquisition de la créancière.

1227 Carouge, 29 septembre 1999 Office des poursuites Rhône-Arve
Le préposé: J.-J. Notzli

Genève (17487)

Notification
Commandement de payer no 99 324085 M poursuite en réalisation d'un gage mobilier
A ***Barral José-Constantino,*** anciennement domicilié: chemin des Semailles 44, 1212 Grand-Lancy, actuellement: ***sans domicile*** ni résidence connus. Pris conjointement et solidairement avec Mme Anne-Marie Barral, même adresse, débiteur,
à la requête de: Fondation Prevhor, avenue Léopold-Robert 67, 2300 La Chaux-de-Fonds, créancière,
représentée par: Me Fritz Vonaesch, bd Saint-Georges 72, 1205 Genève, mandataire,
requiert paiement de: CHF 13 552.– plus intérêts à 5% du 1er mars 1999.
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Loyer et/ou indemnité pour occupation illicite pour novembre 1998 (solde) et de février à septembre 1999.
Désignation du gage: Certificat de dépôt no Z 3220.68.83 de CHF 4215.–, constitué le 17 juin 1998.
Lieu du gage: Banque cantonale de Genève.
Vous êtes sommée de payer dans un délai de 60 jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.– ainsi que les frais de l'office en CHF 100.–, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites ou le droit de gage, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les 30 jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le gage sera vendu à la réquisition de la créancière.

1227 Carouge, 29 septembre 1999 Office des poursuites Rhône-Arve
Le préposé: J.-J. Notzli

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

Aargau (17531)

Mitteilung des Verwertungsbegehrens
Betr.-Nr. 9908029
Schuldner: ***Signer Peter Ludwig,*** zurzeit ***unbekannten Aufenthaltes,*** vormals Oberhard 709/710, 8570 Hard bei Weinfelden.
Gläubiger: UBS AG, mit Sitz in Zürich und Basel, FJPX-JOT/RCC Pilatusstrasse 8, 6002 Luzern.
Forderung: CHF 1 075 737.15 zuzüglich Kosten des Betreibungsamtes.
Pfandgegenstand: GB Suhr Nr. 1406, Kat. Plan 6, Parz. 1351 und Nr. 1477, Kat. Plan 6, Parz. 1419.
Der Gläubiger verlangt mit Begehren vom 21. September 1999 die Verwertung des Pfandgegenstandes.
Ort und Zeit der Steigerung werden später angezeigt.
Weitere Erläuterungen:
1. Macht der Schuldner glaubhaft, dass er die Schuld ratenweise tilgen kann, und verpflichtet er sich zu regelmässigen und angemessenen Abschlagszahlungen an das Betreibungsamt, so kann der Betreibungsbeamte nach Erhalt der ersten Rate die Verwertung um höchstens zwölf Monate, bei Betreibungen für Forderungen der ersten Klasse um höchstens sechs Monate hinausschieben. Der Aufschub fällt ohne weiteres dahin, wenn die Abschlagszahlung nicht rechtzeitig geleistet wird.
2. Wird das Gesuch um Bewilligung von Teilzahlungen erst gestellt, wenn die Steigerung schon angekündigt oder andere Verwertungsmassnahmen getroffen worden sind, so kann ihm nur entsprochen werden, wenn alle durch deren Anordnung und Widerruf verursachten Kosten neben der Teilzahlung sofort bezahlt werden.

5034 Suhr, 29. September 1999 Betreibungsamt Suhr

Ticino (17532)

Avviso d'incanto
(Art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 7 ottobre 1999, dalle ore 16 in avanti, avrà luogo a Contone, Casa Magnolia, un'asta pubblica per la vendita di: un divano ad angolo 5 posti, colore blu; un «buffet» in legno colore grigio con vetrina, di spettanza della debitrice ***Chilelli Maria Teresa, Contone.***
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido.
Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 28 settembre 1999 Ufficio esecuzione di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (17533)

Avviso d'incanto
(Art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che martedì 5 ottobre 1999, dalle ore 15, in avanti avrà luogo a Minusio, via Brione 40, un'asta pubblica per la vendita di: un autofurgone Mazda E 1.6, mod. 9.1982; un divano a tre posti, uno a due posti e una poltrona in legno e stoffa; un tavolo in legno massiccio con panca e due sedie; un video registratore Intervision; un «buffet» in legno con vetrina, di spettanza della debitrice ***Guerra Cinzia, Minusio.***
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido.
Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 28 settembre 1999 Ufficio esecuzione di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (17593)

Avviso d'incanto
(Art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 7 ottobre 1999, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo presso l'escusso ***Resinelli Livio, San Nazzaro,*** un'asta pubblica per la vendita di: un'automobile Jeep Grand Cherokee 5.2, colore blu, mod. 6.1994.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquisto per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 28 settembre 1999 Ufficio esecuzione di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (17592)

Avviso d'incanto Rogatoria n. 849/1999
(Art. 125 LEF)
Debitore: ***Oro Francesco,*** già in Biasca, ora di ***ignota dimora.***
Creditore: Helvetia Patria Basilea; rappr. da Helvetia Patria, viale Portone 12, Bellinzona.
Il creditore, tramite il rappresentante ha chiesto la vendita dei beni mobili già oggetto del sequestro eseguito in data 16 dicembre 1998 dall'UEF di Biasca.
L'incanto avrà luogo il giorno 27 ottobre 1999 dalle ore 14.30 avanti a Manno, via Vedeggio 1 presso il deposito della Helvetia Patria.
Beni messi all'asta: Una partita di masserizie d'appartamento (dettaglio visibile presso lo scrivente Ufficio (telefono 815 56 44 sig. Rossi G.)
Le condizioni d'asta saranno rese note all'apertura dell'incanto. Ogni garanzia dello scrivente Ufficio è esclusa.
Ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Colui che acquista per conto terzi dovrà inoltre produrre valida procura.
Il presente avviso d'incanto viene notificato al debitore nella forma degli assenti mediante la presente pubblicazione.

6901 Lugano, 29 settembre 1999
Ufficio esecuzione del Distretto di Lugano-Settore 1:
E. Antonini, uff.

Genève (17488[2])

Concerne: vente immobilière, intervenue le 6 juillet 1999, de la parcelle no 721, plan 19, de la commune de Genève, section Eaux-Vives, sise avenue Pictet de Rochemont 28, à 1207 Genève, appartenant à la ***Société Immobilière «Le Raccordement» Genève.***
Les détenteurs inconnus d'une cédule hypothécaire au porteur, de CHF 250 000.–, en 3e rang, sans concours, inscrite au registre foncier de Genève selon PjB no 6455, lettre Q, sont informés que ce titre a été radié par les soins de l'office auprès du dit registre à teneur de l'art. 69 ORFI.
Il est rappelé que toute aliénation ou mise en gage des titres radiés sera punie comme escroquerie, conformément à l'art. 69 ORFI précité.
Cette publication remplace et annulle les publications des 8 et 15 septembre 1999, concernant la S.I. «Le Rayonnement».

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Office des poursuites Arve-Lac:
A. von Deschwanden, gestionnaire de faillites

Genève (17594)

Avis I 907
Concerne: vente immobilière aux enchères du 29 janvier 1998 de la parcelle no 2761, commune de Vernier, sise route de Peney 8, anciennement propriété de la ***Société Immobilière Vernier-Midi, Genève.***
Le(s) détenteur(s) inconnu(s) des cédules hypothécaires au porteur «F» et «G» de CHF 23 000.– et CHF 83 000.– en 3e et parité de rang, inscrites au registre foncier le 30 avril 1976 sous PjB 1451 est(sont) informé(s) que ces titres ont été radiés par les soins de l'office auprès dudit registre à teneur de l'art. 69 ORFI.
Il est rappelé que toute aliénation ou mise en gage du titre radié sera punie comme escroquerie, selon l'art. 69 ORFI.

1211 Genève 24, 29 septembre 1999 Office des poursuites Rive-Droite
Sandra Tochon, juriste

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

(OR – CO – CO 983, 984)

Der unbekannte Inhaber der Schuldbriefe über
- CHF 14 000.–, 6½%, vom 5. November 1947, Beleg II/5202, lautend zugunsten der Gewerbekasse in Bern, lastend im 2. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2071
- CHF 12 150.–, 6%, vom 14. Juli 1950, Beleg II/7782, lautend zugunsten Soziale Wohnbaugenossenschaft Ostermundigen, lastend im 3. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2071
- CHF 19 465.–, 6½%, vom 5. November 1947, Beleg II/5200, lautend zugunsten der Gewerbekasse in Bern, lastend im 2. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2072
- CHF 10 490.–, 6%, vom 14. Juli 1950, Beleg II/7783, lautend zugunsten Soziale Wohnbaugenossenschaft Ostermundigen, lastend im 3. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2072
- CHF 10 000.–, 6%, vom 10. Juni 1950, Beleg 7676, lautend zugunsten Soziale Wohnbaugenossenschaft Ostermundigen, lastend im 3. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2752
- CHF 10 000.–, 6%, vom 10. Juni 1950, Beleg II/7676, lautend zugunsten Soziale Wohnbaugenossenschaft Ostermundigen, lastend im 3. Rang auf Ostermundigen-Grundbuchblatt Nr. 2751

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, der unterzeichneten Richterin vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. Z 99 5008.
(W 2386[1])

3011 Bern, 17. September 1999 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Die Gerichtspräsidentin 2:
i.V. Hug, Gerichtspräsident 1

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 31. Juli 1950, per CHF 100 000.–, Maximalzinsfuss 9%, haftend im 1. Rang auf IR Veltheim Nr. 2092.
Der oder die Besitzer des genannten Inhaberschuldbriefes werden aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 27. September 2000, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten der genannte Inhaberschuldbrief gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt wird. (W 2399[2])

5201 Brugg, 22. September 1999 Gerichtspräsidium Brugg

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief Nr. 1105, ausgestellt am 5. Oktober 1981 über CHF 20 000.– im 2. Rang zugunsten Raiffeisenbank Abtwil-St. Josefen lastend auf Liegenschaft Nr. 1553 GB Gaiserwald, im Eigentum von G. und U. Heuberger, Abtwil.
Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im SHAB an bei der Bezirksgerichtskanzlei Gossau zu melden bzw. den Schuldbrief vorzuweisen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde. (W 2410[3])

9230 Flawil, 23. September 1999 Gerichtskanzlei Gossau

Es werden vermisst:

16 Genussscheine 100 1976, Nr. 843G–858G, im Nominalwert von je CHF 100.–, der Kursaal-Casino AG, Luzern.
Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation beim unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 2387[1])

6000 Luzern 5, 20. September 1999 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: lic. iur. W. Holdener

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 42 0.030.754.08 der St. Gallischen Creditanstalt, lautend auf Christa Jendralski, Guthaben per 7. September 1999 CHF 61 522.10.
Der allfällige Inhaber dieser Urkunde wird aufgefordert, dieselbe innert der Frist von sechs Monaten seit der ersten Publikation dem Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen, Präsident 4. Abteilung, Bohl 1, 9001 St. Gallen, vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird (SZ.1999.388-4P). (W 2411[3])

9001 St. Gallen, 23. September 1999 Bezirksgericht St. Gallen
Präsident 4. Abteilung

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 42 0.044.687.04 der St. Gallischen Creditanstalt, lautend auf Fini Kleiser, Guthaben per 25. August 1999 CHF 139 583.15.
Der allfällige Inhaber dieser Urkunde wird aufgefordert, dieselbe innert der Frist von sechs Monaten seit der ersten Publikation dem Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen, Präsident 4. Abteilung, Bohl 1, 9001 St. Gallen, vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird (SZ.1999.389-4P). (W 2412[3])

9001 St. Gallen, 23. September 1999 Bezirksgericht St. Gallen
Präsident 4. Abteilung

Es werden vermisst:

CHF 800.– Handwechsel, vom 17. März 1902, im 2. Rang, Vorgang CHF 5000.– (Nr. 2732)
haftend auf Grundstück Nr. 1494, Alpsteinstrasse 81, Grundbuch Herisau.
CHF 3000.– abz. lieg. Zedel, vom 11. Februar 1936, im 5. Rang, Vorgang CHF 21 500.–, Zinsfall 2. Februar (Nr. N 5992)
CHF 1000.– Handwechselzedel, vom 11. November 1910, im 7. Rang, Vorgang CHF 29 500.–, Zinsfall 1. Dezember (Nr. L 5840)
beide Titel haftend auf Grundstück Nr. 240, Unterwolfhalden, Grundbuch Wolfhalden.
Wer im Besitze des einen oder andern Titels ist, wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr seit der ersten Veröffentlichung an gerechnet, der Obergerichtskanzlei in Trogen einzureichen, andernfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (W 2413[3])

9043 Trogen, 21. September 1999 Obergerichtskanzlei
von Appenzell A.Rh.

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 15. Januar 1999 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde bewilligt (ES980037):

Namenschuldbrief für CHF 4000.–, ausgestellt am 3. Juni 1932, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfandeigentümer Ulrich Fritschi, geboren 1897, von und wohnhaft gewesen in Hettlingen, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 496 an der Weststrasse 9 in Hettlingen mit 691 m² Gesamtgrundfläche (Grundprotokoll Hettlingen Band 14, Seite 61).
Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über den Schuldbrief Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskasse zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzuweisen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (W 175[1])

8400 Winterthur, 15. Januar 1999 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

La cédule hypothécaire de CHF 50 000.–, grevant en 1er rang le feuillet no 284 de La Heutte, en faveur de la BCBE à Berne et avec un taux maximal de 6%, a été égarée.
Le détenteur éventuel de ce titre est sommé, par cette publication, de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première parution dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 2414[3])

2740 Moutier, 23 septembre 1999 Arrondissement judiciaire I
Le président 3: G. Zürcher

La cédule hypothécaire de CHF 200 000.–, grevant en 2e rang le feuillet no 1184 de Courtelary, du 24 septembre 1992, PJ 1194, au porteur et avec un taux maximal de 10%, a été égarée.
Le détenteur éventuel de ce titre est sommé, par cette publication, de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première parution dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 2415[3])

2740 Moutier, 23 septembre 1999 Arrondissement judiciaire I
Le président 3: G. Zürcher

Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Avv. Enrico Pusterla, diffida lo/gli sconosciuto/i detentore/i del libretto di risparmio n. 254-2660-9/11002.47, intestato al «Portatore», emesso dalla Banca Raiffeisen Valle di Muggio, Castel San Pietro, con un saldo capitale di CHF 63 000.–, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento. (W 1851[1])

6850 Mendrisio, 21 luglio 1999 Il Pretore: Avv. E. Pusterla

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR – CO – CO 971, 977, 986)

Der Inhaberschuldbrief vom 7. März 1938 über CHF 24 000.–, lastend im ersten Rang auf GB Spreitenbach Nr. 1928, Plan 2, Parzelle 2372, Maximalzinsfuss 5%, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (K 2416)

5400 Baden, 23. September 1999 Gerichtspräsidium Baden

Der Inhaberschuldbrief vom 11. Dezember 1968 über CHF 5600.–, lastend im dritten Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht auf GB Bergdietikon Nr. 1349, Plan 53, Parz. 1633, Maximalzinsfuss 6%, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (K 2417)

5400 Baden, 23. September 1999 Gerichtspräsidium Baden

Das erstmals in Nr. 37 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 23. Februar 1999 als vermisst aufgerufene Aktienzertifikal Nr. 2001.273 der BLS Lötschbergbahn AG über 40 Namenaktien (Valor 790.706), ist der Richterin innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; es wird hiermit kraftlos erklärt. Z 99 200. (K 2418)

3011 Bern, 21. September 1999 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Die Gerichtspräsidentin 2: i.V. Hug
Gerichtspräsident 1

Das in Nr. 100 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 27. Mai 1999 als vermisst aufgerufene Namenssparheft der Berner Kantonalbank Nr. 42 833.790.87, mit einem Guthaben von CHF 10 353.90 inkl. Zinsen, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; es wird hiermit kraftlos erklärt. Z 99 1356. (K 2419)

3011 Bern, 21. September 1999 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Der Gerichtspräsident 1: Hug

Die erstmals in Nr. 42 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 2. März 1999 als vermisst aufgerufene Kassenobligation der Spar + Leihkasse in Bern, Nr. 9.625.425.04, CHF 5000.–, 3%, ausgestellt auf den Titelinhaber am 6. Februar 1998, Verfall 6. Februar 2004, mit Coupons, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie wird hiermit kraftlos erklärt. Z 99 742. (K 2420)

3011 Bern, 21. September 1999 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Der Gerichtspräsident 1: Hug

Die erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 49 vom 11. März 1999, Seite 1627, als vermisst aufgerufene Kassenobligation Nr. 987 der Raiffeisenbank Fraubrunnen über CHF 30 000, lautend auf Inhaber, Laufzeit 5. April 1989–5. April 1995 ist der Richterin innert angesetzter Frist nicht vorgewiesen worden und wird hiermit kraftlos erklärt. (K 2421)

3400 Burgdorf, 20. September 1999
Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
Die Gerichtspräsidentin 5: Annemarie Hubschmid

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird das nachstehend genannte Wertpapier kraftlos erklärt:

CHF 100 000.–, 10%, Eigentümerschuldbrief vom 11. Oktober 1991, Beleg 1455, lautend zugunsten Giancarlo Camerana, 1296 Coppet, lastend im 4. Rang auf Saanen Grundbuchblatt Nr. 4105-2. (K 2422)

3792 Saanen, 29. September 1999
Gerichtskreis XIII Obersimmental-Saanen
Der Gerichtspräsident 1: P. Hänni

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Contrat de travail:

Prorogation de l'extension du champ d'application des conventions collectives cantonales de la métallurgie du bâtiment, conclues à Genève le 6 novembre 1997

(loi du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Par arrêté du 28 juillet 1999, approuvé par le Département fédéral de l'économie le 23 août de la même année, le Conseil d'Etat a prononcé l'extension susmentionnée.
L'arrêté du Conseil d'Etat a été publié dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève le 15 septembre 1999. (Le texte des clauses sur lesquelles porte l'extension a été publié dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève no 33 du 19 mars 1999). (A 5212)

3003 Berne, 29 septembre 1999 Office cantonal de l'inspection et des relations du travail, Genève

---

Contrat de travail:

Extension du champ d'application de l'accord salarial genevois dans le secteur de l'hôtellerie-restauration, conclu à Genève le 15 janvier 1999

(loi du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Par arrêté du 28 juillet 1999, approuvé par le Département fédéral de l'économie le 23 août de la même année, le Conseil d'Etat a prononcé l'extension susmentionnée.
L'arrêté du Conseil d'Etat a été publié dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève le 10 septembre 1999 avec, en annexe, le texte de l'accord. (A 5211)

3003 Berne, 29 septembre 1999 Office cantonal de l'inspection et des relations du travail, Genève

---

Schiffsregister: Eintragungen/Löschungen

Kt. Basel-Stadt

Aufnahme: Motoryacht «Lady A», Reg. Nr. 1772. Eigentum: Walter Maurer-Aebin, in Muttenz BL. (A 5213)

4051 Basel, 21. September 1999 Schiffsregisteramt Basel

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Art. 582 ZGB

Auf Gesuch hin hat der Vizepräsident des Bezirksgerichtes Frauenfeld die Errichtung eines öffentlichen Inventares im Sinne von Art. 580 ff. ZGB angeordnet. Es betrifft dies den Nachlass von ***Rüegg Max,*** geboren 7. Mai 1928, von Zürich, wohnhaft gewesen in ***Felben-Wellhausen*** TG, verstorben zwischen 20. und 25. Juli 1999.
Demzufolge werden die Gläubiger des Verstorbenen, mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger, welche gegenüber der Erbschaft aus irgendwelchen Titeln Reehtsansprüche geltend maehen, aufgefordert, diese bis spätestens 29. Oktober 1999 anzumelden.
Die Gläubiger werden auf Art. 590 ZGB aufmerksam gemacht, wonach ihnen für nicht angemeldete Forderungen die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar sind. Ebenfalls werden die Schuldner des Verstorbenen, insbesondere Mieter aufgefordert, ihre Verbindlichkeiten innert der vorstehenden Frist anzumelden. Gläubiger und Schuldner haben ihre Forderungen bzw. Verbindlichkeiten fristgerecht dem Notariat Thundorf, Hauptstrasse 49, 8552 Felben-Wellhausen einzureichen.
Im weiteren haben Personen, welche Vermögenswerte des Verstorbenen in Verwahrung haben, dem Notariat Thundorf innert der vorgenannten Frist Mitteilung zu machen. (A 5214)

8552 Felben-Wellhausen, 21. September 1999
Im Auftrag des Vize-Präsidenten des Bezirksgerichtes Frauenfeld
Der Notar des Kreises Thundorf

Ricerca eredi sconosciuti

(art. 555 CCS) (inc. n. PC.99.691)

Terza e ultima pubblicazione

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 18/17 settembre 1999 della signora Emanuela Tari, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta ***Abraham Estefania,*** nata Blumenfeld, figlia di Henri e di Regina, nata Burschat, nata a Berlino (Germania) il 12 maggio 1914, cittadina boliviana, già domiciliata a ***Lugano,*** deceduta a Lugano il 14 dicembre 1997, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 5116)

6900 Lugano, 21 settembre 1999 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

O.M.A. Unilag in Liquidation, Aarau

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der O.M.A. Unilag, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5000 Aarau, hat am 30. August 1999 die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen binnen zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Beschlusses beim Liquidator, Fritz Müller, Heigelweg 9, 5413 Birmenstorf, anzumelden. (A 5162²)

5413 Birmenstorf, 28. September 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Qualipac AG, Altishofen

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Qualipac AG, Altishofen, vom 9. September 1999 und der Verwaltungsrat der quickstep parcel service AG, Pratteln, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Qualipac AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind gemäss Fusionsbilanz per 31. März 1999 auf dem Wege der Universalsukzession auf die quickstep parcel service AG übergegangen.
Den Gläubigern der aufgelösten Qualipac AG wird hiermit bekannt gegeben, dass sie innert zweier Monate, von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen schriftlich bei der quickstep parcel service AG (ab 1. Oktober 1999: Deutsche Post (Schweiz) AG), Lohagstrasse 14, 4133 Pratteln, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.
Es ist beabsichtigt, die Vermögen der beiden Gesellschaften vorzeitig zu vereinigen gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR i. V. m. Art. 745 Abs. 3 OR. (A 5215³)

4133 Pratteln, 29. September 1999 quickstep parcel service AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zeller Plattenbeläge AG in Liquidation, Appenzell

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. August 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Aktiengesellschaft beschlossen. Der Zweck der Gesellschaft wird in einer Kollektivgesellschaft weiter geführt.
Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich und mit der Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Theo Zeller, Oberbad, 9050 Appenzell, anzumelden. (A 5163²)

9050 Appenzell, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742, 745 OR und 58 ZGB

Fürsorgefonds der Firma W. Albert Geissberger, in Liquidation, Basel

Dritte Veröffentlichung

Der Stiftungsrat hat am 15. März 1999 beschlossen, die Stiftung zu liquidieren und das Vermögen auf die zur Zeit bekannten Destinatäre zu verteilen. Anschliessend wird die Stiftung aufgehoben und gelöscht. Allfällige Destinatäre der Stiftung, welche gegen die Liquidation Einsprache erheben wollen, werden aufgefordert, innert dreissig Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Aufsichtsbehörde (Justizdepartement des Kantons Basel-Stadt, Stiftungsaufsicht) ihre Einsprache, versehen mit Begründung und allfälligen Beweismitteln, schriftlich einzureichen.
Allfällige weitere Gläubiger des Fürsorgefonds der Firma W. Albert Geissberger werden ebenfalls aufgefordert, innert dreissig Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Aufsichtsbehörde ihre Ansprüche schriftlich, begründet und unter Beilage allfälliger Beweismittel einzureichen.
Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Stiftung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 5117¹)

4000 Basel, 27 September 1999 Der Liquidator: Dr. Hp. Eckstein

---

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

G+B Arts International (Europe) AG in Liq., Basel

Zweite Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. August 1999 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin der G+B Arts International (Europe) AG, KPMG Fides, Innere Margarethenstrasse 5, 4002 Basel, anzumelden.
Es ist beabsichtigt, gemäss Art. 745 Abs. 3 OR das Vermögen bereits nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen. (A 5164²)

4002 Basel, 28. September 1999 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

SVK Marketing GmbH in Liq., Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 7. September 1999 hat die Auflösung der Gesellschaft und ihre Liquidation beschlossen.
Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei den Liquidatoren der SVK Marketing GmbH in Liq., c/o Philippe Villars, Reckholderstrasse 3, 4222 Zwingen, anzumelden. (A 5118¹)

4222 Zwingen, 23. September 1999 Die Liquidatoren

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de l'Ecrot S.A. en liquidation, Begnins

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la Société Immobilière de l'Ecrot S.A. en liquidation, c/o Atag Ernst & Young S.A., place Chauderon 18, case postale 36, 1009 Lausanne 9.
La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5165²)

1268 Begnins, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Arezza SA in liquidazione, Biasca

Terza pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 2 febbraio 1996 la società è stata sciolta e messa in liquidazione sotto la ragione sociale Arezza SA, in liquidazione. La liquidazione è condotta dal sottoscritto liquidatore.
Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare per iscritto le loro pretese verso la società, con i relativi documenti giustificativi, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, come agli art. 742 e 745 CO. Le notifiche vanno inviate al liquidatore signor Angelo Regusci, c/o Finreco SA, viale Stazione 16, 6501 Bellinzona. (A 5119¹)

6501 Bellinzona, 27 settembre 1999 Il liquidatore

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Modeka Kollektion Birsfelden AG in Liq., Birsfelden

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche zuzüglich einer detaillierten Begründung, innert Monatsfrist nach der dritten Publikation schriftlich am Sitz der Gesellschaft, Modeka Kollektion Birsfelden AG in Liq., Hauptstrasse 78, 4127 Birsfelden, anzumelden. (A 5120¹)

4127 Birsfelden, 27. September 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Autoverkehr Thun – Stocken – Gürbetal (TSG) AG, Blumenstein

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1998 hat die Auflösung der Gesellschaft unter Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Art. 748 OR durch die Verkehrsbetriebe STI, Thun, beschlossen.
Die Gläubiger werden im Sinne von Art. 748 i. V. m. Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft, Grabenstrasse 36, 3600 Thun, anzumelden. (A 5166²)

3600 Thun, 28. September 1999 Für die Verkehrsbetriebe STI:
Renatus Eltz, Notar

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Autoverkehr AG Heimenschwand (AvH), Buchholterberg

Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 4. Juni 1999 hat die Auflösung der Gesellschaft unter Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Art. 748 OR durch die Verkehrsbetriebe STI, Thun, beschlossen.
Die Gläubiger werden im Sinne von Art. 748 i. V. m. Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft, Grabenstrasse 36, 3600 Thun, anzumelden. (A 5167²)

3600 Thun, 28. September 1999 Für die Verkehrsbetriebe STI:
Renatus Eltz, Notar

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Fintor S.A., en liquidation, Carouge

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Carouge, rue Jacques-Grosselin 8, c/o Gestoval Société fiduciaire.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5121¹)

1227 Carouge, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Pierre Brun SA, en liquidation, Carouge

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 15 septembre 1999, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, c/o KPMG Fides, à Genève, chemin De-Normandie 14.
Conformément à l'art. 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs. (A 5122[1])

1200 Genève, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Interfranck Holding AG, Cham

Dritte Veröffentlichung

Der Verwaltungsrat der Nestlé S.A., Vevey, hat am 11. September 1991 beschlossen, die Aktiven und Passiven der Interfranck Holding AG, Cham, durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit Rückwirkung auf den 1. Juli 1991 zu übernehmen. Die ausserordentliche Generalversammlung der Interfranck Holding AG vom 13. August 1991 hat den entsprechenden Fusionsvertrag vom 5. August 1991 mit Fusionsbilanz per 30. Juni 1991 genehmigt. Durch diese Fusion ist die Interfranck Holding AG ohne Liquidation aufgelöst.
Die Gläubiger der Interfranck Holding AG, Cham, die dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderung innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Nestlé S.A., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey anzumelden. (A 5123[1])

1800 Vevey, 27. September 1999 Nestlé S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Flückiger et Huguenin Appliques S.A., La Chaux-de-Fonds

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 27 août 1999 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation.
Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois au plus dès la troisième publication du présent avis, à l'adresse de la liquidatrice de la société, savoir: Fibexa S.A. société fiduciaire, place Pépinet 1, 1000 Lausanne.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5168[2])

1000 Lausanne, 29 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Apollonia Chur AG, Chur

Zweite Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 21. September 1999 hat die Apollonia Chur AG, Chur, ihre Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten.
Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen ab Publikation bei Dr. H. Widmer, Teuchelweg 59, 7000 Chur, schriftlich anzumelden. (A 5169[2])

7000 Chur, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Malisy en liquidation, Collonge-Bellerive

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999.
Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en main de la société, à Vésenaz (Collonge-Bellerive-Genève), chemin des Tattes 18A. (A 5216[3])

1245 Collonge-Bellerive, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Noirnant, en liquidation, Collonge-Bellerive

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 21 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, boulevard du Théâtre 10, c/o SFG Société Fiduciaire et de Gérance SA.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5170[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Le Vaudaire B, en liquidation, Cologny GE

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 13 septembre 1999, la dissolution de la société a été prononcée.
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Madame Stella Rouge, c/o Monsieur Luc Edouard Riethauser, rue du Mont de Sion 8, 1206 Genève. (A 5124[1])

1206 Genève, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

La Vigneronne S.A. en liquidation, La Conversion, commune de Lutry

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur M. Maurice Klunge, à Lausanne, place Bel-Air 1 (chez MK gestion, Maurice Klunge).
Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5193[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Imesper SA, en liquidation, Delémont

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse du liquidateur, Monsieur Dany Scherrer, p/a Scherrer SA, rue de l'Industrie 9, 2800 Delémont. (A 5125[1])

2800 Delémont, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Reginco AG in Liquidation, Entlebuch

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator der Gesellschaft, Hansjörg Heim, c/o Reginco AG in Liq., Bahnhofplatz, 6161 Entlebuch anzumelden. (A 5126[1])

6161 Entlebuch, 27. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

MC Klimtek AG in Liq., Erlenbach ZH

Erste Veröffentlichung

Das Bezirksgericht Meilen hat am 7. Mai 1999 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft verfügt.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich bei dem Liquidator, Alex Dahm c/o Dahm Consulting, Seestrasse 78, 8703 Erlenbach, anzumelden. (A 5217[3])

8703 Erlenbach, 29. September 1999 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Coditex Compagnie de distribution de textiles S.A., Fribourg

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Pierre Richa, c/o Pierre Richa & Partners S.A., case postale 6262, 1211 Genève 6.
Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5172[2])

1211 Genève 6, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Xantuza Enterprise S.A., en liquidation, Fribourg

Troisième publication

Selon décision du 9 septembre 1999, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 octobre 1999, par écrit, accompagnées des pièces justificatives à Veras Société de Révision S.A., Grand'Places 14a, 1701 Fribourg. (A 5127[1])

1701 Fribourg, 27 septembre 1999 Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Xantuza Finance S.A., en liquidation, Fribourg

Deuxième publication

Selon décision du 9 septembre 1999, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 octobre 1999, par écrit, accompagnées des pièces justificatives à Veras Société de Révision S.A., Grand'Places 14a, 1701 Fribourg. (A 5161[2])

1701 Fribourg, 27 septembre 1999 Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Abilor SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 juin 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, en mains du liquidateur, la société «Repesa SA», à Genève, rue du Rhône 100, c/Fiduciaire Verifid SA.
La société envisage d'ores et déjà une répartition anticipée conformément à l'art. 745.3 CO. (A 5173[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Afinor SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 juin 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, en mains du liquidateur, la société «Repesa SA», à Genève, rue du Rhône 100, c/Fiduciaire Verifid SA.
La société envisage d'ores et déjà une répartition anticipée conformément à l'art. 745.3 CO. (A 5174[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Association sans but lucratif pour la construction d'habitation à loyer limité, Genève

Troisième publication

L'assemblée générale de l'association du 19 octobre 1998 a décidé la dissolution de l'association et son entrée en liquidation.
Les créanciers de l'association sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours après le troisième appel aux créanciers, auprès du liquidateur, SFG Société Fiduciaire et de Gérance SA, boulevard du Théâtre 10, 1204 Genève, à l'attention de Monsieur Bernard Jeanneret.
Conformément à l'art. 745 al. 3 CO, l'association se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs. (A 5128[1])

1204 Genève, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Berintrade SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

Selon décision du 15 septembre 1999, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai de un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société à Genève, rue Jean Petitot 5. (A 5175[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Buroffice SA en liquidation, Genève

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai de 30 jours après la troisième publication, en mains de Monsieur Pierre Bovay chez Privexia Genève SA, rue Ami-Lullin 12, case postale 3133, 1211 Genève 3, sous peine de forclusion. (A 5218[3])

1211 Genève 3, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cristal Trust Services SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 août 1999, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et réclamations, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, SRC Société de revision SA (SRC Revisionsgesellschaft AG), succursale de Genève, rue d'Italie 6, à Genève.
Conformément à l'art. 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs. (A 5176[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Firam SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 juin 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, en mains du liquidateur, la société «Repesa SA», à Genève, rue du Rhône 100, c/Fiduciaire Verifid SA.
La société envisage d'ores et déjà une répartition anticipée conformément à l'art. 745.3 CO. (A 5177[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

IBT Holdings SA en liquidation, Genève

Deuxième publication

Par jugement du 13 juillet 1998, le Tribunal de première instance a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur Monsieur Walter Stapfer, c/o Finova Genève SA, rue Thalberg 2, 1201 Genève.
La société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipé selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5178[2])

1201 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Inter-Coiffure SA, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois à compter de la dernière publication, en mains du liquidateur, Monsieur Jean-Paul Grosjean, rue Voltaire 16, c/o Cogestor SA. (A 5179[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Novoros Finance & Investments SA en liquidation, Genève

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999.
Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en main du liquidateur, Monsieur Franz Zimmermann, avocat, rue Sénebier 20, 1205 Genève. (A 5219[3])

1205 Genève, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Regilis SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, soit Madame Nelly Marbot, route du Mandement 221, 1242 Satigny.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5180[2])

1242 Satigny, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Saling SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, soit R. Alber et H. Rolle, Experts Comptables Associés, S.A., avenue de Champel 64, 1206 Genève.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5181[2])

1206 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SBL Investments SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 10 juin 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains de la liquidatrice, Intertrust (Suisse) SA, rue de la Pélisserie 16, à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 5182[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI La Cité Radieuse E en liquidation, Genève

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamation selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice, avenue Eugène-Pittard 14–16, 1206 Genève, c/o Naef & Cie SA.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745, al. 3 CO. (A 5220[3])

1206 Genève, 29 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Les Vignes de Moillebeau D, en liquidation, Genève
SI Seymaz Bougeries Lettre E, en liquidation, Genève
Société Anonyme de l'Immeuble Rue du Pré-Jérôme No 9, en liquidation, Genève
Société Immobilière Hylor, en liquidation, Genève
Société Immobilière Filature-Soleil, en liquidation, Genève
Société Immobilière Elbée, en liquidation, Genève
SI Calas-Bellevue A en liquidation, Genève
SI Calas-Bellevue B, en liquidation, Genève
SI Calas-Bellevue C, en liquidation, Genève
Société Immobilière l'Ensoeillée, en liquidation, Genève

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 17 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Carouge, rue Joseph-Girard 40, c/o M. Carlo Lavizzari, c/o Compagnie financière de promotion immobilière.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5129[1])

1227 Carouge, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Simsa SA, en liquidation, Genève

Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 septembre 1999.

Conformément à l'art. 742 CO les créanciers de la société son invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, Régie du Rhône SA, à Genève, place du Molard 3.

La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5130[1])

1200 Genève, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Anonyme Delta, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 5 août 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Edmond Favre SA, rue de Candolle 11, à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5184[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière «Belmont Villa» B, Genève

Troisième publication

Par décision du 7 septembre 1999, la Société Immobilière «Belmont Villa» B, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Jean-Charles Terraz, p.a. Société Fiduciaire Gefarco, rue Pedro-Meylan 4, 1208 Genève.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5131[1])

1208 Genève, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de Rennex, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 30 août 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains de la liquidatrice, Naef & Cie SA, avenue Eugène-Pittard 14–16 à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5186[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de la Rue de l'Ecole-de-Médecine no 16, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 6 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Privée SA, rue Vautier 37–39, à Carouge, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5187[2])

1227 Carouge, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière du Square des Charmilles, lettre C en liquidation, Genève

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Me Jacques Gautier, rue Bellot 9, à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5221[3])

1200 Genève, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière et Hôtelière de la Rue de la Paix, en liquidation, Genève

Troisième publication

Par décision du 14 septembre 1999, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Société Immobilière et Hôtelière de la Rue de la Paix, en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication, en mains du liquidateur, Monsieur Philippe Bersier, p.a. Société Fiduciaire et de Comptabilité SA, rue Viguet 1, 1227 Acacias GE.

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5132[1])

1227 Acacias, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Kampeon, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 30 août 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Edmond Favre SA, rue de Candolle 11, à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5185[2])

1200 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Le Reposoir Gingins S.A., Gingins

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation sous la raison sociale «Société Immobilière Le Reposoir Gingins S.A. en liquidation».

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances avec pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis, en main de la liquidatrice, Madame Caroline Ferrero-Menut, à 1201 Genève, rue De-Grenus 3, chez HFC Holding Financier de la Cité S.A.. (A 5188[2])

1201 Genève, 28 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Rue Ami Lullin 3, Genève

Première publication

Par décision du 15 septembre 1999, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Société Immobilière Rue Ami Lullin 3, en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur, Monsieur Ulrich Richard, à 8008 Zürich, Kirchenweg 5.

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5222[3])

8008 Zürich, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Rue Merle d'Aubigné lettre F en liquidation, Genève

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Me Jacques Gautier, rue Bellot 9, à Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième liquidation de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5223[3])

1200 Genève, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière rue Rossi 12, en liquidation, Genève

Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 septembre 1999.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, Régie du Rhône SA, à Genève, place du Molard 3.

La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5133[1])

1200 Genève, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Rue Vignier A, Genève

Première publication

Par décision du 15 septembre 1999, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Société Immobilière Rue Vignier A, en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains des liquidateurs, à l'adresse de la société en liquidation, à Zürich, Bederstrasse 29, c/o Nouveaux Grands Magasins SA, à l'att. de Monsieur Werner O. Weber ou Monsieur Karl Weber.

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5224[3])

8000 Zürich, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Sablo, en liquidation, Genève

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la Société en liquidation, à Carouge, rue Jacques-Grosselin 8, c/o Gestoval Société fiduciaire.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5134[1])

1227 Carouge, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Triton lettre B en liquidation, Genève

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 septembre 1999.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en main du liquidateur, Jean-Paul Triboulet & Cie, rue de la Corraterie 26, 1204 Genève.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5225[3])

1204 Genève, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Vitra, en liquidation, Genève

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Carouge, rue Jacques-Grosselin 8, c/o Gestoval Société fiduciaire.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5135[1])

1227 Carouge, 27 septembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Sud-Lac SA, Genève

Troisième publication

Par décision du 21 septembre 1999, la société Sud-Lac SA dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, soit la société «Fiduciaire Edmond Favre SA», à Genève, rue de Candolle 11.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5136[1])

1200 Genève, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Xantuza Holding S.A., en liquidation, Genève

Troisième publication

Selon décision du 15 septembre 1999, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 octobre 1999, par écrit, accompagnées des pièces justificatives à M. Roland Martin, Veras Société de Révision S.A., Grand'Places 14a, 1701 Fribourg. (5137[1])

1701 Fribourg, 27 septembre 1999 Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Veyrier-Salève en liquidation, Le Grand-Saconnex

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 août 1999, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, au Grand-Saconnex, chemin Auguste Vilbert 14, à l'attention de Monsieur Claude André Meyer, liquidateur.

La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif en application de l'art. 745 al. 3 CO. (A 5183[2])

1218 Le Grand-Saconnex, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Michelin Participations S.A., Granges-Paccot

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 septembre 1999 a décidé la réduction du capital-actions de CHF 300 000 000.– à CHF 100 000 000.– par l'annulation de 20 000 000 d'actions nominatives de CHF 10.– chacune et par le remboursement de CHF 200 000 000.– aux actionnaires de la société.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances pour être désintéressés ou garantis dans le délai de deux mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, à l'adresse de Me Olivier Andrey, notaire, rue Hans-Fries 1, case postale 26, 1701 Fribourg. (A 5189[2])

1701 Fribourg, 28 septembre 1999 Le conseil d'administration

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Autohuus Bellevue AG, Gstaad

Dritte Veröffentlichung

Anlässlich der Generalversammlung vom 15. Juli 1999 hat die Autohuus Bellevue AG in Gstaad die Auflösung durch Liquidation beschlossen. Die Eintragung der Liquidation im Handelsregister ist am 23. Juli 1999 erfolgt.

Die Gläubiger der Autohuus Bellevue AG werden aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Autohuus Bellevue AG, Gstaad, Postfach 150, 3780 Gstaad, anzumelden. (A 5138[1])

3780 Gstaad, 21. September 1999 Autohuus Bellevue AG, Gstaad

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Fürsorgestiftung der Firma Reichhold Chemie AG, Hausen bei Brugg

Dritte Veröffentlichung

Der Stiftungsrat hat mit Zirkularbeschluss vom 22. Juni 1998 und mit Zustimmungsverfügung vom 8. September 1999 des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Aargau die Auflösung und die Liquidation der Stiftung beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger und Destinatäre unter Hinweis auf die analoge Anwendung von Art. 823 i. V. m. Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Herrn Gerald Schmidt, c/o Reichhold Chemie AG, Hauptstrasse 96, 5212 Hausen, anzumelden. (A 5139[1])

5212 Hausen, 27. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Wohlfahrtsfonds der Reichhold Chemie AG Hausen bei Brugg, Hausen

Dritte Veröffentlichung

Der Stiftungsrat hat mit Zirkularbeschluss vom 22. Juni 1998 und mit Zustimmungsverfügung des Amtes für berufliche Vorsorge vom 8. September 1999 die Auflösung und die Liquidation der Stiftung beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger und Destinatäre unter Hinweis auf die analoge Anwendung von Art. 823 i. V. m. Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei den Liquidatoren, c/o Reichhold Chemie AG, Hauptstrasse 96, 5212 Hausen, anzumelden. (A 5140[1])

5212 Hausen, 27. September 1999 Die Liquidatoren

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Ittenthal, Ittenthal

Erste Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Kaisten-Ittenthal, Genossenschaft, mit Sitz in 5082 Kaisten, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Ittenthal, Genossenschaft, 5083 Ittenthal, übernommen hat,

fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Ittenthal auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Kaisten-Ittenthal, in 5082 Kaisten, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Kaisten-Ittenthal über. (A 5226[3])

5082 Kaisten, 29. September 1999 Raiffeisenbank Kaisten-Ittenthal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Net Speed AG, Laupen

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Net Speed AG vom 20. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieser Anzeige bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Frau Patricia Guerra, BBLP Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte, Forchstrasse 452, Postfach 832, 8029 Zürich anzumelden. (A 5227[3])

8029 Zürich, 29. September 1999 Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Champ d'Asile D S.A. en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

En date du 21 septembre 1999, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication du présent avis, par écrit, en mains du notaire Olivier Verrey, c/o de Rham Finances S.A., case postale 125, avenue Général-Guisan 85, 1009 Pully. (A 5190[2])

1009 Pully, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Couchant-Florency S.A. en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur M. Maurice Klunge, à Lausanne, place Bel-Air 1 (chez MK gestion, Maurice Klunge).

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5191[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

La Sauvagère S.A., en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 août 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur Atag Ernst & Young S.A., à 1000 Lausanne 9, place Chauderon 18. (A 5192[2])

1000 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Palazzo Milano S.A. en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur M. Maurice Klunge, à Lausanne, place Bel-Air 1 (chez MK gestion, Maurice Klunge).

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5194[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Jomini-Davel D en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur M. Maurice Klunge, à Lausanne, place Bel-Air 1 (chez MK gestion, Maurice Klunge).

Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 5195[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. La Cocarde A en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produie leurs créances par écrit au liquidateur Didier Prahin, c/o Régie immobilière André Prahin et Cie S.A., rue Centrale 7, 1003 Lausanne, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5196[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Loretto en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 août 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur: Monsieur Bernard Nicod p.a. Bernard Nicod S.A. à Lausanne, avenue de la Gare 26, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 5197[2])

1000 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Molaine B S.A. en liquidation, Lausanne

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur: Didier Prahin, c/o Ficonseils S.A., route du Signal 17, à Lausanne dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5228[3])

1000 Lausanne, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Préfaully A en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

En date du 21 septembre 1999, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication du présent avis, par écrit, en mains du notaire Olivier Verrey, c/o de Rham Finances S.A., case postale 125, avenue Général-Guisan 85, 1009 Pully. (A 5198[2])

1009 Pully, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de Jurigoz D. en liquidation, Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Société Immobilière de Jurigoz D. du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 30 octobre 1999.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Jean-Charles Cerottini, à l'adresse de la société, à Lausanne, Galeries Benjamin-Constant 1, chez sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières. (A 5141[1])

1000 Lausanne, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de Jurigoz E. en liquidation, Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Société Immobilière de Jurigoz E. du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 30 octobre 1999.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Jean-Charles Cerottini, à l'adresse de la société, à Lausanne, Galeries Benjamin-Constant 1, chez sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières. (A 5142[1])

1000 Lausanne, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière La Capite S.A. en liquidation, Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Société Immobilière La Capite S.A., du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 30 octobre 1999.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Jean-Charles Cerottini, à l'adresse de la société, à Lausanne, Galeries Benjamin-Constant 1, chez sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières. (A 5143[1])

27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société immobilière Rue de Bourg 37, en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 22 septembre 1999, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Thierry Giavina, par adresse Fitag SA, à Echallens, place des Balances 5. (5199[2])

1040 Echallens, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Villas Chandolin en liquidation, Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société Villas Chandolin, du 21 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature d'ici au 30 octobre 1999.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Jean-Charles Cerottini, à l'adresse de la société, à Lausanne, Galeries Benjamin-Constant 1, chez sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières. (A 5144[1])

1000 Lausanne, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Consulenze e Gestioni Assicurative COGEAS SA in liquidazione, Lugano

Terza pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Consulenze e Gestioni Assicurative COGEAS SA in Lugano, tenutasi in data 2 agosto 1999, la società ha deciso il suo scioglimento e messa in liquidazione. La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Consulenze e Gestioni Assicurative COGEAS SA in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto, in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società Miky Angelo Pina, via Selva, 6946 Ponte Capriasca. (A 5145[1])

6946 Ponte Capriasca, 27 settembre 1999 Il liquidatore

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Igrom S.A. in liquidazione, Lugano

Terza pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti ha deciso lo scioglimento e messa in liquidazione della società.

Tutti i creditori sono invitati a produrre i loro crediti o altre pretese per iscritto con relative pezze giustificative al liquidatore della società, Enrico Pagani, c/o Pagani, Wullschleger & Martinenghi SA, via alla Campagna 2A, CP 4154, 6904 Lugano. (A 5146[1])

6904 Lugano, 27 settembre 1999 Il liquidatore

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Variance Fiancial Consulting AG (Variance Financial Consulting SA) in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 22 settembre 1999 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

Eventuali creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto agli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate alla liquidatrice, Phoenix Fiduciaria SA, via F. Pelli 3, 6900 Lugano. (A 5229[3])

6900 Lugano, 29 settembre 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cir Services SA, en liquidation, Meyrin

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours suivant la date du 3e appel aux créanciers, auprès du liquidateur, Monsieur Roger Burri, p. a. Cir Services SA, case postale 5686, rue de la Corraterie 26, 1211 Genève 11.

Conformément à l'art. 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs. (A 5147[1])

1211 Genève 11, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cormonsi S.A. en liquidation, Montreux

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 septembre 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées de pièces justificatives, en mains du liquidateur Monsieur Gustave Golay, c/o Golay Pompes Funèbres S.A., rue de la Corsaz 19, 1820 Montreux.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5200[2])

1820 Montreux, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Coopérative pour le Développement de l'Habitat Social (CDHS) en liquidation, Morges

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des sociétaires du 14 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Peter Meyer, p.a. Fiduciaire Morgienne SA, Couvaloup 24, 1110 Morges. (A 5148[1])

1110 Morges, 27 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Moruto S.A. en liquidation, Morges

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai d'un mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées de pièces justificatives auprès du liquidateur René Pabst, chez Gérald Rosset S.A., rue du Midi 18, 1003 Lausanne.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5201[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Rue St-Honoré 5 S.A., Neuchâtel

Première publication

Selon contrat de fusion 7 septembre 1999, les actifs et les passifs de Rue St-Honoré 5 S.A. ont été repris par Librairie-Papeterie Reymond S.A., à Neuchâtel, sur la base d'un bilan de fusion au 31 décembre 1998, Rue St-Honoré 5 S.A. est dissoute.

Les créanciers éventuels sont invités à produire par écrit leurs créances et toutes pièces justificatives, dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis, en main de Librairie-Papeterie Reymond S.A., rue St-Honoré 5, 2000 Neuchâtel. (A 5230[3])

2000 Neuchâtel, 29 septembre 1999 Librairie-Papeterie Reymond SA

Rückzahlung der Anteilscheine
Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 874 und 733 OR

Trocknungsgenossenschaft Oberkirch und Umgebung, Oberkirch

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Trocknungsgenossenschaft Oberkirch und Umgebung vom 16. September 1999 hat beschlossen, das gesamte Anteilscheinkapital von CHF 140 000.– zurückzuzahlen.

Den Gläubigern wird gemäss Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung an, unter Anmeldung ihrer Forderung bei der Geschäftsführung, Landi Sursee, Bahnhofplatz, 6210 Sursee, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 5092[1])

6210 Sursee, 17. September 1999 Der Vorstand

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI BDR Transalpine SA en liquidation, Ollon

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1999.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en main du liquidateur, Monsieur Franz Zimmermann, avocat, rue Sénebier 20, 1205 Genève. (A 5231[3])

1205 Genève, 29 septembre 1999 Le liquidateur

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

Hilton International (Switzerland) AG, Opfikon

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Juni 1999 hat die Umwandlung ohne Liquidation der Hilton International (Switzerland) AG, mit Sitz in Opfikon, in die Hilton International (Switzerland) GmbH gemäss Art. 824ff. beschlossen. Aktiven und Passiven der Hilton International (Switzerland) AG sind demzufolge per 31. Dezember 1998 an die Hilton International (Switzerland) GmbH, in Opfikon, übergegangen. Durch die Umwandlung ist die Hilton International (Switzerland) AG aufgelöst.

Die Gläubiger der Hilton International (Switzerland) AG, Opfikon, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes allfällige Forderungen zwecks Befriedung oder Sicherstellung schriftlich und mit Beweismitteln der Hilton International (Switzerland) AG, Hohenbühlstrasse 10, 8152 Opfikon, anzumelden, ansonsten die Schuldnerstellung auf die Hilton International (Switzerland) GmbH, Opfikon, übergeht. (A 5149[1])

8152 Opfikon, 27. September 1999
Hilton International (Switzerland) GmbH

Appel aux créanciers conformément à l'art. 39 de l'ordonnance sur le service de l'emploi

CRC Computing SA, Peseux

Troisième publication

Les travailleurs dont les services ont été loués par CRC Computing SA, à Peseux, anc. Elan Computing SA, à Peseux, qui ont des créances de salaire à l'encontre de la société susmentionnée sont invités à les faire valoir par écrit jusqu'au lundi 11 octobre 1999, auprès du Service de l'emploi, rue du Parc 119, 2300 La Chaux-de-Fonds.

Cet appel aux créanciers intervient dans le cadre de la libération de la sûreté déposée par la société précitée (art. 14 de la loi sur le service de l'emploi et location de services); cette procédure est indépendante de celle de l'office des poursuites et faillites. (A 4871[1])

2300 La Chaux-de-Fonds, 15 septembre 1999 Service de l'emploi
Le chef: L. Kurth

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Auto Huber AG Reinach, Reinach AG

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 6. September 1999 die Fusion mit der Haller Autocenter Reinach AG gemäss Art. 748 OR beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven der Auto Huber AG Reinach sind gemäss Fusionsvertrag vom 6. September 1999 und Fusionsbilanz per 31. Dezember 1998 rückwirkend auf den 1. Januar 1999 durch Universalsukzession auf die Haller Autocenter Reinach AG übergegangen. Damit ist die Auto Huber AG Reinach aufgelöst.

Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes an gerechnet bei der Haller Autocenter Reinach AG, Aaraueerstrasse 11, 5734 Reinach, anzumelden. Andernfalls wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 5150[2])

5734 Reinach, 27. September 1999 Haller Autocenter Reinach AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

USB Beratungs- und Handels AG in Liquidation, Reinach BL

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach Erscheinen der dritten Veröffentlichung dieses Liquidations-Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin Edith Schär-Kurz, Benkenstrasse 8, 4153 Reinach, anzumelden. (A 5232[3])

4153 Reinach, 29. September 1999 Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Bougyval, en liquidation, Rolle

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 septembre 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains du liquidateur, Monsieur Willy Schlup, Pré de la Cure 11, 1185 Mont-sur-Rolle.

Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO). (A 5017[1])

1185 Mont-sur-Rolle, 21 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

PMK Trading GmbH in Liquidation, St. Gallen

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung vom 17. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator anzumelden. (A 5151[1])

9000 St. Gallen, 27. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Immobilien AG «am Inn», St. Moritz in Liquidation, St. Moritz

Zweite Veröffentlichung

Mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. September 1999 hat sich die Gesellschaft aufgelöst.

Die Liquidation wird unter der Firma Immobilien AG «am Inn», St. Moritz, in Liquidation, durchgeführt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Hr. Alberto Ponti, c/o Marina Schellenberg-Ponti, Tannrütistrasse 9, 8910 Affoltern am Albis, (Liquidationsdomizil) anzumelden. (A 5203[2])

8910 Affoltern am Albis, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Immobilien Carl Garovi AG, Sachseln

Dritte Veröffentlichung

Auflösung und Liquidation der Gesellschaft laut öffentlicher Urkunde vom 7. September 1999.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet innert 30 Tagen nach der dritten Publikation am Liquidationsdomizil der Gesellschaft, z.Hd. Frau Lucia Rohrer-Garovi, Brünigstrasse 114, 6072 Sachseln, anzumelden.

Die Liquidatorin der Immobilien Carl Garovi AG weist im Speziellen darauf hin, dass die Auflösung nach dem in Art. 745 Abs. 3 vorgesehenen abgekürzten Verfahren erfolgen soll. (A 5152[1])

6072 Sachseln, 27. September 1999 Die Liquidatorin

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Sony (Schweiz) AG, Schlieren

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Sony Overseas AG, Schlieren, vom 22. Juli 1999 hat beschlossen, die Aktiven und Passiven der Sony (Schweiz) AG, Schlieren, durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit Rückwirkung per 1. April 1999 zu übernehmen. Die ausserordentliche Generalversammlung der Sony (Schweiz) AG vom 22. Juli 1999 hat den entsprechenden Fusionsvertrag vom 19. Juli 1999 mit Fusionsbilanz per 31. März 1999 genehmigt. Durch diese Fusion ist die Sony (Schweiz) AG ohne Liquidation aufgelöst.

Die Gläubiger der Sony (Schweiz) AG, Schlieren, die dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Sony Overseas AG, Herrn Bernard Hofstetter, Rütistrasse 12, 8952 Schlieren, anzumelden. (A 5153[1])

8952 Schlieren, 27. September 1999 Sony Overseas AG

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zeuxis AG, Steckborn

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Zeuxis AG vom 23. September 1999 hat beschlossen, das nominelle Aktienkapital von CHF 4 000 000.– auf CHF 200 000.– durch Rückzahlung von CHF 3 800 000.– an die Aktionäre herabzusetzen. Im Sinne von Art. 732, Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Den Gläubigern der Zeuxis AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie gemäss Art. 733 OR innert einer Frist von zwei Monaten nach der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung bei der Fidelity Treuhand und Verwaltungs AG, Bürglistrasse 10, 8002 Zürich, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 5233[3])

8266 Steckborn, 29. September 1999 Zeuxis AG

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

Bestfoods Knorr Holding AG, Thayngen

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. August 1999 hat die Umwandlung ohne Liquidation des Bestfoods Knorr Holding AG, mit Sitz in Thayngen, in die Bestfoods Knorr Holding GmbH gemäss Art. 824ff. beschlossen. Aktiven und Passiven der Bestfoods Knorr Holding AG, sind demzufolge per 31. Juli 1999 an die Bestfoods Knorr Holding GmbH, in Thayngen, übergegangen. Durch die Umwandlung ist die Bestfoods Knorr Holding AG aufgelöst.

Die Gläubiger der Bestfoods Knorr Holding AG, Thayngen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes allfällige Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung schriftlich und mit Beweismitteln der Bestfoods Knorr Holding AG, Bahnhofstrasse 19, 8240 Thayngen, anzumelden, ansonsten die Schuldnerstellung auf die Bestfoods Knorr Holding GmbH, Thayngen, übergeht. (A 5154[1])

8240 Thayngen, 27. September 1999 Bestfoods Knorr Holding GmbH

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Autoverkehr Thun – Goldiwil – Heiligenschwendi AG, Thun

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. November 1996 hat die Auflösung der Gesellschaft unter Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Art. 748 OR durch die Verkehrsbetriebe STI, Thun, beschlossen.

Die Gläubiger werden im Sinne von Art. 748 i. V. m. Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft, Grabenstrasse 36, 3600 Thun, anzumelden. (A 5204[2])

3600 Thun, 28. September 1999 Für die Verkehrsbetriebe STI:
Renatus Eltz, Notar

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Gartmann AG, Thusis

Zweite Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. September 1999 der Gesellschaft wurde die Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Toscano AG, Bauunternehmung, Thusis, beschlossen. Aktiven und Passiven der Gartmann AG sind auf die Toscano AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Gartmann AG innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Toscano AG, Bauunternehmung, Innere Bahnhofstrasse, 7430 Thusis, anzumelden. Ohne Forderungsanmeldung innert der gesetzlichen Frist wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 5205[2])

7430 Thusis, 28. September 1999 Toscano AG
Bauunternehmung

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Pierrefleur en liquidation, La Tour-de-Peilz

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 septembre 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur: Didier Prahin, c/o Régie immobilière André Prahin et Cie S.A., rue Centrale 7, 1003 Lausanne, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 5206[2])

1003 Lausanne, 28 septembre 1999 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zeller + Gmelin AG in Liquidation, Wädenswil

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 4. Mai 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, RA Dr. Balz Rust, Fraumünsterstrasse 9, Postfach, 8022 Zürich, anzumelden. (A 5207[2])

8022 Zürich, 28. September 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Möbelfabrik Laubscher AG, Wängi

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Möbelfabrik Laubscher AG, Eggetsbühl, 9545 Wängi TG, hat am 20. September 1999 ihre Auflösung durch Fusion mit der Hans Laubscher Finanz AG (seit 20. September 1999 neu: Hazit AG), Eggetsbühl, 9545 Wängi TG, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession mit Wirkung ab 1. April 1999 auf die Hans Laubscher Finanz AG (seit 20. September 1999: Hazit AG), Eggetsbühl, 9545 Wängi TG, übergegangen.
Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung anzumelden, und zwar bei der Hazit AG, Eggetsbühl, 9545 Wängi TG. (A 5155[1])

9545 Wängi, 27. September 1999 Hazit AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Archiforum AG in Liquidation, Wettingen

Erste Veröffentlichung

Die Archiforum AG in Liquidation wird von Amtes wegen liquidiert.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen ab dritter Veröffentlichung dieses Schuldenrufs beim Liquidator, Herrn Martin Häfeli, Dinkelhof 10, 5706 Boniswil, schriftlich anzumelden. (A 5234[3])

5706 Boniswil, 29. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

SIS Management & Consulting AG, Zollikon

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der SIS Management & Consulting AG in Liquidation, mit Sitz in Zollikon, vom 2. September 1999, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, KPMG Fides, z.H. Herrn RA Armin Kühne, Postfach, 8026 Zürich, anzumelden.
Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 5156[1])

8026 Zürich, 27. September 1999 Die Liquidatorin

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

OEF Finanz AG (OEF Finanz SA) (OEF Finanz Ltd), Zoug

Troisième publication

La société OEF Finanz AG (OEF Finanz SA) (OEF Finanz Ltd) à Zoug est dissoute sans liquidation par suite de la reprise de ses actifs et passifs au sens de l'art. 748 CO, par la société Omnium Erain SA à Zoug.
Les créanciers de la société OEF Finanz AG (OEF Finanz SA) (OEF Finanz Ltd) ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, de faire connaître leurs prétentions en s'annonçant à la société reprenante au plus tard dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis: Omnium Erain SA, c/o Dr. Christoph Straub, Hänibüel 8, Zoug.
A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la société Omnium Erain SA à Zoug deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société OEF Finanz AG (OEF Finanz SA) (OEF Finanz Ltd). (A 5157[1])

6300 Zoug, 27 septembre 1999 La société reprenante

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

PCS Computersysteme AG in Liq., Zug

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. September 1999 hat die Auflösung durch Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Peter K. Kraus, Metallstrasse 9a, 6304 Zug, anzumelden.
Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 5208[2])

6304 Zug, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Novelta AG in Liquidation, Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 20. August 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Gesellschaft direkt oder beim Liquidator, Fredy Sachs, Zollikerstrasse 7, 8702 Zollikon, anzumelden. (A 5158[1])

8702 Zollikon, 27. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Pan Impex Consult AG in Liquidation, Zürich

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Juli 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Stephen Koltai, Dufourstrasse 97, 8008 Zürich anzumelden. (A 5209[2])

8008 Zürich, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

PB Invest und Finanz AG in Liquidation, Zürich

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. September 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich, mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft: Herrn Josip Cukor, Dufourstrasse 123, 8008 Zürich, anzumelden. (A 5210[2])

8008 Zürich, 28. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Personalvorsorgestiftung der Beleuchtungs-Schau AG, Zürich

Erste Veröffentlichung

Aufgrund der bevorstehenden Liquidation der Stiftung werden allfällige Gläubiger hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei Herrn Martin Hubatka, Rechtsanwalt, Seestrasse 6, 8027 Zürich, anzumelden. (A 5235[3])

8027 Zürich, 29. September 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Tapeten AG in Liq., Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. August 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Werner Bloch, c/o Balmanag AG, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A 5159[1])

4002 Basel, 27. September 1999 Der Liquidator

Aufforderungen gemäss Art. 89 HRegV

Die nachfolgend aufgeführten Aktiengesellschaften, Gesellschaften mit beschränkter Haftung und Genossenschaften verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Alle betroffenen Personen werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation dem zuständigen Handelsregisteramt ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Gesellschaften von Amtes wegen gelöscht. Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit der kantonalen Aufsichtsbehörde zum Entscheid.

Sommations selon art. 89 ORC

Les sociétés anonymes, sociétés à responsabilité limitée et sociétés coopératives suivantes ne disposent apparemment plus d'actifs réalisables. Tous les tiers concernés sont sommés de communiquer au registre du commerce par écrit dans les 30 jours leur intérêt motivé au maintien de l'inscription. Si aucune opposition ne parvient dans ce délai, ces sociétés seront radiées d'office. Sinon, le préposé transmet le dossier à l'autorité cantonale de surveillance pour décision.

Diffide secondo art. 89 ORC

Le qui di seguito elencate società anonime, società a responsabilità limitata e società cooperative non hanno più attivi realizzabili. Tutte le persone toccate vengono diffidate, entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, a voler notificare per scritto al competente ufficio del registro di commercio il loro interesse motivato a mantenere l'iscrizione di queste ragioni sociali. In mancanza di richieste tempestive, queste società verranno cancellate d'ufficio. In caso contrario il tenitore del registro di commercio trasmette il caso all'autorità cantonale di vigilanza per decisione.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich
ADI Systemtechnik AG in Liquidation, Dübendorf
Air Transport Consultants AG in Liquidation, Nürensdorf
Asag Bau AG in Liquidation, Zürich
Atlantis AV AG in Liquidation, Rorbas
A + P Moden AG in Liquidation, Volketswil
Auto Plus AG in Liquidation, Dietlikon
Ayben GmbH in Liquidation, Zürich
Barfatech AG in Liquidation, Zürich
Batu AG in Liquidation, Zürich
Baugeräte-Zumstein AG in Liquidation, Wangen-Brüttisellen
Beat Müller AG in Liquidation, Seuzach
Blaser Treuhand AG in Liquidation, Geroldswil
Bosco Immobilien AG in Liquidation, Zürich
Brikarus-Finanz AG in Liquidation, Elsau
Buchhandlung Neuwiesen AG, Winterthur in Liquidation, Winterthur
B & Z Reedereizubehör Handels AG in Liquidation, Zürich
Colorado AG in Liquidation, Stallikon
COM Productions AG in Liquidation, Dübendorf
Conray AG in Liquidation, Zürich
Conteng Engineering + Trade AG in Liquidation, Zürich
Conventa Immobilien AG in Liquidation, Flurlingen
Dediso AG in Liquidation, Zürich
Deka-Set AG in Liquidation, Zürich
Deseag Electronic + Service AG in Liquidation, Regensdorf
ED Einkaufs- und Distributions AG in Liquidation, Meilen
EKG Handels- und Finanz AG in Liquidation, Zollikon
Elteco AG in Liquidation, Zürich
Elzag AG, Zürich
Entirel Datenbank Beratung AG in Liquidation, Uitikon
Entra Services AG in Liquidation, Zürich
E-Pro Elektroproduktions AG in Liquidation, Wangen-Brüttisellen
Exipe Aktiengesellschaft in Liquidation, Zürich
Färber Galerie AG in Liquidation, Zürich
Fico Finance & Consulting Treuhand AG in Liquidation, Opfikon
Framiro Holding AG in Liquidation, Wetzikon
GBA AG in Liquidation, Zollikon
Habimat Control AG in Liquidation, Rümlang
Hans Rychener AG in Liquidation, Rümlang
Hch. Vollenweider Treuhand + Immobilien AG in Liquidation, Zürich
Helion Institut AG in Liquidation, Stäfa
Henco Trade AG, Zürich
HTT High-Tech Trading AG in Liquidation, Zürich
Induspart SA en liquidation, Rüschlikon
Intec Controls AG in Liquidation, Mönchaltorf
Intertrust Finanz- & Verwaltungs AG in Liquidation, Zürich
Ipso Holding AG in Liquidation, Dübendorf
Ipso Planungsgrundlagen und Datenanalysen in Liquidation, Dübendorf
J. Thalmann AG Graphische Maschinen in Liquidation, Zürich
LAANNA THAI GMBH, Zürich
Link inform Inc. in Liquidation, Zürich
LS-Trading AG in Liquidation, Wald ZH
Lurni SA in Liquidation, Kilchberg ZH
Maniana AG in Liquidation, Dietikon
Mecadom AG in Liquidation, Bülach
Melfo AG in Liquidation, Zürich
Mervana Montage AG, Zürich
MID AG in Liquidation, Richterswil
Muvag Handels AG in Liquidation, Richterswil
Nautilus Aerofit GmbH, Zürich
Old Hillsboro AG in Liquidation, Wetzikon
Pancommerce AG in Liquidation, Zumikon
Papeterie Buchhandlung Baumann zum Florhof AG in Liquidation, Wädenswil
Partyvogel AG in Liquidation, Wallisellen
Pastateca la Maschera AG in Liquidation, Horgen
Pecotex-Systems AG, Rümlang
Prestige Incentive Vermittlungs AG in Liquidation, Stäfa
Profit Capital Management AG in Liquidation, Zürich
Qualy Serv AG in Liquidation, Niederglatt
RAID Bau- und Planungs AG in Liquidation, Zürich
Rail Art Video AG in Liquidation, Dübendorf
Rainbow Modelleisenbahnen & Bastelartikel GmbH, Dübendorf
Restrakta AG in Liquidation, Küsnacht ZH
Riethof Carrosserie GmbH, Opfikon
Ropex Handels AG in Liquidation, Zürich
Roxanne AG in Liquidation, Zürich
Rushbridge Zürich AG in Liquidation, Zürich
Saig AG, Zürich
Samong AG in Liquidation, Zürich
Samwish GmbH in Liquidation, Bassersdorf
Solex Trading AG in Liquidation, Zürich
Solidoro + Partner AG in Liquidation, Kilchberg ZH
Stächelin AG in Liquidation, Herrliberg
Stoop Immobilien AG in Liquidation, Fällanden
Studio Verlag in Liquidation, Zürich
Subex AG in Liquidation, Fällanden
Sunatra AG in Liquidation, Zollikon
Sun Autovermietung AG in Liquidation, Regensdorf
Syscon AG in Liquidation, Wetzikon
Taneja AG in Liquidation, Nürensdorf
Tele-Consulting AG in Liquidation, Wangen-Brüttisellen
Teleface AG in Liquidation, Fällanden
Toutout Aktiengesellschaft in Liquidation, Unterstammheim
Trend Motors AG in Liquidation, Zürich
Trend Train Mode AG, Rümlang
Trimaro AG in Liquidation, Zürich
TSC Temporär-Service Company AG in Liquidation, Kloten
Typeface AG in Liquidation, Zürich
Tyragona AG in Liquidation, Uitikon
UTI-AG in Liquidation, Zürich
Vanità Innenarchitektur AG in Liquidation, Küsnacht ZH
Vera-Interfurs AG in Liquidation, Zürich
VFB AG in Liquidation, Dietikon
WB Münzenlädeli AG in Liquidation, Zürich
Wettstein Kreuzfahrten AG in Liquidation, Stäfa
ZB Verlag für Wirtschaftspublikationen AG Zürich in Liquidation, Zürich
Zingg, Baumann AG in Liquidation, Zürich

Handelsregisteramt Emmental-Oberaargau, 3312 Fraubrunnen
Frimaro Technische Neuheiten AG Huttwil in Liq., Huttwil
Kummer Motos AG in Liq., Langenthal
Möbel Bolliger AG in Liq., Burgdorf
PUR Sitzmöbel AG in Liq., Langenthal

Handelsregisteramt Berner Jura-Seeland, 2560 Nidau
Avicom Mobile Communication AG, Biel
ERVW Verwaltungs AG, Lyss
Inter-Rahmen AG, Brügg

Handelsregisteramt Berner Oberland, 3600 Thun
Dorfbrunnengenossenschaft Unterbach, Meiringen

Handelsregisteramt Luzern, 6002 Luzern
Vapor-Rex Standard GmbH in Liquidation, Gunzwil

Handelsregister Schwyz, 6430 Schwyz
Ciag Casarico Immobilien Aktiengesellschaft, Lachen

Handelsregisteramt Zug, 6301 Zug
Bereno AG, Zug
Canfinanz AG in Liquidation, Zug
Capital Corporation of Tackla AG in Liquidation, Zug
Capor AG in Liquidation, Zug
Creativ Concept AG in Liquidation, Zug
Dr. Hall AG in Liquidation, Zug
Egloff Bauplan AG, Baar
EMO Export AG in Liquidation, Baar

ESC AG in Liquidation, Zug
Faberger Vermögensverwaltungen AG in Liquidation, Zug
Feuchotrade AG in Liquidation, Zug
Fimo Finanz AG in Liquidation, Zug
IL Spannwerkzeughandels-AG in Liquidation, Zug
Immoselect AG in Liquidation, Zug
Im-Portex AG in Liquidation, Baar
Intpamalic AG, Zug
Isicon Safety Inspection Consult AG in Liquidation, Zug
IT + P Investment, Trade and Property AG in Liquidation, Zug
Kaizen Franchise Consulting GmbH in Liquidation, Zug
Kekesi Sport AG in Liquidation, Menzingen
Kölner Kulinarium Beteiligungs AG in Liquidation, Zug
LCC License Consulting and Contracting Ltd in Liquidation, Zug
Nobera AG in Liquidation, Zug
Offshore Invest Holding AG in Liquidation, Zug
Riedlig AG in Liquidation, Zug
Robopart AG in Liquidation, Zug
Schote Holding AG in Liquidation, Zug
Seraf AG in Liquidation, Cham
S.F.A. GmbH in Liquidation, Zug
SH Beteiligungs AG in Liquidation, Zug
Shemara Foliage AG in Liquidation, Zug
Swicell AG in Liquidation, Cham
Transcon AG in Liquidation, Zug
Upfin AG in Liquidation, Zug
Wi-Color Fotofachlabor Josef Wickart AG in Liquidation, Baar
WM Verwaltungs AG in Liquidation, Zug

Handelsregisteramt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, 2540 Grenchen
SFG Sportfinanz Grenchen AG in Liquidation, Grenchen

Handelsregisteramt Olten-Gösgen, 4603 Olten
Gentec AG in Liquidation, Olten

Handelsregisteramt der Stadt Solothurn, 4501 Solothurn
TVA Verlag AG in Liquidation, Solothurn

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Stadt, 4001 Basel
Bockstecher Hof AG, Basel
Capital Plus AG in Liq., Basel
Cemac Corp. SA, Basel
City Car Basel GmbH in Liq., Basel
Club Latino GmbH, Basel
DFFC AG in Liq., Basel
Ervabal AG, Basel
Fat's GmbH, Basel
Fuchsrain AG, Basel
Green Line AG in Liq., Basel
Restaurant Adler Basel AG in Liq., Basel
Ring Development AG in Liq., Basel
Terfil AG, Basel

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal
Fritschi-ICA, AG für industrielle Computer-Anwendung in Liquidation, Brislach
System al dente AG in Liquidation, Allschwil
Webema GmbH, Therwil
Weber AG, Heizungen, Sanitär- und Ölfeuerungen in Liquidation, Aesch BL

Handelsregisteramt Schaffhausen, 8201 Schaffhausen
Haas & Partner MCI AG Personalmanagement/Executive Search, Schaffhausen
Millennium World GmbH in Liquidation, Schaffhausen
SSIC Informatik AG, Trasadingen

Handelsregisteramt des Kantons Appenzell A.Rh., 9102 Herisau
Owes AG in Liquidation, Speicher

Handelsregisteramt Kanton Appenzell Innerrhoden, 9050 Appenzell
Eurexpo AG in Liquidation, Gonten
Zeppelin Textil- und Kunsthandels AG, in Liquidation, Appenzell

Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen, 9000 St. Gallen
Alpenholz AG in Liquidation, Rorschach
Contest Trading AG in Liquidation, Sargans
Pimo Verwaltungs AG in Liquidation, Heerbrugg (Au SG)

Handelsregisteramt Graubünden, 7001 Chur
Brückenschlag AG in liquidazione, Coira
Inhag Handels AG in Liquidation, Chur
Rezia Betonfräs AG, Chur in Liquidation, Chur
Quality Leisure Invest AG in Liquidation, Chur

Ufficio del registro di commercio di Bellinzona, 6500 Bellinzona
Albagno SA in liquidazione, Bellinzona
Brinegros SA in liquidazione, Bellinzona
Business to Business Comunicazione per l'industria ed il commercio SA in liquidazione, Bellinzona
Cave Ambrosini SA, in liquidazione, Arbedo-Castione
Chrispa Trading SA in liquidazione, Cadenazzo
Conedin consulenze edili e industriali SA in liquidazione, Bellinzona
Crima SA in liquidazione, Lumino
Ditto SA in liquidazione, Bellinzona
Edilcurillo SA in liquidazione, Bellinzona
Fertinova SA in liquidazione, Camorino
Isolcolor SA in liquidazione, Bellinzona
Mapatrans SA in liquidazione, Lumino
Noris SA in liquidazione, Bellinzona
Pasteris SA, Bellinzona
Powi SA in liquidazione, Camorino
Rorag AG in liquidazione, Arbedo-Castione
Marcello Ruffa SA in liquidazione, Bellinzona
Silvagrund SA in liquidazione, Giubiasco
Sonia SA in liquidazione, Sant'Antonino
Stanlia SA in liquidazione, Bellinzona
Studio d'ingegneria SA in liquidazione, Bellinzona
Tangiacar SA in liquidazione, Gorduno
Team Sviluppi SA in liquidazione, Camorino

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
Ecofast SA Environmental Technology, Locarno

Ufficio del registro di commercio di Lugano, 6900 Lugano
Cubo SA, Lugano
Deane SA in liquidazione, Lugano
Diar Collection SA in liquidazione, Muzzano
Elettrocom SA in liquidazione, Porza
Gif Services SA in liquidazione, Agno
Idrowatt SA, Lugano
Intogofin SA in liquidazione, Lugano
Meadows Immobiliare SA, Lugano
Molini Ticinesi Riuniti Bernasconi & Rezzonico SA, Bedano
Mural SA in liquidazione, Lugano
Refra SA in liquidazione, Lugano
Renx SA in liquidazione, Lugano
S.B. Immobiliare SA in liquidazione, Lugano
Simdu SA, Lugano
Tangra AG in liquidazione, Lugano
TTO Tourist Travel Organization SA in liquidazione, Lugano
Tusella SA in liquidazione, Lugano

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio, 6850 Mendrisio
Castnem SA in liquidazione, Chiasso
EET SA, Vacallo
Epar SA in liquidazione, Chiasso
Fitco SA per il Commercio e il Finanziamento in liquidazione, Chiasso
La Centrale Chiasso SA in liquidazione, Chiasso
Pegaz Trading SA in liquidazione, Chiasso
Protea SA in liquidazione, Chiasso
Sism Immobil SA in liquidazione, Chiasso

Registre du commerce des districts de Nyon et de Rolle, 1260 Nyon
Benex S.A. en liquidation, Nyon

Registre du commerce d'Yverdon, 1400 Yverdon-les-Bains
La Bonne Bulle S. à r. l., Yverdon-les-Bains

Registre du commerce de Sion, 1951 Sion
Hôtel Le Régent SA, Crans, commune de Lens
JRD Carrelages Sàrl, Conthey

Registre du commerce de Porrentruy, 2900 Porrentruy
Etoh SA en liquidation, Porrentruy (A 5236)

Aufforderungen gemäss Art. 708 OR und Art. 86 HRegV (AG); Art. 813 Abs. 2 OR und Art. 90 lit. e HRegV (GmbH); Art. 895 Abs. 2 OR und Art. 96 lit. a HRegV (Genossenschaften); Art. 77 ZGB (Vereine); und Art. 88 a HRegV

Die nachfolgend aufgeführten juristischen Personen sind zur Zeit ohne gesetzliche oder statutarische Verwaltung oder Geschäftsführung und ohne Rechtsdomizil am statutarischen Sitz. Sie werden aufgefordert, den gesetzmässigen und statutarischen Zustand hinsichtlich Verwaltung, Geschäftsführung, Vertretung und Rechtsdomizil wieder herzustellen und innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation zur Eintragung beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls werden sie vom Handelsregisteramt für aufgelöst erklärt.
Wird binnen 3 Monaten nach Eintragung der Auflösung der gesetzliche Zustand wiederhergestellt, so kann mit dessen Eintragung die Auflösung widerrufen werden.

Sommations selon art. 708 CO et 86 ORC (sociétés anonymes); Art. 813 al. 2 CO et art. 90 litt. e ORC (S. à r. l.); Art. 895 al. 2 CO et art. 96 litt. a ORC (sociétés coopératives); Art. 77 CC (associations); et art. 88 a ORC

Les personnes morales suivantes sont actuellement sans administration ou gestion légale ou statutaire et sans domicile au siège. Elles sont sommées de rétablir la situation légale et statutaire quant à l'administration, à la gestion, à la représentation et au domicile et d'en requérir l'inscription auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 30 jours à dater de cette publication. A défaut, elles seront déclarées dissoutes par l'office du registre du commerce.
Si, dans les 3 mois qui suivent l'inscription de la dissolution, la situation légale est rétablie et inscrite, la dissolution peut être révoquée en même temps.

Diffide secondo art. 708 CO e art. 86 ORC (società anonime); Art. 813 cpv. 2 CO e art. 90 lett. e ORC (s. a r. l.); Art. 895 cpv. 2 CO e art. 96 lett. a ORC (società cooperative); Art. 77 CC (associazioni); e art. 88 a ORC

Le qui di seguito elencate persone giuridiche sono attualmente senza amministrazione o gestione d'affari legale o statutaria e senza domicilio legale alla sede statutaria. Esse vengono diffidate a ristabilire lo stato legale e statutario circa l'amministrazione, la gestione d'affari, la rappresentanza ed il domicilio legale e a richiedere l'iscrizione al competente ufficio del registro di commercio entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario verranno dichiarate sciolte dall'ufficio del registro di commercio.
Se, nei 3 mesi successivi all'iscrizione dello scioglimento, la società hanno ripristinato lo stato legale, potrà essere revocato lo scioglimento.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich
CA Adria Casinos AG, Zürich

Handelsregister Schwyz, 6430 Schwyz
Finas-Beteiligungs AG, Pfäffikon, Gemeinde Freienbach
Speer Pfäffikon AG, Pfäffikon, Gemeinde Freienbach
Zentrum-Garage Oberarth AG, Oberarth, Gemeinde Arth

Handelsregisteramt Thal-Gäu, 4710 Balsthal
Schreinerei Ackermann GmbH, Wolfwil SO

Handelsregisteramt Olten-Gösgen, 4603 Olten
Swipol Holding AG, Olten

Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen, 9000 St. Gallen
Zysset AG, Architektur + Planung, Bronschhofen

Handelsregisteramt Graubünden, 7001 Chur
Grischa-Gartenbau AG Saas, Saas i. Pr.
Marvetin SA, Roveredo GR
Rucon AG, Chur
Ruplex AG, Roveredo GR
Swelko AG, Roveredo GR
Ticamo AG, Chur

Ufficio del registro di commercio di Bellinzona, 6500 Bellinzona
Fiorepizza SA, Bellinzona
Rianco SA, Sant'Antonino
Studio di medicina olistica preventiva Battaini Sagl in liquidazione, Giubiasco

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
Funivia Verdasio-Monte di Comino, Intragna

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio, 6850 Mendrisio
F.M.R. SA Financial Management and Research, Genestrerio
Linehaus Immobiliare SA, Chiasso

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3
Alexander Centre SA, Genève
Auberge des Chasseurs SA, Bardonnex
Enac Genève Sàrl, Genève
Futurimob SARL, Carouge
KONTEX (SUISSE) SA, Genève
Lombard Trading Group Services SA, Genève
Nouvelle Société Immobilière Rue de Berne 47, Genève
Sintermatic SA, Genève
Société immobilière Alpes-Cusin, Genève
TPM Heron Consulting SA, Genève

Registre du commerce de Porrentruy, 2900 Porrentruy
Cultra Import S.A., Courtedoux
EM Consultant S. à r. l., Porrentruy (A 5236)

Aufforderungen gemäss Art. 88a HRegV

Die nachfolgend aufgeführten juristischen Personen weisen zur Zeit kein Rechtsdomizil am statutarischen Sitz auf. Sie werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation ein Rechtsdomizil zur Eintragung beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls werden sie vom Handelsregisteramt für aufgelöst erklärt.
Wird binnen 3 Monaten nach Eintragung der Auflösung der gesetzliche Zustand wiederhergestellt, so kann mit dessen Eintragung die Auflösung widerrufen werden.

Sommations selon art. 88a ORC

Les personnes morales suivantes n'ont actuellement plus de domicile légal au siège statutaire. Elles sont sommées de requérir l'inscription d'un domicile légal auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 60 jours à dater de cette publication. A défaut, elles seront déclarées dissoutes par l'office du registre du commerce.
Si, dans les 3 mois qui suivent l'inscription de la dissolution, la situation légale est rétablie et inscrite, la dissolution peut être révoquée en tout temps.

Diffide secondo art. 88a ORC

Le qui di seguito elencate persone giuridiche non hanno più domicilio legale alla sede statutaria. Esse vengono diffidate a richiedere al competente ufficio del registro di commercio l'iscrizione d'un domicilio legale entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario verranno dichiarate sciolte dall'ufficio del registro di commercio.
Se, nei 3 mesi successivi all'iscrizione dello scioglimento, le società hanno ripristinato lo stato legale, potrà essere revocato lo scioglimento.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich
Alpha Reinigungen GmbH, Zürich
Automotoverein der Kosovo Albaner, Zürich
Bridges Investment Consulting AG, Pfäffikon
Dynamic Capital Services GmbH, Zürich
Famotex Fashion SA, Bülach
HP Engineering GmbH, Adliswil
Oerliker Transport GmbH, Zürich
RIVA Information Systems AG, Zürich
SUZ Administration und Institut für wissenschaftliche Koordination AG, Zürich

Handelsregister Schwyz, 6430 Schwyz
IST Information Strategy Technology GmbH, Bäch, Gemeinde Freienbach

Handelsregisteramt der Stadt Solothurn, 4501 Solothurn
Polygon Impex AG, Solothurn

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal
Bane R. GmbH, Allschwil
Baval Management GmbH, Pfeffingen
Valbas Network Sales GmbH, Pfeffingen

Handelsregisteramt des Kantons Appenzell A.Rh., 9102 Herisau
Verein «Hanibal Theater», Herisau

Handelsregisteramt Graubünden, 7001 Chur
Freieck AG, Roveredo GR

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
Trespolo Finance Sagl, Brione sopra Minusio

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3
Association internationale Adverop, Genève
Borart SA, Genève
La Montagne SA, Genève
SI Bernex-Résidence B, Genève (A 5236)

Aufforderungen gemäss Art. 68 und Art. 77 Abs. 2 lit. b HRegV

Der Geschäftsbetrieb der nachfolgend aufgeführten Einzelfirmen, Kollektiv- und Kommanditgesellschaften sowie der Zweigniederlassungen mit Hauptsitz im Ausland hat aufgehört. Die Inhaber, die Gesellschafter oder deren Erben sowie die Hauptniederlassungen im Ausland werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation die Löschung der Firma beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls wird die Löschung von Amtes wegen vorgenommen.

Sommations selon art. 68 et 77 al. 2 litt. b ORC

L'exploitation des raisons individuelles, sociétés en nom collectif et en commandite ainsi que des succursales de maisons étrangères suivantes a cessé. Les titulaires, associés ou leurs héritiers ainsi que l'établissement principal à l'étranger sont sommés de requérir la radiation de cette raison auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 30 jours à dater de cette publication. A défaut, la radiation interviendra d'office.

Diffide secondo art. 68 e 77 cpv. 2 lett. b ORC

L'esercizio dell'azienda delle qui di seguito elencate ditte individuali, società in nome collettivo, società in accomandita e succursali con sede principale all'estero è cessato. I titolari, i soci o i loro eredi come pure la sede principale all'estero sono diffidati a richiedere la cancellazione della ragione sociale al competente ufficio del registro di commercio entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario la cancellazione sarà eseguita d'ufficio.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich
«Hard + Softy», Hess, Erlenbach ZH
Ida Burkart, Fehraltorf
Kreaktiv, R. Hess, Erlenbach ZH
M-Treuhand, Markus Schiess, Bachenbülach

Handelsregisteramt Emmental-Oberaargau, 3312 Fraubrunnen
PSO N. Zambo & Co., Burgdorf

Handelsregisteramt des Kantons Zug, 6301 Zug
Fisch Consulting, Baar
V + V Beratungen, W. Tresch, Baar

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal
Klonex Forschungsanstalt Model & Suppiger, Binningen

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio, 6850 Mendrisio
Cliff Overseas Limited, Dublino, succursale di Chiasso, Chiasso (A 5236)

Marken – Marques – Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum – Institut F édéral de la Propriété Intellectuelle – Istituto Federale della Proprietà Intellettuale – Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen – Enregistrements – Registrazioni

(111) Nr. **464329**
(220) Hinterlegungsdatum: 3. August 1999
(730) Inhaber/in: Ciba Specialty Chemicals Holding Inc., Klybeekstrasse 141, 4057 Basel
(540)

TINOCARE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke; chemische Erzeugnisse für die Textilindustrie; chemische Erzeugnisse für die Textilausrüstung und Pflege, insbesondere Mittel zur öl-, wasser- und schmutzabweisenden Ausrüstung und Beschichtung.
3 Substanzen für Waschmittel; Haushaltsreinigungsmittel; Kosmetika (Emulsionen, Gele sowie Wasser für Gesicht und Körper), Körperpflegeprodukte, Seifen, Haarwaschmittel, Konditionierer, Duschgele, Badprodukte, Rasierprodukte, Deodorants, Mundpflege, Parfums, Kosmetikas mit Sonnenschutz.

(111) no **464330**
(220) Date de dépôt: 28 juin 1999
(730) Titulaire: Logitech International S.A., 1143 Apples
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève
(540)

ЛОЖИТЕК

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Miero-ordinateurs; appareils, instruments et équipements périphériques pour ordinateurs, notamment appareils de pointage et de contrôle, de caméras digitales, de traitement d'image; souris, haut-parleurs, manettes de jeux, claviers d'ordinateurs; logiciels, programmes d'ordinateurs, écrans; appareils pour le traitement de l'information et le traitement de textes, supports magnétiques de données pour programmes.

(111) no **464331**
(220) Data di deposito: 11 maggio 1999
(730) Titolare: Gaetano Fronçillo, via Colombara 3, 6853 Ligornetto
(540)

blastoplastica

(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:
35 Publicità, gestione di affari commerciali, amministrazione commerciale, lavori d'ufficio.
41 Educazione, formazione, divertimenti, attività, sportive e culturali.

(111) Nr. **464332**
(220) Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Novo Nordisk A/S, Novo Allé, 2880 Bagsvaerd (Dänemark); Etablissement commercial et adresse pour la correspondance: Novo Nordisk A/S, c/o Novo Nordisk Ferment AG (Novo Nordisk Ferment Ltd.), Ncumatt, 4243 Dittingen,
(740) Vertreter/in: R.A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
(540)

McZyme

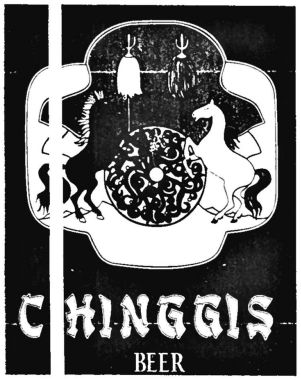
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
1 Enzyme zur Verwendung in der Backindustrie.

(111) Nr. **464333**
(220) Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Starseed Enterprises AG, Seestrasse 412, 8038 Zürich
(540)

JAMES

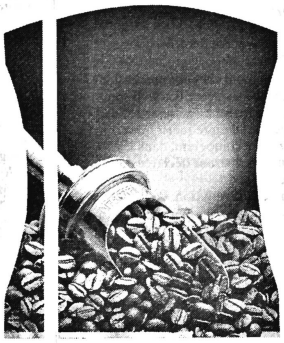
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Elektronische Apparate; Messapparate, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.

(111) Nr. **464334**
(220) Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Eastexim AG, Herrenmattstrasse 11, 4132 Muttenz
(740) Ve rtreter/in: Dr. Lucius Huber Advokat, Dufours trasse 11, 4010 Basel
(540)



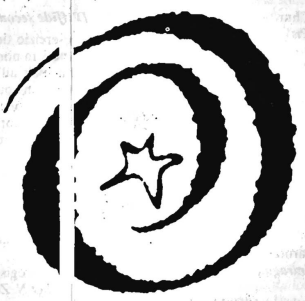
(511) Ve rzeichnis der Waren und/oder Dienstleistunge n gem. intern. Klass.:
32 Biere.

(111) no **464335**
(220) Da te de dépôt: 28 juin 1999
(730) Tit ulaire: Société des Produits Nestlé S.A., 180 0 Vevey
(540)



(511) Lis te des produits et/ou des services selon classif. in ternationale:
30 Café et extraits de café, mélanges à base de café t d'extraits de café, cafés solubles, cafés d écaféinés, extraits de café décaféinés; caeac et préparations à base de cacao, chocolat, produits de chocolat, confiserie, desserts, glaces comestibles, produits pour la prépa ration de glaces comestibles, tous ces prodt aits à base de ou contenant du café.
(591) Co uleur/s revendiquée/s: brun, jaune et gold.

(111) no **464336**
(220) Da te de dépôt: 6 octobre 1998
(730) Titt ulaire: Starwood Hotels & Resorts Worldwic le, Inc., 2231 East Camelback Road, Suite 400 , Phoenix (AZ 85016), US-Etats-Unis d'Amériq ue
(740) Ma ndataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève
(540)



(511) List e des produits et/ou des services selon classif. int ernationale:
3 Produ its de toilettes, savons.
9 Disqu es CD-ROM, appareils et matériel vidéo et d'ordinateur.
16 Impri més, papeterie, brochures, plaquettes; cartes à jouer.
25 Vêten nents, chapeaux.
28 Artiel es de jeux et de sports.
41 Services de divertissement notamment de divertissements en direct, services de casinos et de jeux.
42 Services hôteliers, services de motels, d'hôtels de séjour, d'auberges pour voyageurs motorisés; services de réservation d'hôtels; services de restaurants, de bar et de traiteurs; services de préparation d'aliments et de boissons, services de cafés et de cafétérias; fourniture d'informations relatives aux vacances; services de salons de beauté et de coiffure, mise à disposition de salles et d'équipements pour conférences et réunions.
(320/330) Revendication de priorité: 15 avril 1998, US-Etats-Unis d'Amérique
15 avril 1998, US-Etats-Unis d'Amérique
Liste détaillée dans le dossier.

(111) no **464337**
(220) Date de dépôt: 31 mai 1999
(730) Titulaire: Novartis AG, 4002 Basel
(540)

EX-LAX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
5 Produits pharmaceutiques.

(111) Nr. **464338**
(220) Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Eastexim AG, Herrenmattstrasse 11, 4132 Muttenz
(740) Vertreter/in: Dr. Lucius Huber Advokat, Dufourstrasse 11, 4010 Basel
(540)

CHINGGIS BEER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
32 Biere.

(111) Nr. **464339**
(220) Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1999
(730) Inhaber/in: Korff AG, Niedermattstrasse 35, 4538 Oberbipp
(540)

HYPERWAND

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
19 Baumaterial, nämlich Dämmplatten.

(111) no **464340**
(220) Date de dépôt: 14 juin 1999
(730) Titulaire: Alcon Universal Ltd., Bösch 69, 6331 Hünenberg
(740) Mandataire: Soeiété des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(540)

FLUORESCITE

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
5 Préparations ophtalmiques pharmaceutiques.

(111) no **464341**
(220) Date de dépôt: 11 juin 1999
(730) Titulaire: Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(540)

NEW YORK TAKE OUT

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
29 Légumes, fruits, viande, volailles, gibier, poissons et produits alimentaires provenant de la mer, tous ces produits aussi sous forme d'extraits, de soupes, de gelées, de pâtes à tartiner, de conserves, de plats cuisinés, surgelés ou déshydratés; confitures; oeufs; lait, fromages et autres préparations à base de lait, succédanés d'alimcnts laitiers; lait de soja et autres préparations à base de soja; huiles et graisses comestibles; préparations de protéines pour l'alimentation.
30 Café, extraits de café et préparations à base de eafé; succédanés du café et extraits de succédanés du café; thé, extraits de thé et préparations à base de thé; cacao et préparations à base de cacao, chocolat, produits de chocolat, confiserie, suereries; sucre; édulcorants naturels; produits de boulangerie, pain, levure, articles de pâtisserie; biscuits, gâteaux, desserts, poudings; glaces comestibles, produits pour la préparation de glaees eomestibles; miel et succédanés du miel; céréales pour le petit déjeuner, riz, pâtes alimentaires, produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales, également sous forme de plats cuisinés; sauces; produits pour aromatiser ou assaisonner les aliments, sauces à salade, mayonnaise. Tous les produits précités provenant des Etats-Unis d'Amérique.

(111) Nr. **464342**
(220) Hinterlegungsdatum: 11. März 1999
(730) Inhaber/in: Nikko Shoken Kabushiki Kaisha (The Nikko Seeurities Co., Ltd.), 3-1, Marunouchi 3-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, JP-Japan
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

NIKKO

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
36 Verleih von Wertpapieren; Tresordienstleistungen für Wertsaehen einschliesslich Wertpapieren und Edelmetallen; Wertpapierhandel; Abwicklung von Wertpapierindexterminegeschäften, Wertpapieroptionsgeschäften und Wertpapiertermingeschäften an Überseebörsen; Agenturen oder Maklergeschäfte im Bereich des Wertpapierhandels und der Abwicklung gegen Kommission von Wertpapierindexterminegeschäften, Wertpapieroptionsgeschäften und Wertpapiertermingeschäften an Übersecbörsen; Agenturen für Maklergeschäfte im Bereich des Wertpapierhandels an Inlandseffektenbörsen und der Abwicklung gegen Kommission von Wertpapierindexterminegeschäften und Wertpapieroptionsgeschäften; Agenturen für Maklergeschäfte im Bereich des Wertpapierhandels an Überseeeffektenbörsen und der Abwicklung gegen Kommission von Wertpapierterminegeschäften an Überseebörsen; Emission von Wertpapieren; Verkauf von Wertpapieren; Bearbeitung von Wertpapierzeichnungen und -angebotcn; zur Verfügung stellen von Börseninformationen.

(111) Nr. **464343**
(220) Hinterlegungsdatum: 11. März 1999
(730) Inhaber/in: The Proeter & Gamble Company An Ohio Corporation, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

TRIBAL SPIRITS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
3 Scifen; Parfümerie, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Haarwässer; Präparate für die Reinigung, Pflege und Verschönerung der Haut, Kopfhaut und Haare.

(111) no **464344**
(220) Date de dépôt: 11 mars 1999
(730) Titulaire: Infectio Recherche Inc., 2795 boul. Laurier, Suite 205, Sainte-Foy (Quebec G1V 4M7), CA-Canada
(740) Mandataire: Moinas Savoye & Cronin, 42, rue Plantamour, 1201 Genève
(540)

INVISIBLE CONDOM

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
5 Gel protecteur contre les maladies sexuellement transmissibles.

(111) Nr. **464345**
(220) Hinterlegungsdatum: 10. März 1999
(730) Inhaber/in: ZZ Wancor, Althardstrasse 5, 8105 Regensdorf
(740) Vertreter/in: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
(540)

OPTITOP

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
17 Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial; Steinwolle und Mineralfaserplatten für das Baugewerbe.
19 Baumaterialien (nicht aus Metall), Backsteinmauerwerk, Bausteine, Dachziegel, Mörtel, Putze, Kies, Sand, Frischbeton; Fertigteile (nicht aus Metall), Befestigungselemente für Bauten (nicht aus Metall); transportable Bauten (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall).

(111) no **464346**

(220) Date de dépôt: 21 avril 1999

(730) Titulaire: Corinne Jantzen, 3, chemin de la Californie, 1222 Vésenaz

(740) Mandataire: Asfida SA, 14, rue de l'Ancien-Port, 1201 Genève

(540)

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

3 Produits de cosmétiques et parfumerie composés uniquement de végétaux et de provenance alpine.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques composés uniqement de végétaux et de provenance alpine.

35 Vente au détail des produits susmentionnés.

---

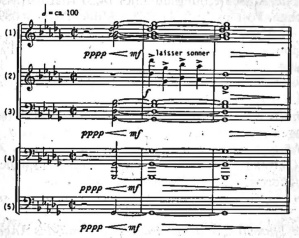
(111) no **464347**

(220) Date de dépôt: 11 février 1999

(730) Titulaire: Dolby Laboratories Licensing Corporation, 100 Potrero Avenue, San Francisco (CA 94103), US-Etats-Unis d'Amérique

(740) Mandataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève

(540)



(1) Cristal frotté, (2) Cristal frappé, (3) Waterphone basse (opt.), (4) Bowed Piano, (5) Contrebasse

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

9 Appareils pour l'usage en relation avec le traitement, l'enregistrement, la reproduction, la transmission et la réception de signaux électroniques; circuits intégrés, bandes audio et vidéo et disques vidéo portant des enregistrement de signaux codés pour la lecture utilisant un système de réduction du bruit; films cinématographiques; dispositifs électriques/électroniques de stabilisation du courant électrique et/ou de protection de sources de courant électrique; appareils et instruments d'étalonage et de test pour appareils utilisables en relation avec le traitement, l'enregistrement, la reproduction, la transmission et la réception de signaux électroniques; processeurs de son de cinéma pour pistes son de films; processeurs de son multi-canaux; amplificateurs et récepteurs audio/vidéo; récepteurs de télévision; moniteurs vidéo; syntoniseurs vidéo; enregistreurs audio et vidéo; lecteurs de disques audio et vidéo; tables de duplication de disques audio et vidéo; disques précnregistrés audio, vidéo, laser, DVD vidéo et DVD audio pour la parole, la musique, les effets sonores, le divertissement et l'information générale; lccteurs de disque DVD; récepteurs de décodeurs pour télévision par câble; dispositifs de télécommande pour les produits précités; ordinateurs, programmes d'ordinateur capablcs de produire des sons; processeurs électroniques de signaux de radiodiffusion; processeurs électroniques de signaux de radiodiffusion par satellite; codeurs et décodeurs audio électroniques pour signaux sonorcs audio numériques, pour le son de films cinématographiques, la vidéo, la télévision par câble, la télévision haute définition, la radio et les télécommunications sur basc de satcllites.

42 Consultation, inspection et contrôle dc qualité en matière de production d'enregistrements sonores, de transfert d'enregistrements sonores sur films, dc duplication d'enregistrements audio ou vidéo, dc surveillance de théâtres et de cinémas pour l'installation de matériel de reproduction du son, d'installation de matériel de reproduction sonore dans des théâtrcs et des cinémas et de conception et de fabrication de matériel audio et vidéo pour le public et de matériel audio et de matériel d'enregistrcment professionnels, d'ordinateurs et d'équipements utilisés pour le traitement de signaux par l'intermédiaire de réseaux d'ordinateur, de distribution on-line d'informations et de documents concernant la reproduction et l'enregistrement du son et des produits et services y relatifs.

---

(111) no **464348**

(220) Date de dépôt: 23 février 1999

(730) Titulaire: Hillerstorps Trä AB, P.O. Box 80, 330 33 Hillerstorp, SE-Suède

(740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex

(540)

Hillerstorp

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

20 Meubles, meubles de jardin.

---

(111) Nr. **464349**

(220) Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Institute for International Research (I.I.R.) GmbH & Co. Management-Konferenzen, Otto-Volger-Strasse 17, 65843 Sulzbach/Ts., DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

MUWIT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

41 Organisation und Durchführung von Fortbildungsveranstaltungen und Kongressen, insbesondere im Bereich der Weiterbildung für Personal und Weiterbildungsverantwortliche aus allen Branchen mit begleitender Fachausstellung.

---

(111) Nr. **464350**

(220) Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Institute for International Research (I.I.R.) GmbH & Co. Management-Konferenzen, Otto-Volger-Strasse 17, 65843 Sulzbach/Ts., DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

eform

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

41 Organisation und Durchführung von Fortbildungsveranstaltungen und Kongressen, insbesondere im Bereich der Encrgiebranche mit begleitender Fachausstellung.

---

(111) Nr. **464351**

(220) Hinterlcgungsdatum: 24. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Institute for International Research (I.I.R.) GmbH & Co. Management-Konferenzcn, Otto-Volger-Strasse 17, 65843 Sulzbach/Ts., DE-Deutschland

(740) Vertrcter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

Topit

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

41 Organisation und Durchführung von Fortbildungsvcranstaltungen und Kongressen, insbesondcrc zu qualitätsrelevanten Themenbereichen mit begleitender Fachausstellung.

---

(111) Nr. **464352**

(220) Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Institute for International Research (I.I.R.) GmbH & Co. Management-Konferenzcn, Otto-Volger-Strasse 17, 65843 Sulzbach/Ts., DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

CIMMIT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

41 Organisation und Durchführung von Fortbildungsveranstaltungen und Kongressen, insbesondere im Bereich der Immobilienbranche mit begleitender Fachausstellung.

---

(111) Nr. **464353**

(220) Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1999

(730) Inhaber/in: The Procter & Gamble Company An Ohio Corporation, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

DOWNY
LENOR

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

3 Weichspülmittel und Stoff-Verbesserungsmittel für Waschzwecke.

---

(111) no **464354**

(220) Data di deposito: 28 giugno 1999

(730) Titolare: A.G. Qaiser Moghal, Piazza G. Motta, 6818 Melano

(540)

(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:

5 Prodotti farmaceutici per la meteoropatia.

---

(111) Nr. **464355**

(220) Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1998

(730) Inhaber/in: Roman Spaar, Anita Frischknecht, Engelgasse 2, 9000 St. Gallen

(540)

MOULIN ROUGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.

25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen. Alle vorgenannten Waren französischer Herkunft.

---

(111) Nr. **464356**

(220) Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1999

(730) Inhabcr/in: Apiline GmbH, Dorf, 3762 Erlenbach im Simmental

(540)

VITALIS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

31 Eiweissfutter für Bienen.

---

(111) Nr. **464357**

(220) Hinterlegungsdatum: 24. März 1999

(730) Inhabcr/in: R.J. Reynolds Tobacco AG, Baselstrasse 65, 6252 Dagmersellen

(540)

CAMELMOVE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

---

(111) Nr. **464358**

(220) Hinterlegungsdatum: 25. März 1999

(730) Inhaber/in: Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, General Guisan-Quai 40, Postfach, 8022 Zürich

(540)

SWISS LIFE CALMO

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

---

(111) Nr. **464359**

(220) Hinterlegungsdatum: 25. März 1999

(730) Inhaber/in: optipac GmbH, Im Leeacher 42, 8132 Hinteregg

(540)

OPTI-BOX

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

16 Versandumschläge aus Wellkarton.

---

(111) Nr. **464360**

(220) Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1998

(730) Inhaber/in: Seeds of Change, Inc., 3209 Richards Lane, Santa Fe (NM 87505), US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

GOODNESS FROM THE GROUND UP.

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

16 Papier; Karton, Pappe und Waren daraus (soweit in dieser Klasse enthalten); Gepäcketiketten; Revers-Anstecker aus Papier, Pappe oder Karton; Tischkarten, Menükarten, Servietten aus Papier, Wegweiser aus Papier, Pappe oder Karton; Schreibwaren, Druckereierzeugnisse, Bücher, Almanache; Schilder, Kalender, Photographien, Sammlerkarten, Abziehbilder und Abziehbild-Alben, Aufkleber, Karten zum Tauschen; Adressbücher, Terminkalender und Agenden, Schreibunterlagen und -blöcke; Strassenkarten; Mal-, Druck- oder Zeichen-Sets; Handbücher; Pläne, Diagramme, Plakate, Lineale, Kugelschreiber, Schreibgeräte, Plastiktüten, Verpackungsmaterial, Lehr- und Unterrichtsmaterial ausgenommen Apparate; Verzeichnisse, Handbücher, Untersätze aus Papier, Comics-Bücher, Bilderbücher, Künstlerbedarfsartikel, Zeichenstifte, Markierstifte, Farbstifte, Farben, Füllfederhalter, Bleistifte, Radiergummis, Bleistiftschachteln, Ringordner, Spiral-Notizbücher, Notizbücher, Buchumschläge, Buchzeichen, Schreibpapier, Umschläge, Notizkarten, Grusskarten, Postkarten, Notizblöcke, Memoblöcke, Tagebücher, Wegwerfwindeln für Babys, Wandtafeln, Alben, Bürozubehör, Tischdecken aus Papier, Tischwäsche aus Papier, Tischsets aus Papier, Papierservietten, Tischdekorationen aus Papier, Karton oder Pappe, Kartonschachteln, Papier-, Karton- oder Pappmodelle, Plastiketiketten, Bilder, Photographien, Zeitungen, Periodika; Cartoons in der Form von Zeichnungen oder anderen Kunstwerke für die Reproduktion; alle vorgenannten Waren soweit in dieser Klasse vorhanden.

29 Konservierte, getrocknete, gekochte oder verarbeitete Nahrungsmittel (soweit in Klasse 29 enthalten), Früchte und Gemüse (soweit in Klasse 29 enthalten), einschliesslich Trockengemüse; Fruchtsaucen; Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild, Meeresfrüchte, Milch- und Molkereiprodukte, Getränke auf Milchbasis (vorwiegend Milch enthaltend), Suppen, proteinhaltige Substanzen als Nahrungsmittel, Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten (soweit in Klasse 29 enthalten); Brotaufstriche (soweit in Klasse 29 enthalten).

30 Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Tee-, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trinkschokolade; Mehl, Biskuits; Getreide (verarbeitet) und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Gewürze; Zucker, Honig, Melassesirup, Saucen (sowcit in Klasse 30 enthalten); Speiseeis, Eiscreme, Eiscremeprodukte, tiefgekühlte Konditorwaren; Brot, Kuchen, feine Backwaren, nicht-medizinische Konditorwaren; Schokolade, Schokoladewaren; Füllungen (soweit in Klasse 30 enthalten), Zwischenverpflegungen (soweit in Klasse 30 enthalten), Fertigmahlzeiten und Bestandteilc zur Herstellung von Mahlzeiten (soweit in Klasse 30 enthalten), Brotaufstriche (soweit in Klasse 30 enthalten).

31 Frisches Obst, Gemüse, Wurzelgemüse und Kartoffeln, auch vakuumverpackt.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN – MARCHÉS PUBLICS – ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen
Nach WTO

Appels d'offres
Conformément à l'OMC

Bandi di concorso
In conformità all'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Entité acheteuse:*
Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne EPFL
Laboratoire (LCPM)
Bâtiment CH
CH-1015 Lausanne (Switzerland)
2. *Procédure:* Appel d'offre ouvert
3a. *Lieu de livraison:* Adresse ci-dessus
3b. *Description du produit:* Acquisition d'un system laser
L'EPFL entend acquérir ***un système laser*** pulsé de haute puissance pour son département de chimie. Cet équipement sera installé et exploité au laboratoire de chimie physique moléculaire (LCPM) sous la responsabilité du professeur T. Rizzo. Il servira en priorité les laboratoires de l'EPFL engagés dans la recherche de pointe en séparation isotopique par laser et spectroscopie moléculaire.
Les fournisseurs peuvent obtenir une information générale sur les travaux de recherche des laboratoires concernés à l'aide du CD-ROM transmis avec le cahier des charges, ou par internet à l'adresse http://research.epfl.ch/.
En regard des besoins du département de chimie de l'EPFL (http://dcwww.epfl.ch/) et des objectifs particuliers de son laboratoire de chimie physique moléculaire (LCPM, http://dcwww.epfl.ch/lcpm/), l'accent sera mis sur les domaines suivants:
   - séparation isotopique moléculaire par laser
   - spectroscopie des molécules vibrationnellement hautement excitées

   Le cahier des charges est à disposition sur demande
4. *Délai de livraison:* Envisagé pour fin 1999 / premier trimestre 2000
5. *Communautés de soumissionnaires:* Exclues
6a. *Délai pour le dépôt de l'offre:* Les offres sont à fournir par écrit, jusqu'au 10 novembre 1999 (date du cachet postal faisant foi), à l'adresse ci-dessous.
6b. *Adresse pour le dépôt de l'offre:* Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Service de prospective et recherche, à l'att. de M. Jean-Bernard Luther, Pavillon B, CH-1015 Lausanne (Switzerland)
Mention sur l'enveloppe: Appel d'offres public no 9906.
Jusqu'au délai de remise des offres (selon point 6a) ci-dessus, les offres et toute la correspondance devront être adressées conformément à l'adresse ci-dessus. A défaut un document peut ne pas être pris en considération.
6c. *Langue:* Echange de correspondance, offres, manuel d'instruction, cours etc. doivent avoir lieu en français ou en anglais.
6d. *Adresse pour l'obtention de la documentation concernant l'appel d'offres:* Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Laboratoire (LCPM), Bâtiment CH, CH-1015 Lausanne (Switzerland)
Professeur Thomas Rizzo
Téléphone +41-21 693 30 73 / Fax +41-21 693 51 70
E-Mail: thomas.rizzo@epfl.ch
7. –
8. *Cautions / garanties:* Aucune
9. *Conditions de paiement:* Paiement du montant total de la commande à 30 jours à dater de la signature du protocole d'acceptation de l'équipement.
Une garantie de bonne fin de 10% du montant de la commande, valable une année à dater de la signature du protocole d'acceptation de l'équipement est demandée.
Des avances peuvent être convenues, mais devront de toutes façons être couverts par une garantie bancaire.
Ces conditions sont négociables.
10. *Critères de qualification:*
   - Preuve de l'installation de systèmes comparables (taille, complexité, extensibilité, modularité) dans des institutions de recherches de haut niveau.
   - Preuve de la capacité du soumissionnaire à entretenir et réparer le matériel offert.
   - Preuve d'une infrastructure suffisante pour assurer un service de dépannage de 5 jours par semaine et 8 heures par jour.
11. *Critères d'adjudication:*
   - Evaluation technique servant à déterminer l'adéquation de l'offre à nos besoins actuels et prévisibles (protection de l'investissement), compte tenu de l'évolution rapide des exigences liées à la recherche.
   - Evaluation financière
   - Evaluation générale
12. *Transaction:* Achat
13. *Offres partielles:* Non admises
14. *Appel d'offre:* Conforme aux accords du GATT / OMC
15. *Durée de la validité de l'offre:* Minimum 60 jours, à dater du jour de la clôture du présent appel d'offres.
16. *Coûts à inclure dans l'offre:* Les offres sont à faire (selon Incoterms 90) prix DDP-EPFL / LCPM, respectivement DDU-EPFL / LCPM pour les fournisseurs étrangers, installation, mise en service et formation comprises.
Les offres mentionneront séparément et hors taxes:
   - Le prix de l'équipement lui-même, toutes options comprises
   - Le coût de l'installation
   - Le coût de la mise en service
   - Le coût de la formation de notre personnel
   - Le coût d'emballage et du transport, y compris le chargement, déchargement et mise en place dans les locaux du LCPM
17. *Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliées dans les pays non membres du GATT:* Aucune
18. *Conditions générales:* L'offre sera conforme aux conditions générales du domaine des Ecolcs Polytechniques Fédérales relatives à l'achat de biens et de services (CG du domaine des EPF) du 1er janvier 1998.
19. *Négociations:* Demeurent réservées
20. *Conditions régissant la procédure:*
   - Les entreprises ayant manifesté leur intérêt (point 6d) recevront immédiatement le cahier des charges et ses annexes.
   - L'acquisition se fera sous réserve de l'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.
   - Respect des lois et réglementations régissant la sécurité et la protection des travailleurs, ainsi que celles de l'égalité de traitement entre le personnel féminin et masculin, pour autant que la prestation soit réalisée en Suisse.
21. *Voies de recours:* Un recours contre les décisions peut être introduit par écrit dans les 20 jours qui suivent leurs notifications.
Les dossiers de recours sont à envoyer en français, en doubles exemplaires à l'adresse suivante: Commission de recours en matière de soumissions publiques, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne. Le dossier de recours doit comporter la raison du recours, le préjudice subi et tous les éléments de preuve nécessaires ainsi que la demande de réparation. Il faut y annexer un exemplaire de la décision contestée et les preuves nécessaires.
Le dossier doit être signé par le recourant ou son représentant.
(GA 800)

1. *Auftraggeberin:*
Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne EPFL
Laboratoire de Chimie Physique Moléculaire
DC-Ecublens
CH-1015 Lausanne (Switzerland)
2. *Verfahren:* Offenes Verfahren
3a. *Lieferort:* Obengenannte Adresse
3b. *Produktbeschreibung:* Anschaffung eines Lasersystems
Die EPFL sieht die Anschaffung eines gepulsten ***Lasersystems*** mit hoher Ausgangsleistung für ihr Departement für Chemie vor.
Dieses Gerät wird im Labor für Physikalische Chemie der Moleküle (LCPM) unter der Verantwortung von Prof. T. Rizzo installiert und benutzt werden. Es dient bevorzugt den Laboratorien der EPFL, die sich in den Spitzenforschungsgebieten der Isotopenseparation mittels Laser und der Spektroskopie vibrationell hochangeregter Moleküle betätigen.
Die Firmen können allgemeine Information erhalten über die Forschungstätigkeiten der betroffenen Laboratorien mit Hilfe der CD-ROM zusammen mit dem Pflichtenheft, oder per Internet mittels folgender Adresse: http://research.epfl.ch/.
Der Akzent der Forschung des Departements für Chemie der EPFL (http://dcwww.epfl.ch/) und die speziellen Forschungsschwerpunkte des Labors für Physikalische Chemie der Moleküle (LCPM, http://dcwww.epfl.ch/lcpm/), wird auf folgende Bereiche gesetzt:
   - Molekulare Isotopenseparation mittels Laser
   - Spektroskopie vibrationell hochangeregter Moleküle

   Pflichtenheft auf Anfrage erhältlich.
4. *Liefertermin:* Vorgesehen für Ende 1999 / 1. Quartal 2000
5. *Bietergemeinschaften:* Ausgeschlossen
6a. *Frist für die Einreichung des Angebotes:* Die schriftlichen Offerten sind bis zum 10. November 1999 (Datum des Poststempels massgebend) an die untenstehende Adresse einzureichen.
6b. *Adresse zur Einreichung des Angebotes:* Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Service de prospective et recherche, à l'att. de M. Jean-Bernard Luther, Pavillon B, CH-1015 Lausanne (Switzerland)
Bitte Referenz auf dem Umschlag angeben: Appel d'offres public Nr. 9906
Bis zur oben genannten Frist (nach Punkt 6a) sind die Offerten und alle Korrespondenz an oben genannte Adresse zu richten. Andernfalls kann ein Dokument nicht berücksichtigt werden.
6c. *Sprache:* Korrespondenz, Offerten, Gebrauchsanweisungen, Instruktionen, usw. haben in französischer oder englischer Sprache zu erfolgen.
6d. *Adresse für den Erhalt der Dokumentation bezüglich des Pflichtenheftes:* Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, Laboratoire (LCPM), Bâtiment CH, CH-1015 Lausanne (Switzerland)
Professeur Thomas Rizzo
Telefon +41-21 693 30 73 / Fax +41-21 693 51 70
E-Mail: thomas.rizzo@epfl.ch
7. –
8. *Kautionen / Sicherheiten:* Keine
9. Zahlungsbedingungen: Bezahlung des gesamten Betrags innert 30 Tagen nach Abnahme und bestandenem Abnahmetest.
Eine Gewährleistungsgarantie von 10% des gesamten Betrags gültig ein Jahr nach Unterschrift des Abnahmeprotokolls wird verlangt.
Eine Akontozahlung bei der Bestellung kann vereinbart werden. In diesem Fall wird eine Bankgarantie verlangt.
Diese Zahlungsbedingungen können vereinbart werden.
10. *Nachweis / Eignung:*
   - Beweis der Fähigkeit, dass vergleichbare Systeme (Grösse, Komplexität, Ausbaubarkeit und modularer Charakter) in anerkannten Forschungsinstituten installiert wurden.
   - Beweis der Fähigkeit, das angebotene Material unterhalten und reparieren zu können.
   - Beweis, dass eine ausreichende Infrastruktur für einen Service während 5 Tagen pro Woche und 8 Stunden am Tag vorliegt.
11. *Zuschlagskriterien:*
   - Technische Evaluierung, die darüber bestimmt, ob die Offerte mit unseren aktuellen und absehbaren Bedürfnissen übereinstimmt (Schutz der Investition) unter Berücksichtigung einer schnellen Entwicklung der in der Forschung üblichen Anforderungen
   - Finanzielle Evaluierung
   - Allgemeine Evaluierung
12. *Beschaffungsart:* Kauf
13. *Teilangebote:* Nicht zulässig
14. *Ausschreibung:* Gemäss GATT / OMC-Übereinkommen
15. *Gültigkeit des Angebotes:* Mindestens 60 Tage ab Einreichungstermin der Offerten (nach Punkt 6a)
16. *Einzubeziehende Kosten:* Die Angebote enthalten die Preise (laut Incoterms 90) DDP-EPFL / LCPM resp. DDU-EPFL / LCPM für ausländische Firmen mit Einschluss der Installations-, Inbetriebsetzungs- und Ausbildungskosten.
Die folgenden Preise / Kosten ohne MWSt werden separat aufgelistet:
   - Preis des obengenannten Materials einschl. aller Optionen
   - Installationskosten
   - Inbetriebsetzungskosten
   - Ausbildungskosten
   - Verpackungskosten und Transportkosten, Lade- und Abladekosten sowie Aufstellung im LCPM.
17. *Voraussetzungen für Angebote aus Ländern, welche dem GATT-Übereinkommen nicht angehören:* Keine
18. *Geschäftsbedingungen:* Allgemeine Geschäftsbedingungen für den Bereich der Eidgenössischen Technischen Hochschulen für die Beschaffung von Gütern sowie für Dienstleistungsaufträge (AGB ETH-Bereich) vom 1. Januar 1998.
19. *Verhandlungen:* Bleiben uns vorbehalten
20. *Verfahrensgrundsätze:*
   - Interessierte Firmen (nach Punkt 6d) erhalten umgehend das Pflichtenheft mit den Beilagen.
   - Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.
   - Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
21. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen eine schriftliche Beschwerde in französicher Sprache geführt werden: Commission des recours en matière de soumissions publiques, Avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 800)

Ausland / Etranger / Estero

1. *Auftraggeber:*
Europäische Patentorganisation EPO
vertreten durch das Europäische Patentamt mit Hauptsitz in:
D-80331 München, Erhardtstrasse 27
Postanschrift: D-80298 München
2. *Vergabeverfahren:* Öffentliche internationale Ausschreibung im Leistungswettbewerb.
3. *Beschreibung des Auftrages:*
3a. *Zweck des Auftrages:* Lieferung von ***Kopier- und Druckpapier*** im Abrufverfahren für das Jahr 2000 entsprechend der Norm DIN 19309 («Papier für Kopierzwecke») oder äquivalente Norm für den universellen Einsatz auf Kopiergeräten, Laser- und Tintenstrahldruckern und im Kleinoffsetbereich für den Dienstort München.
Es werden Angebote für folgende Leistungen erbeten:
a. 35 Mio Blatt 80 g/m² weiss A4 (21.0 x 29.7 cm, Schmalbahn) und
b. 2,5 Mio Blatt 80 g/m² weiss A3 (42.0 x 29.7 cm, Breitbahn).
Diese Leistungen können um bis zu ±20% abweichen.
3b,c *und e. nicht zutreffend:*
3d. *Wichtigste Zahlungsbedingungen:* Die Zahlungen erfolgen nach Lieferung und Rechnungsstellung für jeden Abruf.
4. *Erfüllungsort und Leistungsfrist:*
4a. *Ort, an dem der Vertrag zu erfüllen ist:* Alle EPO-Dienstgebäude in München.
4b. *Vertragslaufzeit oder Ausführungsfrist für die Lieferung oder Leistung:*
Vertragsbeginn 1. Januar 2000.
Vertragslaufzeit bis 31. Dezember 2000.
5. *Anforderungen der Verdingungsunterlagen und Abgabe des Angebotes:*
5a. *Bezeichnung und Anschrift der Stelle, bei der die Verdingungsunterlagen und Zusatzauskünfte dazu angefordert werden können:* Beschaffungsstelle, Ausschreibungsnummer 742, Erhardtstrasse 27, D-80331 München, Postanschrift: D-80298 München, Fax 089 23 99-6515
Die Verdingungsunterlagen können schriftlich oder per Fax angefordert werden.
5b. *Annahmeschluss für die Anforderung der Verdingungsunterlagen bei der EPO:* 13. Oktober 1999.
5c. *Annahmeschluss für Rückfragen bei der EPO:* 20. Oktober 1999. Die Rückfragen sind schriftlich oder per Fax einzureichen.
5d. *Annahmeschluss für Angebote/Zahl der einzureichenden Ausfertigungen:* 27. Oktober 1999, 12 Uhr. Original und 2 zusätzliche, entsprechend zu kennzeichnende Kopien.
5e. *Anschrift, an die Rückfragen und das Angebot zu richten sind:* wie unter Punkt 5a.
5f. *Sprache oder Sprachen, in denen Rückfragen und das Angebot abzufassen sind:* Deutsch, Englisch, Französisch.
6. *Rechtsform einer Bietergemeinschaft:* Jeder Bieter (juristische Person) kann nur ein Angebot abgeben.
7. *Frist, innerhalb deren der Bieter an sein Angebot gebunden ist:* 12 Monate ab dem unter Punkt 5d. angegebenen Annahmeschluss für Angebote.
8. *Kriterien für die Zuschlagserteilung:* Siehe Verdingungsunterlagen.
9. *Sonstige Angaben:*
   - Die Verdingungsunterlagen stehen in Deutsch, Englisch und Französisch zur Verfügung.
   - Die EPO hat ensprechend den Verdingungsunterlagen das Recht nach Angebotsabgabe das Papier zu testen.
   - Derzeit wird davon ausgegangen, dass der Zuschlag im Dezember 1999 erfolgt. (GA 801)

Vergebene Aufträge
Nach WTO

Ordres attribués
Conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati
In conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Kantone / Cantons / Cantoni

E P O . 0 1

1. *Auftraggeber:*
Verein Expo 2001
Place de la Gare 4
2001 Neuchâtel
++41 (0)32 726 20 01 / ++41 (0)32 726 20 02
2. *Art der Auftragserteilung:* Offenes Verfahren
3. *Datum der Auftragserteilung:* 30. Juni 1999
4. –
5. –
6. *Auftragnehmer:* Vontobel Druck AG/Typolitho AG, 8008 Zürich
7. *Art und Umfang der Leistungen:* Herstellung und Vertrieb der ***Postkarten-Edition Expo.01***
8. *Preis:* Finanzierung auf eigenes Risiko, Gebührensystem
9. –
10. –
11. –
12. *Angabe der Rechtsmittel:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuenburg, schriftlich in französischer Sprache Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 802)

1. *Auftraggeber:*
Verein Expo 2001
Place de la Gare 4
2001 Neuchâtel
++41 (0)32 726 20 01 / ++41 (0)32 726 20 02
2. *Art der Auftragserteilung:* Offenes Verfahren
3. *Datum der Auftragserteilung:* 30. Juni 1999
4. –
5. –
6. *Auftragnehmer:* Fischer Druck AG, 3110 Münsingen-Bern
7. *Art und Umfang der Leistungen:* Herstellung und Vertrieb des ***Expo-01-Buches*** (Hauptbuch)
8. *Preis:* Finanzierung auf eigenes Risiko, Gebührensystem
9. –
10. –
11. –
12. *Angabe der Rechtsmittel:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuenburg, schriftlich in französischer Sprache Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 803)

1. *Auftraggeber:*
Verein Expo 2001
Place de la Gare 4
2001 Neuchâtel
++41 (0)32 726 20 01 / ++41 (0)32 726 20 02
2. *Art der Auftragserteilung:* Offenes Verfahren
3. *Datum der Auftragserteilung:* 30. Juni 1999
4. –
5. –
6. *Auftragnehmer:* W. Gassmann AG, 2501 Biel
7. *Art und Umfang der Leistungen:* Herstellung und Vertrieb des ***Programms Expo.01***
8. *Preis:* Finanzierung auf eigenes Risiko, Gebührensystem
9. –
10. –
11. –
12. *Angabe der Rechtsmittel:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuenburg, schriftlich in französischer Sprache Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 804)

Wichtige Mitteilung an unsere Leserschaft:

Ab 1. Juli 1999 erreichen Sie unsere Redaktion und den Verlag unter einer **neuen E-mail Adresse:**

shab@seco.admin.ch.

Ausschreibungen
Nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres
Non soumis à l'OMC

Bandi di concorso
Non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeberin:*
Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit DEZA
Abteilung Zusammenarbeit mit Osteuropa und der GUS (AZO)
Sektion Südosteuropa
Herrn Paul Peter
Effingerstrasse 77, 3003 Bern
2. *Vergabeverfahren:* Offenes Verfahren
3a. *Ort der Ausführung:* ***Schweiz und Mazedonien***
3b. *Gegenstand des Auftrages:*
Das Projekt hat zum Ziel, die Förderstrukturen für Kleinunternehmen in einer Region Mazedoniens zu stärken. Hierfür soll ein ***Dienstleistungszentrum*** für Kleinunternehmen in Zusammenarbeit mit Gemeinden, Banken, Organisationen des Privatsektors, Privatunternehmen und anderen wichtigen Personen und Institutionen in der Region aufgebaut werden. Das Dienstleistungszentrum soll von Beginn an von lokalem Personal geführt werden und langfristig, d.h. in zirka acht Jahren, finanziell selbsttragend sein.
Hauptaufgaben während der zweijährigen Orientierungsphase (2000–2001) sind die folgenden:
Entwickeln eines detaillierten Projektkonzeptes für die Region aufgrund von Potential- und Bedürfnisabklärungen, Aufbau der institutionellen Strukturen für ein Dienstleistungszentrum, Vernetzung verschiedener Institutionen und Personen, Beratung des lokalen Personals des Dienstleistungszentrums beim Entwickeln, Testen und Vermarkten von Dienstleistungen für Kleinunternehmen sowie Organisationsentwicklung. Das Projekt soll zusammenarbeiten mit bereits bestehenden Dienstleistungszentren in anderen Regionen, welche durch andere internationale Geber finanziert werden.
Weitere Details sind den Ausschreibungsunterlagen insbesondere dem Projektdokument zu entnehmen.
4. *Voraussichtliche Ausführung:* ab 1. Januar 2000 bis 31. Dezember 2001
5. *Bietergemeinschaften:* Bietergemeinschaften sind zugelassen
6a. *Frist für die Einreichung des Angebotes:* Mittwoch, 10. November 1999 (Datum des Poststempels)
6b. *Adresse zur Bestellung der Offertunterlagen und zur Einreichung des Angebotes:* siehe Ziffer 1
6c. *Sprache für das Angebot:* Englisch
7. –
8. –
9. *Zahlungsbedingungen:* Sind in den Ausschreibungsunterlagen präzisiert
10. –
11. *Zuschlagskriterien:*
– Qualifikationen des vorgeschlagenen Personals
– Stellungnahme/Vorschläge zum Projektkonzept
– Potentiale des Bewerbers
– Finanzielles Angebot
12. *Beschaffungsart:* Dienstleistungsauftrag
13. *Teilangebote:* Sind nicht zulässig
14. *Ausschreibungsgrundlagen:* Das Verfahren unterliegt nicht dem GATT/WTO-Übereinkommen
15. *Gültigkeit des Angebotes:* 120 Tage ab Eingabetermin
16. –
17. –
18. –
19. *Verhandlungen:* Bleiben vorbehalten
20. *Verfahrensgrundsätze:* Für eventuelle Folgeaufträge wird die Möglichkeit der freihändigen Vergabe vorbehalten.
21. *Rechtsmittelbelehrung:* Die Entscheide im Verfahrensablauf gelten nicht als Verfügung. Die Ergreifung von Rechtsmitteln ist ausgeschlossen.
22. *Sonstige Angaben:* Es werden keine telefonischen Auskünfte erteilt. Allfällige Fragen sind schriftlich (auch Fax) bis zum 15. Oktober 1999 an die Auftraggeberin (Ziff. 1) zu richten. Die Antworten werden termingerecht allen Offerenten zugestellt. Nötigenfalls findet eine Orientierungsversammlung statt.

Résumé

3b. *Description du mandat:*
Le projet a pour but de renforcer les structures des PME (Petites et Moyennes Entreprises) dans une région ciblée de la Macédonie. A cet effet, une centre de services pour PME devra être mis sur pied, en coopération avec les communes, les banques, les organisations œuvrant dans le secteur privé, les entreprises et enfin avec les personnes et institutions concernées dans la région ciblée. Le centre de services devrait, dès le départ, être géré localement et devenir financièrement indépendant à long terme (env. huit ans).
Les tâches essentielles à réaliser durant la phase d'orientation d'une durée de deux ans (2000–2001) sont les suivantes:
– Développer un concept de projet détaillé pour la région, sur la base de l'identification des potentiels et des besoins établis
– Mettre sur pied une structure institutionnelle pour le centre de services
– Constituer des réseaux de relations avec les personnes et les institutions appropriées
– Conseiller le personnel local du centre de services en développant des tests et en développant la commercialisation des services à l'attention des PME. Offrir un appui de développement organisationnel.
Le projet devrait coopérer avec divers centres de services existants situés dans d'autres régions du pays, financés par des donateurs internationaux.
Pour de plus amples détails, voir la documentation d'appel d'offres, surtout le document de projet.
4. *Période de mise en œuvre prévue:* Dès 1er janvier 2000 au 31 décembre 2001.
6a. *Délai pour la soumission des offres:* Mercredi 10 novembre 1999 (date du timbre postal)
6b. *Adresse pour l'obtention des documents d'appel d'offres et pour le dépôt des offres:* Direction du développement et de la coopération Division Coopération Europe de l'Est et de la CEI, Section Europe sud-est, M. Paul Peter, Effingerstrasse 77, CH-3003 Bern. (NG 327)

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

Bekanntmachung der Wettbewerbskommission

(Art. 28 des Bundesgesetzes vom 6. Oktober 1995 über die Kartelle und andere Wettbewerbsbeschränkungen; SR 251)

Das Sekretariat der Wettbewerbskommission hat im Einvernehmen mit einem Mitglied des Präsidiums eine Untersuchung gemäss Art. 27 des Kartellgesetzes gegen das Unternehmen Intensiv SA eröffnet.
Dieser, in der Dentalindustrie tätigen Gesellschaft, kommt möglicherweise eine marktbeherrschende Stellung auf dem Markt für rotierende Diamant- und Rubininstrumente zu. Im Rahmen der Untersuchung soll geprüft werden, ob die angeblichen Verweigerungen von Geschäftsbeziehungen und Diskriminierungen von Handelspartnern unzulässige Verhaltensweisen eines marktbeherrschenden Unternehmens gemäss Artikel 7 KG darstellen.
Innert 30 Tagen – Fristenlaufbeginn ist der Zeitpunkt dieser Publikation – steht es Dritten offen, sich durch Meldung an das Sekretariat der Wettbewerbskommission am Verfahren zu beteiligen. Gemäss Artikel 43 Absatz 1 Buchstaben a–c KG können sich folgende Dritte anmelden:
a. Personen, die aufgrund der Wettbewerbsbeschränkung in der Aufnahme oder in der Ausübung des Wettbewerbs behindert sind;
b. Berufs- und Wirtschaftsverbände, die nach den Statuten zur Wahrung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder befugt sind, sofern sich auch Mitglieder des Verbands oder eines Unterverbands an der Untersuchung beteiligen können;
c. Organisationen von nationaler oder regionaler Bedeutung, die sich statutengemäss dem Konsumentenschutz widmen.

Entsprechende Anmeldungen sind an folgende Adresse zu richten: Sekretariat der Wettbewerbskommission, Effingerstrasse 27, 3003 Bern.
Telefon 031 322 20 40 / Telefax 031 322 20 53.

24. September 1999 Sekretariat der Wettbewerbskommission

Communication de la Commission de la concurrence

(article 28 de la loi fédérale du 6 octobre 1995 sur les cartels et autres restrictions à la concurrence; RS 251)

D'entente avec un membre de la présidence, le secrétariat de la Commission de la concurrence a ouvert une enquête selon l'article 27 de la loi sur les cartels (LCart) contre l'entreprise Intensiv SA.
Cette société de production de fournitures dentaires détient une position très forte sur le marché particulier des instruments rotatifs. L'enquête devra notamment établir si Intensiv SA abuse de sa position dominante et restreindrait ainsi de manière illicite la concurrence, conformément à l'article 7 LCart, refusant d'entretenir des relations commerciales, voire en discriminant des partenaires commerciaux.
S'ils désirent participer à la procédure, les tiers concernés peuvent s'annoncer au secrétariat de la Commission de la concurrence dans un délai de 30 jours, à compter du jour de la présente publication. Selon l'article 43, 1er alinéa, lettres a à c, LCart peuvent s'annoncer:
a. les personnes qui ne peuvent accéder à la concurrence ou l'exercer du fait de la restriction à la concurrence;
b. les associations professionnelles ou économiques que leurs statuts autorisent à défendre les intérêts économiques de leurs membres, pour autant que des membres de l'association ou de l'une de ses sections puissent participer à l'enquête;
c. les organisations d'importance nationale ou régionale qui se consacrent statutairement à la protection des consommateurs.

Les annonces sont à adresser au secrétariat de la Commission de la concurrence, Effingerstrasse 27, 3003 Berne.
Téléphone 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

24 septembre 1999 Secrétariat de la Commission de la concurrence

Comunicazione della Commissione della concorrenza

(articolo 28 della legge federale del 6 ottobre 1995 sui cartelli e altre limitazioni della concorrenza; RS 251)

D'intesa con un membro della presidenza, la segreteria della Commissione della concorrenza ha deciso di aprire un'inchiesta giusta l'articolo 27 della legge sui cartelli (LCart) contro la società Intensiv SA.
Questa società produce forniture dentarie e detiene una posizione molto forte sul mercato particolare degli strumenti rotanti. L'inchiesta dovrà stabilire se Intensiv SA abusa della sua posizione dominante secondo l'articolo 7 LCart, riducendo così in modo illecito la concorrenza soprattutto rifiutando di intrattenere delle relazioni commerciali o discriminando dei partner commerciali.
I terzi interessati che desiderano partecipare all'inchiesta possono annunciarsi alla segreteria della Commissione della concorrenza entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. Conformemente all'articolo 43 capoverso 1 lettere a–c LCart possono annunciarsi i terzi seguenti:
a. le persone che a motivo della limitazione della concorrenza sono impedite nell'accesso o nell'esercizio della concorrenza;
b. le associazioni professionali ed economiche autorizzate per statuto a difendere gli interessi economici dei loro membri, sempreché anche i membri dell'associazione o di una sezione possano partecipare all'inchiesta;
c. le organizzazioni di importanza nazionale o regionale che per statuto si dedicano alla difesa dei consumatori.

Gli annunci devono pervenire alla segreteria della Commissione della concorrenza, Effingerstrasse 27, 3003 Berna.
Telefono 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

24 settembre 1999 Segreteria della Commissione della concorrenza

Bekanntmachung der Wettbewerbskommission

(Art. 28 des Bundesgesetzes vom 6. Oktober 1995 über die Kartelle und andere Wettbewerbsbeschränkungen; SR 251)

Das Sekretariat der Wettbewerbskommission hat im Einvernehmen mit einem Mitglied des Präsidiums eine Untersuchung gemäss Art. 27 des Kartellgesetzes gegen das Unternehmen Kaladent AG eröffnet.
Dieser im Dentalhandel tätigen Gesellschaft kommt möglicherweise eine marktbeherrschende Stellung auf Handelsstufe zu. Im Rahmen der Untersuchung soll geprüft werden, ob die Rabattsysteme und die an den Abschluss von Verträgen gekoppelten Bedingungen der Kaladent AG unzulässige Verhaltensweisen eines marktbeherrschenden Unternehmens gemäss Artikel 7 KG darstellen.

Innert 30 Tagen – Fristenlaufbeginn ist der Zeitpunkt dieser Publikation – steht es Dritten offen, sich durch Meldung an das Sekretariat der Wettbewerbskommission am Verfahren zu beteiligen. Gemäss Artikel 43 Absatz 1 Buchstaben a–c KG können sich folgende Dritte anmelden:
a. Personen, die aufgrund der Wettbewerbsbeschränkung in der Aufnahme oder in der Ausübung des Wettbewerbs behindert sind;
b. Berufs- und Wirtschaftsverbände, die nach den Statuten zur Wahrung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder befugt sind, sofern sich auch Mitglieder des Verbands oder eines Unterverbands an der Untersuchung beteiligen können;
c. Organisationen von nationaler oder regionaler Bedeutung, die sich statutengemäss dem Konsumentenschutz widmen.

Entsprechende Anmeldungen sind an folgende Adresse zu richten: Sekretariat der Wettbewerbskommission, Effingerstrasse 27, 3003 Bern.
Telefon 031 322 20 40 / Telefax 031 322 20 53.

24. September 1999 Sekretariat der Wettbewerbskommission

Communication de la Commission de la concurrence

(article 28 de la loi fédérale du 6 octobre 1995 sur les cartels et autres restrictions à la concurrence; RS 251)

D'entente avec un membre de la présidence, le secrétariat de la Commission de la concurrence a ouvert une enquête selon l'article 27 de la loi sur les cartels (LCart) contre l'entreprise Kaladent AG.
Cette société de distribution de fournitures dentaires détient une position très forte sur le marché. L'enquête devra notamment établir si Kaladent AG abuse de sa position dominante et restreindrait ainsi de manière illicite la concurrence, conformément à l'article 7 LCart, à travers son système de rabais ainsi que du fait de subordonner ses contrats à la condition que ses partenaires acceptent ou fournissent des prestations supplémentaires.

S'ils désirent participer à la procédure, les tiers concernés peuvent s'annoncer au secrétariat de la Commission de la concurrence dans un délai de 30 jours, à compter du jour de la présente publication. Selon l'article 43, 1er alinéa, lettres a à c, LCart peuvent s'annoncer:
a. les personnes qui ne peuvent accéder à la concurrence ou l'exercer du fait de la restriction à la concurrence;
b. les associations professionnelles ou économiques que leurs statuts autorisent à défendre les intérêts économiques de leurs membres, pour autant que des membres de l'association ou de l'une de ses sections puissent participer à l'enquête;
c. les organisations d'importance nationale ou régionale qui se consacrent statutairement à la protection des consommateurs.

Les annonces sont à adresser au secrétariat de la Commission de la concurrence, Effingerstrasse 27, 3003 Berne.
Téléphone 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

24 septembre 1999 Secrétariat de la Commission de la concurrence

Comunicazione della Commissione della concorrenza

(articolo 28 della legge federale del 6 ottobre 1995 sui cartelli e altre limitazioni della concorrenza; RS 251)

D'intesa con un membro della presidenza, la segreteria della Commissione della concorrenza ha deciso di aprire un'inchiesta giusta l'articolo 27 della legge sui cartelli (LCart) contro la società Kaladent AG.
Questa società attiva nella distribuzione di forniture dentarie, detiene una posizione molto forte sul mercato. L'inchiesta dovrà stabilire se Kaladent AG abusa della sua posizione dominante secondo l'articolo 7 LCart, riducendo così in modo illecito la concorrenza sia attraverso il suo sistema di sconti, sia subordinando i suoi contratti alla condizione che i partner commerciali accettino o forniscano delle prestazioni supplementari.

I terzi interessati che desiderano partecipare all'inchiesta possono annunciarsi alla segreteria della Commissione della concorrenza entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. Conformemente all'articolo 43 capoverso 1 lettere a–c LCart possono annunciarsi i terzi seguenti:
a. le persone che a motivo della limitazione della concorrenza sono impedite nell'accesso o nell'esercizio della concorrenza;
b. le associazioni professionali ed economiche autorizzate per statuto a difendere gli interessi economici dei loro membri, sempreché anche i membri dell'associazione o di una sezione possano partecipare all'inchiesta;
c. le organizzazioni di importanza nazionale o regionale che per statuto si dedicano alla difesa dei consumatori.

Gli annunci devono pervenire alla segreteria della Commissione della concorrenza, Effingerstrasse 27, 3003 Berna.
Telefono 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53.

24 settembre 1999 Segreteria della Commissione della concorrenza

CEMT-Genehmigungen

Wichtiger Hinweis:

Ab 1. Januar 2000 gibt es keine CEMT-Jahresgenehmigungen für «herkömmliche» Fahrzeuge mehr. Ab diesem Datum können schweizerische Transporteure somit nur noch CEMT-Jahresgenehmigungen für «grüne» und «noch grünere und sichere» Fahrzeuge erhalten (ausgenommen für Monatsgenehmigungen).

Die alljährlich von der «Europäischen Verkehrsministerkonferenz (CEMT)» dem schweizerischen Transportgewerbe zur Verfügung gestellten Genehmigungen für den multilateralen Strassengüterverkehr berechtigen ihren Inhaber, mit firmeneigenen Fahrzeugen internationale Beförderungen für Dritte zwischen den CEMT-Mitgliedstaaten auszuführen.

Folgende Länder nehmen am Genehmigungssystem teil: Azerbaidjan, Belarus, Bosnien-Herzegowina, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Georgien, Griechenland, Grossbritannien, Irland, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Republik Mazedonien, Moldau, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Russland, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechien, Türkei, Ukraine und Ungarn.

Für den «grünen LKW» und dem Kontingent für «noch grünere und sichere Fahrzeuge» schrieb der Ministerrat die Anforderungen folgendermassen fest:

1. «grüne» Fahrzeuge:

• Luftverschmutzung:	CO:	4,9 g/kWh
	HC:	1,23 g/kWh
	Nox:	9,0 g/kWh
	Partikel	0,7 g/kWh bei einer Motorleistung von weniger als 85 kW 0,4 g/kWh bei einer Motorleistung von mehr als 85 kW
• Lärmbelastung:	80 dB (A)	Für Fahrzeuge > 150 kW
	78 dB (A)	Für Fahrzeuge bis 150 kW

2. «Noch grünere und sichere» Fahrzeuge:

• Abgasemissionen:	CO:	4,0 g/kWh
	HC:	1,1 g/kWh
	Nox:	7,0 g/kWh
	Partikel	0,15 g/kWh
• Lärmemissionen:	80 dB(A)	Für Fahrzeuge > 150 kW
	78 dB(A)	Für Fahrzeuge bis 150 kW

- Technische und Sicherheits-Mindestanforderungen (diese Anforderungen sind durch eine spezielle Prüfbescheinigung bei den kantonalen Strassenverkehrsämtern beglaubigen zu lassen):
  - Die Fahrzeuge und ihre Anhänger müssen eine Mindestprofiltiefe von 2 mm bei allen Reifen haben.
  - Die Fahrzeuge und ihre Anhänger müssen hinten mit einem Unterfahrschutz ausgestattet sein gemäss Art. 104 Abs. 4 und 5 sowie Art. 191 Abs. 3 und 4 der Verordnung vom 19. Juni 1995 über technische Anforderungen an Strassenfahrzeuge (VTS; SR 741.41).
  - Die Fahrzeuge und ihre Anhänger müssen auf beiden Seiten mit einem seitlichen Unterfahrschutz ausgestattet sein gemäss Art. 104 Abs. 2 und 3 sowie Art. 191 Abs. 1 und 2 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen mit einem Warnblinklicht gemäss Art. 78 Abs. 1 VTS und mit einem roten Pannensignal ausgestattet sein gemäss Art. 90 Abs. 2 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen über einen Fahrtenschreiber verfügen gemäss Art. 100 Abs. 1 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen mit Geschwindigkeitsbegrenzern ausgestattet sein gemäss Art. 99 Abs. 1 und 2 VTS.
  - Schwere und lange Fahrzeuge müssen hinten mit retroreflektierenden Markierungstafeln ausgestattet sein gemäss Art. 68 Abs. 3 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen mit einem Antiblockiersystem ausgestattet sein gemäss Art. 103 Abs. 1 und 2 sowie Art. 189 Abs. 1 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen mit einer Lenkvorrichtung ausgestattet sein gemäss Art. 64 VTS.
  - Die Fahrzeuge müssen die festgelegten Anforderungen für die technische Untersuchung erfüllen gemäss Art. 33 VTS. Die technische Untersuchung muss jedes Jahr erfolgen, so dass die Prüfbescheinigung nicht älter sein darf als 12 Monate.

Für das Jahr 2000 wird das Bundesamt für Verkehr (BAV) das gesamte CEMT-Kontingent in Bewilligungen für «grünere» und «noch grünere und sichere» Fahrzeuge umwandeln (ausgenommen für Monatsgenehmigungen).

Somit wird das Bundesamt für Verkehr ab 1. Januar 2000 dem schweizerischen Transportgewerbe 335 Genehmigungen zur Verfügung stellen können, d.h.

- 160 Genehmigungen für «grüne» Fahrzeuge
- 160 Genehmigungen für «noch grünere und sichere» Fahrzeuge
- und 15 Monatsgenehmigungen.

Es ist zu erwähnen, dass:

- in Österreich nur 64 Genehmigungen zur Verfügung stehen. Sie sind im Übrigen nur für «noch grünere und sichere» Fahrzeuge gültig. Somit sind für Transporte nach Österreich keine Genehmigungen für «herkömmliche» und «grüne» Fahrzeuge erhältlich.
- in Italien 106 Genehmigungen gültig sind, die nur für «grüne» Fahrzeuge zu verwenden sind.
- in Griechenland nur 135 Genehmigungen gültig sind.

Die Zuteilung der CEMT-Genehmigungen erfolgt aufgrund der nachstehenden, in Zusammenarbeit zwischen dem BAV und der ASTAG aufgestellten «Abgabekriterien des Bundesamtes für Verkehr (BAV)» vom 20. September 1999.

Abgabekriterien

A. Grundsätzliches

1. Das Kontingent zugunsten des schweizerischen Strassentransportgewerbes wird voll ausgeschöpft.
2. Ein Rechtsanspruch auf die Erteilung von Genehmigungen besteht nicht.
3. Die Genehmigungen sind für Strassentransporteure mit eigenem Fahrzeugpark bestimmt, die gewerbsmässig multilaterale Strassengütertransporte ausführen.
4. Das Kontingentsjahr beginnt am 1. Januar und endet am 31. Dezember.
5. Der Kontingentsmonat dauert 1 Kalendermonat. Die Monatsgenehmigungen werden in der Reihenfolge der Bestellungseingänge zugeteilt. Die Bestellungen erfolgen frühestens zwei Monate im voraus, jedoch spätestens bis am 20. des Vormonats.

B. Antragstellung

1. Jahresgenehmigung

1.1 Gesuche um Erteilung einer Genehmigung sind dem Bundesamt für Verkehr, 3003 Bern, einzureichen. Sie haben folgende Angaben zu enthalten:

1.11 Bezeichnung und Adresse der Firma;

1.12 Nachweis, dass die Firma in der Lage ist, multilaterale Transporte auszuführen;

1.13 Anzahl Fahrten, die im multilateralen Verkehr voraussichtlich ausgeführt werden können;

1.2 Antragstermin: Einen Monat nach Bekanntmachung im Eidg. Handelsamtsblatt;

1.3 Bisherige Genehmigungsinhaber gelten automatisch als angemeldet. Vorbehalten bleiben die Bestimmungen des Kapitels A, Ziffer 2 und des Kapitels B, Ziffer 2.

2. Anforderungen

2.1 Abgabe einer Genehmigung:
- Mindestens 250 000 Tkm oder 20 multilaterale Fahrten pro Semester.

2.2 Abgabe einer zusätzlichen Genehmigung:
- Mindestens 600 000 Tkm oder 60 multilaterale Fahrten pro Semester und Genehmigung.

2.3 Die Emissionsnormen (Abgase und Lärm) müssen eingehalten werden, um eine Genehmigung für ein «grünes» Fahrzeug zu erhalten.

2.4 Die Emissionsnormen (Abgase und Lärm) sowie die Mindestvoraussetzungen betreffend Technik- und Sicherheitsnormen müssen eingehalten werden, um eine Genehmigung für ein «noch grüneres und sicheres» Fahrzeug zu erhalten.
Eine durch den Fahrzeugimporteur beglaubigte Kopie des Zertifikates über die Erfüllung der Emissionsnormen und eine durch das kantonale Strassenverkehrsamt beglaubigte Kopie des Zertifikats über die Erfüllung der technischen Voraussetzungen, sind dem Bundesamt für Verkehr zu übermitteln. Diese Zertifikate sind vorgängig beim Bundesamt für Verkehr zu bestellen. Die Genehmigungen werden den Antragstellern nur gegen Vorweisung einer Kopie der beglaubigten Zertifikate erteilt. Die beiden Zertifikate sind auf dem Fahrzeug mitzuführen.

2.5 Um bei der Zuteilung eine angemessene Berücksichtigung der Landesregionen sicherzustellen, kann von den vorerwähnten Anforderungen ausnahmsweise abgewichen werden.

3. Beurteilung der Anträge und Entscheid

3.1 Das BAV entscheidet über die Abgabe der Genehmigungen nach Anhörung der ASTAG.

3.2 Einem Antragsteller wird grundsätzlich nur eine Genehmigung erteilt. Die Abgabe zusätzlicher Genehmigungen setzt voraus, dass die einer Firma bereits zugeteilte(n) Genehmigung(en) überdurchschnittlich ausgenützt wird (werden). Ziffer 2.2 ist anwendbar. Pro rechtlich und wirtschaftlich unabhängiges Unternehmen dürfen höchstens:
- 5 Jahresgenehmigungen für «grüne» Fahrzeuge, oder
- 9 Jahresgenehmigungen für «noch grünere und sichere» Fahrzeuge erteilt werden.

Eine Mischung zwischen den beiden Genehmigungskategorien bis zu einem Maximalsatz von 9 Einheiten ist möglich, wobei eine Genehmigung für ein «grünes» Fahrzeug für zwei Einheiten und eine Genehmigung für ein «noch grüneres und sicheres» Fahrzeug für eine Einheit zählt. In jedem Fall behält das BAV das Recht, den Verteilungsschlüssel zwischen den beiden Bewilligungskategorien vorzunehmen.

Zusätzliche Monatsgenehmigungen können nur abgegeben werden, wenn solche vorrätig und verfügbar sind.

Wichtiger Hinweis

Bewilligungsantrag

Die Interessenten, welche die Anforderungen der Abgabekriterien erfüllen, sind gebeten, Anträge auf Zuteilung einer CEMT-Genehmigung bis 20. November 1999 dem Bundesamt für Verkehr, 3003 Bern, unter Angabe der verlangten Bedingungen gemäss Kapitel B, Ziffer 1, zu unterbreiten. Insbesondere ersuchen wir um Angabe über:

- die Anzahl firmeneigener Fahrzeuge, die in internationalen Verkehren eingesetzt werden, welche «grüne» oder «noch grünere und sichere» Anforderungen erfüllen und
- für welche Destinationen (Länder aufführen) eine Bewilligung benötigt wird.

Zuteilung

Die Zuteilung der Genehmigung wird im Dezember 1999 vorgenommen.

Die jetzigen Inhaber einer CEMT-Genehmigung gelten für die Zuteilung des Jahres 2000 als angemeldet. Jedoch müssen die jetzigen Inhaber einer in Österreich gültigen Genehmigung sowie alle Antragsteller die eine Genehmigung für «noch grünere und sichere» Fahrzeuge verlangen, beweisen, dass sie über Fahrzeuge verfügen, welche die Normen für eine solche Genehmigung erfüllen. Zu diesem Zweck ist eine Kopie der diesbezüglichen Zertifikate dem Bundesamt für Verkehr vorzulegen.

Autorisations CEMT

Avis important:

A partir du 1er janvier 2000, les autorisations annuelles CEMT pour les véhicules «classiques» (Non-EURO) sont supprimées pour les transporteurs suisses. Seules pourront être obtenues des autorisations annuelles CEMT pour véhicules «verts» et «plus verts et sûrs» (à l'exception des autorisations mensuelles).

Les autorisations relatives aux transports multilatéraux de marchandises par la route, mises chaque année à disposition de l'industrie suisse des transports routiers par la Conférence Européenne des Ministres des Transports (CEMT), habilitent leurs titulaires à effectuer, au moyen de leurs propres véhicules, des transports internationaux de marchandises pour compte d'autrui entre les pays membres de la CEMT.

Les pays suivants participent au système de contingent: Allemagne, Azerbaïdjan, Autriche, Bélarus, Belgique, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Croatie, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Géorgie, Grèce, Hongrie, Irlande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Moldova, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République Slovaque, République Tchèque, République de Macédoine, Roumanie, Royaume-Uni, Russie, Slovénie, Suède, Suisse, Turquie et Ukraine.

Pour le «camion vert» et le «camion plus vert et sûr», le Conseil des ministres de la CEMT a fixé les normes suivantes:

1. Camions «verts»:

• Emissions à l'échappement:	CO:	4,9 g/kWh
	HC:	1,23 g/kWh
	NOx:	9,0 g/kWh
	Particules	0,7 g/kWh pour un moteur d'une puissance inférieure à 85 kW 0,4 g/kWh pour un moteur d'une puissance supérieure à 85 kW.
• Emissions sonores:	80 dB (A)	pour les véhicules > 150kW
	78 dB (A)	pour les véhicules jusqu'à 150 kW

2. Camion «plus vert et sûr»:

• Emissions à l'échappement:	CO:	4,0 g/kWh
	HC:	1,1 g/kWh
	NOx:	7,0 g/kWh
	Particules	0,15 g/kWh
• Emissions sonores:	80 dB (A)	pour les véhicules > 150 kW
	78 dB (A)	pour les véhicules jusqu'à 150 kW

- Prescriptions minimales en matière de normes techniques et de sécurité (ces normes devront faire l'objet d'un certificat à faire attester par les services de la circulation routière des cantons):
  - La profondeur minimale de sculpture doit être de 2 mm sur la totalité des pneumatiques des véhicules et de leurs remorques.
  - Les véhicules et leurs remorques doivent être équipés d'un dispositif anti-encastrement à l'arrière (art. 104, al. 4 et 5 et art. 191 al. 3 de l'Ordonnance du 19 juin 1995 concernant les exigences techniques requises pour les véhicules routiers (OETV; RS 741.41).
  - Les véhicules et leurs remorques doivent être équipés d'un dispositif anti-encastrement sur les côtés (art. 104, al. 2 et 3 et art. 191, al. 1 et 2 OETV).
  - Les véhicules doivent être équipés de feux de danger, selon l'art. 78, al. 1 OETV et d'un triangle rouge de danger (art. 90, al. 2 OETV).
  - Les véhicules doivent utiliser un tachygraphe (art. 100, al. 1 OETV).
  - Les véhicules doivent être équipés de limiteurs de vitesse conformément à l'art. 99, al. 1 et 2 OETV.
  - Les véhicules lourds et longs doivent être équipés à l'arrière de plaques rétroréfléchissantes (art. 68, al. 3 OETV).
  - Les véhicules doivent être dotés de freins équipés d'un système d'antiblocage conformément à l'art. 103, al. 1 et art. 189, al. 1 OETV.
  - Les véhicules doivent être dotés d'un dispositif de direction (art. 64 OETV).
  - Les véhicules doivent remplir les conditions relatives au contrôle technique telles que définies à l'art. 33 OETV. Le contrôle technique doit être effectué tous les ans, de telle sorte que le certificat de conformité ne puisse dater de plus de 12 mois.

En 2000, l'Office fédéral des transports (OFT) transformera l'ensemble du contingent CEMT actuel en autorisations pour des véhicules «verts» et «plus verts et sûrs» (à l'exception des autorisations mensuelles).

En conséquence, le 1er janvier 2000, l'OFT remettra à l'industrie suisse des transports routiers un total de 335 autorisations, à savoir:

- 160 autorisations valables pour des camions «verts»,
- 160 autorisations valables pour des camions «plus verts et sûrs».
- et 15 autorisations mensuelles.

Il y a en outre lieu de préciser que:

- 64 autorisations seulement sont valables en Autriche. Ces autorisations ne peuvent être délivrées que pour des camions «plus verts et sûrs». Il n'est donc pas mis à disposition d'autorisations valables en Autriche pour véhicules «classiques» ou «verts»;
- 106 autorisations seulement sont valables en Italie: ces autorisations ne peuvent cependant être délivrées que pour des véhicules «verts»;
- 135 autorisations seulement sont valables en Grèce.

Les autorisations CEMT seront attribuées sur la base des critères suivants de l'OFT concernant l'octroi des autorisations du 20 septembre 1999 établis en accord avec l'ASTAG.

Critères d'attribution

A. Principes

1. Le contingent est entièrement utilisé en faveur de l'industrie suisse des transports routiers.
2. Il n'existe pas de droit à l'octroi des autorisations.
3. Les autorisations sont destinées aux entreprises de transports routiers possédant leur propre parc de véhicules et qui exécutent des transports professionnels multilatéraux de marchandises par route.
4. L'année de contingentement commence le 1er janvier et se termine le 31 décembre.
5. Le mois de contingent correspond à un mois civil. Les autorisations mensuelles sont attribuées au fur et à mesure des commandes. Les commandes peuvent être effectuées au plus tôt deux mois à l'avance et au plus tard le 20 du mois précédent.

B. Demandes d'attribution

1. Autorisation annuelle

1.1 Les demandes visant à obtenir une autorisation doivent être adressées à l'Office fédéral des transports, 3003 Berne. Elles doivent contenir les indications suivantes:

1.11 Nom et adresse de l'entreprise requérante;

1.12 Preuve que l'entreprise est en mesure d'effectuer des transports multilatéraux par la route;

1.13 Nombre attendu de transports qui seront effectués en trafic multilatéral.

1.2 Délai pour le dépôt des demandes: un mois après la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.

1.3 Les entreprises déjà titulaires d'une autorisation sont automatiquement considérées comme annoncées. Les dispositions des chapitres A, chiffre 2 et B, chiffre 2 demeurent réservées.

2. Exigences

2.1 Octroi d'une autorisation:
- Minimum 250 000 tkm ou 20 transports multilatéraux par semestre.

2.2 Octroi d'une autorisation supplémentaire:
- Minimum 600 000 tkm ou 60 transports multilatéraux par semestre et par autorisation.

2.3 Les normes d'émission (échappement et sonores) doivent être respectées pour l'octroi des autorisations du contingent pour camions «verts».

2.4 Les normes d'émissions (échappement et sonores) ainsi que les prescriptions minimales en matière de normes techniques et de sécurité doivent être respectées pour l'octroi des autorisations du contingent pour camions «plus verts et sûrs».
Une copie du certificat de conformité aux normes d'émissions, attestée par l'importateur du véhicule, ainsi qu'une copie du certificat relatif aux dispositions techniques requises, attestée par les services cantonaux des automobiles, doivent être envoyées à l'OFT. Ces certificats doivent être demandés au préalable à l'OFT. Les autorisations ne seront remises aux requérants qu'après l'envoi des copies des certificats. Par la suite, ces certificats doivent se trouver à bord du véhicule.

2.5 Des exceptions peuvent être faites aux présentes directives afin de garantir une répartition régionale équitable.

3. Evaluation des demandes et décision

3.1 L'OFT décide de l'attribution des autorisations, après consultation de l'ASTAG.

3.2 En principe, il n'est délivré qu'une autorisation par entreprise. L'attribution d'autorisations supplémentaires est subordonnée à une utilisation supérieure à la moyenne de/des l'autorisation(s) déjà attribuée(s). Le chiffre 2.2 est déterminant. Il ne peut toutefois être attribué par entreprise juridiquement et économiquement indépendante qu'au maximum:
- 5 autorisations annuelles pour des véhicules «verts» ou
- 9 autorisations annuelles pour des camions «plus verts et sûrs».

Un panachage entre les deux types d'autorisations jusqu'à un maximum de 9 unités est possible, étant entendu qu'une autorisation pour véhicule «vert» vaut 2 unités et qu'une autorisation pour véhicule «plus vert et sûr» vaut 1 unité. La clé de répartition entre les différents types d'autorisations est toutefois fixée par l'OFT.

Des autorisations mensuelles supplémentaires ne peuvent être attribuées que dans la mesure des disponibilités.

Avis important
Demande d'attribution
Les intéressés répondant aux critères de l'octroi des autorisations sont priés d'adresser leur demande jusqu'au 20 novembre 1999 au plus tard à l'Office fédéral des transports, 3003 Berne, en indiquant les données requises selon le chapitre B, chiffre 1 et en précisant:
- Le nombre de véhicules de l'entreprise engagés dans le trafic international répondant aux normes des véhicules «classiques», «verts» ou plus verts et sûrs»;
- Les relations (énumération des pays) pour lesquelles une autorisation CEMT est demandée.

Attribution
L'attribution des autorisations aura lieu au mois de décembre 1999.
Les titulaires actuels d'autorisations sont réputés annoncés pour l'attribution de l'an 2000. Toutefois, les titulaires actuels d'autorisations valables en Autriche ainsi que tous les requérants d'autorisations valables pour des camions «plus verts et sûrs» devront être en mesure de prouver qu'ils disposent de véhicules remplissant les normes requises pour obtenir ce type d'autorisation. Pour ce faire, ils devront remettre une copie des certificats complétés à l'Office fédéral des transports.

Autorizzazioni CEMT

Avvertenza:

A partire dal 1° gennaio 2000, sono soppresse le autorizzazioni CEMT per i veicoli «classici». Da allora, gli autotrasportatori svizzeri potranno dunque ottenere autorizzazioni CEMT soltanto per veicoli «ecologici» e «più ecologici e sicuri» (ad eccezione delle autorizzazioni mensili).

Le autorizzazioni relative ai trasporti multilaterali di merci su strada, messe ogni anno a disposizione dell'industria svizzera dei trasporti dalla CEMT (Conferenza europea dei ministri dei trasporti), abilitano i titolari a effettuare trasporti internazionali di merci con veicoli propri per conto di terzi tra i Paesi membri della CEMT.
Ecco l'elenco dei Paesi che partecipano a questo sistema: Austria, Azerbaigian, Belgio, Bielorussia, Bosnia-Erzegovina, Bulgaria, Croazia, Danimarca, Estonia, Finlandia, Francia, Georgia, Germania, Grecia, Irlanda, Italia, Lettonia, Lituania, Lussemburgo, Repubblica di Macedonia, Moldavia, Norvegia, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Repubblica ceca, Romania, Regno Unito, Russia, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Svizzera, Turchia, Ucraina e Ungheria.
Per il «camion ecologico» e il «camion più ecologico e sicuro» il Consiglio dei ministri della CEMT ha stabilito le seguenti disposizioni:

1. Camion «ecologici»:

• Inquinamento atmosferico:	CO:	4,9 g/kWh
	HC:	1,23 g/kWh
	NOx:	9,0 g/kWh
	Particelle	0,7 g/kWh per motori di potenza inferiore a 85 kW 0,4 g/kWh per motori di potenza superiore a 85 kW
• Rumore	80 dB (A) 78 dB (A)	per veicoli > 150 kW per veicoli fino a 150 kW

2. Camion «più ecologici e sicuri»:

• Inquinamento atmosferico:	CO:	4,0 g/kWh
	HC:	1,1 g/kWh
	NOx:	7,0 g/kWh
	Particelle	0,15 g/kWh
• Rumore:	80 dB(A)	per veicoli > 150 kW
	78 dB (A)	per veicoli fino a 150 kW

- Disposizioni minime in materia di norme tecniche e di sicurezza (queste norme devono essere oggetto di un certificato da far convalidare dai servizi cantonali per la circolazione stradale):
  - La profondità minima di scolpitura deve essere di 2 millimetri su tutti i pneumatici dei veicoli e dei loro rimorchi.
  - I veicoli e i rispettivi rimorchi devono essere muniti di un dispositivo posteriore anti-incastro, conformemente all'art. 104 cpvv. 4 e 5, art. 191 cpvv. 3 e 4 dell'ordinanza del 19 giugno 1995 concernente le esigenze tecniche per i veicoli stradali (OETV; RS 741.41).
  - I veicoli e i rispettivi rimorchi devono essere muniti di un dispositivo anti-incastro su entrambi i lati (art. 104 cpvv. 2 e 3, art. 191 cpvv. 1 e 2 OETV).
  - I veicoli devono essere muniti di luci di emergenza (art. 78 cpv. 1 OETV) e di un triangolo rosso di emergenza (art. 90 cpv. 2 OETV).
  - I veicoli devono essere muniti di un tachigrafo (art. 100 cpv. 1 OETV).
  - I veicoli devono essere muniti di limitatori di velocità (art. 99 cpvv. 1 e 2 OETV).
  - I veicoli pesanti e lunghi devono essere equipaggiati nella parte posteriore di targhe retroriflettenti (art. 68 cpv. 3 OETV).
  - I veicoli devono essere muniti di freni dotati di un sistema antibloccaggio (art. 103 cpvv. 1 e 2 nonché art. 189 cpv. 1 OETV).
  - I veicoli devono essere muniti di un dispositivo di sterzo (art. 64 OETV).
  - I veicoli devono soddisfare le condizioni relative al controllo tecnico definite nell'art. 33 OETV. Il controllo tecnico deve essere effettuato ogni anno, in modo che la data del certificato non superi i dodici mesi.

Nell'anno 2000, l'Ufficio federale dei trasporti (UFT) trasformerà tutto l'attuale contingente CEMT in autorizzazioni per veicoli «ecologici» e «più ecologici e sicuri» (ad eccezione delle autorizzazioni mensili).
Di conseguenza, a partire dal 1° gennaio 2000, l'UFT rilascerà all'industria svizzera dei trasporti stradali un totale di 335 autorizzazioni, ossia:
- 160 autorizzazioni valide per veicoli «ecologici»,
- 160 autorizzazioni per veicoli «più ecologici e sicuri» e
- 15 autorizzazioni mensili.

Va inoltre precisato che:
- in Austria sono valide solo 64 autorizzazioni, che possono essere rilasciate, oltretutto, esclusivamente a veicoli «più ecologici e sicuri». Non verranno dunque più rilasciate autorizzazioni per veicoli «classici» o «ecologici» che trasportano merci in Austria;
- in Italia sono valide 106 autorizzazioni, da rilasciare unicamente ai veicoli «ecologici».
- in Grecia sono valide soltanto 135 autorizzazioni.

Le autorizzazioni CEMT vengono attribuite in base ai seguenti criteri di rilascio, stabiliti dall'UFT il 20 settembre 1999 in collaborazione con l'ASTAG:

Criteri per il rilascio delle autorizzazioni

A. Principi
1. Il contingente è interamente utilizzato a favore dell'industria dell'autotrasporto svizzero.
2. Non esiste alcun diritto per il rilascio delle autorizzazioni.
3. Le autorizzazioni sono destinate ai trasportatori con veicoli propri, che effettuano professionalmente trasporti multilaterali di merci su strada.
4. L'anno del contingentamento inizia il 1° gennaio e si conclude il 31 dicembre.
5. Il mese del contingentamento corrisponde a un mese civile. Le autorizzazioni mensili sono rilasciate nell'ordine di inoltro delle domande. Quest'ultime possono essere inoltrate al più presto due mesi in anticipo e al più tardi il giorno 20 del mese precedente.

B. Domanda d'assegnazione
1. Autorizzazione annuale
1.1 Le domande per il rilascio di un'autorizzazione devono essere inviate all'Ufficio federale dei trasporti, 3003 Berna. Esse devono contenere le seguenti indicazioni:
1.11 nome e indirizzo dell'impresa richiedente;
1.12 prova che la ditta è in grado di effettuare trasporti multilaterali di merci su strada;
1.13 numero di trasporti che possono verosimilmente essere effettuati nel traffico multilaterale;
1.2 termine per la presentazione delle domande: un mese dopo la pubblicazione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio;
1.3 gli attuali titolari di autorizzazioni sono automaticamente considerati come annunciati. Sono riservate le disposizioni del capitolo A, cifra 2 e del capitolo B, cifra 2.

2. Esigenze
2.1 Rilascio di un'autorizzazione:
- minimo 250 000 t/km o 20 trasporti multilaterali per semestre.

2.2 Rilascio di un'ulteriore autorizzazione:
- minimo 600 000 t/km o 60 trasporti multilaterali per semestre e per autorizzazione.

2.3 Le norme concernenti le emissioni (inquinamento atmosferico e acustico) vanno rispettate per poter ricevere un'autorizzazione per camion ecologici.
2.4 Le norme concernenti le emissioni (inquinamento atmosferico e acustico) e le esigenze minime in materia di norme tecniche e di sicurezza vanno rispettate per poter ricevere un'autorizzazione per camion «più ecologici e sicuri».
Vanno trasmessi all'Ufficio federale dei trasporti copia del certificato di conformità alle norme concernenti le emissioni, convalidata dall'importatore, e copia del certificato di conformità ai requisiti tecnici convalidata dai servizi cantonali per la circolazione stradale. Questi certificati devono essere ordinati per tempo presso l'Ufficio federale dei trasporti. Le autorizzazioni vengono rilasciate ai richiedenti solo al ricevimento della copia dei due certificati convalidati. Ogni veicolo dev'essere munito di entrambi i certificati.
2.5 Per garantire un'adeguata ripartizione regionale al momento del rilascio si potrà, in via del tutto eccezionale, derogare ai requisiti summenzionati.

3. Valutazione delle domande e decisione
3.1 L'UFT, dopo aver consultato l'ASTAG, decide sul rilascio delle autorizzazioni.
3.2 Per principio a un richiedente viene rilasciata una sola autorizzazione. Ulteriori autorizzazioni vengono attribuite a condizione che l'autorizzazione o le autorizzazioni già rilasciate a un'impresa siano sfruttate in misura superiore alla media. È applicabile la cifra 2.2. Ogni impresa indipendente a livello giuridico ed economico può ottenere al massimo:
- 5 autorizzazioni annuali per veicoli «ecologici» o
- 9 autorizzazioni annuali per veicoli «più ecologici e sicuri».

È possibile combinare i due tipi di autorizzazioni fino a un massimo di 9 unità. L'autorizzazione per un veicolo «ecologico» vale 2 unità e l'autorizzazione per un veicolo «più ecologico e sicuro» vale 1 unità. La chiave di ripartizione tra i due tipi di autorizzazioni è tuttavia fissata dall'UFT.
Ulteriori autorizzazioni mensili possono essere attribuite soltanto se vi è disponibilità.

Avviso importante
Domanda di attribuzione
Gli interessati che rispondono ai criteri per il rilascio delle autorizzazioni sono pregati di inviare le domande di attribuzione di un'autorizzazione CEMT entro il 20 novembre 1999 all'Ufficio federale dei trasporti, 3003 Berna, indicando i dati richiesti conformemente al capitolo B cifra 1, precisando:
- il numero di veicoli dell'impresa operanti nel traffico internazionale e rispondenti alle norme per i veicoli «ecologici» o «più ecologici e sicuri» e
- le destinazioni (elenco die Paesi) per le quali è richiesta un'autorizzazione.

Attribuzione
L'attribuzione delle autorizzazioni si terrà nel mese di dicembre 1999.
Gli attuali detentori di un'autorizzazione CEMT sono considerati annunciati ai fini dell'attribuzione per il 2000. I detentori di un'autorizzazione per l'Austria e tutti coloro che hanno fatto domanda per un'autorizzazione per veicoli «più ecologici e sicuri» devono tuttavia dimostrare che i loro veicoli rispondono alle norme stabilite. Essi devono pertanto trasmettere all'Ufficio federale dei trasporti copia dei relativi certificati.

INSERATE — ANNONCES — ANNUNCI

Steuerexperten-Prüfung

Die Treuhand-Kammer, der Schweizerische Anwaltsverband, die Konferenz Staatlicher Steuerbeamter, der Schweizerische Treuhänder-Verband und die Schweizerische Vereinigung diplomierter Steuerexperten führen 2000 als Trägerschaft unter der Aufsicht des BBT gemäss Bundesgesetz über die Berufsbildung die höhere Fachprüfung für Steuerexperten durch.

1. Für die Prüfung 2000 gilt das Prüfungsreglement von 1996.
2. Anmeldetermin für die Prüfung ist der **30. November 1999.**
3. Schriftliche Prüfung:
   23. und 24. August 2000 in Zürich-Regensdorf und Lausanne
   Mündliche Prüfung:
   9. bis 20. Oktober 2000 in Zürich und Lausanne.
4. Diplomarbeit:
   6. bis 15. März 2000.
5. Schlussfeier:
   3. November 2000 im Kursaal Bern.
6. Die Prüfungsgebühr für die Diplomprüfung beträgt Fr. 3000.–.
7. Die Anmeldungen sind **eingeschrieben** zu senden an:

Prüfungssekretariat
Steuerexpertenprüfung
Postfach 8937
8050 Zürich

wo auch die Anmeldeformulare, das Prüfungsreglement und die Wegleitung bezogen werden können.

Zürich, September 1999

Die Prüfungskommission
P. Sansonetti, Präsident

Examen pour experts fiscaux

La Chambre fiduciaire, la Fédération Suisse des Avocats, la Conférence des fonctionnaires fiscaux d'Etat, l'Union suisse des fiduciaires et l'Association suisse des experts fiscaux diplômés, organisations responsables conjointes, assument l'organisation de l'examen professionnel supérieur pour experts fiscaux 2000, conformément aux dispositions de la Loi fédérale sur la formation professionnelle et sous la surveillance de l'OFFT.

1. Le règlement de 1996 est valable pour l'examen de 2000.
2. Le **délai d'inscription** pour l'examen échoit le **30 novembre 1999.**
3. L'examen écrit aura lieu les 23 et 24 août 2000 à Lausanne et à Zurich-Regensdorf;
   L'examen oral:
   du 9 au 20 octobre 2000 à Lausanne et à Zurich.
4. Travail de diplôme:
   du 6 au 15 mars 2000.
5. Cérémonie de remise des diplômes:
   le 3 novembre 2000 au Kursaal à Berne.
6. Les frais d'inscription s'élèvent à fr. 3000.–.
7. Les inscriptions devront être adressées **en recommandé** au:

Secrétariat d'examen
pour experts fiscaux
Case postale 8937
8050 Zurich

Les formulaires d'inscription ainsi que le règlement et le guide d'instructions peuvent être demandés à l'adresse ci-dessus.

Zurich, septembre 1999

La Commission d'examen
P. Sansonetti, président

Esame d'esperto fiscale

La Camera fiduciaria, la federazione Svizzera degli Avvocati, la Conferenza dei funzionare fiscali di Stato, l'Unione Svizzera dei Fiduciari e l'Associazione Svizzera dei Periti Fiscali Diplomati organizzano nel 2000, in qualità di enti responsabili congiunti, sotto la sorveglianza dell'UFFT e conformemente alla Legge federale sulla formazione professionale, l'esame superiore d'esperto fiscale.

1. Per l'esame 2000 vale il regolamento dell'anno 1996.
2. La **data d'iscrizione** per l'esame è il **30 novembre 1999.**
3. Esame scritto:
   23 e 24 agosto 2000 a Zurigo-Regensdorf e a Losanna
   Esame orale:
   dal 9 al 20 ottobre 2000 a Zurigo e a Losanna.
4. Lavoro di diploma:
   dall' 6 al 15 marzo 2000.
5. Cerimonia di consegna dei diplomi:
   il 3 novembre 2000 al Kursaal di Berna.
6. La tassa d'iscrizione all'esame ammonta a fr. 3000.–.
7. Le domande d'iscrizione sono da indirizzare **per raccomandata** alla:

Segreteria d'esame
d'esperto fiscale
Casella postale 8937
8050 Zurigo

dove si possono richiedere i formulari d'iscrizione, il regolamento d'esame e le istruzioni supplementari.

Zurigo, settembre 1999

La Commissione d'esame
P. Sansonetti, presidente

Offenlegung von Beteiligungen

Die Pensionskasse des Basler Staatspersonals, Fischmarkt 10, 4051 Basel, informierte uns schriftlich über den Erwerb vo 33 000 Namenaktien der Industrieholding Cham AG am 21. September 1999. Dies entspricht 8,2 % des gesamten Aktienkapitals der Industrieholding Cham AG (403 200 Namenaktien).

Cham, 23. September 1999

005-690478/2909

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und Industrie berühren

Inserate erschliessen den Markt

Das **Sparheft Nr. 2.572.986/01** ausgestellt von der Migrosbank Basel, mit einem Guthaben von Fr. 102 733.00 wird vermisst.
Der Gläubiger wird dieses Sparheft gemäss Art. 90 bzw. 977 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte inhaber des Sparheftes dieses nicht innert drei Monaten der Migrosbank Basel vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Basel, 22. September 1999

Migrosbank Basel

Bergbahnen Disentis AG, Disentis

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 22. Oktober 1999, um 17 Uhr
im Panoramarestaurant Calschavedra in Disentis

Traktanden:

1. Begrüssung
2. Wahl des Tagesbüros
3. Protokoll der Generalversammlung vom 8. 10. 1998
4. Abnahme des Geschäftsberichtes 1998/99
5. Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle und Genehmigung derJahresrechnung 1998/99
6. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes
7. Entlastung der Verwaltungsorgane
8. Wahl des Verwaltungsrates
9. Wahl der Revisionsstelle
10. Varia
11. Referat Prof. Dr. Thomas Bieger

Anträge des Verwaltungsrates

zu Traktandum 4: – Genehmigung des Geschäftsberichtes 1998/99

zu Traktandum 5: – Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle und Genehmigung der Jahresrechnung 1998/99 per 31. Mai 1999

zu Traktandum 6: – Folgende Verwendung des Bilanzgewinnes von Fr. 485 037.41

Bruttodividende von 7 %	Fr. 431 200.—
Einlage in die gesetzliche Reserve	Fr. 40 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 13 837.41
	Fr. 485 037.41

zu Traktandum 7: – Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.

zu Traktandum 8: – Herr Aldo Tuor, Gemeindepräsident, Disentis, wird anstelle des bisherigen Vertreters von der Gemeinde Disentis, Herr Simon Camartin, zur Wahl vorgeschlagen. Antrag auf eine Wiederwahl der übrigen Verwaltungsräte in globo.

zu Traktandum 9: – Als Revisionsstelle wird wie bisher die KPMG Fides Peat vorgeschlagen.

Die Jahresrechnung für den Zeitraum vom 1. Juni 1998 bis 31. Mai 1999 und das Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 8. Oktober 1998 liegen im Büro der Verwaltung in Disentis zur Einsicht auf.
Anträge der Aktionäre zuhanden der Generalversammlung sind bis spätestens 30. September 1999 schriftlich an die Verwaltung einzureichen.
Das Tagesbüro ist ab 16 Uhr geöffnet.
Zum Bezug der Zutrittskarte zur Generalversammlung ist die Vorweisung der Aktientitel oder des Depotscheines einer Bank unerlässlich. Dem Depotschein der Bank muss klar entnommen werden können, dass die Aktien während der Dauer der Generalversammlung deponiert und für den Verkauf gesperrt sind.
Die Luftseilbahn kann am Tage der Generalversammlung gegen Vorweisen des Ausweises über den Aktienbesitz gratis benützt werden.
Es werden vor der Generalversammlung keine Zutrittskarten zugestellt.

Disentis, Juli 1999 Der Verwaltungsrat
013-190682/2909

Sight & System SA, Granges-Paccot

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra au 4-6 avenue Industrielle, 1227 Carouge (Genève) le 19 octobre 1999, à 18 h. 30.

Ordre du jour:

1. Présentation des comptes du 1er exercice social bouclant le 31. 12. 98
2. Lecture des rapports du conseil d'administration et de la direction
3. Lecture du rapport de l'organe de révision et du rapport spécial demandé à un expert indépendant
4. Discussion et approbation des comptes 1998
5. Décharge du conseil d'administration
6. Nominations statutaires
7. Discussion de la situation au 30 septembre 1999
8. Discussion du budget 1999 et 2000
9. Divers

Granges-Paccot, 23 septembre 1999 Le conseil d'administration
018-594820/2909

Avirex S.A.

Invitation à l'assemblée générale extraordinaire

des actionnaires de Avirex S.A.
le 27 octobre 1999, à 17 h., *dans les locaux de Monsieur Maurice Taylor, sis rue de la Cité 3, à Genève.*

Ordre du jour:

1. Election de l'organe de révision
2. Divers et communications

Genève, 28 septembre 1999 Le conseil d'administration
005-690515/2909

Annonces offres d'emploi

sont acceptées tous les jours ouvrables dans la Feuille officielle suisse du commerce

Annonce de cotation et offre de souscription

TEGE SA Montreux

Réduction et augmentation du capital-actions 1999

L'Assemblée générale extraordinaire des actionnaires de TEGE SA, du 24 septembre 1999, a accepté la restructuration du capital-actions de la Société comme suit:

- réduction du capital-actions de CHF 32'530'000.– à CHF 26'024'000.–, par diminution de la valeur nominale des 2'602'400 actions au porteur de CHF 12.50 à CHF 10.–;
- modification des articles des statuts relatifs aux augmentations de capital, autorisée et conditionnelle, décidées par l'Assemblée générale ordinaire des actionnaires du 28 juin 1999, à savoir:
  - capital autorisé: CHF 3'125'000.– au maximum, par l'émission de 312'500 actions au porteur de CHF 10.– nominal chacune;
  - capital conditionnel: CHF 7'500'000.– au maximum, par l'émission de 750'000 actions au porteur de CHF 10.– nominal chacune.

De plus, le Conseil d'administration de TEGE SA a décidé, dans sa séance du 1er septembre 1999, de procéder à l'émission de 780'720 actions au porteur de CHF 10.– nominal chacune, par utilisation du capital autorisé et partiellement du capital conditionnel susmentionnés.

Après augmentation de capital et constatation y relative du Conseil d'administration, le capital-actions de la société s'élèvera au maximum à CHF 33'831'200.–, représenté par 3'383'120 actions au porteur de CHF 10.– nominal chacune.

La société offrira ces actions, avec droit préférentiel de souscription aux actionnaires, aux conditions suivantes:

Rapport de souscription	10 actions au porteur actuelles de CHF 10.– nominal chacune donnent le droit de souscrire à 3 actions au porteur nouvelles de CHF 10.– nominal.
Période de souscription	du 27 septembre au 12 octobre 1999 à midi.
Prix de souscription	**CHF 16.50 net** par action au porteur nouvelle. Le timbre fédéral d'émission de 1% est à la charge de la Société.
Exercice du droit préférentiel de souscription	par remise du coupon N° 1 détaché des actions actuelles.
Marché des droits	Les droits de souscription ne feront pas l'objet d'un marché. La valeur du droit de souscription sera fixée par la BCV, d'entente avec la société, le 13 octobre 1999, sur la base du volume de droits demandés et offerts. Le droit de souscription perdra toute validité après le 12 octobre 1999.
Domiciles de souscription	Les demandes de souscriptions sont reçues sans frais auprès de la Banque Cantonale Vaudoise.
Libération	La libération des actions au porteur nouvelles doit être effectuée jusqu'au 20 octobre 1999 au plus tard.
Livraison des titres	La livraison des titres aura lieu dès que possible.
Cotation	La cotation des actions au porteur nouvelles sera demandée à la Bourse Suisse.

Renseignements sur la Société

Raison sociale, siège, durée
TEGE SA est une société anonyme de droit suisse, inscrite au Registre du commerce du district de Vevey avec siège à Montreux. Sa durée est illimitée.

Capital-actions
Le capital-actions, après réalisation de la restructuration et de l'augmentation de capital, s'élèvera à CHF 33'831'200.– au maximum, représenté par 3'383'120 actions au porteur de CHF 10.– nominal chacune. Les actions sont cotées au marché principal de la Bourse suisse.

Cette annonce de cotation n'est pas un prospectus d'émission au sens des art. 652 a et 1156 CO. Seul le prospectus en anglais du 24 septembre 1999 constitue la base pour la cotation à la Bourse Suisse.

Ce prospectus peut être obtenu auprès de la Banque Cantonale Vaudoise, ainsi qu'auprès de TEGE SA.

Le 27 septembre 1999 TEGE SA BANQUE CANTONALE VAUDOISE
Domicile de souscription

	Numéros de valeur	ISIN
Action au porteur de CHF 10.– nominal	665'822	CH0006658220
Droit de souscription (coupon N° 1)	820'484	CH0008204841

Compte tenu de la diminution de valeur nominale des actions au porteur TEGE SA, de CHF 12.50 à CHF 10.–, les modalités d'exercice des

Options TEGE 1996-20.06.2001
(N° de valeur 482.697 / ISIN CH0004826977) symbole Telekurs «TEGO»

sont modifiées comme suit:

anciennes conditions: 5 options permettent de souscrire à 2 actions au porteur TEGE de CHF 12.50 nominal chacune (NV 665.822) au prix de CHF 62.50 par action

nouvelles conditions: dès le 27.09.99, 5 options permettent de souscrire à 2 actions au porteur TEGE de CHF 10.– nominal chacune (NV 665.822) au prix de CHF 50.– par action

Le 27 septembre 1999 BANQUE CANTONALE VAUDOISE

Offenlegung von Beteiligungen (BEHG) Publicité des participations (LBVM)

Obligation d'annonce de participation dans le délai transitoire de l'art. 51 LBVM

La société Unigestion Holding a été informée de ce que le groupe organisé composé de (i) M. Bernard Sabrier, Genéve, (ii) de Unigestion Management Holding S.A., 35, rue de Romont, case postale 933, 1700 Fribourg, e (iii) de M. Daniel Olchanski,Genève, détient une participation de 1 321 214 actions au porteur dans Unigestion Holding, représentant 55,51% des droits de vote dans Unigestion Holding. Le représentant du groupe organisé est M. Bernard Sabrier.

Ce groupe organisé est basé sur (i) une convention d'actionnalres entre Unigestion Management Holding S.A. et M. Bernard Sabrier et (ii) une convention d'actionnaires entre Unigestion Management Holding S.A. e M. Daniel Olchanski. Il est précisé que Unigestion Management Holding S.A. est dominée par M. Bernard Sabrier.

Sont inclus dans le pourcentage de 55,51% comme participations indirectes du groupe organisé les participations directes dans Unlgestion Holding de (i) Unigestion Holding, 2 rue de Jargonnant, 1207 Genève, (ii) Unigestion Asset Management S.A., 2, rue de Jargonnant, 1207 Genève et (iii) le St Peter's Port Trust, St Peter Port, Guernsey 6Y1 3JJ.

Genève, 23 septembre 1999
018-594808/2909